



# FRÉTTABLAÐIÐ

FRÍTT

19. febrúar 2007 — 49. tölublað — 7. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 550 5000

## MÁNUDAGUR

### Þetta er hneyksli

Einar Bárðarson sendir Páli Óskari og Ellý tóninn fyrir brottrekstur Sigga úr X-Factor.

FÓLK 30

### Leikhúsið er list leikarans

Breski leikhópurinn Cheek by Jowl er á leiðinni til Íslands með spánýja uppfærslu af Cymbeline eftir Shakespeare.

MENNING 21

### Stórstjörnur á Pétur Gaut í London

Gael García Bernal, Nick Cave og Jonathan Pryce á gestalistanum.

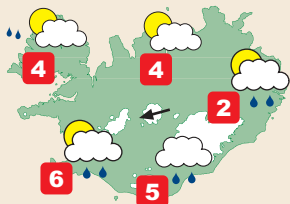
FÓLK 30

### Mikilvægt hjá meisturunum

Íslandsmeistarar Fram unnu gríðarlega mikilvægan sigur á Fylki í gær.

ÍÞRÓTTIR 26

### VEÐRIÐ Í DAG



**VINDASAMT** - Í dag verður yfirleitt stíf austan átt, 10-20 m/s sunnan og vestan til, annars nokkuð hægari. Rigning eða skúrir en úrkomulaust á Norður- og Norðvesturlandi. Hiti 2-9 stig, mildast syðst.

VEÐUR 4

### Garðkúlar á braut

Þeim er hægt að snúa á móti sól eða undan vindi



### Garðskálar á braut

hægt að opna yfir pallinum hvar sem er, 3 einingar ráðast hver undir aðra



**JÓN BERGSSON EHF.**  
Kletthálsi 15 110 Rvk S: 588 8886  
www.JonBergsson.is

## Furða sig á viðbrögðunum

Scott Hjorleifsson, gestur á klámráðstefnu, segist hneykslaður á ummælum yfirvalda um samkomuna. Fulltrúar fyrirtækja sem tengjast atburðinum segja ekki þeirra hlutverk að taka siðferðislega afstöðu í málinu.

**FÉLAGSMÁL** „Ég er stórhneykslaður á viðbrögðum íslenskra yfirvalda við þessari samkomu,“ segir Scott Hjorleifsson, einn gesta á ráðstefnu um klámefni sem fram fer í Reykjavík í næsta mánuði. „Í fyrsta skipti á ævinni skammast ég mín fyrir að hafa íslenskt blóð í æðum mínum.“

Scott rekur klámvefinn [www.sleazydream.com](http://www.sleazydream.com), sem er ein af 1.500 mest sóttu síðum á internetinu samkvæmt vefmælinga-

fyrirtækinu Alexa. Hann ólst upp í Gimli í Kanada og er Vestur-Íslendingur.

Fréttablaðinu hefur borist yfirlýsing frá einum aðstandanda ráðstefnunnar, Christinu Pong, þar sem hún lýsir undrun sinni á þeim viðbrögðum sem samkom-an hefur fengið. Hún leggur áherslu á að í ferðinni verði engin klámfengin hegðun á almanna-færi.

HRÖNN GREIPSDÓTTIR, hótél-

stjóri á Radisson SAS, þar sem ráðstefnugestir gista, segir ekki venju að yfirheyrja gesti um hvað þeir geri og hver sé tilgangurinn með ferð þeirra. Ef eitthvað ólög-mætt sé á ferðinni sé það í hönd-um yfirvalda, það sé ekki hlut-verk hótelsins að taka siðferðislega afstöðu í þessu máli.

Erna Hauksdóttir, fram-kvæmdastjóri Samtaka ferða-þjónustunnar, tekur undir orð

Hrannar. „Það er ekki verið að yfirheyrja fólk og spyrja hvað það ætlar sér að gera á landinu, og sem stendur virðist óljóst hvað það verður nákvæmlega. Það er ekki ólöglegt að panta sér ráð-stefnusal og tala saman.“

„Það þarf að vera mjög góð ástæða til að banna fólki að koma til landsins,“ segir Jón Karl Ólafsson, forstjóri Icelandair. „Það er því afskaplega lítið sem við getum gert.“

- sps / sjá síðu 6



**BOLLA BOLLA BOLLA** Gabriela Karmen Albertsdóttir, starfsmaður hjá Reyni bakara, vann hörðum höndum að bollugerð þegar ljósmyndari heimsótti hana í gær, enda bolludagur í dag. Þá úða landsmenn í sig bollum með súkkulaði, sultu og rjóma. Síðurinn barst hingað til lands seint á nítjándu öld frá Danmörku og hefur haldist hér æ síðan, en nafnið er alislenskt.

FRÉTTABLAÐIÐ / VILHELM

Undanfarin ár hefur harðar verið tekið á kynferðisbrotum gegn börnum:

## Kynferðisbrotadómar þyngjast

**DÓMSMÁL** Dómar fyrir kynferðisbrot gegn börnum hafa þyngst undanfarin ár. Í málaferlum er einnig meira lítið til þeirra alvarlegu afleiðinga sem kynferðisofbeldi veldur börnum heldur en áður hefur verið gert.

Nýleg mildun Hæstaréttar á dómi héraðsdóms yfir manni sem sakfelldur var fyrir kynferðisbrot gegn þremur stúlkum og fyrir vörslu barnakláms hefur mikið verið rætt og skrifað um. Dómurinn var stytur úr tveimur árum í átján mánuði.

Svala Ólafsdóttir, lögfræðingur og kennari við lagadeild HR, segir að tvennt þurfi að hafa í huga varðandi þá umræðu sem



SVALA ÓLAFSDÓTTIR



ATLI GÍSLASON

kviknaði í kjölfar dómsins. Í fyrsta lagi hafi hann verið í þyngra lagi miðað við sambærilega dóma þar sem málsatvik eru svipuð, og í öðru lagi liggi nú þegar fyrir frumvarp um breytingar á kynferðisbrotakafla

almennra hegningarlaga. Atli Gíslason lögfræðingur segir að líta megi á frumvarpið sem svar við kalli almennings um að refsingar í slíkum málum beri að herða enn frekar en nú er.

Hann gagnrýnir þó að þær breytingar gerist ekki nægilega hratt og bendir á að dómar fyrir fíkniefnabrot hafi þyngst mun hraðar, en það hafi Hæstiréttur sjálfur tekið ákvörðun um. Slíkt eigi einnig að vera mögulegt í kynferðisbrotamálum, sérstaklega þeim sem snúi að börnum. Hann telur að refsiramminn sé langt frá því að vera nægilega nýttur í þessum málum.

- sps/kdk / sjá síðu 12

Stærsta vísindafélag heims:

## Loftslagsbreytingar eru ógn

**BANDARÍKIN, AP** Heimsins fjölmennasta vísindafélag, hið bandaríska AAAS, bætist í gær í hóp málsmetandi vísindastofnana í heiminum sem lýsa áhyggjum af loftslagsbreytingum af manna-völdum.

Í einróma ályktun sem samþykkt var af stjórn félagsins eru hlýnun loftslags kölluð „vaxandi samfélagsógn“. Samþykktin var gerð í framhaldi af nýjustu loftslagsskýrslu Sameinuðu þjóðanna.

- aa

Nýtt ráð gegn ölvunarakstri:

## Talandi þvagskál

**BANDARÍKIN** Yfirvöld í Nýju-Mexíkó í Bandaríkjunum hafa brugðið á nýstárlegt ráð til þess að koma í veg fyrir að menn aki undir áhrifum áfengis. Á börum og veitingastöðum hefur verið komið fyrir þvagskálum sem vara karlmenn við þeim hættum sem fylgja ölvunarakstri. Þetta segir á vef Yahoo! News.

Seiðandi kvenrödd sér um aðvaranirnar, en fimm hundruð talandi þvagskálur eru í ríkinu. „Framtíðin er í þínu höndum,“ eru lokaorð hennar.

- sps



## Nám styrkir stoðir

Auglýst er eftir umsækjendum um styrki til viðbótarnáms á sviði húsgagna- og innréttingasmíði en frestur rennur út 1. mars nk.



FÉLAG HÚSGAGNA- OG INNRÉTTINGAFRAMLÉIÐENDA

SI

Sjá nánar á [www.si.is](http://www.si.is)

SHARP®

Pioneer

VEGGSJÓNVÖRP  
Glæsilegt úrval!

SAMSUNG

LOEWE.

ORMSSON

ELLEFU VERSLANIR OG UMBODSMENN UM LAND ALLT

[www.ormsson.is](http://www.ormsson.is)



SPURNING DAGSINS



Ellert, viltu ekki bara hafa Guðna úti á Kanarí?

„Jú, alveg endilega.“

Ellert B. Schram, varaþingmaður Samfylkingarinnar, sagðist á dögnum mjög ánægður með fundi Guðna Ágústssonar landbúnaðarráðherra um lífeyrismál á Kanaríeyjum. Hann segist vona að Guðni fari sem oftast þangað.

## Frumvarp í danska þinginu: Fóstureyðing heimiluð án leyfis foreldra

**DANMÖRK** Danskar stúlkur á aldrinum 15 til 18 ára munu geta farið í fóstureyðingu án vitundar foreldra sinna, nái frumvarp fram að ganga sem vinstriflokkurinn SF hefur lagt fram með stuðningi Jafnaðarmannaflokksins og miðflokksins Radikale Venstre. Nyhedsavisen greinir frá þessu á vef sínum.

Ungt fólk má stunda kynlíf og kaupa getnaðarvarnir án vitundar foreldra sinna og því ætti það sama að eiga við um fóstureyðingar tjáði Kamal Qureshi, þingmaður SF, dagblaðinu Urban.

Hægriflokkurinn Venstre, sem er stærsti flokkurinn á danska þinginu og fer fyrir ríkisstjórninni, er á móti frumvarpinu á þeim grundvelli að unglingsstúlkur séu of ungar til að taka svo stóra siðfræðilega ákvörðun. - sðg

## Bæjarstjórn Ísafjarðar: Höfnin þjóni Grænlandingum

**ÍSAFJÖRÐUR** Bæjarstjórnin vill efla Ísafjarðarhöfn sem þjónustumiðstöð fyrir Austur-Grænland. Í tillögu kemur fram að kannaðir verði möguleikar á því að umskipunarhöfn fyrir siglingar í norðurhöfum verði staðsett á Vestfjörðum. Einnig er vísað til tillögu þingsályktunar sem liggur fyrir á Alþingi um þjónustu fyrir útgerð og siglingar í norðurhöfum.

Þessi tillaga í-listans um aukin umsvif og þjónustu Ísafjarðarhafna var samþykkt samhljóða á bæjarstjórnarfundum á Ísafirði á dögnum. Atvinnumálanefnd bæjarins telur mikilvægt að strandsiglingar verði hafnar að nýju um landið. - sþs

BÍLL DAGSINS

HONDA CR-V

Nýskr. 01.04 - Sjálfskiptur - Ekinn 45 þús. km. - Allt að 100% lán.

Verð 2.130.000.-



Ingvar Helgason

NOTAÐIR BÍLAR

Opið: Alla virka daga kl. 9:00-18:00 og laugardaga kl. 12:00-16:00. Sími: 525 8020.

Barack Obama biðlar til blökkumanna og annarra kjósenda:

# Tilbúnir fyrir svartan forseta

**BANDARÍKIN, AP** Barack Obama, sem sækist eftir framboði til forseta Bandaríkjanna fyrir Demókrataflokkinn, lýsti því yfir um helgina að kjósendur væru tilbúnir til að kjósa sér forseta úr röðum blökkumanna.

Obama var með þessu að svara ummælum áhrifamikils blökkumannapingsmanns á ríkisþingi Suður-Karolínu, Roberts Ford, um að Obama gæti ekki hlotið kosningu til forseta á næsta ári.

„Við hver einustu tímamót í sögu okkar hefur einhver sagt: „við getum þetta ekki“,“ sagði Obama á kosningafundi að viðstöddum hátt í 2.000 manns, sem



**STAPPAR STÁLI** „Við getum það!“ sagði Obama á baráttufundi með blökkumönnum í Suður-Karolínu. FRÉTTABLAÐIÐ/AP

ykkar, orku, þátttöku, fylgi og hugmyndir, þá er ég hér til að segja ykkur: „já við getum það!“,” sagði hann og uppskar mikil fagnadarlæti fyrir.

Ford, sem gegndi lykilhlutverki við að safna atkvæðum svartra íbúa Suður-Karolínu við forsetaframboð Johns Edwards fyrrverandi ríkisstjóra árið 2004, hefur lýst því yfir að hann styðji Hillary Rodham Clinton til framboðs fyrir flokkinn í næstu forsetakosningum. Hann segir Obama of reynslulítinn stjórnámámann til að gera sér raunhæfar vonir um að geta náð kjöri til forseta.

- aa

# Tuttugu ára vinna eyðilögð í Heiðmörk

Trjálundur kvennadeildar Kiwanis-samtakanna orðinn að drullu. Félagið ætlar að leita réttar síns. Telja eyðilegginguna óþarflega mikla. Framkvæmdastjóri Klæðningar segir raskið ekki óeðlilega mikið, miðað við stærð verksins.

**UMHVERFISMÁL** Tuttugu ára gamall lundur Sinawik-kvenna, kvennadeildar Kiwanis-samtakanna, gjöreyðilagðist þegar Kópavogsbær og Klæðning ehf. hófu að leggja vatnslögn gegnum Heiðmörk.

„Þetta er alveg skelfilegt. Hann er að mestu ónýtur lundurinn,“ segir Dagný Heiða Vilhjálmstöttir, formaður Sinawik-félagsins í Reykjavík. „Það er búið að ryðja í gegnum gömul staðileg greintré og nú er hér því lík drulla og varla hægt að ganga um herna. Þeir hafa enga tilfinningu fyrir náttúrunni, þessir menn.“

Dagný segir að Sinawik-félagið muni leita réttar síns á næstu dögum: „Það snýst ekki um peninga heldur eru þetta gleðistundir og samvinna sem þarna var rutt niður.“

Hjálmar Hlöðversson, umdæmisstjóri hjá Kiwanis-samtökunum, tekur í sama streng og segir að búið sé að „slátra landinu með stórvirkum vinnuvélum og sturta malarhlössum yfir“.

Að mati Hjálmars hefur verktakinn gengið fullharkalega fram við verkið. „Þetta er skelfileg umgengni. Þeir hafa rífið allt of mikið í kringum sig og hefðu ekki þurft að eyðileggja svona mikið.“

Sigbór Ari Sigbórsson, framkvæmdastjóri Klæðningar ehf., segir að markmið fyrirtækisins sé ávallt að skemma sem minnst og starfa í sem bestu samráði við verkkaupa, sem í þessu tilfelli er Kópavogsbær.

Hann segir ekkert ámælisvert við framkvæmd verksins, að því



**Lundur Sinawik-samtakanna** Skelfileg sjón blasti við félögum Sinawik-samtakanna í Heiðmörk í gær. Samtökin hyggjast leita réttar síns á næstu dögum. Umdæmisstjóri Kiwanis segir að búið sé að slátra landinu. MYND/HJÁLMAR HLÖÐVERSSON

„Þetta er alveg skelfilegt. Hann er að mestu ónýtur lundurinn.“

**DAGNÝ HEIÐA VILHJÁLMSDÓTTIR** FORMAÐUR SINAWIK Í REYKJAVÍK

er lýtur að Klæðningu ehf. „Það var ekki óeðlilega mikið rask af þessum framkvæmdum, miðað við það sem hefur verið gert þarna og mun verða gert. Við höfum mikla reynslu í að vinna á viðkvæmum svæðum og þarna var reyndur maður á ferð.“

Sigbór tekur fram að verkið hafi fyrirtækið fengið í opnu útboði í fyrra. „Framkvæmdirnar hófust síðan í byrjun janúar og það hefði vissulega verið skemmtilegra að fá athugasemdir fyrr.“

Vignir Sigurðsson, fyrrverandi framkvæmdastjóri Skógræktarfélags Reykjavíkur, segir það „bull og vitleysu“ sem Gunnar I. Birgisson bæjarstjóri sagði í Fréttablaðinu í gær um að Kópavogsbær hafi farið yfir framkvæmdina með Skógræktarfélaginu.

„Þetta er algjörlega rangt og hann ætti að vita betur. Það var ekkert samráð haft við félagið,“ segir Vignir og rifjar upp að hafa farið í „óformlega vettvangsferð“ fyrir nokkrum árum upp í Heiðmörk með verkfræðingum frá Hönnun. Þá hafi hann lagt til aðra leið en síðan var farin. Hann hafi einnig tekið skýrt fram að þetta væri persónuleg skoðun hans, en ekki Skógræktarfélags Reykjavíkur.

klemens@frettabladid.is

Norskir ellilífeyrisþegar: Æ fleiri þiggja lífeyri erlendis

**NOREGUR** Yfir 41.000 norskir ellilífeyrisþegar hafa flutt úr landi og þiggja samtals andvirði um 33 milljarða íslenskra króna árlega úr norskum lífeyrissjóðum. Frá þessu er greint á fréttavef Aftenposten.

Athygli vekur að norskum lífeyrisþegum sem flutt hafa til grannlandsins Svíþjóðar hefur stórfjöldgað á síðustu árum og eru nú um 14.000. Lægra verðlag á húsnæði og nauðsynjum kvað lokka svo marga austur yfir landamærin, auk þess sem þar sé auðveldara að reka erindi hjá hinu opinbera. Annars eru stærstu hópar lífeyrisþeganna á Spáni og í Taílandi.

- aa



**ÚTSKURÐUR** Taílenkar konur á Austfjörðum skáru út glæsileg listaverk úr melónu sem heilluðu gesti hátíðarinnar upp úr skónum. MYND/GUNNAR GUNNARSSON

## Húsfullir á Fáskrúðsfirði: Þjóðahátíðin vekur lukku

**FÁSKRÚÐSFJÖRÐUR** Húsfullir var í Skrúði, félagsheimilinu á Fáskrúðsfirði, í gær þegar þjóðahátíð var haldin þar í fyrsta sinn. Fulltrúar tíu þjóða tóku þátt í hátíðarhöldunum.

Markmið hátíðarinnar er að kynna menningu þeirra þjóðarbrotta sem búa á Austurlandi en hátíðin á sér fyrirmynd á Vestfjörðum og höfuðborgarsvæðinu að sögn Kristínar Örne Sigurðardóttur, framkvæmdastjóra hátíðarinnar.

Austfirðingar voru yfir sig hrifnir af hátíðinni sem að sögn Kristínar hefur nú fest sig í sessi meðal heimamanna og verður haldin árlega eftirleiðis.

- rh

## ÍRAK

**Tilræði bana tugum**

Að minnsta kosti 63 manns fórust og enn fleiri særðust í sprengjutilræðum í Bagdad í gær, að mestu í hverfi sjá. Var þetta fyrsta stórárás skæruliða í borginni frá því yfirvöld efndu til stórátaks til að bæta öryggi í borginni.

## LÖGREGLUFRÉTT

**Átján ára ölvaður við akstur**

Átján ára ökuamaður missti stjórn á bíl sínum og hafnaði utan vegar á Krossanesbraut á Akureyri aðfaranótt sunnudags. Hann var fluttur á sjúkrahús, en bíllinn er mikið skemmdur eftir slysið. Pilturinn er grunaður um ölvun við akstur.

Matsnefnd eignarnámsbóta reiknar Vatnsendabónða 50 milljóna aukapóknun:

# Telja ábúanda á Vatnsenda fá átta milljarða við eignarnám

**EIGNARNÁM** „Fullvíst má telja að verðmæti sátta-gerðarinnar sé á bilinu 6.500 til 8.000 milljónir fyrir eignarnámsþola,“ segir matsnefnd eignarnámsbóta sem staðfest hefur sátt í eignarnámsmáli á Vatnsenda.

Eins komið hefur fram sömdu ábúandinn á Vatnsenda, Þorsteinn Hjaltested, og Kópavogsbær um að viðskipti með 863 hektara úr Vatnsendajörðinni færu í gegn um matsnefnd eignarnámsbóta þar sem ákvæði erfðaskrár leyfa ekki sölu jarðarinnar. Fyrir landið greiðir Kópavogsbær 2.250 milljónir króna auk þess sem Þorsteinn heldur eftir byggingarlóðum. Kópavogsbær skipuleggur lóðirnar og sér um gatnagerð Þorsteini að kostnaðarlausu. Þennan samning metur eignarnámsnefndin sem sagt á 6,5 til 8 milljarða króna fyrir Þorstein.

Auk framangreinds á Kópavogsbær að borga Þorsteini 50 milljónir króna vegna umstangs í kring um söluna. Eignarnámsnefndin segir erfitt að ákveða hversu mikið vinnuframlag eigi að reikna Þorsteini



**VATNSENDI** Ábúandinn fær 50 milljónir í kostnað ofan á kaupverðið og hundruð byggingarlóða. FRÉTTABLAÐIÐ/RÓSA

og segist því einfaldlega miða við stærð viðskiptanna.

Þar sem Kópavogsbær og Þorsteinn Hjaltested voru tilbúnir með sátt fundaði matsnefnd eignarnámsbóta aðeins tvisvar um Vatnsendamálið. Fyrir þá vinnu á Kópavogsbær að greiða 600 þúsund krónur.

- gar





9001910192019301940195019601970198019902000201020202030204

# Er öldrun úreld í nútímasamfélagi?

Ráðstefna um ný viðhorf og róttæka stefnumótun í málefnum aldraðra, haldin í Háskólanum í Reykjavík 22. & 23. feb. 2007

Reykjavíkurborg, Háskólinn í Reykjavík og Álaborgarháskóli standa fyrir ráðstefnu um öldrun, rannsóknir, viðhorf, tækifæri og stefnumótun

Dagskrá: Fimmtudagur 22. febrúar: Niðurstöður vísindarannsókna → Nýjar forsendur

- 08.30 Skráning
- 09.00 Vilhjálmur Þ. Vilhjálmsson, borgarstjóri:  
Setning ráðstefnunnar
- 09.10 Elhanan Goldberg, prófessor í taugafræði við New York University School of Medicine og framkv.stjóri við Institute of Neuropsychology and Cognitive Performance, New York:  
Kosturinn við að eldast: Máttur hins þroskaða heila
- 10.00 Kaffihlé
- 10.20 Lawrence J. Whalley, prófessor í geðheilbrigðisfræðum við háskólann í Aberdeen:  
Öldrun er ekki lengur sjálfgefin
- 11.10 Einar B. Baldursson, dósent í vinnusálfræði við Álaborgarháskóla:  
Seinkun öldrunar – Að njóta ágóðans
- 11.40 Ásgeir R. Helgason, dósent í sálfræði við Karolinska Institutet í Svíþjóð og lýðheilsudeild Háskólans í Reykjavík, stýrir umræðum
- 12.00 Lok fyrri hluta ráðstefnunnar

Ath: Á fimmtudeginum fara fyrirlestrar og umræður fram á ensku.

Föstudagur 23. febrúar: Nýjar forsendur → Ný tækifæri

- 08.30 Skráning
- 09.00 Benedikt Jóhannesson, framkvæmdastjóri Talnakönnunar:  
Tekjur, skattar og lífeyrismál:  
Koma aldraðir inn á vinnumarkaðinn af nýjum krafti?
- 09.30 Einar B. Baldursson, dósent við Álaborgarháskóla:  
Ný sýn:  
Öflugt fólk á besta aldri  
Samspil öldrunar, heilbrigðiskerfis og vinnumarkaðar
- 10.10 Kaffihlé
- 10.30 Guðlaugur Þór Þórðarson, alþingismaður:  
Stefnumótun og framtíðarsýn í málefnum aldraðra
- 10.40 Jórunn Frímannsdóttir, formaður velferðarsviðs Reykjavíkurborgar:  
Stefna Reykjavíkurborgar: Tækifærin framundan
- 10.50 Þór Sigfússon, forstjóri Sjóvár-Almennra:  
Framtíðarsýn tryggingafélags um þjónustu við aldraða
- 11.05 Björn Leifsson, World Class:  
Andleg og líkamleg heilsurækt þeirra sem vilja taka ábyrgð sjálfum sér fram eftir öllum aldri
- 11.20 Margrét Margeirsdóttir, formaður Félags eldri borgara í Reykjavík:  
Fullorðnun nútímasamfélagsins - hvað þarf að breytast?
- 11.35 Guðfinna S. Bjarnadóttir, ráðstefnustjóri, samantekt
- 12.00 Ráðstefnulok.

Bakhjarlar:



Skráning hjá Guðrúnu Elvu  
í síma 599-6310 eða á netfanginu  
gudrunej@ru.is  
Ráðstefnugjald 2.000 kr.  
Kaffiveitingar innifaldar.



| GENGIÐ 16.02.2007                                                                 |                 |           |        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------|--------|
| GJALDMÍÐLAR                                                                       |                 | KAUP SALA |        |
|  | Bandaríkjadalur | 67,18     | 67,5   |
|  | Sterlingspund   | 130,91    | 131,55 |
|  | Evra            | 88,12     | 88,62  |
|  | Dönsk króna     | 11,82     | 11,89  |
|  | Norsk króna     | 10,952    | 11,016 |
|  | Sænsk króna     | 9,508     | 9,564  |
|  | Japanskt jen    | 0,5625    | 0,5657 |
|                                                                                   |                 |           |        |
| SDR                                                                               |                 | 100,72    | 101,32 |
|                                                                                   |                 |           |        |
| GENGISVÍSITALA KRÓUNUNNAR                                                         |                 | 120,7878  |        |
| HEIMILD: Seðlabanki Íslands                                                       |                 |           |        |

## Forseti Íslands í Silfri Egils: Þjóðin hlynnt synjunarvaldi

**STJÓRNMÁL** Ólafur Ragnar Grímsson telur að yfirgnæfandi meirihluti Íslendinga sé hlynntur því að forsetinn hafi áfram synjunarvald. Forsetinn sagði í þættinum Silfri Egils í gær að völd fari gjarnan í taugarnar á þeim sem ekki hafa þau. Menn skyldu þó hafa hugfast að á Íslandi sé valdið hjá þjóðinni, en ekki þinginu. Þetta sé grundvöllur íslenskrar stjórnskipunar. Ólafur sagðist einnig telja að ákvörðun hans um að neita að staðfesta fjölmiðlafrumvarpið á sínum tíma hafi verið rétt. - kóp

## Dæmd í sjö mánaða fangelsi: Með hálft kíló af amfetamíni

**DÓMSMÁL** Kona á þrítugsaldri var á föstudag dæmd til sjö mánaða fangelsisvistar í Héraðsdómi Reykjavíkur fyrir að hafa haft í vörslu sinn rúmlega hálft kíló af amfetamíni og tæp fimm grömm af hassi. Fimm mánuðir af refsingunni eru skilorðsbundnir. Lögreglan fann hassið og rúmlega gramm af amfetamíninu í bifreið sem konan ók í október á síðasta ári. Í kjölfarið var gerð húsleit á heimili konunnar og fundust þar 527 grömm af amfetamíni til viðbótar. Konan játaði brot sín fyrir dómnum en sagðist einungis hafa haft amfetamínið í vörslu sinni í um sólarhring þegar hún var handtekin. Hún hafði ekki áður gerst sek um refsiverða háttsemi. - þsj



# Opið til 24

**Austurveir**  
Opið alla daga til kl. 24  
Mán-fös kl. 8-24  
Helgar og alm. frídaga 10-24



Fyrirkomulag forfallakennslu kann að verða endurskoðað í Hagaskóla:

# Einn af tíu kennurum veikur

**MENNTUN** Enginn forfallakennari hefur verið í Hagaskóla síðan um áramótin þrátt fyrir að allt að fjórir kennarar af fjörutíu hafi verið veikir á sama deginum.

Foreldri, sem hafði samband við Fréttablaðið, segir að í sumum bekkjum hafi ekki liðið ein einasta vika með fullri kennslu frá áramótum.

Flosi Kristjánsson aðstoðarskólástjóri segir að forfallakennari skólans hafi hætt störfum um áramótin. Í fyrradag hafi nýr kennari byrjað hjá skólanum, meðal annars til að sinna forfallakennslu, en annars sé reynt að leysa úr slíku með starfsfólki inn-



**HAGASKÓLI** Aðstoðarskólástjóri segir koma til greina að endurskoða fyrirkomulag forfallakennslu, komi um það skýr krafa frá foreldrum.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

anhúss. Forfallakennsla hafi hingað til ekki verið forgangsatriði skólástjórnaða á unglingastigi, segir Flosi, en viðhorf til þessa

séu óðum að breytast. „Ég kannast ekki við að þessu hafi verið haldið stíft að okkur,“ en krafan um fulla kennslu gerist þó æ háværari, segir hann.

Skólinn fær fjármagn eyrna-merkt forfallakennslu og Flosi telur að eitt stöðugildi fyrir áramót hafi nýst vel. „Það er sjálfsagt ekkert vit í öðru en að vera með að minnsta kosti einn [forfallakennara],“ segir hann og bætir við að einn kennari dugi jafnvel ekki til, þegar veikindi séu sem mest.

Flosi segir jafnframt að til að núverandi fyrirkomulag verði endurskoðað þurfi að koma um það skýr krafa frá foreldrum. - kóp

# Íhuga nýja leið til að binda hendur Bush

Fulltrúar meirihluta demókrata á Bandaríkjaþingi íhuga að freista þess að binda hendur Bush forseta til stríðsreksturs í Írak með nýrri þingsamþykkt. Hún kæmi í stað þeirrar sem árið 2002 heimilaði Bush að beita Saddam Hussein hervaldi.

**WASHINGTON, AP** Þingmeirihluti demókrata í öldungadeild Bandaríkjaþings sagðist í gær ef til vill munu freista þess að binda frekar hendur George W. Bush forseta til að heyja stríð í Írak með því að samþykkja takmarkaðri útgáfu af ályktuninni sem þingið samþykkti árið 2002 og heimilaði forsetanum að beita hervaldi gegn Saddam Hussein.

Eftir vikulanga þingumræðu um stefnu Bush varðandi hernaðinn í Írak brást Hvíta húsið reiðilega við fullyrðingu Harrys Reid, leiðtoga meirihlutans í öldunga-deildinni, um að ákvörðunin um innrásina sem Bandaríkjamenn fóru fyrir í Írak í mars 2003 hefði sýnt sig að vera „verstu mistök í utanríkismálum“ í sögu Bandaríkjanna.

„Stríðið er erfitt, en lausnin er ekki að hraða hernum af vettvangi. Hún felst miklu fremur í því að sjá hernum fyrir því sem hann þarf á að halda til að ljúka verkinu, og ýta jafnframt við Írökum að axla ábyrgð á sínum málum,“ sagði Tony Snow, talsmaður Hvíta hússins.

Tveir þingnefndarformenn úr röðum demókrata töluðu um möguleikann á því að breyta samþykktinni frá 2002 sem heimilaði Bush að efna til innrásarinnar.

„Sú samþykkt var eins og blankótékki sem gerði honum kleift að gera nærri því hvað sem er og hefur gert það að verkum að við eigum nú í stöðugum bardögum í Írak,“ sagði Carl Levin, sem stýrir hermálanefnd öldunga-deildarinnar.



**HART DEILT** Mitch McConnell, leiðtogi minnihluta repúblikana í öldungadeild Bandaríkjaþings, talar í harkalegri umræðu um ályktun gegn Íraksstefnu Bush á laugardag.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

„Við getum uppfært samþykktina þannig að hún gefi mun þrengra svigrúm [til stríðsrekstrar í Írak], sem mun leysa hermenn okkar undan því að blandast í borgarastríð trúarhópa,“ sagði Levin.

Demókratinn Joe Biden, formaður utanríkismálanefndar öldungadeildarinnar sem sækist eftir forsetaframboðsútnefningu,

Við getum uppfært samþykktina þannig að hún gefi mun þrengra svigrúm til stríðsrekstrar í Írak

**CARL LEVIN** FORMAÐUR HERMÁLANEFNDAR ÖLDUNGAEILDARINNAR

talaði um að afturkalla samþykktina frá 2002 og semja nýja í staðinn.

Fulltrúadeild þingsins samþykkti á föstudag ályktun þar sem áformum forsetans um að senda 21.500 manna liðsauka til Íraks er hafnað. Ályktunin hrakti Bush í vörn í framhaldinu, þegar tekist verður á um fjármögnun Íraksáætlanar hans.

Á laugardag vantaði fjögur atkvæði upp á að 60 atkvæða aukinn meirihluti fengist fyrir samþykkt samhljóða ályktunar í öldungadeildinni. Demókratar lýstu engu að síður yfir sigri í málinu, enda greiddi hlutfallslegur meirihluti – 56-34 – atkvæði með ályktuninni, þar á meðal sjö þingmenn repúblikana. audunn@frettabladid.is

Hvalveiðar Japana:

## Reyna enn að gera við skipið

**JAPAN, AP** Áhöfn vinnsluskipa japanska hvalveiðiflotans í Suður-Kyrrahafi, Nisshin Maru, sem verið hefur í lamasessi síðan bruni kom upp í því í liðinni viku, vann enn að því í gær að reyna að gera við vélar skipsins. Takist það ekki er vertíðin úti. Greenpeace hefur boðist til að draga það í land, en boðið var afþakkað. Peter Williams, talsmaður björgunarfélagsins Maritime New Zealand, segir að hætta á umhverfisslysi sé ekki svo mikil eins og sakir standa, þar sem góðu veðri sé spáð næstu daga. Hið 9.000 tonna vinnsluskip er með um 1.000 tonn af olíu og öðrum spilliefnum um borð. - aa



**BJARTUR NK** Verðmæti botnfiskafla jókst mikið á milli ára.

## Aflaverðmæti íslenskra skipa: Verðmæti botnfiskafla eykst

**SJÁVARÚTVEGUR** Aflaverðmæti íslenskra skipa nam 70,5 milljörðum króna á fyrstu ellefu mánuðum ársins 2006 samanborið við 63,2 milljarða á sama tímabili 2005. Aflaverðmæti hefur aukist um 7,3 milljarða eða 11,6 prósent. Aflaverðmæti nóvembermánaðar nam 6,2 milljörðum en í nóvember í fyrra var verðmæti afla 5,7 milljarðar. Þetta kemur fram á vef Hagstofu Íslands.

Verðmæti þorskafla var 24,8 milljarðar og jókst um 9,1 prósent. Aflaverðmæti ýsu nam 10,6 milljörðum, sem er 27,9 prósentu aukning.

Aflaverðmæti uppsjávarafla dróst saman um 12,1 prósent milli ára og nam 11,9 milljörðum. Munar þar mestu um verðmæti loðnu sem minnkaði um 54 prósent eða 2,6 milljarða. - shá

### LÖGREGLUFRETTIR

#### Fíkniefnaakstur í Hveragerði

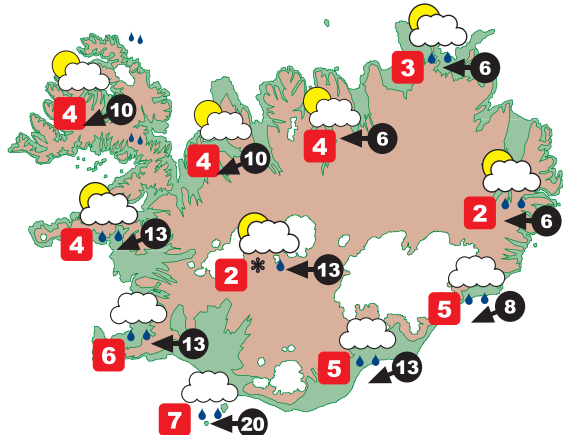
Maður var handtekinn í Hveragerði á áttunda tímanum í gærmorgun, grunaður um að aka undir áhrifum fíkniefna. Maðurinn var yfirheyrður og sleppt að því loknu.

#### Eldur í bíl á Grettisgötu

Eldur kviknaði í bíl á Grettisgötu í Reykjavík á laugardagskvöld. Hann var í bílskýli, og var upphaflega tilkynnt um eld í húsinu. Eldurinn var slökktur stuttu eftir að slökkvilið kom á vettvang.

## VEÐURSPÁ

#### um hádegis »



#### um hádegis »

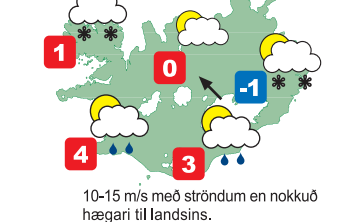
|               |      |            |                 |      |            |
|---------------|------|------------|-----------------|------|------------|
| Kaupmannahöfn | 4°C  | léttskýjað | London          | 12°C | léttskýjað |
| Þórshöfn      | 8°C  | skúrir     | Paris           | 15°C | léttskýjað |
| Oslo          | 0°C  | hálfskýjað | Frankfurt       | 9°C  | léttskýjað |
| Stokkhólmur   | -3°C | él         | Friedrichshafen | 5°C  | alskýjað   |
| Gautaborg     | 3°C  | léttskýjað | Berlín          | 3°C  | alskýjað   |

\* Vindhraði er í metrum á sekúndu.

#### » á morgun



#### » miðvikudagur



|            |      |            |
|------------|------|------------|
| Alicante   | 19°C | hálfskýjað |
| Mallorca   | 13°C | skýjað     |
| Algarve    | 16°C | skýjað     |
| Krit       | 16°C | léttskýjað |
| Las Palmas | 20°C | léttskýjað |



# Spennandi salatbar

Veldu úr yfir 40 spennandi tegundum  
og settu saman þína máltíð á aðeins

419<sub>kr</sub>

til dæmis...



#### Nacho salat

Nachos, guacamole, veislusalat og tómatsalsa



#### Tófusalat

Tófú marinerað í ananas og karrísósu, risotto og veislusalat



#### Krabbasalat

Surami, sýrður rjómi, ferskar kryddjurtir og veislusalat



#### Núðlusalat

Eggjanúðlur, mini maís, kjúklingur, paprika og salat



#### Grískt fetasalat

Klettsalat, fetaostur, sólþurrkaðir tómatar og olía



#### Spínatsalat

Spínat, tortellini með engiferfyllingu, maís, hummus og paprika



#### Speltpasta salat

Speltpasta, romain salat, fetaostur, paprika og túnfiskur



#### Franskt pastasalat

Hvítlauspasta, kús kús, veislusalat og salami



#### Mexíkanskt baunasalat

Nýrnabaunir, fetaostur, kjúklingabaunir, salami, veislusalat og kjúklingabollur



#### Heilsusalat

Klettsalat, kjúklingur, kotasæla og maís



#### Salamisalat

Salami, hvítlaukur, kús kús, brauðteningar og spínat



#### Skinkusalat

Skinka, fetaostur, romain salat, hnetur og rúsínur



#### Agúrkusalat

Agúrkur, ætipistlar, kotasæla, kjúklingur og melónur



#### Sesar salat

Kjúklingur, parmesan, romain salat brauðteningar og paprika



#### Ítalskt salat

Tagliatelle, ætipistlar, skinka, kjúklingabollur og veislusalat



#### Ávaxtasalat

Melónur, rúsínur, hnetur og klettsalat

**HAGKAUP**  
Skemmtilegast að versla



KJÖRKASSINN



Vilt þú þyngri viðurlög við ofsaakstri?

|     |     |
|-----|-----|
| Já  | 85% |
| Nei | 15% |

SPURNING DAGSINS Í DAG:

Ert þú sáttur við framlag Íslands í Eurovision?

Segðu skoðun þína á visir.is

visir

Viðskiptaráðherra um banka: Almenn­ingur fá­i be­tri kjör

**BANKAMÁL** Jón Sigurðsson viðskiptaráðherra hvetur bankana eindregið til að lækka þjónustugjöld. Hann segir þá hafa fjárhagslega burði til þess. Í norrænni skýrslu sem fjallað var um í hádegisfréttum Stöðvar 2 í gær kemur fram að meiri vaxtamunur er hér á landi en á hinum Norðurlöndunum þrátt fyrir að eiginfjárstaða bankanna sé almennt góð. Hann segir þó ekki ástæðu til að rannsaka meint samráð bankanna þar sem hagsveiflan sé ekki gengin niður.



FLAKIÐ Hermenn á vakt við flak þýrlunnar.

Átökin í Afganistan: Hermenn farast er þýrla hrapar

**AFGANISTAN, AP** Stór herþýrla Bandaríkjahers hrapaði í Suðaustur-Afganistan í gær. Átta hermenn fórust en fjórtán komust lífs af, að því er talsmenn ISAF, NATO-herliðsins í landinu, greindu frá. Fulltrúar hersins útilokuðu strax að þýrlan hefði verið skotin niður. Rétt fyrir hrapað tilkynntu flugmennirnir um skyndilega vélarbilun. Hermenn ISAF skutu um helgina til bana vegfaranda í Suður-Afganistan sem þeir töldu að ósekju vera sjálfsmorðs-sprengjumann. Þetta var annað slíka tilvik á viku.

6

FRÉTTABLAÐIÐ

19. febrúar 2007 MÁNUDAGUR

Ingibjörg Sólrún á fundi Samfylkingar og samtakanna 60+ í gær:

# Aðstæður aldraðra siðleysi

**STJÓRNMÁL** Ingibjörg Sólrún Gísla-dóttir, formaður Samfylkingarinnar, segir það „siðlaust samfélag“ sem ekki setji í forgang að leysa úr málefnum aldraðra. Ellin sé víðs fjarri þeim, sem séu í fararbroddi í íslensku samfélagi, enda eigi þeir flestir góðan lífeyrisrétt. Valdið, segir Ingibjörg, hefur slævt núverandi ríkisstjórn.

Ingibjörg rifjaði upp feril sinn sem borgarstjóri og sagði áherslur sínar hafa verið á velferðarmál eins og uppbyggingu leikskóla og einsetningu grunnskóla. Svo yrði einnig í ríkisstjórn Samfylkingar. „Við ætlum að hækka lífeyri almannatrygginga, við ætlum að

**ELLERT B. SCHRAM, INGIBJÖRG SÓLRÚN OG ÁSTA RAGNHEIÐUR JÓHANNESDÓTTIR** Samfylkingin og samtökin 60+ héldu fund á Hótel Nordica í gær. Salurinn var „algjörlega troðfullur“ segir Ásta Ragnheiður Jóhannesdóttir.

taka upp tíu prósentu skatt á greiðslur úr lífeyrissjóði í stað 37,5

prósentu skatts, við ætlum að koma á 100 þúsund króna frítekjumarki,“ sagði Ingibjörg og bætti við: „Við ætlum að losa eldri borgara þessa lands úr þeirri fátæktargildru sem ríkisstjórn Sjálfstæðisflokks og Framsóknarflokks hefur spunnio.“ Samkoman var vel sótt og Ásta Ragnheiður Jóhannesdóttir, þingmaður Samfylkingarinnar, var afar ánægð þegar Fréttablaðið náði af henni tali. „Já, það var hús-fyllir og algjörlega troðfullur salurinn, svo við þurfum að bæta við stólum. Aldraðir ætla greinilega ekki að láta koma svona fram við sig lengur.“

- kóp

# Skammast sín fyrir íslenska arfleifð sína

Scott Hjørleifsson, einn gesta á klámráðstefnu, segist hneykslaður á ummælum yfirvalda um samkomuna. Ásakanir um þrælahald, mansal og barnaklám séu rógburður. Hótelstjóri Radisson SAS segir hótelið ekki setjast í dómarasæti.

**FÉLAGSMÁL** „Ég er stórhneykslaður á viðbrögðum íslenskra yfirvalda við þessari samkomu,“ segir Scott Hjørleifsson, einn gesta á ráðstefnu um klámefni sem fram fer í Reykjavík í næsta mánuði. „Í fyrsta skipti á ævinni skammast ég mín fyrir að hafa íslenskt blóð í æðum mínum.“

Scott rekur klámvefinn www.sleazydream.com, sem er ein af 1.500 mest sóttu síðum á internetinu samkvæmt vefmælingafyrirtækinu Alexa. Hann ólst upp í Gimli í Kanada og er Vestur-Íslendingur.

„Þessu ummæli yfirvalda og annarra um mögulegt mansal, þrælahald og framleiðslu barnakláms hjá ráðstefnugestum er hreinn rógburður og ég velti fyrir mér hvort viðkomandi séu með réttu ræði,“ segir hann.

„Ég hef farið á tugi slíkra ráðstefna um allan heim síðustu sex ár og þetta er einfaldlega samkoma fólks sem vill byggja upp tengslanet og skemmta sér, ekkert annað.“

Hann segir einnig út í hött að á ráðstefnunni verði tekið upp klámefni. „Til þess þýrfti að flytja

inn leikara, leikstjóra, upptöku-búnað, upptökulið, förðunar-fólk og fleira sem er allt til staðar í löndum sem leyfa framleiðslu á klámefni. Það svarar einfaldlega ekki kostnaði fyrir utan öll vanda-málin sem skapast af því þessi framleiðsla er ólögleg á Íslandi. Enginn framleiðandi myndi láta sér detta það í hug.“

Fréttablaðinu hefur borist yfirlýsing frá einum aðstandanda ráðstefnunnar, Christinu Pong, þar sem hún lýsir undrun sinni á þeim viðbrögðum sem samkoman hefur fengið. Hún leggur áherslu á að í ferðinni verði engin klámfengin hegðun á almannafæri.

HRÖNN GREIPSDÓTTIR, hótelstjóri á Radisson SAS þar sem ráðstefnu-



JÓN KARL ÓLAFSSON



HRÖNN GREIPSDÓTTIR



ERNA HAUKSDÓTTIR

gestir gista, segir ekki venju að yfirheyra gesti um hvað þeir geri og hver sé tilgangurinn með ferð þeirra. Ef eitthvað ólöglegt sé á ferðinni sé það í höndum yfirvalda, það sé ekki hlutverk hótelsins að taka siðferðilega afstöðu í þessu máli.

Hún segist þó hafa beðið aðstandendur ráðstefnunnar að taka merki hótelsins af vefsíðu sinni, en þeir hafi ekki enn orðið við því.

Erna Hauksdóttir, framkvæmdastjóri samtaka ferðapjónustunnar, tekur undir orð Hrannar. „Það er ekki verið að yfirheyra fólk og spyrja hvað það ætlar sér að gera á landinu, og sem stendur virðist óljóst hvað það verður nákvæmlega. Það er ekki ólöglegt að panta sér ráðstefnusal og tala saman.“

„Það þarf að vera mjög góð ástæða til að banna fólk að koma til landsins,“ segir Jón Karl Ólafsson, forstjóri Icelandair. „Það er því afskaplega lítið sem við getum gert, enda komum við ekki að þessu á annan hátt en að flytja hluta ráðstefnugesta til og frá landinu.“ Ekki náðist í forsvarsmenn Iceland Express við vinnslu fréttarinnar.

salvar@frettabladid.is

HARMA KLÁMRÁÐSTEFNUHALD



**KARL SIGUR-BJÖRNSSON**

Biskup Íslands og formaður Prestafélags Íslands harma það að stór hópur klámframleiðenda hyggt haldra ráðstefnu hér á landi. Í yfirlýsingu segir að klám gangi í berhögg við kristinn mannskilning og því fylgi alltaf lítillsvirðing á mann-eskjunni.

Þar segir einnig að klámiðnaðinum geti fylgt ýmis nauðung, mansal og misnotkun á börnum. Því sé fagnað að ráðamenn hafi brugðist við fréttum af heimsókninni og borgarstjóri hafi sett af stað rannsókn á þeim sem tengjast henni.

- sps

## Viðbrögð við þjóðstjórnarviðræðum Palestínumanna: Hnykkt á skilyrðum

**JERÚSALEM, AP** Fulltrúar ísraelskra og bandarískra stjórnvalda hafa komið sér saman um að snið-ganga þá nýju stjórn Palestín-umanna sem ekki hafnar ofbeldi eða viðurkennir Ísraelsríki og áður gerða friðarsamninga. Þetta sagði Ehud Olmert, forsætisráðherra Ísraels, í gær.

Ólíklegt er talið að tilvonandi samstjórn beggja stærstu fylk-inganna í palestínskum stjórn-málum, hinna herskáu Hamas-samtaka og hófsamari Fatah-hreyfingar, muni uppfylla þessi skilyrði til fullnustu.

Í Ramallah á Vesturbakkanum reyndi Mahmoud Abbas, forseti Palestínumanna og leiðtogi Fatah, að sannfæra Condoleezza Rice, utanríkisráðherra Bandarík-anna, um að Alþjóðlegi kvartettinn svonefndi – með fulltrúum Bandaríkjanna, Evrópusam-



RICE OG ABBAS Hittust í Ramallah í gær.

bandsins, Sameinuðu þjóðanna og Rússlands, sem hefur ýtt á eftir friðarsamningum Ísraela og Palestínumanna – yrði að gefa hinni tilvonandi þjóðstjórn tækifæri á að sanna sig. Í sáttasam-þykkt forystumanna Fatah og Hamas, undirritaðri í Mekka fyrr í mánuðinum, er aðeins talað um „virðingu“ fyrir fyrri friðar-samningum.

- aa

Dæmd í þriggja ára fangelsi: Áttræð kona misnotaði dreng

**BANDARÍKIN, AP** Rúmlega áttæð bandarísk kona játaði sig seka um að hafa kynferðislega misnotað ellefu ára dreng.

Georgie Audean Buoy, sem er 84 ára, viðurkenndi að hafa stundað kynlíf með drengnum þegar hann var í hennar umsjá árið 2004 að sögn saksóknara.

Samkvæmt samkomulagi sem Buoy gerði við saksóknara mun hún sitja í þrjú ár í fangelsi. Eftir að afplánun lýkur verður hún skráð sem kynferðisglæpamaður. Einnig þarf hún að greiða fórnarlambinu rúmar 300.000 krónur ásamt rúmri hálfri milljón í málskostnað.

- sdg



MARGMENNI Ítalskir herstöðvaandstæðingar fjölmenntu.

Vicenza á Ítalíu: Þúsundir mót-mæla herstöð

**ITALÍA** Þúsundir manna flyktu til borgarinnar Vicenza á N-Ítalíu um helgina, til að taka þátt í mótmælum gegn stækkun bandarískrar herstöðvar þar. Bandaríkjaher vill fjölga hermönnum í stöðinni um 2.000, en þá yrðu þeir alls um 5.000. Skipuleggjendur mótmælanna segja ítölsk stjórnvöld hafa hunsað andmæli borgarbúa.

Borgarstjóri Vicenza óttaðist að aðkomuróttæklingar kæmu af stað óeirðum í göngunni, en hún fór friðsamlega fram. Skipuleggjendur sögðu 100.000 manns hafa mætt, en lögregla 40-50 þúsund.

- sun

Fjögurra mánaða fangelsi: Drakk bjór og svaf í hjólhýsi

**DÓMSMÁL** Karlmaður á þrítugs-altri var á föstudag dæmdur til fjögurra mánaða fangelsisvistar í Héraðsdómi Suðurlands fyrir að hafa í félagi við annan mann brotist inn í hjólhýsi sem stóð við Hrísmýri á Selfossi, dvaldið þar um nóttina og notað sængurföt og salernisaðstöðu. Auk þess stal maðurinn bjórkassa. Maðurinn hefur frá árinu 1999 hlotið tíu dóma fyrir þjófnað og sex til viðbótar fyrir önnur brot.

- þsj

## Fífldjarfur Ástrali: Ákvað í ölvímu að grípa hákarl

**ÁSTRALÍA, AP** Ástrali sem greip 1,3 metra langan hákarl með berum höndum telur ölvun af völdum vodkadrykkju hafa skert dóm-greindina.

Phillip Kerkhof var að veiða af bryggju þegar hann kom auga á hákarl skammt frá. „Ég laumaðist bara aftan að honum, ákvað að grípa hann og með hundaheppni náði ég honum,“ sagði Kerkhof. „Hann braust um í vatninu, fór að snúa sér við og reyndi að bíta mig og ég hugsaði: „jæja, það er ótrúlegt hvað vodka gerir.““

Hákarlinn náði að bíta gat á gallabuxur Kerkhofs sem slapp ómeiddur.

- sdg

**RÚSSLAND**

**Sprengt á McDonalds**

Að minnsta kosti sex manns særðust er sprenging varð á McDonalds-veit-ingastað í miðborg Sankti Pétursborgar í gær. Að sögn Interfax-fréttastofunnar sprakk sprengja á staðnum en á huldu var hver bar ábyrgð á henni.

Bolludagsbragðið



Fáðu þér rjóma inn á milli



CONCERT KYNNIR Í SAMVINNU VIÐ THULE OG MASTERCARD

ENGIN HLJÓMSVEIT Í HEIMINUM  
HEFUR SELT EINS MIKIÐ AF  
MIÐUM Á ÍSLANDI OG DEEP PURPLE.  
NÚ SNÚA ÞEIR AFTUR MEÐ  
STÓRTÓNLEIKA Í HÖLLINN

# DEEP PURPLE

LAUGARDALSHÖLL

27. MAÍ 2007

MIÐASALA HEFST  
FIMMTUDAGINN 1. MARS  
MASTERCARD FORSALA  
MIÐVIKUDAGINN 28. FEB.



SÉRSTAKIR GESTIR:

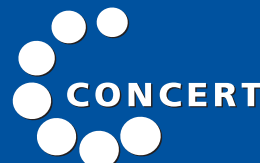
# URIAH-HEEP



20% afsláttur af öllum viðburðum  
Concert ef greitt er með MasterCard

Kynnið ykkur frekari tilboð og tónleikadagskrá Concert á vef  
tónlistarklúbbs MasterCard, [www.kreditkort.is/klubbar](http://www.kreditkort.is/klubbar)

FORSALA AÐGÖNGUMÍÐA  
Á [WWW.MIDI.IS](http://WWW.MIDI.IS) OG Í  
VERSLUNUM SKÍFUNNAR





Umhverfissvið Reykjavíkurborgar ætlar að auka mælingar á svifryki:

# Varar leikskólana við beint

**UMHVERFISMÁL** Umhverfissvið  
Reykjavíkurborgar er að vinna í því að koma á beintengingu við leikskóla, skóla og hjúkrunarheimili í borginni, til dæmis með tölvuþósti eða hringingu, þannig að hægt sé að vara við þegar svifryksmengun fer yfir heilsuverndarmörk í Reykjavík svo fullorðnir og börn geti haldið sig innandyra.

„Við vitum ekki ennþá hvernig við útfærum þetta tæknilega séð, það er í vinnslu en við komum þessu í framkvæmd sem fyrst,“ segir Lúðvík Gústafsson, deildarstjóri menngunararna hjá Umhverfissviði Reykjavíkurborgar. „Við ætlum að senda leikskólum tilmæli



Í **BORGinni** Gríðarleg svifryksmengun  
getur verið í vetrarstillum við helstu  
umferðaræðar í borginni.

um að hleypa krökkum ekki út. Á svona dögum er best fyrir leikskólakrakka að halda sig innan-dyra, fara ekki í mikla íþróttaiðkun eða hlaupa hratt. Þetta á líka við um aðra sem eru veikir. Við viljum

ekki að nokkur einasti maður verði fyrir skaða.“ Umhverfissvið hefur áður varað við svifryksmengun yfir heilsuvandarmörkum í útvarpinu. Því verður haldið áfram auk þess sem í bígerð er að birta beintengt kort á vefsíðu borgarinnar sem sýnir svifryksmengun í borginni hverju sinni.

Fyrirhugað er að auka mælingar á svifryksmengun og verða hugsanlega nýjar mælistöðvar keyptar. Svifryksmengun er þegar mæld á tveimur stöðum í borginni, á mótum Grensásvegur og Miklubrautar og í Fjölskyldu- og húsdýráragðinum auk þess sem ein færnanleg mælistöð er í eigu borgarinnar. - ghs

## Vinnumiðlun ungs fólks:

# Taka við sumar- starfsumsóknunum

**FÉLAGSMÁL** Vinnumiðlun ungs fólks tekur á móti umsóknum um sumarstörf hjá Reykjavíkurborg frá og með deginum í dag. Þeir seru eru fæddir 1990 eða fyrr og eru með lögheimili í Reykjavík geta sótt um hjá vinnumiðluninni.

Í fréttatilkynningu segir að einungis sé tekið á móti umsóknum í gegnum netið og nánari upplýsingar sé að finna á heimasíðu vinnumiðlunarinnar, [www.vuf.is](http://www.vuf.is). Tekið er á móti umsóknum til 20. apríl, og er vakin athygli á því að tekið er á móti umsóknum í Götuleikhús Hins hússins og Skapandi samarhópa til 30. mars.

- sps

Tilboð 16. - 25. febrúar

frá 3.550 kr.

á sólarhring með 100 km akstur,  
kaskótryggingu og skatt innifalið.



Nýtt símanúmer 522 44 00

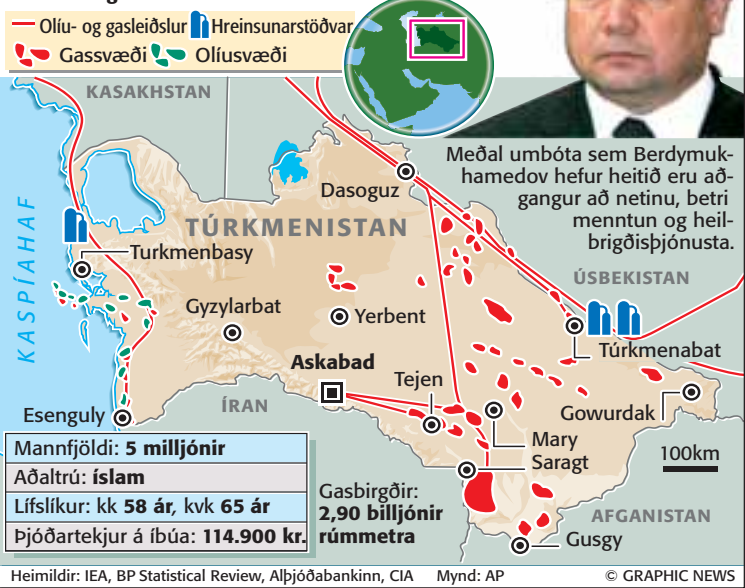
522 4400 • [www.hertz.is](http://www.hertz.is)

## Safnaðu Vildarpunktum



## Türkmenar kjósa sér nýjan forseta

Pó að mörgu hafi verið ábótavant við framkvæmd forsetakosninganna í Túrkménistan eru þær taldar fyrsta tækifæri til umbóta eftir tveggja áratuga stjórnmálið einræðisherrans Saparmurat Niyazov, sem lét kalla sig föður allra Túrkmenna.



Nýir tímar með nýjum forseta Túrkménistans:

# Umbætur boðaðar

**TÚRKMENISTAN, AP** Nýkjörinn forseti Túrkménistans, Gurbanguly Berdymukhamedov, var svarið í embætti fyrir helgi eftir að hafa sigrað með tæplega 90 prósentum atkvæða í nýafstöðnum kosningunum. Hét hann því að að fylgja stefnu einræðisherrans fyrrverandi sem lést í

desember, Saparmurat Niyazov, en  
boðaði jafnframt breytingar í þessu  
landi sem hefur í áratugi verið gegn-  
sýrt af alltumlykjandi persónudýrk-  
un á leiðtoganum.

Berdymukhamedov hefur meðal annars heitið því að almenningur fái aðgang að internetinu. - sdg

- sdg

# Astra la vista, baby!



Nýr, fallegri og miklu  
betri Opel.



Ný Opel Astra er falegasti billinn á götunni. Stórglæsileg hönnun helst í hendur við kraftmikla vél og magnaða akstureiginleika. Drekkhlaðinn aukabúnaði sem gerir aksturinn ennþá ánægjulegri. Astra var mest seldi bill Evrópu árið 2006 og það er ljóst að þeir ætla ekki að gefa neitt eftir árið 2007.

Verð frá **1.890.000,-**

VEGLEGUR SPORTPAKKI FYLGIR MEÐ ASTRA  
ENJOY, LITAÐAR RÚÐUR OG VINDSKEIÐ.

# Ingvar Helgason

Sævarhöfða 2 Sími 525 8000 ih.is

Opið: Mánudaga – föstudaga kl. 9:00–18:00. Laugardaga kl. 12:00–16:00.

Bill á mynd; Astra OPC 2.0, 240 hö., leðursæti, 18" álfelgur. Verð: 2.590.000,-



FordFocus



Nýtt tákni um gæði

# Veldu Ford Focus Nýtt tákni um lífsgæði



Hönnun bíla á að vera gegnheil og í takt við nútíma hugmyndir fólks um betri lífsgæði. Lág bílanatiðni er ekki lengur, ein og sér, tákni um gæði bíla. Nútímafólk vill meira. Nýja hönnunin skal vera ekta - einlæg - og sameina gagnsemi, vistmildi og vestræna formfegurð. Vertu í hópi þeirra bestu. Vertu ekta. Veldu Ford.

**Ford Focus Genuine Design.** Hönnun Ford Focus sýnir í verki einlægann vilja Ford til að tryggja þau lífsgæði sem viðskiptavinurinn óskar eftir. Reynsluaktu Ford Focus. Ekta hönnun Ford Focus: Þú færð sterkari og fallegri bíl. Þú færð betri akstureiginleika og meira öryggi. Þú færð meira rými. Þú færð betra verð. Vertu genuine. Veldu Ford Focus.

Nýtt tákni um meira en gæði  
Ford Focus Ambiente  
1,6i 5 dyra 5 gíra  
**Verð 2.080.000 kr.\***

Spurðu hvað fyrirmyndarþjónusta Brimborgar merkir. Reynsluaktu Ford Focus.



Örugur staður til að vera á

Brimborg Reykjavík: Bíldshöfða 6, sími 515 7000 | Brimborg Akureyri: Tryggvabraut 5, sími 462 2700 | [www.ford.is](http://www.ford.is)

\*Brimborg og Ford áskilja sér rétt til að breyta verði og búnaði án fyrirvara og að aukri er kaupverð háð gengi. Aukabúnaður á mynd eru þokuljós og áttelgur. Nánari upplýsingar veita söluráðgjafar Brimborgar.





# AÐALFUNDUR GLITNIS BANKA HF.

Aðalfundur Glitnis banka hf. árið 2007 verður haldinn á Nordica Hótel þriðjudaginn 20. febrúar 2007 og hefst kl. 14.00.

Dagskrá:

- Setning fundar.
- Skýrsla stjórnar um starfsemi bankans árið 2006.
- Endurskoðaðir reikningar bankans fyrir árið 2006.
- Ákvörðun um greiðslu arðs og ráðstöfun hagnaðar bankans á árinu 2006.
- Kosning endurskoðunarfélags.
- Ákvörðun um þóknun til stjórnar fyrir næsta kjörtímabil.
- Tillaga um framlag í Menningarsjóð Glitnis.
- Tillaga um heimild til stjórnar til kaupa á eigin hlutum í Glitni banka hf.
- Tillaga stjórnar um starfskjarastefnu bankans.
- Tillögur til breytinga á samþykktum félagsins.
- Kosning til stjórnar Glitnis banka hf.
- Önnur mál.

Atkvæðaseðlar og aðgöngumiðar að fundinum verða afhentir hluthöfum eða umboðsmönnum þeirra á fundarstað kl. 13.00–14.00 á fundardegi. Afhendingu aðgöngumiða og atkvæðaseðla verður hætt kl. 14.00.

Dagskrá fundarins, tillögur og ársreikningar félagsins fyrir árið 2006 eru hluthöfum til sýnis á Kirkjusandi 2, 5. hæð. Þessi gögn eru einnig aðgengileg á [www.glitnir.is](http://www.glitnir.is).

11. febrúar 2007,  
stjórn Glitnis banka hf.



FRÉTTABLAÐIÐ

AUGLÝSINGASÍMI  
550 5000

## Ný baráttuaðferð borgarinnar: Háhitadætur á veggjakrotið

**UMHVERFISMÁL** Ný háþrýstidæla sem hitar vatn upp í 120 gráður hefur verið tekin í notkun til að hreinsa veggjakrot af eignum Reykjavíkurborgar. Dælan mun vera gríðarlega öflug. Hitastig vatnsins, þrýstingur og hreinsiefni eru valin með tilliti til þess sem hreinsa á og annarra aðstæðna.

Að því er segir í frétt framkvæmdasviðs borgarinnar verða tveir menn í verkefnum með dæluna næstu mánuði enda er verkefnalistinn langur: „Einkum munu þeir beita sér gegn veggjakrotinu, en dælnunni fylgir einnig búnaður til að hreinsa burt tyggjóklessur og verður



**VIÐ JÓNSGEISLA** Háþrýstidæla með vatni yfir suðumörkum á að eyða veggjakroti. MYND/FRAMKV/EMDASVIÐ REYKJAVÍKUR

gerð tilraun með þann búnað fljótlega.“ - gar

# Málum vegna afbrot barna fer fjölgandi

Málum barna þar sem afbrot koma við sögu hefur fjölgað hjá Barnavernd Reykjavíkur. Langflestar tilkynningar koma frá lögreglu.

**BARNAVERND** Mikið álag er á starfsmönnum Barnavernd Reykjavíkur, að sögn Halldóru Drafnar Gunnarsdóttur framkvæmdastjóra. Þá virðist sem málum barna þar sem afbrot koma við sögu hafi fjölgað milli 2005 og 2006. Mála-fjöldinn hefur heldur aukist á milli ára og mikil aukning hefur verið í fjölda tilkynninga, sem þýðir að fleiri tilkynningar berast um hvert barn heldur en áður, sem er mjög jákvætt, að því er Halldóra segir.

„Á síðasta ári fengum við um 3.400 tilkynningar vegna 1.600 barna, langflestar frá lögreglu. Árið 2005 unnu starfsmenn nefndarinnar að málum 2.313 barna í 1.800 fjölskyldum. Árið 2004 voru börnin 2.100 í 1.700 fjölskyldum.“

Halldóra segir ákveðinn stiganda í fjölda barna sem nefndin

sinnir og að búast megi við að fjölgunin haldi áfram. „Þessar tölur segja þó ekki alla söguna um álagið, því það fer einnig eftir eðli málanna. Þungi þeirra er vaxandi og starfsfólki hér finnst aðstæður barnanna oft mjög erfiðar.“

Kvartanir hafa borist til Fréttablaðsins þess efnis, að mál geti þurft að bíða svo vikum skiptir áður en nefndin tekur þau til meðferðar. Þeir sem haft hafa samband vegna þessa telja stöðu mála með öllu óviðunandi.

„Vissulega er álagið það mikið að við þurfum að forgangsraða“, segir Halldóra. „En það eru engin bráðamál látin bíða“, undirstrikar hún. „Hins vegar eru mál, sem ekki flokkast undir bráðamál, skráð um leið og þau koma á borð nefndarinnar. Þá getur það dregist í nokkrar vikur að þau séu tekin til meðferðar. Það fer eftir eðli máls hverju sinni. Hver starfsmaður hér fer með mál 40 til 50 barna, það segir sig sjálf að það er of mikið, þó má benda á það að Velferðarráð tók á síðasta ári ákvörðun um að bæta við einu stöðugildi til þess að koma til móts við vaxandi álag.“

Nú starfa þrjátíu manns hjá Barnavernd Reykjavíkur, að sögn Halldóru. Um er að ræða fjórtán félagsráðgjafa, átta ráðgjafa með háskólapróf, tvo lögfræðinga, sálfræðing, þrjá þjónustufulltrúa og tvo eftirlitsstarfsmenn.

[jss@frettabladid.is](mailto:jss@frettabladid.is)



**BARNAVERNDARNEFND** Ákveðin aukning hefur verið í fjölda barna sem Barnavernd Reykjavíkur sinnir og býst framkvæmdastjóri hennar við því að fjölgunin haldi áfram. Myndin er úr safni og óviðkomandi fréttinni.



## „Vinir mínir fengu mig til að skipta“

**Ungur viðskiptavinur SKO segist hafa verið undir mikilli pressu frá vinum sínum að gerast viðskiptavinur SKO.**

„Ég borga miklu minna fyrir símann núna“ segir hann, en vill ekki láta nafns síns getið. Dæmi eru um stóra vinahópa þar sem allir eru skráðir í SKO.

„Ég borga miklu minna fyrir símann núna“

SKO

Ó DÝRA SÍMAFÉLAGIÐ

www.sko.is



dýrt og

Ódýrt

Ódýrt og go

**798** kr. kg.

Krónu saltkjöt 1. flokkur

Goða síðubitar **99** kr.kg

Goða hálsabitar **199** kr.kg

Frábært úrval af kartöflum, rófum og baunum til að fullkomna Sprengidaginn

**199** kr. kg.

Blandað saltkjöt

**Sparaðu stórt - alla daga**

Sæskar kjötbollur

**459** kr./pk.

Goða kjötfars nýtt/saltað

**398** kr./kg.

Grims fiskibollur

**339** kr./pk.

**Bolla.. Bolla.. Bolla..**

Myllu vatnsdeigsbollur með súkkulaði 6 stk. í pk

**299** kr./pk.

Myllu bolludagsbollur með súkkulaði 6 stk. í pk

**299** kr./pk.

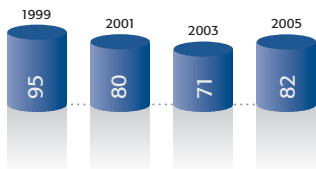
Litlar Myllu vatnsdeigsbollur 9 stk. í pk.

**269** kr./pk.



**Svona erum við**

> Magn blandaðs heimilisúrgangs sem sorphirða sveit-  
arfélaga tekur við í þúsundum tonna.



Heimild: Hagstofa Íslands

# baksvið

fréttir og fróðleikur

**FBL-GREININ: ÍSLENSKA LOFTVARNAKERFIÐ**

## Hluti af loftvarnakerfi NATO

Ratsjárstofnun er sérstök stofnun á vegum utanríkisráðuneytisins. Hún annast rekstur ratsjárkerfis, sem ber nafnið Íslenska loftvarnakerfið (IADS) og íslensk stjórnvöld starfrækja eða láta starfrækja í þágu varna landsins, á grundvelli varnarsamnings Íslands og Bandaríkjanna frá árinu 1951 og síðari tíma viðbóta við hann.

**Hvað gerir Ratsjárstofnun?**

Ratsjárstofnun annast rekstur fjögurra ratsjárstöðva, en þær eru á Bolafjalli við Bolungarvík, Gunnólfsvíkurfjalli á Langanesi, Stokksnesi við Hornafjörð og Miðnesheiði við Keflavíkflugvöll.

Með hjálp ratsjárstöðvanna er öll flugumferð um íslenska loftvarnasvæðið vaktad, en það er lítið eitt minna umfangs en íslenska flugumferðarstjórnarsvæðið. Sé slökkt á ratsjár-

svara flugvélar sést hún ekki í hinu borgaralega flugumferðarstjórnakerfi, en með hjálp íslenska loftvarnakerfisins er hægt að fylgjast með slíkum vélum, rati þær inn á loftvarnasvæðið.

**Hvar er unnið úr upplýsingunum?**

Úr upplýsingunum sem frá ratsjárstöðvunum koma er unnið í þar til gerðri eftirlits- og stjórnstöð sem er til húsa á varnarsvæðinu á Keflavíkflugvelli. Starfsmenn eru allir íslenskir.

Auk þess rekur stofnunin hugbúnaðarstöð, þar sem unnið er að þróun hugbúnaðar sem notaður er í tölvukerfum íslenska loftvarnakerfisins.

**Hver ber kostnaðinn?**

Íslenska loftvarnakerfið er hluti af loftvarnakerfi NATO. Ratsjárstöðvarnar eru eign Atlantshafsbandalagsins og kostnaðinn af rekstri kerfisins hefur Bandaríkjaher borið fram til þessa. Því hættir hann um miðjan ágúst næstkomandi og því munu hefjast viðræður í höfuðstöðvum bandalagsins í Brussel í lok þessarar viku, þar sem fulltrúar

íslenskra og bandarískra stjórnvalda auk fulltrúa frá NATO ræða hvað taka skuli við er samningum um fjármögnun Bandaríkjamanna á rekstri kerfisins sleppir. Frumvarp að nýjum lögum um Ratsjárstofnun er væntanlegt til að bregðast við hinum breyttu rekstrarforsendum hennar. Kostnaður af rekstri íslenska loftvarnakerfisins var hátt í 1.200 milljónir króna á árinu 2005.

**SPURT & SVARAD**

MENGUNARVARNIR FRÁ NOREGI

## Nauðsynlegt tæki á Íslandi

Landhelgisgæslan hefur fengið tilboð í mengunarvarnar- og hreinsibúnað á sjó frá Rolls Royce sem hannaður er og smíðaður er í Noregi. Búnaðurinn getur tekið um það bil 900 tonn af úrgangsolíu um borð



**Borgar þetta sig?**  
„Það er algert skilyrði fyrir kaupum á svona græjum. Kostnaðurinn á svona búnaði er um það bil 100 milljónir en hagsmunirnir eru

miklir auk þess sem svipuð tæki eru ekki til hér á landi.

**Purfa Íslendingar á þessu að halda?**  
Svarið er einfalt og það er já. Ef alvarlegt mengunarslys yrði er þessi búnaður nauðsynlegur.

**Hvernig verður fyrirkomulagið?**  
Þetta er algengur búnaður í strandgæsluskipum annars staðar í heiminum. Það eru til sérhæfð skip sem sjá aðeins um hreinsanir en við hér myndum reyna að koma sem mestu fyrir á einu skipi. Skipið sem hefði búnaðinn um borð ætti því að geta sinn mengunarvörnum, verið dráttarskip, björgunarskip, varðskip, löggæsluskip og tekið þátt í öryggismálum svo sem leit og björgun.

## Dómar yfir kynferðisbrotamönnum hafa þyngst undanfarin ár

**Dómar fyrir kynferðisbrot gegn börnum hafa þyngst á undanförunum árum og í málaferlum er meira lítið nú til þeirra alvarlegu afleiðinga sem kynferðisofbeldi veldur börnum heldur en áður var gert.**

Mikil umræða vaknaði um refsingar í kynferðisbrotamálum gegn börnum í byrjun mánaðarins þegar Hæstiréttur mildaði dóm héraðsdóms yfir manni sem sakfelldur var fyrir kynferðisbrot gegn þremur stúlkum og fyrir vörslu barnakláms. Héraðsdómi þótti tveggja ára fangelsisdómur hæfileg refsing fyrir brotið en Hæstiréttur taldi rétt að milda refsinguna niður í átján mánuði að teknu tilliti til dómaframkvæmdar Hæstaréttar í málum, sem varða hliðstæð brot.

**Dómurinn var í þyngri kantinum**  
Svala Ólafsdóttir, lögfræðingur og kennari við lagadeild Háskólans í Reykjavík, hefur bent á að tvennt þurfi að hafa í huga í tengslum við þá umræðu sem vaknaði í kjölfar dómsins. Í fyrsta lagi bendir hún á

að dómurinn, sem hefur verið mjög gagnrýndur fyrir að vera mildur, er í þyngri kantinum ef miðað er við sambærilega dóma þar sem málsatvik eru svipuð. Í öðru lagi bendir hún á að nú þegar liggi fyrir frumvarp frá dómsmálaráðuneyti um breytingar á kynferðisbrotakafli almennra hegningarlaga.

Frumvarpið þykir bera vitni um að viðhorf löggjafans sé að breytast í þá átt að kynferðisbrot gegn börnum beri að líta alvarlegri augum en gert hefur verið.

Atli Gíslason lögfræðingur segir að líta megi á það sem svar við kalli almennings um að refsingar í slíkum málum beri að herða enn frekar en orðið hefur. Hann gagnrýnir þó að þær breytingar gerist ekki nægilega hratt og bendir á að dómar fyrir fíkniefnabrot hafi þyngst mun hraðar, það hafi Hæstiréttur sjálfur tekið ákvörðun um og slíkt eigi einnig að vera mögulegt í kynferðisbrotamálum, þá sérstaklega þeim sem snúi að börnum. Refsirammann telur hann langt frá því nægilega nýttan í þessum málum.

Sveinn Andri Sveinsson lögmaður er einn þeirra sem talað hafa gegn frekari nýtingu á refsirammannum. Hann segir dómara hafa lent í öngstræti þegar kemur að fíkniefnadómum þar sem refsiramminn hafi verið ofnýttur. Hann segir að nú sé svo komið að menn sem fremja lítill fíkniefnabrot fái oft svipaða dóma og þeir sem brjóta stórlega af sér.

Sveinn Andri og Atli eru þó báðir sammála um að heimild dómstóla um að skylda brotamenn í kynferðisbrotamálum gegn börnum í meðferð sé ekki nægilega nýtt úrræði. Fangelsismálastofnun sér nú aðallega um að úthluta mönnum meðferð. Atli segir stofnunina hafa staðið vel að málum en betur færi að menn væru skyldaðir til meðferðar af dómstólum. Úrræðið gæti verið hluti afplánunar sem gerendur eru dæmdir til að sæta og myndi nýfast betur en skilorðsbundnar refsingar, sem hann telur engu skila.

**Vandaðri sönnunarfærslur**

Sönnunarbyrði í kynferðisbrotamálum hefur einnig verið mjög til umræðu og hefur meðal annars



**HARÐAR TEKID Á BROTUM GEGN BÖRNUM** Nýtt frumvarp frá dómsmálaráðuneyti, sem von er á að verði samþykkt á yfirstandandi þingi, þykir bera vitni um að löggjafinn telji að líta eigi á kynferðisbrot gegn börnum alvarlegri augum en verið hefur.

verið lagt til að á henni verði slakað. Sveinn Andri telur slíkt þó afar varhugavert, þótt sönnunarbyrðin sé oft erfið í kynferðisbrotamálum skal alltaf haft í huga að menn séu saklausir uns sekt sé sönnuð.

Atli segir það þó eindregna skoðun sína að líta eigi á andlegar afleiðingar kynferðisofbeldis sem sönnun um að það hafi átt sér stað. Hann segir ekki rétt að slakað hafi verið á sönnunarkröfum en telur að meira sé vandað til sönnunarfærslna fyrir dómi og meira tillit tekið til þeirra afleiðinga sem brotin valda börnum.

**Lögin nú**

Um kynferðisbrot er fjallað í almennum hegningarlögum. Aðeins tvær greinar varða þó börn sérstaklega en það eru 201. og 202. grein. Í ákvæði þeirra er ekki kveðið á um lágmarksrefsingu eins og til að mynda er gert í nauðgunarákvæðinu. Það ákvæði um kynferðisbrot gegn börnum sem mest reynir á er í 1. og 2. málsgrein 202. greinar og hljóðar svo: Hver sem hefur samræði eða önnur kynferðismök við barn yngra en fjórtán ára, skal sæta fangelsi allt að tólf árum. Önnur kynferðisleg áreitni en sú sem greinir í 1. mgr. varðar fangelsi allt að fjórum árum. Tilgangur þessara lagagreina er fyrst og

fremst sá að vernda börn gegn því að lifa kynlífi áður en þau hafa andlegan og líkamlegan þroska til þess.

**Von á enn þyngri refsingum**

Frumvarpið sem nú liggur fyrir þykir bera vitni um það viðhorf löggjafans að líta eigi á kynferðisbrot gegn börnum alvarlegri augum en gert hefur verið. Þar er gert ráð fyrir því að lágmarksrefsing fyrir samræði eða kynferðisbrot gegn börnum verði eins árs fangelsi og að hámarksrefsing hækki úr tólf árum í sextán ár. Þannig verður kynmökum við börn yngri en 14 ára skipað á bekk með nauðgunum og með því lögð áhersla á hve alvarleg þau kynferðisbrot sem beinast gegn börnum eru. Frumvarpið gerir einnig ráð fyrir því að hámarksrefsing fyrir kynferðislega áreitni gegn barni undir fjórtán ára aldri geti varðað allt að sex ára fangelsi í stað fjögurra.

Refsingar fyrir kynferðisbrot eru að þyngjast og verði nýtt frumvarp samþykkt af Alþingi má fastlega gera ráð fyrir því að þær þyngjast enn frekar.

**FRÉTTASKÝRING**

KAREN D. KJARTANSDÓTTIR  
karen@frettabladid.is

## Hreinar hendur örugg samskipti

Jóhanna Runólfssdóttir  
sjúkraliði, ráðgjafi hjá RV

Á tilboði í  
febrúar 2007

DAX Handspritt,  
krem, sápur ofl.

268 kr.

DAX Handáburður  
250 ml

Rekstrarvörur

- vinna með þér

Réttarhalsi 2 • 110 Reykjavík  
Sími: 520 6666 • Fax: 520 6665  
sala@rv.is • www.rv.is



25 Rekstrarvörur  
ára 1982-2007

**SVALA ÓLAFSDÓTTIR**  
„Tvennt þarf að hafa í huga í þeirri umræðu sem hefur átt sér stað í kjölfar dómsins. Í fyrsta lagi er þessi ákveðni dómur þungur miðað við sambærilega dóma þar sem málsatvik eru svipuð og í öðru lagi liggur fyrir frumvarp sem gerir ráð fyrir því að refsingar í þessum brotaflokki þyngist.“



**SVEINN ANDRI SVEINSSON**  
„Það má aldrei slá á reglunni Saklaus uns sekt er sönnuð, jafnvel ekki í kynferðisbrotamálum þar sem oft reynist effitt að sanna að brot hafi átt sér stað. Nýleg dæmi sýna að áaskanir í kynferðisbrotamálum hafa ekki reynst réttar.“



**ATLI GÍSLASON**  
„Refsingar eru að þyngjast í kynferðisbrotamálum en það er eins og það gerist í hænuskrefum. . . Það er eindregin skoðun mín að líta eigi á andlegar afleiðingar kynferðisofbeldis sem sönnun um að það hafi átt sér stað.“





## Rannsóknir á siglingataekni á víkingaöld:

# Líkur á notkun sólarsteina

Vísindamenn við Eötvös-háskólan í Búdapest hafa rennt frekari stöðum undir kenningar um að norrænir menn hafi á víkingaöld notað svonefndan sólarstein sem hjálpartæki til að halda áttum á siglingum sínum um heimsins höf.

Seguláttavitinn var ekki fundinn upp fyrr en löngu eftir lok víkingaaldar, svo að lengi hefur það verið mönnum ráðgáta hvernig hinir víðförlu víkingar fóru að því að halda áttum, einkum og sér í lagi á dögum þegar ekki sá til sólar.

Vitað er að víkingar notuðust

við sólarhæðarmæli úr tré, svo-  
nefnda húsasnotru, eins og Páll  
Bergþórsson hefur eftir Græn-  
lendingasögu, en því siglinga-  
tæki var aðeins hægt að beita á  
meðan sólar naut.

Nú hafa Ramón Hegedüs og kollegar hans við Eötvös-háskóla í Ungverjalandi gert tilraunir með sólarstein, kristal sem brýtur ljós á hátt sem gerir kleift að lesa úr hvaða átt sólin skín úr. Steinin notuðu þeir sem áttavítar á siglingu um Norðurhöf og birtu niðurstöður sínar í vefriti vísindamátisins *Proceedings of the Royal Society*, en frá þeim er

sagt á fréttavef Der Spiegel.

Í stuttu máli komust Hegedüs og félagar að því að hægt er að beita sólarsteini þegar skýjað er, svo fremi sem ekki er of háskýjað og sólin skín ofan á skýjahuluna.

Í samtali við Fréttablaðið bendir Páll Bergþórsson á að norskættaður Bandaríkjamaður, Leif Karlsen, hafi einnig gert tilraunir með sólarstein fyrir bók sem hann skrifaði um siglinga-tækni víkinga.

Páll segir best að lesa af slíkum steinum við sólarupprás og sólarlag. Hann telur þá því hafa

getað nyst sem hjálpar-siglinga-  
tæki, en húsasnotran hafi verið  
mikilvægari til að ákvarða hnatt-  
stöðu og stefnu skips.

Sólarsteins er getið í fornsög-  
unum, en enginn slíkur steinn  
hefur fundist við fornleifaupp-  
gröft svo vitað sé. - aa

- aa

**LANGSKIP** Víkingaskipið Íslendingur sem siglt var vestur um haf árið 2000.

FRÉTTABLAÐIÐ/KÖ



## NÁMSKEIÐIÐ

# MARKVISS STARFSMANNASTJÓRNUN

Í náminu markviss starfsmannastjórnun er lögð áhersla á að efla þátttakendur á sviði faglegrar starfsmannastjórnunar. Fyrirtæki og stofnanir geta keypt eitt eða fleiri námskeiðssæti sem starfsmenn deila með sér.

## Námið skiptist í eftirfarandi hluta

- Starfsmanna- og þekkingarstjórnun
- Starfsmannaval og móttaka nýliða
- Kjaramál og samningatækni
- Vinnustaðavandamál
- Frammistöðumat og umbun
- Fyrirtækjabragur og starfsánægja
- Heilsufar og streita
- Starfsþróun
- Viðtalstækni, ráðgjöf og starfslok

## Áherslur í þjálfun hjá CAPACENT

- Þjálfunin sé hagnt og taki mið af þeim aðstæðum sem þátttakendur þekkja.
- Þátttakendur fái þjálfun í þeim þáttum sem verið er að kenna.
- Efnistöð séu í tengslum við íslenskan raunveruleika.

## Verð og lengd námskeiðs

Námið hefst 15. mars 2007. Námið byggist á 9 námskeiðshlutum og er í heild 72 klst. Verð: 225.000 kr.

Hægt er að sækja um styrk hjá námssjóðum verkalýðs- og fagfélaga.

Skráning og nánari upplýsingar á [www.capacent.is](http://www.capacent.is), [namskeid@capacent.is](mailto:namskeid@capacent.is) eða í síma 540 1000.

## Ávinningur þátttakenda og fyrirtækja er:

- Skilningur á mikilvægu hlutverki mannauðs- og þekkingarstjórnunar fyrir árangur fyrirtækja.
- Þekking og þjálfun í að nota tilteknar aðferðir við starfsmannaval.
- Þekking á ástæðum og ferli nýliðabjálfnunar og gerð þjálfunaráætlun fyrir nýliða.
- Þekking á undirstöðuatriðum frammistöðustjórnunar og starfsmannasamtala og geti sett upp slík kerfi á sínum vinnustöðum.
- Skilningur á tengslum hvatningar við starfsánægju, frammistöðu, áhuga og starfsval.
- Þekking á helstu aðferðum og kenningum um starfsþróun og starfsframa og geti nýtt sér þær í eigin starfi.
- Kunnátta í markvissri skipulagningu fræðslustarfs innan fyrirtækja.



capacent

# ÁRANGUR Á ÖLLUM SVIÐUM





Úr Fiskborði Nóatúns

**37%** afsláttur

FISKIBOLLUR ÚR FISKBORÐI

**598** kr. kg



Úr Kjötborði Nóatúns

**Þú sparar 200** kr. kg

KJÖTFARSBOLLUR Í BRÚNNI SÓSU

**699** kr. kg

## Nýtt kjötfars úr kjötborði!



Úr Kjötborði Nóatúns

NÝTT KJÖTFARS ÚR KJÖTBORÐI

**498** kr. kg



Úr Kjötborði Nóatúns

SALTÐ KJÖTFARS ÚR KJÖTBORÐI

**498** kr. kg



Úr Kjötborði Nóatúns

SÆLKERA KJÖTFARS ÚT KJÖTBORÐI

**598** kr. kg



**Allt sem þú þarft fyrir bolludaginn í Nóatúni!**





# Saltkjöt

## fyrir sprengidaginn!

Allt að  
**50%**  
afsláttur

GOÐA HÁLSA- OG SÍÐUBITAR  
FYRIR SPRENGIDAGINN

Verð frá:  
**74** kr.  
kg

Úr  
Kjötborði  
Nóatúns

NÓATÚNS SALTJÖT  
SÉRVALIÐ ÚR KJÖTBORÐI

**1.698** kr.  
kg

NÓATÚNS SALTJÖT  
BLANDAÐ

**899** kr.  
kg

## Allt sem þarf fyrir sprengidaginn!

rófur

gulrætur

laukur

kartöflur

Verði ykkur að góðu!



Hvaða óhamingja hrjáir unglingana okkar?

# Annarra manna börn

PÁLL BALDVIN BALDVINSSON SKRIFAR

Samkvæmt nýrri samanburðarrannsókn Barnahjálpar Sameinuðu þjóðanna sér þriðjungur fimmtán ára unglinga á Íslandi enga framtíð í starfsmenntun, telur sér áskapað að vinna láglæðingastörf sem útheimta enga menntun. Metnaðarleysi unglinganna er ískyggilegur vitnisburður og ætti að skekja ráðuneyti menntamála og vekja stórar spurningar í Sjálfstæðisflokknum sem höndlað hefur með skólamáli hátt á annan áratug: þeim flokki sem leggur ríkasta áherslu á frumkvæði og sjálfsbjörg einstaklinganna.

Í tali nýfrjálshyggjumanna er starfsleg og félagsleg vangeta afgangsstærð og er sjaldan rædd: þessir krakkar eru lúserar: þeir sem ekki komast af í hinna frjálsu samkeppni. Og er ekki örgrannt um að gert sé ráð fyrir þeim í heimsmynd nýfrjálshyggjunnar, tiltekinn hópur þegnanna skal undir, svo kristilegt sem það nú er.

Það er hending að skýrsla Barnahjálparinnar um stöðu barna og unglinga í ríkustu ríkjum heims skuli koma fram þegar hula er dregin af örlögum barna sem voru mest afskipt á eftirstríðs-árunum á Íslandi: draugar fortíðarinnar úr opinberri framfærslu barna sem tekin voru af forsjáraðilum og vistuð hjá vandalausum eða á svokölluðum vistheimilum. Kleppjárnshyggja, Kumbhavogur, Reykjahlíð, Silungapollur, Kópavogur, Bjarg, Breiðavík eru svartir blettir í íslenski samfélags sögu. Og þá er ekki enn farið að kafa ofan í örlög þeirra barna sem voru vistuð hjá vandalausum, hreppsómaga síðustu aldar. Ekki er enn spurt um almennar orsakir þess að börn voru tekin af heimilum sínum. Þar er skýringa að leita í félagslegri eynd, fátækt, menntunarskortir og gæfuleysi. Við erum ekki enn farin að horfast í augu við fylgifyrsta félagslegs óréttlætis liðinnar aldar nema í litlum mæli.

Þó blasir við að þetta kerfi varð ekki til í tómarúmi: það þótti vel gert að koma börnum fyrir hjá góðu fólki sem bjó yfir mismikilli hjartagæsku en hafði það sameiginlegt að hafa enga menntun til að sinna börnum frá brotnum heimilum. Flestu af því fólki gekk gott eitt til: á einkaheimilum var barnið búð, á vistheimilum var börnum hrúgað inn í húsnæði hugsuðu til annarra nota. Af öllu málinu lýsir vangeta og skilningsleysi stjórnvalda. Það sjáum við nú.

Upprifjun þessa tíma kallar á að menn líti sér nær: hvað er að gerast í málefnum barna og unglinga í dag: vistuð börn á heimilum og hjá einstaklingum sem enn þekkist, aðstaða barna í geðheilbrigðisferfinu, hagar hinna fötluðu, þessir málaflokkar eru eitt. Annað eru börnin sem eru í reiðileysi í skólakerfinu, á götunum og heima hjá sér eftir starfsdaginn langa sem við státum okkur af. Börnin sem starfsmenn Barnaverndar veigra sér við að sækja inn á brotin heimil nema með lögregluvernd. Öll eru þau börnin okkar.

Það eru þau sem eru að brjóta inn sér til skemmtunar, vinna skemmdarverk á annarra eigum sér til fróunar á dimmum kvöldum. Þau leika sér með líf sitt og annarra í kappakstri að næturþeli við laganna verði. Og þegar þau verða aðeins stærri bryðja þau amfetamín og aðra ólyfjan í skemmtiborg villta tryllta Villa sem er skuggahliðin á góða gamla Villa, eins og hann kys að kalla sig.

Að þriðjungur fimmtán ára unglinga sjái enga leið í lífinu en að ganga beint inn í láglæðingastörf með lágmarksmentun með upp-þjöfina eina í farareyri er brýnn vandi sem verður að greina betur og bregðast við. Annars verður vandi þeirra, annarra manna barna, barnanna okkar, stór baggi í nánustu framtíð, fullur af ljótari myndum og grimmar sögum en við þekkjum nýlega frá liðinni öld.

## FRÉTTABLAÐIÐ

ÚTGÁFUFLAG: 365

**RITSTJÓRAR:** Jón Kaldal og Þorsteinn Pálsson **ADSTODARRITSTJÓRI:** Steinunn Stefánsdóttir **FRÉTTASTJÓRAR:** Arndís Þorgeirsdóttir, Björgvin Guðmundsson og Sigríður Björg Tómasdóttir **FULLTRÚI RITSTJÓRA:** Páll Baldvin Baldvinsson. Fréttablaðið kemur út í 103.000 eintökum og er dreift ókeypis á heimili á höfuðborgarsvæðinu, Akureyri og þéttbýlissvæðum á suðvesturhorninu. Einnig er hægt að fá blaðið í völdum verslunum á landsbyggðinni. Fréttablaðið áskilur sér rétt til að birta allt efni blaðsins í stafrænu formi og í gagnaböndum án endurgjalds. issn 1670-3871



## ABC-kort

Hjálpaðu bágstöddum börnum og njóttu afsláttar í leiðinni



Með ABC-kortinu færðu 5% afslátt í verslunum Lyfju um land allt og 1% af upphæðinni rennur beint til ABC-barnahjálpar (afslátturinn á einnig við lyfseðilsskyld lyf).



Þú sækir um ABC-kortið hjá Netbankanum á [www.nb.is](http://www.nb.is)



## FRÁ DEGI TIL DAGS

### Wagner truflar ekki

Björn Bjarnason dómsmálaráðherra virðist vera að ná heilsu á ný eftir að lunga hans féll saman. Um sjúkavist hans má lesa á heimasíðu hans en þar hefur hann meðal annars sagt frá því hvernig hann stytir sér stundir á spítalanum en tónlist Wagners gegnir þar stóru hlutverki. Björn hafnar fullyrðingum



Bláðsins um að hann hafi raskað ró annarra á spítalanum með hávaða. „Ekkert hefur verið fjær mér en trufla sjúklinga með hávaða eða á annan hátt - og á Wagner hef ég hlustað í

heyrnatakjum, síðan ég hóf að stytta mér stundir í sjúkralegunni á þennan hátt.“

### Réttarhöldin

Björn er kunnur fyrir þekkingu sína á kvikmyndum og tónlist. Innan íslenska dómskerfisins virðast þó fleiri vera sem njóta hámenningar. Það er ekki að ástæðulausu að fjölmiðlar eru hættir að fjalla um Baugsmálið efnislega. Réttarhöldin líkjast nú svo furðulegum farsa að flestir sjá sér ekki annað fært en að setja þá sem að þeim koma í hlutverk persóna og leikenda. Þykir mörgum sem eitt lykilverka



Kafka, Réttarhöldin, séu orðin létt og auðskilin lesning í samanburði við réttarhöldin yfir Baugsmönnum.

### Dómar almenning

Ef til vill væri þó réttara að líkja réttarhöldunum yfir Baugsmönnum við óperur Wagners sem almenning þykir oft æði langar og leiðinlegar. Spurning hvort dómsmálaráðaherra nýtur réttarhaldanna, sem flestum þykja einnig orðin löng og leiðinleg jafn mikið og hann nýtur tónlistar Wagners. Það er gott að Wagner er ekki spilaður á kostnað væðar sjúklinga og starfsmanna spítala en réttarhöldin eru vissulega á kostnað almenninga.

karen@frettabladid.is

# Hið karlæga kvenelti

Af formönnum flokkanna eru af fjórir karlmenn og ein kona. Af umræðunni mætti hinsvegar halda að Ingibjörg Sólrún væri eini flokksformaðurinn á Íslandi. Getur það verið vegna þess að hún er kona? Það hvarflar jafnvel að karlmanni. Eða hafa karlformennirnir verið að standa sig í vetur? Hafa þeir sett á dagskrá lækkan matarverðs, uppstokkun landbúnaðar eða hugsanlega upptöku evru? Hafa þeir mótað flokkum sínum nýja stefnu í umhverfismálum eða nýsköpun atvinnulífs? Hafa þeir þorað að tala um Baugsmálið?

Samkvæmt skoðanakönnunum færast Jón Sigurðsson sífellt lengra inn í Byrgið. Steingrímur J. hefur misst flokk sinn í háðulegar samþykktir í bæjarstjórnunum, skilar auðu í landbúnaðar- og matarverðsmálum og hefur að auki verið afhjúpaður sem karlreimbi í nýlegri bók. Guðjón Arnar fórnaði sinni bestu konu fyrir verstu stefnumál íslenskra stjórnmála og Geir H. Haarde hefur að mestu verið ósýnilegur sem forsætisráðherra þar til hann skaut övænt upp furðu karlreimbulegum köllu um liðna helgi. Þó hefur honum tekist að lauma inn arfavöndum málum eins og endurnýjun sauðfjársamnings.

Því er spurt: Hafa fjórmenningarir verið að standa sig betur en konan? Ég á erfitt með að sjá það. Samt sem áður hefur dunið á okkur áróðurinn gegn henni dag og nótt, úr öllum hornum bloggs og blaðurs.

Vagninn dregur það litla fuglshjarta sem felur sig í nafninu Staksteinar. Á liðnu ári fjallaði það 62svar sinnum um stjórnanarstöðuna. Af þeim dalkum voru 50 helgaðir Samfylkingu. Helmingur þeirra innihélt árástir á Ingibjörgu Sólrúnu. Á móti var einungis þrisvar fjallað um Geir H. Haarde. Og eftir þessu litla höfði dansa



HALLGRÍMUR HELGASON  
Í DAG | Stjórnmál

aðrir fuglar. Þeirra á meðal er eini hrafn landsins sem hegðar sér eins og rjúpa og skiptir flokkum eftir árstíðum. Þannig tókst honum að starfa í tveimur prófkjörum Samfylkingar á liðnu ári en styðja annan flokk í kosningunum þar á milli. Og daginn eftir seinna prófkjörin skipti fuglinn litum á ný og steig sigurdans á bloggsíðu sinni yfir því að formaðurinn hefði ekki hlotið nema 70% atkvæða í fyrsta sætið. Hver þarf andstæðinga þegar hann hefur slíka krunkandi blárjúpu á öxlinni? Steininn tók þó úr þegar einn födur fornbókasali, ljúfasti maður landsins, gekk í kveneltiskórinn og kallaði Ingibjörgu Sólrúnu „vargatítlu“ í grein í Morgunblaðinu. Orðabókin gefur skýringu á því orði: „Smáxaxin, frek kona.“

Af og til fá þessir karlar þó mórál yfir kveneltinu og hella þá hrósi yfir ungar konur í pólitík. Með því að lyfta mörgum smáum skal skyggt á þá stóru. Þetta er taktík sem Staksteinar kann listavel. Önnur skyld aðferð er að fagna framgangi kvenna allstaðar nema á eigin heimili. Í miklum Kvaksteinum var því fagnað að senn sætu konur á forsætisstóli í Þýskalandi, Frakklandi og Bandaríkjunum en þess vandlega gætt að minnast ekki á Ísland. Og á dögnum tókst Morgunblaðsvofunni jafnvel hið ómögulega: Að slá sig til riddara í augum feminista og koma höggi á hæstarétt (í hefndar-

skyni fyrir Baugsmálið) í einni og sömu réttinni. Í kjölfarið loguðu allar bleikar bloggslóður Hádegismóra til dýrðar. Sá má hafa hlegið datt í dula sinni.

Ingibjörg Sólrún á því við ýmislegt að etja: Forynjur með fuglshjarta, bláköflóttar rjúpur og fornföla bóksala. Á dögnum bættist svo við heimilisfæðirinn sjálfur og virtist þá kveneltið komið í óþekktar hæðir. Gamla flokkakljúfsgenið tók sig óvænt upp í sjálfum nestori Samfylkingar sem vildi kljúfa vinstri menn í sautjanda sinn. Framboðsórðið virkaði þó ófugt á kjósendur sem fylktu sér á bak við hina karleltu konu. Og síðan hefur ekkert heyrst af Sautjándu sundrunu jafnaðarmanna, SSJ.

En hvað gera konur við kvenelti? Á sínum miklu póstlistum skrifa þær dagana langa um allt það bøl sem kynjagleraugun fá séð—allt frá karlreimbuvíðhorfum slúðurdálka til komandi klámþinga—en minnst þó aldrei á þau víðhorfael sem ganga yfir fremstu kynsystur þeirra, þá sem beittu höfði klýfur vindinn sem sífellt er leystur gegn henni. Þaðan af síður koma þær til varnar einu konu landsins sem á möguleika á því að verða fyrsti kvenforsætisráðherrann. „Þær konur sem ekki standa með konum eiga frátekið herbergi í helvíti,“ kvað Madeleine Albright.

Þótt margir heitir feministar hyggist kjósa aðra flokka ættu þeir að muna að gott gengi Ingibjargar Sólrúnar er stærsta kvennamalið. Og kvennamál eru stærstu mál tímans. Því þótt ekki væri nema fyrir þá einu staðreynd að manneskjan er kona eignum við að koma henni í stjórnanaradið. Það er hreinlega kominn tími til að kvenlæg víðhorf fylli það hús. Konur okkar, dætur og mæður eiga það skilið.

Hið karlæga kvenelti er karlægt hvort eð er.

# Hverjir eiga Ísland?

## UMRÆÐAN

Þjóðlendum

Þórir N. Kjartansson sendir mér tital vegna greinar sem ég skrifaði í Fréttablaðið 5. febrúar s.l. Merkilægt verður að teljast að í andsvari sínu fjallar Þórir ekki á nokkurn hátt um kjarna málsins í gagnrýni minni á ósanngjarnar kröfur Samtaka landeigenda. Samtök landeigenda krefjast þess að lögum um þjóðlendum verði breytt, þannig að ríkisvaldið geri ekki kröfur í jarðir með athugasemdaleusum þinglýstum landamerkjabréfum. Eins og ég bendi á í pistil mínum, þá tryggðu margir landeigendur sér meira land en þeir höfðu rétt til við landskiptagerðina 1882 og raunar einnig fyrir þann tíma.

Hvað varðar ósmekklegar dylgjur Þóris í garð okkar, skotveiðimanna, er hann segir: „Fæstir vilja þá að Sigmar og skotveiðimenn hans vaði yfir lönd þeirra og skjóti þar allt sem hreyfist án leyfis.“ Ég vil upplýsa Þóri um að íslenskir skotveiðimenn eru upp til hópa löghlýðnir borgarar. Kætur og dómar vegna ólöglegra skotveiða eru afar fágætir, líklegast innan við 10 á ári. Það er athyglisvert ef það er haft í huga að um 8.000 manns stunda skotveiðir hér á landi. Hins vegar verðum við, skotveiðimenn, iðulega fyrir yfirgangi



SIGMAR B. HAUKSSON

landeigenda og sveitafélaga. Sem dæmi má nefna að s.l. haust auglýstu landeigendur í Borgarfirði og sveitafélagið Húnaþing bann við rjúpnaveiðum á svæðum sem sannanlega eru almenningur og öllum heimilaðar veiðir á. Hvað varðar kröfur ríkisins í þjóðlendumálum, þá gerum við þá sjálfsögðu kröfu að fjármálaráðherra gæti hagsmuna allra Íslendinga, ekki bara landeigenda.

Það er staðreynd, hvort sem mönnum líkar það betur eða ver, að 93% Íslendinga búa í þéttbýli. Íslendingar sem ekki eru landeigendur eru því stór meirihluti þjóðarinnar. Vitaskuld ber þó ríkinu að taka tillit til skoðana minnihlutans, sem í þessu tilviki eru landeigendur. Ég fæ ekki betur séð en að það hafi fjármálaráðherra gert.

Landeigendur ættu að geta verið nokkuð öruggir um sannanlegan eignarrétt sinn því kröfur ríkisins fara í gegn um þrjú úrskurðar- og dómsstigi; óbyggðanefnd, héraðsdóm og hæstarétt.

Er til of mikils mælt að gera þær kröfur til landeigenda að þeir geti sannað á öyggjandi hátt hvernig þeir hafa eignast jarðir sínar? Ég held ekki. Ég er sannfærður um að flestallir Íslendingar séu sama sinnis.

Höfundur er veiðimaður og býr í Reykjavík.



Spilendur Nintendo Wii eiga það til að missa fjarstýringuna í hita leiksins, eyðileggja sjónvörp og slasa sig og aðra. [www.wiihaveaproblem.com](http://www.wiihaveaproblem.com) fylgir þessu máli eftir.

## GRÆJUR 2



Marga hefur án efa dreymt um að vera með nýjstu James Bond græjurnar og fá farsíma í úrið. Nú getur sá draumur orðið að veruleika.

### GRÆJU 3



# allt

HEIMILI HEILSA HÚS BÖRN NÁM FERÐIR MATUR BÍLAR TÍSKA GRÆJUR ATVINNA TILBOÐ VINNUVÉLAR O.FL.

FRÉTTABLAÐIÐ

## ALLT HITT

**[GRÆJUR]**

**Veiruvanafyrirtækið McAfee**  
gerði nýlega rannsókn, þar  
sem kom á daginn að tölvu-  
veirur höfðu sýkt 83 prósent  
þeirra farsíma sem fyrirtækið  
rannsakaði. Nánar um rann-  
sóknina: [www.pcmag.com](http://www.pcmag.com)

**The World of Warcraft**  
tölvuleikurinn á sér marga  
aðdáendur um heim allan.  
Þeir sem vilja fá ráð um nýjar  
leiðir í spilinu geta hitt aðra  
aðdáendur og séð ráð þeirra  
á þessari netsíðu: [www.wow-  
underground.com](http://www.wow-<br/>underground.com)

**Minnisskortur** á stafrænum  
tækjum svo sem í sínum,



mun ódýrara en úti í búð.  
www.memorysuppliers.com

# GÓÐAN DAG!

**Í dag er mánudagurinn  
19. febrúar, 50. dagur  
ársins 2007.**



|           | Sólarupprás | Hádegi | Sólarlag |
|-----------|-------------|--------|----------|
| Reykjavík | 9.11        | 13.42  | 18.14    |
| Akureyri  | 9.02        | 13.26  | 17.51    |

Heimild: Almanak Háskólans



Smáauglýsingasími  
**550 5000**

Auglýsingasími Allt  
**550 5880**

Þú getur pantað  
smáauglýsingar á [visir.is](http://visir.is)

Magnús Bergsson, markaðsstjóri CCP, segir góða afspurn og stöðuga þróun lykilinn að velgengni CCP.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM



# Hver tölvuleikur er fjögur ár í framleiðslu

*Að baki fjölsþilunartölvuleikjum liggja mörg hundruð blaðsíðna handrit sem slá kvikmyndahandritum algjörlega við. Frá því að fyrsti stafurinn kemur á blað þar til fyrsti spilarinn skráir sig inn í sýndarheiminn líða allt að fjögur ár.*

Hvernig verður tölvuleikur til sem tugir, ef ekki hundruð, þúsundir spila á hverjum degi? Öld tölvusnillingsins sem sest niður fyrir framan tölvu, forritar Donkey Kong, græðir milljónir og borgar stærsta glæpamanninum fyrir að lemja hrekkjusuvið síðan í barnaskóla, er liðin. Nú er tölvu-

leikjaframleiðslan í höndum stórra fyrir-  
tækja þar sem fjöldi teiknara, hönnuða, og  
forritara vinna saman.

„Þetta byrjar með handriti sem er nokkur hundruð blaðsíður. Þar er söguþræði lýst, umhverfinu, persónum og í raun öllu sem við kemur heiminum sem tölvuleikurinn fer fram í,“ segir Magnús Bergsson markaðsstjóri CCP. „Gerð handritsins tekur heilangan tíma, eða um eitt ár, enda er það einglega það mikilvægasta við hönnunina á leik.“

Handritasmíði er ekki eins manns vinna heldur verk sem fjölmargir koma að. Auk leikjasmíðsins (eða leikjasmíða) hafa teiknarar og aðrir listamenn mikið að segja um útkomuna.

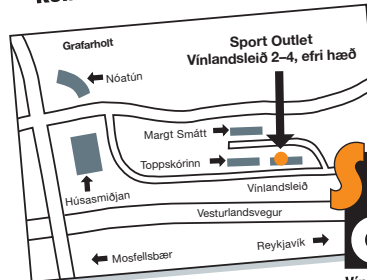
Framhald á síðu 2

speedo  puma 

**50-70%**  
**AFSLÁTTUR**  
**AF ÖLLUM VÖRUM**  
**KOMDU OG GERÐU GÓÐ KAUP**



**Puma Kart Cat II V - 2.990 kr.**  
Rétt verð: 4.990 kr.  
Stærðir 28-35



**Opnunartímar:**  
Virkir dagar kl. 12 – 18  
Laugardagar kl. 12 – 16

# SPORT OUTLET

Vínlandsleið 2-4 • 113 Reykjavík

# FEBRÚAR

# Kafbátur mánaðarins

# PIZZABÁTUR

*...með öllu því grænmeti sem við höfum upp á að bjóða*

**6 tommu  
bátur kr. 329**

Gildir í febrúar 2007  
Gildir ekki með öðrum tilboðum  
Gildir ekki í Stjórnumáli

The Subway logo, featuring the word "SUBWAY" in a stylized, italicized font. The letters "SUB" are white with a green outline, and the letters "WAY" are yellow with a green outline. The logo is set against a background of a Subway sandwich.





**10% KYNNINGARAFSLÁTTUR**  
Vorur að taka inn lykklaborð af ýmsum gerðum frá stærsta lykklaborðaframleiðanda heims, Chicony.

**Chicony USB lykklaborð**  
Íslenskir stafir ábrenndir  
Verð aðeins **1.611 kr.**

**Chicony USB þráðlaust lykklaborð + þráðlaus mús**  
Íslenskir stafir ábrenndir  
Verð aðeins **3.510 kr.**

**Tæknibær**  
Skiopholti 50c · Sími 551 6700 · www.tb.is



Persónur, farartæki og allt umhverfi tölvuleikja er fyrst teiknað upp og hannað af teiknum og öðrum listamönnum. Svo taka forritarar við og glæða teikningarnar lífi.  
MYND: EVE ONLINE

## Andvökunætur og háir staflar af pítsukössum

*Heilmikil vinna liggur að baki hverjum tölvuleik en fyrsta skrefið er að skrifa handrit. Handritasmíði er ekki eins manns vinna heldur verk sem fjölmargir koma að. Framhald af forsíðu.*

Handritið er í stöðugri þróun, karakterar og umhverfi er teiknað upp á nýtt, sumu hent og öðru bætt inn í. Eftir óteljandi vökunætur, himinháa stafla af pítsukössum, vinslit og sættir, kemur loks í ljós lokamynd sem allir eru sáttir við. Einungis þá er hægt að hugsa út í tæknilega framkvæmd leiksins.

Þegar hingað er komið taka forritarar völdin. „Þeir setjast niður með öðrum í fyrirtækinu, finna tæknilegar lausnir og endanleg hönnun leiksins er ákveðin. Þá fyrst er hægt að byrja að forrita,“ segir Magnús. „Forritunin sjálf tekur allt að þrjú ár þannig að í heildina getur verið tekið fjögur ár.“

Þetta á við um fyrstu leiki fyrirtækja á nýjum vettvangi með nýja graffíkvél. Síðari leikir, sem byggja á sömu tækni, taka mun skemmri tíma í framleiðslu og



Hugmyndavinnan við hvern leik er gríðarleg og liggur mörg hundruð blaðsíðna handrit fyrir áður en byrjað er að hanna útlit leiksins.  
MYND: WORLD OF WARCRAFT

munar þar mest um styttri forritunartíma. „Ef við tökum CCP sem dæmi þá erum við að hanna nýjan fjölspilunartölvuleik, World of Darkness. Hann byggir á öðru konsepti en EVE, en þar sem við eigum graffíkvél og miðlaratækni (server-tækni) verður forritunin mun auðveldari og fljótvirkari.“

Margir segja að þegar leikur er

tilbúinn byrji verkefnið fyrir alvöru. Markaðssetning, dreifing og samkeppni skipta engu minna máli en leikurinn sjálfur. Þetta er vissulega rétt og með góðum leik og réttri markaðssetningu má nálgast gróða sem kvikmyndafyrirtækin í Hollywood geta einungis látið sig dreyma um.

tryggvi@frettabladid.is

## Viltu breyt'eikkurru?

Ný útlit · Myndaalbúm · Síma blogg

**BlogCentral.is**  
Stæsta bloggssamfélagið á Íslandi

**visir**

www.visir.is

**FYRSTUR MEÐ FRÉTTIRNAR**



### Gmail ókeypis fyrir alla

GOOGLE BÝÐUR NÚ ÖLLUM UPP Á ÓKEYPIS GMAIL-NETFANG MEÐ 2,8 GÍGABÆTA GEYMSLUMINN

Loksins geta allir fengið Gmail, hvort sem þeir fá boð frá vinum sem þegar eru með netfang eður ei.

Google stofnaði Gmail árið 2004 og hefur frá upphafi reynt að halda ruslpósti niðri sem lið í auknu netpóstaöryggi. Að sögn talsmanna Google verður áfram stefnt á að halda ruslpósti fjarri notendum, enda er ruslpóstur það sem oft pirrar notendur ókeypis netfanga mest. Geymsluminni Gmail er 2,8 gígabæt og þjónustan er öllum að kostnaðarlausu.

Nánnar: www.google.is

## Míní minniskubbur

*Umfang minniskubba fer ávallt minnkandi. Færri eru þó smærri en nýjasti kubburinn frá OCZ.*

Hjá versluninni Tölvuteki við Borgartún 33 má finna margt sniðugt enda verslunin ný af nálinni, var opnuð í desember síðastliðnum. Eitt af því sem hefur notið talsverðra vinsælda er örsmár minniskubbur sem hefur samt eins gígabæta USB2 háhraðaminni. Kubburinn er varla meira en einn sentimetr og lokast inni í plasthulstur sem ver hann fyrir hnaski. Skúli Axelsson



verslunarstjóri segir minniskubburinn hafa vakið talsverða athygli. „Það má í raun segja að þeir sem sjái hann, kaupi hann,“ segir Skúli og telur kubburinn henta mjög vel þeim sem starfa mikið við tölvur og þurfa að færa gögn oft á milli tölva.

Kubburinn er frá fyrirtækinu OCZ sem Skúli segir framleiða gæðatækni. Til dæmis séu skjákortin frá þeim öll með lífstíðarábyrgð.

Minnislykillinn geymir 1 gígabæt og má auðveldlega festa á lykklappu.





James Bond hefur lengi verið með síma í úrinu sínu. Núna geta allir fengið sér M300 og verið smart eins og Bond, James Bond.

## Farsími í armbandsúrinu

Marga hefur án efa dreymt um að vera með nýjustu James Bond græjurnar og fá farsíma í úrið. Nú getur sá draumur orðið að veruleika.

Ástralska fyrirtækið SMS Technology hefur kynnt til sögunnar úr með farsíma sem nefnist M300. Síminn hefur 64 megabita minni og getur spilað MP3-skrár. Rafhlaða

M300 endist í 80 klukkutíma, er 45 grömm að þyngd og skartar kringlöttum OLED-skjá sem er aðeins 2,54 sentimetrar að þvermáli. Síminn er þegar kominn á markað víða um heim meðal annars í Bretlandi þar sem verðið er um 35.000 krónur íslenskar. Þetta kemur fram á danska vefnum PCworld. Ekki er stefnt á markaðssetningu M300 á Norðurlöndunum. Sjá www.pcworld.dk.



### Björgólfur í farsímabransann

NÝR RISI Á FARSÍMAMARKAÐI?

Novator er eitt þeirra fyrirtækja sem hefur sótt um tíðniheimild fyrir þriðju kynslóð farsíma hérlandis. Fyrirtækið er í eigu Björgólfs Thors Björgólfssonar. Novator er símarisi í Austur-Evrópu og miðað við þann markað er íslenski markaðurinn sem sandkorn á strönd. Það er því engu líkara en um áhugamál sé að ræða hjá Björgólfi. En hver veit? Kannski er hægt að græða á Pólverjum sem hringja heim.

## Með flughermi heima hjá sér

ÁSTRALINN MATTHEW SHEIL SMÍÐAÐI FLUGHERMI Á ÁTTA ÁRUM.

Áhugamálin eru jafn mismunandi og þau eru mörg. Sum eru líka dýrari en önnur og því hefur Matthew Sheil fengið að kynna. Síðustu átta ár hefur hann dundað sér við að smíða fullkominn Boeing 747 flughermi. Kostnaðurinn við flugherminn er rúmlega 16 milljónir króna en Sheil hefur í engu sparað. Öll tæki og allir takkar eru á sínum stað, hermiforritið er eitt það fullkomnasta í heiminum og tekur það mið af veðráttunni eins og hún er í raunveruleikanum.

Til að kóróna allt er hermiklefinn á vökvadælum sem líkja eftir holum í flugbrautinni, dýfum og beygjum og sviptivindum.



Flughermirinn hefur kostað Sheil rúmar 16 milljónir.



Glóðuraugu af völdum Wii eru fjölmörg og ónýt sjónvörp enn fleiri.

## Wii have a problem

Spilendur Nintendo Wii eiga það til að missa fjarstýringuna í hita leiksins, eyðileggja sjónvörp og slasa sig og aðra. [www.wiihaveaproblem.com](http://www.wiihaveaproblem.com) fylgir þessu máli eftir.

Í hamaganginum sem fylgir notkun Nintendo Wii hefur komið í ljós að öryggisólin sem festir fjarstýringuna við hönd spilarans, var ekki nógu sterk. Þetta gerði það að verkum að missti leikmaður fjarstýringuna (sem gerðist mjög oft)

var voðinn vís. Brotin plasmásjónvörp, ónýt húsgögn, brotnir líkamspartar og glóðuraugu. Nintendo brást við með því að styrkja ólina og hvetja leikmenn til að spila af varkárni. Hin stórskemmtilega heimasíða [www.wiihaveaproblem.com](http://www.wiihaveaproblem.com) safnar myndum af skemmdunum, auk þess að fjalla um leiki og annað sem við kemur vélinni. Þeir sem hafa áhuga á tölvunni, og þeir sem vilja hlæja að hrakförum annarra, geta skemmt sér stórvel við að skoða þessa síðu.

-tg



seljum öll líkamsræktartæki úr sýningarsal með allt að **35%** afslætti

Rýmum til fyrir reiðhjólunum... því vorið nálgast

Taktu á því með tækjum...  
**ÖRNINN**

STOFNAÐ 1925  
Skeifunni 11d, Sími 588 9890  
Verskstæði Sími 588 9891  
[www.orninn.is](http://www.orninn.is)

Opið laugard. 11-15 Visa- og Euroraðgr.

**SCHWINN PRO-FORM NordicTrack™ CIBEX NAUTILUS™**

### Hvað eiga MSI og Swarovski kristallar sameiginlegt?

Frábær fyrir augað og frábær gæði.

MSI Crystal Collection er ein flottasta fartölvan á markaðnum í dag, sérstaklega vel útbúinn fartölva sem er skreitt með 130 Swarovski kristöllum.

Vilt þú gæði og gott útlit?  
Þá velur þú MSI Crystal Collection

|               |            |     |              |          |
|---------------|------------|-----|--------------|----------|
| Tölvulistinn. | Nóatúni    | 17  | Reykjavík.   | 414 1700 |
| Tölvulistinn. | Glerárgötu | 36  | Akureyri.    | 414 1730 |
| Tölvulistinn. | Hafnargötu | 90  | Keflavík.    | 414 1740 |
| Tölvulistinn. | Miðvangi   | 2-4 | Egilsstaðir. | 414 1735 |

## AUGLÝSINGASÍMI 550 5000



# allt - sem þig vantar

[ ALLAR SMÁAUGLÝSINGAR VIKUNNAR Á [visir.is](http://visir.is) ]

SMÁAUGLÝSINGASÍMINN  
ER OPINN ALLA DAGA KL. 8-22

SMÁAUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000  
[smaar@frettabladid.is](mailto:smaar@frettabladid.is) / [visir.is](http://visir.is)

AFGREIÐSLAN ER OPIN:  
VIRKA DAGA 8-18  
UM HELGAR 11-16



**BÍLA  
BORG**

Stórhöfði 26  
við Gullinbrú  
Sími: 517 1111



Hilmar Hölmgeirsson  
864 6003  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)



Ástmar Ingvarsson  
696 1001  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)



Bjarni  
822 5566  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)



BMW X5 4.4, árg.2001, ek.99þ, ssk, álfelgur, leður, ofl. ofl. Verð 3.990þ, áhv. 1.951þ.



Audi 4 1.8T Avant, árg. 02/02, ek. 78þ, ssk, álfelgur, Verð 1.990þ.



VW Polo Basicline, árg. 05/04, ek. 37 þ, 5 gíra, Verð 1.090þ.



Dodge Durango 4WD, árg.2005, ek. 49þ., ssk, álfelgur. Verð 3.590þ., áhv. 2.590þ.



Ford Escape 4WD XLT, árg. 2002, ek. 89þ., ssk, álfelgur, sóllúga, leður. Verð 1.990þ., áhv. 1.390þ.



Toyota Land Crusier 120LX, 35", árg. 03/05, ek. 39þ., ssk, sóllúga, A/T breyt- ing, Verð 5.490þ.



Ford Fiesta ST150, árg. 06/05, ek. 38þ., 5 gíra, álfelgur. Verð 1.690þ.



Ford Focus, árg. 08/99, ek. 106þ, ssk, álfelgur, Verð 650þ.



Hyundai Terracan, árg. 05/03, ek. 179þ, ssk, diesel. Verð 2.280þ., áhv. 1.580þ.



Nissan Titan 5.6 LE, árg. 2005, ek. 15þ, ssk, álfelgur, dráttarkúla, leður, ofl. Verð 3.790þ.



Renault Kangoo Express, árg. 10/06, ek. 57þ., 5 gíra. Verð 790þ.



M. Benz G400 CDI, árg. 04/04, ek. 98þ., ssk, álfelgur, sóllúga, leður ofl. ofl. Verð 8.900þ.



Ford Transit 300L Diesel, árg. 05/03, ek. 78þ, 5 gíra, Webasto. Verð 1.990þ. Áhv. 1.735þ. 29þ. á mán.



Nissan Pathfinder SE, árg. 01/06, ek. 21þ., 5 gíra, álfelgur, dráttarkúla, filmur, Verð 3.890þ. Áhv. 3.530þ.



Toyota Corolla 1.6VVTi, árg. 08/02, ek. 60þ., ssk. Ný kominn 60þ. km skoðun. Verð 1.190þ.



Nissan Pathfinder LE IT 2.5, árg. 09/05, ek. 23þ., ssk, leður, sóllúga, mp3 ofl. ofl. Verð 4.790þ.



Range Rover HSE 4.4 Umboðsbíll, árg. 01/03, ek. 75þ., ssk, leður, sóllúga ofl. Verð áður 6.390þ. Verð nú 5.990þ.



Hummer HU3, árg. 2005, ek.17þ., ssk, leður, álfelgur, dráttarkúla, sóllúga. Verð 4.900þ. Áhv. 2.100þ.



Toyota Land Cruiser 120LX 35", árg. 2003, ek. 125þ., ssk, álfelgur, dráttarkúla. Verð 4.250þ. áhv. 3.276þ.



Ford Explorer Sport Trac 4WD, árg. 03/02, ek. 87þ., ssk, álfelgur, leður, dráttarkúla. Verð 1.790þ. Áhv. 1.000þ.



Nissan Double Cab Diesel 33", árg. 10/04, ek. 59þ., 5 gíra, álfelgur, sóllúga, hús á palli. Verð 2.590þ.



Toyota Land Cruiser 90LXTD, árg. 11/98, ek. 195þ., 5 gíra, álfelgur, dráttarkúla. Verð 1.550þ. 100% lán.



VW Golf GL 1.4, árg. 09/99, ek. 183þ., 5 gíra, álfelgur. Tilboð 350þ.



Nissan Terrano, árg. 04/94, ek. 150þ., ssk, 33" dekk. Einn eigandi. Tilboð 250þ.



Jeep Grand Cherokee LTD, Overland, árg. 2003, ek. 46þ., ssk., álfelgur, leður, dráttarkúla ofl. ofl. Verð 2.890þ.



Nissan Terrano II, árg. 04/01, ek. 157þ., ssk, álfelgur, ný dekk, dráttarkúla. Verð áður 1.650þ. Tilboð 1.490þ.



BMW 745IA, árg. 02/02, ek. 119þ., ssk, álfelgur, leður, sóllúga, sími ofl. ofl. Verð áður 5.390þ. Verð nú 5.090þ.



Suzuki Grand Vitara XL-7 Diesel, árg. 12/04, ek. 125þ., 5 gíra, álfelgur. Verð 2.190þ.



Honda CRV, árg. 04/98, ek. 176þ., ssk, álfelgur. Verð áður 690þ. Tilboð 500þ.



Ford Explorer XLT, árg. 2004, ek. 59þ., ssk, álfelgur, ný dekk, dráttarkúla. Verð áður 3.170þ. Tilboð 2.750þ.



**BÍLA  
BORG**

Stórhöfði 26  
við Gullinbrú  
Sími: 517 1111



Hilmar Hölmgeirsson  
864 6003  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)



Ástmar Ingvarsson  
696 1001  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)



Bjarni  
822 5566  
[hilmar@bilaborg.is](mailto:hilmar@bilaborg.is)





# Láttu drauminn rætast - rafrænt

- Rafrænt greiðslumat
- Ráðgjöf og aðstoð
- Lánsumsóknir rafrænt á Netinu
- Svar innan fjögurra daga

www.ils.is

Borgartúni 21, 105 Reykjavík  
Sími: 569 6900, Fax: 569 6800

Íbúðalánasjóður fyrir alla



# fasteignir

Mest lesna fasteignablað landsins

19. FEBRÚAR 2007

| FASTEIGNASÖLUR         |       |
|------------------------|-------|
| ÁRBORGIR               | 11    |
| ÁS                     | 20    |
| DOMUS                  | 6     |
| DRAUMAHÚS              | 18    |
| REMAX                  | 12    |
| EIGNAMIÐLUN SUÐURN.    | 8     |
| EIGNASTÝRING           | 3     |
| FASTEIGNASTOFAN        | 10    |
| FAST.- OG FYRIRT.SALAN | 11    |
| HRAUNHAMAR             | 13-15 |
| HÚSIÐ                  | 23    |
| KJÖREIGN               | 9     |
| KLETTUR                | 4     |
| LYNGVÍK                | 7     |
| LÖGMENN SUÐURL.        | 2     |
| VALHÖLL                | 16    |



Hallgrímskirkja er eitt helsta kennileiti borgarinnar þar sem hún trónir hátt yfir lágum húsum í Skólavörðuholtinu.

FRETABLAÐIÐ/VILHELM



**EIGNAMIÐLUN SUÐURNESJA** er með til sölu fallegt einbýlishús, ásamt bílskúr í Grindavík. Sjá síðu 8



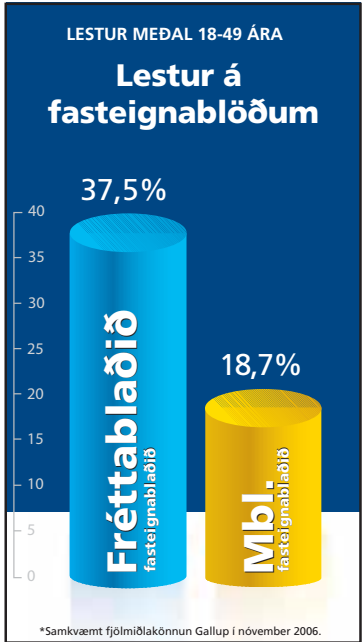
**ÁS FASTEIGNASALA** er með til sölu fallegt 212 fm raðhús m/bílskúr á góðum stað í Setberginu. Sjá síðu 20



**DOMUS FASTEIGNASALA** hefur til sölu 3ja herbergja 73,4 fm íbúð á jarðhæð í fallegu tvíbýli. Sjá síðu 6



**DRAUMAHÚS FASTEIGNASALA** er með til sölu við Gullengi 2ja herbergja íbúð á 3. hæð. Sjá síðu 18



## Minnir á stuðlaberg, íslensk fjöll og jökla

Hallgrímskirkja trónir hátt yfir marglitum og lágum húsum Skólavörðuholtisins.

Svifið yfir Hallgrímskirkju, gæti þessi mynd heitið, en hana tók ljósmyndari Fréttablaðsins Vilhelm Gunnarsson þegar hann flaug yfir höfuðborgina á dögnum.

Hallgrímskirkja er stærsta kirkja Íslands og rís hæst bygginga í höfuðborginni. Turninn er 73 metra hár en þar má vel njóta útsýnis yfir borgina og nálæga bæi, fjöll og haf.

Hugmyndasamkeppni var haldin árið 1929

um útlit kirkjunnar en skilyrði var að hún skyldi rúma 1200 manns og hafa háan turn.

Átta árum síðar hófst húsmeistari ríkisins, Guðjón Samúelsson, handa við að teikna kirkjuna. Þjóðlegur stíll einkenndi arkitektúr hans. Aðalbygging Háskóla Íslands, Þjóðleikhúsið og Kristskirkja í Landakoti eru einnig meðal hugarsmíða hans og verka. Hann notaði íslenskar fyrirmyndir og íslenskt efni. Hallgrímskirkja varð hans síðasta verk en hún minnir á stuðlaberg, íslensk fjöll og jökla.

Fleiri loftmyndir af höfuðborginni má sjá á síðu 12 í Fasteignablaðinu.

# Þannig er mál með vexti ...



... að það er hægt að létta greiðslubyrðina.

VEXTIR FRÁ AÐEINS

3,2%

Miðað við myntkörfu 4, Libor-vextir 29.1.2007.

Frjálsi fjárfestingarbankinn býður afar hagstæð lán í erlendri mynt með lánstíma til allt að 40 ára. Lántaki getur valið að greiða einungis vexti af láninu fyrstu þrjú árin og lágmarkað þannig greiðslubyrði sína. Reiknaðu hvernig greiðslubyrði þín lækkar á [www.frjalsi.is](http://www.frjalsi.is) eða hafðu samband við lánafulltrúa okkar.

**FRJÁLSI**





**Austurvegi 3, Selfossi | S: 480 2900 | Fax: 482 2801** **Félag fasteignasala**



#### Álftarimi 28, Selfossi

2ja hæða 187 fm raðhús og 21,4 fm bílskúr. Neðri hæð telur flisalagða forstofu m/fataskáp, flisalagða snyrtingu, eldhús m/nýlegri innréttingu, þvottahús, plastparketlagða stofu og hol. Efri hæð telur plastparketlagt sjónvarpshol m/uppteknu lofti, 4 rúmgóð svefnherbergi þar af 2 parketlögð og tvö m/plastparketi, flisalagt baðherbergi m/sturtu, baðkari og innréttingu. Garður er til suðurs og er gróinn, afgirtur og með nýlegum sólpalli með heitum potti. Geymsluloft yfir hluta af húsinu. **Verð 33,3 m.**



#### Grafhólar 12, Selfossi

163,4 fm parhús í Suðurbýggðinni. Húsið samanstendur af forstofu,holi ,þremur herbergjum , stóru baðherbergi , þvottahúsi, eldhúsi ,stofu og bílskúr. Í enda bílskúrisn er rými sem mætti nota sem fjórða herbergið. Húsið er klætt að utan með sléttu steni. Húsið afhendist tilbúið undir málingarvinnu og innréttingar. Lóð er gróðfjórðu. **Verð 25,5 m.**



#### Furugrund 12, Selfossi

Fallegt parhús í góðu hverfi. Húsið er klætt að utan með liggjandi bjálka-klæðningu og þak m/svörtu járn. Íbúðin er 116,9 fm og samanstendur af flisalagðri forstofu m/fataskáp, parketlagðri stofu, 3 parketlögðum herbergjum, flisalögðu eldhúsi m/mahogany innréttingu, baðh. m/horn-baðkeri og sturtu ásamt fallegri innréttingu, flisalögðu þvottahúsi m/litilli innréttingu. Garður er gróinn og mól er í innkeyrslu. **Verð 28,9 m.**



#### Lómhólmstjörn, Sveitarfélaginu Árborg

Timburhús frá SG einingahúsum byggt 2005 ásamt 13070 fm eignar-lóð að Lómhólmstjörn rétt við bæinn Byggðarhorn í Árborg. Húsið samanstendur af forstofu, holi, stofu, eldhúsi, 3 herbergjum, baði og þvottahúsi. Plastparket er á mest allri íbúðinni en máluð gólf eru í þvottahúsi og baði. Hittagnir eru í gólfum en eins og er er kynt með rafmagni en stutt er í að lögð verði hitaveita á svæðið. Mögulegt er að byggja hesthús eða skemmu á lóðinni. **Verð 28,8 m.**



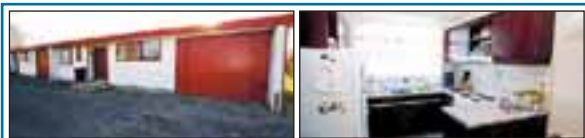
#### Nestún 8, Helli

112,4 m² íbúð í þrívíðshúsi byggðu árið 1946 ásamt 28 m² bílskúr byggðum árið 2000. Húsið er hlaðið úr holsteinum og er nýlega búið að skipta um hluta bárujárns á þaki svo og um stóran hluta bárujárns-klæðningar, en klæðningu vantar á eina hlið. Eignin er á tveimur hæðum og telur hún forstofu, eldhús, herbergisgang, svefnherbergi og baðherbergi með baðkari, stofa. Í stofu er hringstigi upp á efri hæð, en þar er sjónvarpshol, barnah. og fataherbergi. Hurðirnar eru nýlegar og úr límré. Í svefnherbergi eru plastparket á gólf. **Verð 19,8 m.**



#### Haukadalur, lóð 1a

Lóð úr landi Haukadals við rætur Heklu. Haukadalur er á ofanverðum Rangárvöllum við Bjölfell vestan Heklu. Lóðin liggur við þjóðveg nr. 268. Hún er rúmlega 1 ha á stærð og kjarri vaxin. Hentar einstaklega vel fyrir sumarbústað. Mikil náttúrufergur og mikið viðsýni. Möguleiki fyrir hendi að kaupa fleiri aðliggjandi lóðir af sömu stærð. **Verð 1,8 m.**



#### Háengi 25, Selfossi.

92,7 fm parhús ásamt 28,9 fm bílskúr. Húsið er klætt að utan með liggjandi timburklæðningu en þó er gaffl húsins steníklæddur. Eignin telur flisalagða forstofu m/skáp, plastparketlagan gang, flisaparketlagt eldhús m/upprunalegri innréttingu - nýleg borðplata - flisar á milli borðs og skápa, búr m/máluðu gólfu er inn af eldhúsi og eru þar hillur, rúmgóða plastparketlagða stofu m/hurð út á hellulagða verönd, þrjú plastparketlögð svefnherbergi og eru skápar í tveim þeirra og dúklagt baðherbergi m/baðkari - tengi. f. þvottavél er á baði. **Verð 21,0 m.**



#### Eyrarbraut 9, Stokkseyri.

Einbýlishús, kjallari hæð og ris ásamt 59,6 fm bílskúr. Í kjallaranum er sjónvarpsherbergi með káminu og þvottahús. Flisar eru á gólfum en loft eru paníllædd. Á hæðinni eru forstofa , hol, eldhús/borðstofa, baðherbergi m/sturtu og tvö svefnherbergi. Parket er á öllum gólfum á hæðinni nema baði en þar eru flisar á gólfu og veggjum við sturtu. Í risinu er eitt opið rými og er það parketlagt. Bílskúrin er mjög bjartur með stórum gluggum og álfekahurð með rafmagnsopnara. Timburverönd með heitum potti er við húsið til suðurs. **Verð 32,0 m.**

**Höfum í sölu hjá okkur einbýlis, rað og parhúsaloðir í Suðurbýggð og Hagalandi.**

Nánari upplýsingar má sjá á vefnum á  
.sudurbýggd.is  
.log.is/hagaland  
og á skrifstofu Lögmannna Suðurlandi.



## Meindýr og meindýravarnir Guðmundur Óli Scheving

### Furulús og furubarrlús

**B**arrlús eru taldar upprunnar í gamla heiminum eða í Evrópu en hafa fyrir löngu borist til Ameríku. Barrlús (Adelgidae) eru mjög útbreiddar í barrskógum á norðurhveli jarðar.

Fullvaxin furulús er rúmlega 1 mm að lengd, dökkrauð eða dökkbrún að lit. Hún heldur sig á berki trjáa og myndar um sig ljósan hjúp úr vaxefni sem líkist helst ullarhnoðra. Lúsín lifir inni í þessum hnoðra allt árið.

Nýir einstaklingar fara á kreik á vorin til að verpa. Að klaki loknu yfirgefa afkvæmin hnoðrann, skriða yfir á nýja sprota og dreifa sér yfir á önnur tré eða mynda nýjan hnoðra.

Lúsín liggur í dvala yfir veturinn en seinnipart vetrar rofnar dvalinn. Furulúsín tímgast hér á landi, alltaf með kynlausri æxlun.

Þar sem mikið er af lúsinni sjást hnúðar á liminu sér í lagi þegar hnúðarnir eru orðnir harðir, brúnir og skorpnir. Barrlús geta háð vexti barrtrjáa en þá visna greinar og verða brúnar á köflum og í sumum tilfellum getur allt tréð visnað og orðið brúnt. Það er hægt að úða með skordýralyfjum á vorin til að drepa ungvíðið áður en það fer af stað.

#### VARNAÐARORÐ

Þegar fólk þarf að fá til sín meindýraeyði eða garðúðara þá skal alltaf óska eftir að fá að sjá starfsskrifteini útgefið af Umhverfisstofnun og eiturefnaleyfi gefið út af lögreglustjóra/sýslumanni og það mikilvægasta er að viðkomandi hafi starfsleyfi frá viðkomandi sveitarfélagi. Ein og sér hafa starfsréttindi meindýraeyða og garðúðara ekkert gildi. Athugaðu hvort öll skirteini séu í gildi. Félagar í Félagi meindýraeyða eru með félagsskirteini á sér. Fáðu alltaf nótu vegna viðskiptanna.

Heimildir: *Upplýsingar og fróðleikur um Meindýr og varnir* 2004, Guðmundur Óli Scheving, *Skordýrabók Fjölna* 1974, *Meindýr í húsum og gróðri* 1944, Geir Gígja

**Lesendum fréttablaðsins er velkomið að senda fyrirspurn á netfangið: guðmundur@simnet.is**

## Verð á sérbylí hækkaði

**Vísitala fasteignaverðs fer hækkanði á ný, einkum á sérbylí sem hefur hækkað um 14% frá því í janúar í fyrra.**

**Í** síðasta mánuði hækkaði vísitala fasteignaverðs á höfuðborgarsvæðinu um 2,3% frá því í desember og um 6,9% meðalhækkun er að ræða á tólf mánaða tímabili, þ.e. frá janúar í fyrra. Sérbylí hefur hækkað um tæp 14% á milli ára en eignir í fjölbylí um tæp 5%.

Ásdís Kristjánsdóttir er sérfræðingur í greiningardeild Kaupþings og hún var beðin að spá í spilin.

„Þó svo að verðið í desember hafi verið lægra en í nóvembermánuði sjáum við samt verulega sveiflu upp á við núna. Það gæti verið tímabundin og tilviljanakennd sveifla sem skýrðist af sölu nokkurra óvenju verðmætra eigna í janúar. Samt eru aðrar vísbendingar líka um að fasteignamarkaðurinn sé að taka við sér á ný. Verðbólguhorfurnar hafa batnað töluvert nú eftir að ákveðið var að lækka matarskattinn og því horfum við fram á kaupmáttarkipp á fyrsta fjórðungi ársins. Þar með aukast væntingar almennings. Á móti kemur að við sjáum fram á að raunstýrivextir verða mjög háir og þeir hafa áhrif á fjárhag heimilanna.“

Ef fjöldi seldra eigna í janúar



„Vísbendingar eru um að fasteignamarkaðurinn sé að taka við sér á ný, vegna þess að verðbólguhorfur hafa batnað,“ segir Ásdís Kristjánsdóttir, sérfræðingur í greiningardeild Kaupþings.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

nú er borinn saman við janúar í fyrra sést að fjölgunin er aðeins 1% en verðið er hærra nú. Mikið hefur samt verið byggt á síðustu mánuðum. Aðspurð segir Ásdís erfitt að meta hversu margar íbúðir á höfuðborgarsvæðinu standi auðar og tómar. „Það liggja engar haldberar upplýsingar fyrir um framboð fasteigna,“ segir hún og bætir við. „Þar eru auglýsingar og kynningar líklega einna gleggsti mælikvarðinn.“

Ásdís gerði fyrir nokkrum misserum athyglisverða rannsókn á þróun fasteignaverðs á höfuðborgarsvæðinu eftir stærð, gæðum, byggingarefni, fjölda herbergja og staðsetningu íbúða. Rannsóknin náði til fimm ára tímabils, þ.e. frá

haustinu 2000 til haustsins 2005. Hún er spurð um markverðustu niðurstöðurnar. „Rannsóknin leiddi í ljós að staðsetning og gæði eru stór þáttur í verði fasteigna og skipta miklu máli. Fasteignamatíð tekur hins vegar aðeins tillit til tegundar og stærðar þegar það birtir vísitölu fasteignaverðs en ég tel að það þyrfti að taka tillit til fleiri þátta. Annars geta komið upp skekkjur,“ segir Ásdís og útskýrir það nánar. „Þegar nokkrar eignir að verðmæti og gæðum yfir meðallagi seljast á einum mánuði getur orðið ofmat á breytingu fasteignaverðs. Að sama skapi verður um vanmat að ræða ef gæði seldra fasteigna eru minni en í meðallagi.“

gun@frettabladid.is





**EIGNASTÝRING EHF**  
FASTEIGNAMIÐLUN

Síðumúla 27 108 Reykjavík sími 534 4040, fax 534 4044  
Erlendur Davíðsson, lögg. fasteignasali og verðbréfamiðlari  
www.eignastyring.is • eignastyring@eignastyring.is



Erlendur

NÝTT



### HAGAMELUR, REYKJAVÍK

Góð 3ja herbergja 83,3 fm. íbúð á 4. hæð. Húsið viðgert og nýtt þak.  
Verð kr. 20,9 millj.



### ÁRMÚLI REYKJAVÍK

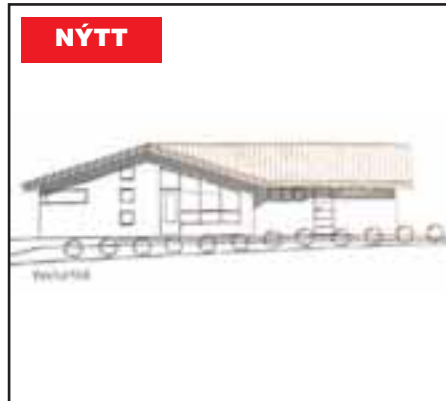
Skrifstofuhúsnæði á 2. hæð, 233,5 fm. að stærð. Getur losnað fljótlega. Áhvílandi ca kr. 29 millj.  
Verð kr. 37 millj.



### SUÐURHÓLAR REYKJAVÍK

Góð um 100 fm. 4ra herbergja íbúð á 3. hæð. Hús nýlega viðgert að utan.  
Verð kr. 18,9 millj.

NÝTT



### GLITVELLIR HAFNARFJÖRDUR

Einbýlishús á einni hæð með innbyggðum 52,8 fm. bílskúr. 4 svefnherbergi. Selst fullbúið að utan, fokhelt að innan.  
Verð kr. 35 millj.



### HELLUVAÐ REYKJAVÍK

Ný og glæsileg 4ra herbergja 107,9 fm. íbúð á jarðhæð ásamt 12. fm. geymslu. Sér inngangur.  
Verð kr. 29,9 millj.



### LAUTASMÁRI KÓPAVOGUR

Snyrtileg 5 herbergja íbúð á 2. hæð í litlu fjölbýli. Þvottahús í íbúð. Góð staðsetning.  
Verð kr. 26,9 millj.



### SOGAVEGUR REYKJAVÍK

Parhús á tveimur hæðum byggt 2006, sérlega vönduð og vel skipulögð fullbúin eign fyrir kröfuharða.  
Verð 41,4 millj.



### FLJÓTASEL, REYKJAVÍK

Mikið endurnýjað raðhús á þremur hæðum ásamt bílskúr. 5 svefnherbergi.  
Verð kr. 44,9 millj.



### BÓLSTAÐARHLÍÐ, REYKJAVÍK

Góð talsvert endurnýjuð 101,2 fm 3ja herbergja íbúð á jarðhæð á þessum eftirsóttastað.  
Verð kr 25,5 millj.



### BEYKIHLÍÐ, REYKJAVÍK

306 fm endaraðhús með mikla möguleika. Sér íbúð er á 1. hæð. Spannandi tækifæri á þessum vinsæla stað.  
Verð 59,9 millj.



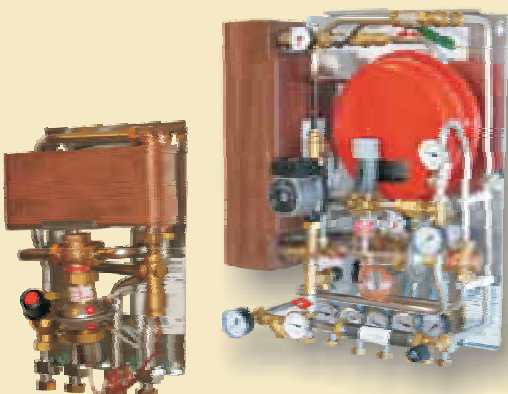
### GERÐHAMRAR, REYKJAVÍK

Frábær staðsetning. 182 fm. parhús á 2 hæðum, innst í lokuðum botnlanga.  
Verð kr. 44,9 millj.



### VESTURBRÚNIR ÁSGARÐSLANDI

Vel staðsettur, fallegur heilsársbústaður og gestahús á eignarlandi. Til alls hefur verið vandað að innan og utan. Hitaveita. Kjarri vaxið land.  
Verð kr. 23,5 millj.



## Danfoss tengigrindur fyrir hitakerfi



Sérhannaðar tengigrindur fyrir íslenskar aðstæður  
Vönduð vara úr ryðfríu efni  
Fyrir neysluvatns-, ofnhita-, gólfhita- og snjóbræðslukerfi og fl.  
Áratuga reynsla stjórnbúnaðar við íslenskar hitaveituaðstæður  
Við erum leiðandi í hönnun og framleiðslu á  
tengigrindum fyrir hitakerfi

Danfoss stjórnbúnaður fyrir hitakerfi fæst í öllum helstu lagnaverslunum landsins

**Danfoss hf**

Skútvogi 6 104 Reykjavík  
Sími 510 4100 • www.danfoss.is





Klettur fasteignasala

Skeifunni II

Sími 534 5400



Sigurdur Hjaltedur  
löggiltur fasteignasali  
sigurdur@klettur.is



Guðmundur Kristjánsson  
sölustjóri  
gudmundur@klettur.is



Kristján Ólafsson, hrl.  
löggiltur fasteingasali  
kristjan@klettur.is



Svavar Geir Svavarsson  
löggiltur fasteignasali  
svavar@klettur.is



Valþór Ólason  
sölumaður  
valthor@klettur.is



Valborg Sigrún Jónsdóttir  
skjalagerð  
valborg@klettur.is

4RA HERB.

RJÚPNASALIR - KÓPAVOGI



Fasteignasalan Klettur var að fá í sölu glæsilega 4ra herbergja íbúð við Rjúpnasali á 1. hæð, íbúðin var á sýnum tíma sýningaríbúð JB Byggingarfélags þegar húsið var í sölu. Innanhúss arkitektinn Hallgrímur Friðgeirsson sá um val á efnivið og skipulagi íbúðarinnar, og íbúðin ber þess greinileg merki að vel er gengið frá öllu. Innréttingar og skápar eru úr hvíttáðri Eik, náttúrusteinn er á gólfi, hvíttáð eikarparket, flisalagðar svalir. Íbúðin er alls 107,8 fm og ásett verð á hana er **25,9 milljónir**, nánari upplýsingar um eignina gefa sölumenn Kletts fasteignasölu.

EINBÝLI

FAGRIHJALLI - SUÐ-URHLÍÐAR KÓP.



Glæsilegt einbýli á 2 hæðum í Fagrihalla á frábærum stað innst í botnlanga fyrir neðan götu. Húsið stendur á frábærri lóð og er garðurinn vel hirtur og glæsilegur í alla staði. Húsið er alls 292,3 fm samkvæmt fasteignamati ríkisins og þar af er bílskúrin 35,3 fm í íbúðinni er einnig lítil einstaklings íbúð með sérinngangi. **Ásett verð. 74,9 millj.**

4RA HERB.

REYKJANESBÆR - GRÆNÁS.



Mjög glæsileg 4. herbergja íbúð á 1. hæð í fjölbýli. Íbúðin er með 3. svefnherb. og sér-fataherb. Stór og opin stofa, sjónvarpshorn og borðstofa. Sólstofa innaf stofu og gengið úr henni út á pall. Eldhús er með nýrri innréttingu og öll tæki ný, gældavél og ofn á eyju. Ísskápur og lítill innbyggð þvottavél í eldhúsi fylgir eigninni. Baðherb. með mósak flisum, nýr vaskur, klósett og alvör sturtuklefi. Öll íbúðin er með náttúrustein á gólfi og nýmáluð. Stór fataskápur í anddyri og flint fataherb. Allt rafmagn í íbúðinni nýdregið og öll ljós fylgja. Allar hurðar eru nýjar. Garðurinn er mjög fin, gróin og fjölskylduvænn. **Ásett verð 18,9 m.**

EINBÝLI

ÞINGVALLARSTRÆTI - AKUREYRI



Einbýlishús á einni hæð samtals 114,4 fm Parketlögð **forstofa**, parket á holi, gangi og stofu. Flísar eru á viðbyggingu sem er í raun byggður sem **garðskáli/sólskáli** og er hann flisalagður og útgengt þaðan á verönd. Í **eldhúsi** er viðarinnrétting og parket á gólfi. Í húsinu eru **3 svefnherb.** öll parketi á gólfi og fataskápur í hjónaherb. **Ásett verð 27 millj.**

EINBÝLI

VATNSENDI - STÓRT EINBÝLI - HESTHÚS OG BÍLSKÚR



Hér er um að ræða ca 320 fm eign, sem skiptist í hús, hesthús og bílskúr. Húsið skiptist í forstofu, 2 baðh., opið rými með mikilli loft-hæð, stofu og borðst., eldhús og búr, 3 barnah., þv.herb., hjónah. og fatah. Þetta er sannarlega stór og góð eign á einstökum stað. Allar nánari upplýsingar á skrifstofu Kletts. **Ásett verð: 88,4 millj.**

HÆÐIR

ÞINGHÓLSBRAUT 55 - KÓP.



Mjög björt og mikið endurnýjuð 130 fm sérhæð á sjávarlóð með frábæru útsýni ásamt 27 fm bílskúr, samtals 157 fm Gólfefni eru nýlegt Merbo parket og flísar. Suðursvalir með stiga niður í garðinn . Nýlegar innréttingar og gólfefni. Bílskúrin er á tveimur hæðum eða neðri hæðin er eitt herbergi. **Ásett verð 35,9 m.**

RAÐHÚS

BRIMNESBRAUT - DALV.



Raðhús með möguleika á stækkun, 56 fm önnur. rými í risi. Komið inn í **forst.**, flísar á gólfi, fatahengi. **2 svefnh.** fatask. í báðum. **Baðh.** með flisum og í kringum baðkar, hvítur efri skápur. **Stofa** með parketi. **Eldh.** með parketi, frá borðkrók er útgengt á **suður verönd.** **Þv.hús** með lakkað gólf, hvít innr., skápur á vegg, gluggi. **Bjálkahús** er á lóðinni sem er 9 fm. Mögulekt að stækka íbúðina eða gera **aukaib.** á efri hæð. **Samþ. teikn.** eru til staðar. Einnig er upphitið hellulögð **verönd vestan** við húsið. **Ásett verð 13 m.**

5RA HERB.

GLÓSALIR



Falleg og vel staðsett eign við **Glósalir í Kópavogi. Um er að ræða stóra 107,1 fm þriggja herbergja íbúð á 2. hæð (fyrstu miðað við inngang hússins).** íbúðin er snyrtileg og vel frágengin og af flisalögðum svölum er gott útsýni í suður og vestur. **Ásett verð: 25,5 millj.**

5RA HERB.

ENGIHJALLI



4-5 herb. íbúð við Engihjalla í lágreistri byggingu sem er á milli blokkanna. Svalir snúa á móti suðri. Íbúðin er 107,5 fm, 3 svefnh. og er eitt aukah. sem ekki er lokað af með hurð en er vel rúmgott og með glugga. Sameiginl. þv.hús og sérgeymsla á jarðhæð. Gólfefni flísar, dúkur og parket. **Ásett verð 22,7 millj.**

5RA HERB.

ÁLFKONUHVARF - EFSTA HÆÐ



Snyrtileg og falleg 3ja herb. 96 fm íbúð á 3ju hæð með sérinngang af svölum í lyftuhúsi ásamt sérstaði í bílageymslu. Falleg gólfefni, náttúruflísar og hnotu parket, suðursvalir með útsýni yfir Elliðavatn og Bláfjöllin. **Ásett verð 24,9 millj.**

5RA HERB.

BRATTHOLT - HAFNAFJÖRÐUR.



Mjög falleg **3ja herb.** 87,2 fm íbúð á 3ju hæð (efstu) í fjölbýlishúsi með **frábæru útsýni.** Gólfefni eru parket og dúkur. Þvottarherbergi innan íbúðar. **Ásett verð 18,5 millj.**

4RA HERB.

ÁLFKONUHVARF - ENDAÍBÚÐ



Falleg og vel skipulögð, 120 fm 4ra herb. endaiðbúð á góðum stað á Vatnsenda. Staði í bílageymslu fylgir íbúðinni, falleg gólfefni parket og steinflísar, hornbaðkar, stór og góð geymsla, útsýni í suður af svölum, stutt í fallega náttúru og óbyggt svæði. **Ásett verð 28,8 millj.**

4RA HERB.

SKÓGARÁS



**6 herbergja íbúð á tveimur hæðum**, stór og rúmgóð 188 fm íbúð ásamt 25 fm bílskúr samtals ca 213 fm íbúðin er á fjórðu hæð, gólfefni a.m.l. rauðeikar parket, korkur og flísar. Stutt í skóla og nærliggjandi þjónustu. **Ásett verð: 41,4 millj.**

3JA HERB.

BÁSBRYGGJA - BRYGGJUHVÆFI



Mjög falleg og rúmgóð 3-4ra herb. 85 fm íbúð á jarðhæð með séring. Ásamt 24 fm bílskúr, samtals 109 fm Gólfefni eru flísar og parket. Fallegar kirsuberja innrétt., eins í allri íbúðinni. Stót geymsla er innan íbúðar sem nýst gæti sem 3ja herb. Sér lóð og hellulögð verönd. Þvottah. innan íbúðar. Sér geymsla í sameiginl. **Ásett verð 29,9 m.**

3JA HERB.

HAMRABORG



Vel staðsett og rúmgóð 3ja herb. íbúð á 1. hæð. Íbúðin er 93,3 fm, íbúðin hefur verið töluvert endurnýjað að sögn eiganda, ný eldhúsinnrétting, nýtt parket og bað endurnýjað að hluta. Sameiginleg bílageymsla er undir Hamraborginni. **Ásett verð: 21,9 millj.**

2JA HERB.

SKIPHOLT - 2JA HERB.



GLÆSILEG ÍBÚÐ Mjög falleg og vel skipulögð 2ja herb. íbúð á 2. hæð. Eikarparketi á allri íbúðinni. Baðh. er með flisum á gólfi og fallegri eikarinnr., stór nudd-horn-sturtuklefi, tengt fyrir þv.vél. Svefnh. með parketi og fata-sk. Eldh með partketi og fallegri eikarinnr., t.f. upphv.vél. Stofa og borðst. með parketi, útgengt er úr stofu á suðursvalir. Sameiginlegt þv.hús er í sameign. **Ásett verð: 16,9 millj.**

2JA HERB.

ÞINGHOLTIN



**Stórglæsileg 2ja til 3ja herbergja lúxusíbúð** á 2 hæð í 4ra hæða húsi á besta stað í Þingholti-unum með ca **50 fm verönd** og miklum möguleikum, nýlegar innréttingar. **Parket á gólfum og flísar á baði og þvottahúsi.** **Eldhúsið** er með nýlegri fallegri innréttingu og granít borðplötum, borðkrókur við glugga, granítborð. **Ásett verð: 24,9 millj.**

2JA HERB.

GYÐUFELL - R.VÍK



Um er að ræða 2-3ja herb. tæplega 70 fm íbúð á jarðhæð með sérverönd og garði. Op-ið úr forst. inn í stofu og eldhús. Eldhúsið með parketi og hvítir innrétt., borðk. Stofa með parketi og útgengt á sérhellulagða verönd sem er yfirb. og opnanleg út á afgirta sér-lóð. Mögul. er að útbúa annað herb. af borðst., með glugga. Svefn- og baðherb. með dúk. Húsið er klætt að utan. **Ásett verð: 13,9 m.**



# hansgrohe



ALLEGRA CARLTON



ALLEGRA VARIARC



ALLEGRA VARIARC  
m. DROSU



ALLEGRA STARCK



ALLEGRA UNO



AXOR CITTERIO



ALLEGRA TALIS 5



ALLEGRA ELEGANCE



ALLEGRA STEEL



ALLEGRA STEEL  
m. DROSU



AXOR CITTERIO  
semi pro

blöndunartæki og vaskar  
fyrir eldhús

**FRANKE**



STÄLVASKAR

**ÍSLEIFUR JÓNSSON**

Drögháls 14-16 · 110 Reykjavík  
Sími 4 12 12 00 · [www.isleifur.is](http://www.isleifur.is)





Bjarni Björgvinsson  
Héraðsdómslögmaður  
Löggiltur fasteignasali



Jón Eiríksson  
Héraðsdómslögmaður  
Löggiltur fasteignasali



Kristján Gestsson  
Löggiltur fasteignasali



Linda B. Stefánsdóttir  
Viðskiptafræðingur  
Löggiltur fasteignasali



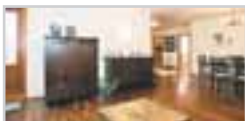
Ávar Dungal  
Löggiltur fasteignasali



## KELDUHVAMMUR - 220 HAFNARFJÖRÐUR



Falleg 4ra herbergja 137,6 fm. efri sérhæð í góðu þríbýli ásamt 31,9 fm. bílskúr samt. 169,5 fm. Rúmgóð, björt stofa með Maghony parket á gólfi. Baðherbergið flíslagt í hólf og gólf með baðkari og sturtu. Rúmgóð og björt stofa með Machony parket á gólfi. Frábær staðsetning í Hafnarfirði.



### Bókaðu skoðun

Elsa Björg  
Þóroldsdóttir  
Viðskiptastjóri  
elsa@domus.is  
664 6013/440 6013



Verð 29,9 millj.

## LINDASMÁRI - 200 KÓPAVOGUR



Íbúðin er 151,4 fm.; 4 svefnherbergi, sjónvarpsrými, vinnurými, stofa, borðstofa, eldhús, forstofa, baðherb. og geymsla. Ópið milli stofu og eldhúss, vönduð innrétting, borðkrókur, gott útsýni. Stofa björt og falleg, útgengi út á skjólgóðar s-svalir. Frábær útvístarsvæði í nágrenni og stutt í alla þjónustu.



### Bókaðu skoðun

Elsa Björg  
Þóroldsdóttir  
Viðskiptastjóri  
elsa@domus.is  
664 6013/440 6013



Verð 34,5 millj.

## HRAUNBÆR - 110 REYKJAVÍK



Rúmgóð og björt 5 herbergja 118,5 fm. íbúð á 3ju hæð þar af er 8,8 fm. herbergi í kjallara í góðu fjölbýli við Hraunbæ. Glæsilegt útsýni. Tvennar svalir. Verðlaunagráður. Stutt í alla þjónustu.



### Laus við kaupsamning

Halldór Jónsson  
Viðskiptastjóri  
halldor@domus.is  
840 2100/440 6014



## JÖRFAGRUND - 116 KJALARNES



Fallegt og rómantískt bjálkahús á þessum friðsæla stað rétt við höfuðborgina. Gegnheilt eikarparket á gólfum. Útgengi frá þvottahúsi og stofu út á pall með heitum potti. Viðarstigi upp á efri hæðina. Fagurt útsýni. Baðherb. með flísam á gólfi og frístandandi baðkari, baðherb. er á annari hæð. Sjón er sögu ríkari.



### Bókaðu skoðun

Elsa Björg  
Þóroldsdóttir  
Viðskiptastjóri  
elsa@domus.is  
664 6013/440 6013



Verð 32,9 millj.

## TRÖNUHJALLI - 200 KÓPAVOGUR



Mjög góð 96,6 fm. 4ra herbergja íbúð á 2.hæð á barnvænum stað í Hjalla-hverfi í Kópavogi. Suður svalir. Rúmgóð og björt íbúð. Húsið er nýlega tekið í gegn að utan, snyrtileg sameign. Stutt í alla almenna þjónustu.



### Bókaðu skoðun

Halldór Jónsson  
Viðskiptastjóri  
halldor@domus.is  
840 2100/440 6014



Verð 22,9 millj

## LANGHOLTSVEGUR - 104 REYKJAVÍK



Góð 3ja herbergja 73,4 fm. íbúð á jarðhæð í fallegu tvíbýli. Rúmgott eldhús með nýlegri innréttingu. Plastparket á öllum gólfum nema forstofu, eldhúsi og baðherbergi en þar eru flisar á gólfi. Útgengi út í garð út frá stofu.



### Bókaðu skoðun

Elsa Björg  
Þóroldsdóttir  
Viðskiptastjóri  
elsa@domus.is  
664 6013/440 6013



Verð 17,9 millj.

## SOGAVEGUR - 108 REYKJAVÍK



Glæsilegt 6 herb. einbýlishús við Sogaveg. Húsið er 165,7 fm. á þremur hæðum með möguleika á aukaíbúð í kjallara. Húsið er mikið endurnýjað að utan og innan s.s. ofnar og rafmagnslagnir, gler og gluggar að hluta og dren. Allar innréttingar og gólfefni eru nýleg. Teikningar af 30 fm. bílskúr fylgja. Stór sólpallur er við húsið.



### Bókaðu skoðun

Halldór Jónsson  
Viðskiptastjóri  
halldor@domus.is  
840 2100/440 6014



Verð 48,9 millj.

## LAUFBREKKA - 200 KÓPAVOGUR



Glæsileg 4ra herbergja 124,6m<sup>2</sup> sérhæð ásamt 39,6m<sup>2</sup> bílskúr. Parket og flisar á gólfum. Nýlega yfirfarnar lagnir, innréttingar og gólfefni að hluta. Búið er að breyta bílskúr í íbúð með góðum leigutekjum. Falleg íbúð mið-svæðis í grónu hverfi í Kópavogi.



### Bókaðu skoðun

David Jónsson  
Sölufulltrúi  
864 4949  
david@domus.is



Verð 34,7 millj.

## JÖRFABAKKI - 109 REYKJAVÍK



Björt og falleg 3ja herbergja 67,2 fm. íbúð á 2 hæð auk 14 fm. herbergi í kjallara sem er í útleigu og 12,1 fm. geymslu í sameign samtals 93,30 fm. Íbúðin var öll endurnýjuð fyrir 4 árum, þ.e. innréttingar, gólfefni, tæki, lagnir og gluggar. Eikarparket á stofu og svefnherbergjum.



### Bókaðu skoðun

Elsa Björg  
Þóroldsdóttir  
Viðskiptastjóri  
elsa@domus.is  
664 6013/440 6013



Verð 17,9 millj.

## GNITAKÓR - 202 KÓPAVOGUR



Mjög vel skipulagt 225,9 fm parhús með innbyggðum bílskúr að Gnitakór í Kópavogi. Efri hæð skpitist í innbyggðan bílskúr, forstofu, gesta wc, eldhús, borðstofu og stofu. Neðri hæð skitist í þrjú rúmgóð barnaherbergi, hjónaherbergi, sjónvarpshol, baðherbergi, þvottahús og geymslu. Húsið skilast fullbúið að utan með grófjafnaðri lóð og fokhelt að innan.



### Bókaðu skoðun

Halldór Jónsson  
Viðskiptastjóri  
halldor@domus.is  
840 2100/440 6014



Verð 44,9 millj.



# LYNGVÍK

## FASTEIGNASALA

LYNGVÍK FASTEIGNASALA  
SÍÐUMÚLA 33 • 108 REYKJAVÍK.  
SÍMI 588 9490 • FAX 568 4790  
WWW.LYNGVIK.IS • LYNGVIK@LYNGVIK.IS

OPNUNARTÍMI:  
MÁNUD. - FIMMTUD.: 9:00 - 17:00  
FÖSTUDÖGUM: 9:00 - 16:00  
SVO ER GSM-INN ALLTAF OPINN

TRAUST VIÐSKIPTI Í TVO ÁRATUGI



SIGRÚN GISSURADÓTTIR  
LÖGGILTUR FASTEIGNASALI  
SIGRUN@LYNGVIK.IS



STEINAR S. JÓNSSON  
SÍMI: 898 5254  
STEINAR@LYNGVIK.IS

SÍMI 588 9490

LYNGVÍK ER SKRÁÐ Í  
FÉLAG FASTEIGNASALA



### KÓRSALIR GLÆSIHÆÐ MEÐ ÚTSÝNI



Um er að ræða glæsilega 264 fm íbúð á tveimur hæðum að hluta með 4 svölum og góðu útsýni. Árinstofa, þaksvalir fyrir heitan pott, stórt sér baðherbergi með nuddkari inn af hjónaherbergi.

Allar nánari uppls. veitir Steinar S. Jónsson Lyngvík.

### GRANDAVEGUR LYFTUHÚS



Um er að ræða góða og vel staðsetta 73,5 fm 2ja herbergja íbúð á 4.hæð í lyftuhúsi. Vestur svalir með útsýni. Þvottaherberi innan íbúðar. V.18,9 m.

### HAMRAHLÍÐ



Um er að ræða mjög vel staðsetta 85,8 fm 3ja herbergja íbúð á 3.hæð í virðulegu húsnæði við Hamrahlíð. Verð 24,9 m.

### SÓLHEIMAR FLOTT ÍBÚÐ



Mjög góð og mikið endurnýjuð 3ja herbergja 85 fm íbúð á annarri hæð í lyftuhúsi með húsverði. Tvö góð herbergi með parketi og skápum og annað með austur svölum. Endurnýjað flísalagt baðherbergi. Nýtt nútímalegt eldhús með parketi á gólf, sem er opið yfir í stofu. Þjört stofa með parketi og suðursvölum. Flott íbúð með góðu útsýni. Verð 22,9 m.

### ÞÓRÐARSVEIGUR MEÐ STÆÐI Í BÍLGEYMSLU



Um er að ræða 87 fm 3ja herbergja íbúð á 2.hæð með sér inngangi af svölum og stæði í bílgeymslu í góðu lyftuhúsi. Suður svalir. Verð 21,9 m.

### AKURGERÐI 190 VOGAR



Um er að ræða gott og vel staðsett 143 fm einbýlishús á einni hæð með fjórum svefnherbergjum. Teikningar af tvöföldum bílskúr. Fallegur suður garður með afgirtri verönd. V 24,9 m.

### LANGHOLTSVEGUR SÉRHÆÐ MEÐ BÍLSKÚR.



Um er að ræða mjög vel staðsetta 100 fm sérhæð í þriggja íbúða húsi, ásamt 28 fm bílskúr. Afgirtur suður garður. Skipti á stærri eign í sama hverfi möguleg ( Vogaskóla ). Verð 28,9 m.

### BORGARHOLTSBRAUT HÆÐ M/BÍLSKÚR.



Mjög vel staðsetta 4ra herbergja sérhæð í 3ja íbúða húsi. Hæðinni fylgir sérstæður 34 fm bílskúr með nýju þaki. AFHENDING VIÐ KAUPSAMNING.

### ÁLFKONUHVARF M/STÆÐI Í BÍLGEYMSLU



Um er að ræða mjög vel staðsetta 3ja herbergja íbúð á efstuhæð í lyftuhúsi, ásamt stæði í bílgeymslu. Íbúðin er í leigu til 15.6.07 og er hún sýnd í samráði við sölumenn á Lyngvík Verð 24,8 m.

### LÓMASALIR 3JA HERB. MEÐ BÍLSKÝLI OG GÓÐU ÚTSÝNI.



Um er að ræða 95 fm 3ja herbergja íbúð á 5.hæð og efstu með vestur svölum. Íbúðinni fylgir 7,6 fm sér geymsla. Parket og flísar á gólfum. Verð 25,8 m.

### HÁTÚN NÝ ÍBÚÐ MEÐ GLÆSILEGU ÚTSÝNI.



Um er að ræða 68,8 fm tveggja herbergja íbúð á 7.hæð, ásamt stórum norður svölum. Íbúðin skilast fullhúin án gólfefna, baðherbergi flísalagt, góðar innréttingar. V. 26,9 m

### BARÐAVOGUR 2JA HERBERGJA M/SÉR INNGANGI.



Um er að ræða 71,7 fm 2ja herbergja íbúð í kjallara með sér inngangi í þriggja íbúða húsi við Barðavog. Verð 14,9 m.

### SNÆLAND LAUS STRAX



Um er að ræða mjög vel staðsetta 24,5 fm samþykkt studioíbúð í Fossvogi, íbúðinni fylgir sér geymsla, ásamt samþvottahúsi og hjóla-geymslu. Verð 8,8 m.

### FUNAHÖFÐI LAUST STRAX



Um er að ræða mjög vel staðsett 607 fm atvinnuhúsnæði á tveimur hæðum. Verð 75 m. Allar nánari upplýsingar veitir Steinar á Lyngvík S.588-9490.

### EYJABAKKI 4-5 HERBERGJA



Vorum að fá í sölu mjög góða og mikið endurnýjaða 4ra herbergja endabúð á 3.hæð ásamt sér 21 fm herbergi í kjallara sem hefur aðgengi að snyrtingu. Hús og sameign í góðu standi. Verð 20,9 m.



RE/MAX  
FASTEIGNIR

TRAUST • VIRÐING • ÞJÓNUSTA

Taktu næsta skref í lífinu, skref í rétta átt, skref uppávið með RE/MAX

Allar RE/MAX fasteignasölur eru sjálfstætt reknar og í einkaeygn

ERUM MEÐ KAUPENDUR  
AF EFTIRTÖLDUM EIGNUM!

- Einbýlishús á Seltjarnanesi allt að **80.000.000.-kr**
- Einbýlis- rað- eða parhúsi á svæðum 105-101 og 107 allt að **70.000.000.-kr**
- 2ja til 3ja herb. í Hafnarfirði allt að **16.000.000.- kr**
- Sérbýli í Laugarneshverfi allt að **60.000.000.- kr**
- Lítið raðhús í Fossvogi allt að **45.000.000.- kr**
- 3ja herb í Hafnarfirði kinnar, gamlibær eða Setberg **17-19.000.000.-kr**
- Stór hæð par-eða raðhús í Grafarholti eða Grafarvogi allt að **37.500.000.- kr**
- 2ja – 3ja herbergja íbúð í Seljahverfi eða Bökkum allt að **20.000.000.- kr**
- Sérhæð eða parhús í Hlíðum eða Laugarneshverfi allt að **32.000.000.- kr**
- Sérhæð, rað-eða parhús í smáíbúðahverfi eða Fossvog allt að **35.000.000.- kr**

Hafðu samband í **578 8800** eða **821 7337**

Stefán Páll Jónsson • Löggildur fasteigna- fyrirtækja- og skipasali

RE/MAX FASTEIGNIR • Engjateig 9 • 105 Reykjavík • Sími: 578 8800

Stefán Páll  
Sölufulltrúi  
Lögg. fasteignasali  
**821 7337**

## Jörfabakki 22

109 Reykjavík  
Ópið hús 18:30 - 19:00Verð: **13.9**Stærð: 61,7 fm  
Fjöldi herbergja: 2  
Byggingarár: 1971  
Brunabótamat: 10.1  
Bílskúr: Nei

RE/MAX SENTER kynnir Góð og björt tveggja herbergja íbúð á þriðju hæð sem nýttist vel. Rúmgott svefnherbergi með góðu skáplássi. Stofan er björt og þaðan er gengið inni gott eldhús. Eikarparket á allri íbúðinni nema á baði. Vestur svalir flísalagðar. Snýrtileg sameign, hjólageymsla og sameiginlegt þvottahús. Fallegur garður með leiktækjum. Allar nánari upplýsingar gefa Kitty í 6954161 eða á [kitty@remax.is](mailto:kitty@remax.is). Anna Karen í 8621109 eða á [annaks@remax.is](mailto:annaks@remax.is).

RE/MAX  
SENERValdimar  
Jóhannesson  
lögg. fasteignasaliKitty Johansen  
Sölufulltrúi  
**695 4161**  
[kitty@remax.is](mailto:kitty@remax.is)Anna Karen  
Sölufulltrúi  
**862 1109**  
[annaks@remax.is](mailto:annaks@remax.is)

frum

VIÐ TÖKUM AÐ OKKUR ALLT

UMBROT

Grensásvegi – 12A – sími: 568 1000 – [frum@frum.is](mailto:frum@frum.is) – [www.frum.is](http://www.frum.is)

Eignamiðlun Suðurnesja

Sigurður V. Ragnarsson, löggiltur fasteignasali  
Reynir Ólafsson, löggiltur fasteignasaliVíkurbraut 46  
240 Grindavík  
Sími 426 7711  
Hafnargötu 20  
230 Keflavík  
Sími 421 1700  
[www.es.is](http://www.es.is)

## Arnarhraun 21, Grindavík

Fallegt einbýlishús ásamt bílskúr klætt með múrsteini 165,8 ferm. 3 svefnherb. Bílskúr flísalagður. Hellulögð innkeyrsla. Sólpallur.  
**Verð 30.000.000,-**



## Suðurhóp 1, 4. hæð, Grindavík

Íbúð á 4. hæð fyrir 50 ára og eldri. Lyfta. Íbúðin er 106,9 fm. 2 svefnh. Vandaðar innrétt. Flísar á anddyri, baðh. og þv.herb. Góðir fataskápari. Svalir eru flísal. Frábært útsýni. **Verð 23.500.000,-**



## Túngata 5

Gott einbýlishús 155,9 ferm.hæð og ris, ásamt bílskúr 36,9 ferm. klætt með garðastáli. 5 svefnherb. Lóðin er girt og ræktuð. Búið er að endurnýja hluta af lögnum.  
**Verð 19.200.000,-**



## Glæsivellir 20B, Grindavík

Mjög gott og vel staðsett parhús 109,6 ferm. ásamt bílskúr 25 ferm. 3 svefnherbergi. Grunnur að sólstofu er kominn. Gott geymsluft í bílskúr. **Verð 22.900.000,-**



## Selsvellir 17, Grindavík

Fallegt einbýli ásamt bílskúr 176,6 ferm. Nýtt þak og -kantur. Búið að endurnýja neysluvatnslagnir. Ný skjólgirðing á baklóð. Nýtt hellulagt plan með hita. **Verð 29.800.000,-**



## Leynisbraut 11, Grindavík

Vel viðhaldið einbýlishús 115,4 ferm. ásamt 38,8 ferm. bílskúr. Nýtt parket á stofu, eldhúsi, holi og gangi. Búið að endurnýja þak. Gryfja í bílskúr. **Verð 22.900.000,-**



## Hólavellir 18, Grindavík

Gott 74,3 ferm. raðhús ásamt 28 ferm. bílskúr. Húsið skiptist í 2 svefnherb. eldhús, baðherb. og stofu. Vinsælar eignir.  
**Verð 17.800.000,-**



## Suðurvör 11, Grindavík

Mjög gott parh. með bílsk. 160,2 ferm. á góðum stað. Lóðin er girt og ræktuð. Arinn. Ofnar og lagnir endurnýjað. Heitur pottur á stórum sólballi. Innkeyrsla lögð með Bonamite og snjóbr.kerfi. **Verð 23.900.000,-**



## Vörðusund 1, Grindavík

Nýtt iðnaðarhúsnæði, stálgrindarhús einangrað og klætt að innan. Veggahæð 4,75 m Mænishæð 6,95 m Innkeyrsluhurð 4m há. Hiti í gólf, slípuð gólfplata. Lóð gróðfönuð.  
**Verð 172,6 fm. kr. 16.500.000,-**  
**Verð 167,4 fm. kr. 15.500.000,-**



## Laut 14, Grindavík

10 íbúða fjölbýli á 2 hæðum. Sérinnangang. Fullbúnað með vönduðum innrétt. Uppþv.vél og ísskápur. Parket og flísar. Gólf hljóðeinangruð. 3ja herb. íbúðir kr. 18.800.000,- og 4ra herb. íbúðir kr. 20.800.000,-. **Afhending 1. okt. 2007 Byggingaraðili Grindin ehf.**



## Suðurhóp 1, Grindavík

20 íbúða hús í byggingu fyrir 50 ára og eldri. Lyfta. Bílag. fylgja hverri íbúð. Skilast með vönduðum innrétt., flísar á andd., baðh. og þv.h. Fatask. Aðeins 4 íbúðir eftir. **Verð frá kr. 21.900.000,-. Byggingaverktaki Grindin ehf.**



## Laut 16, Grindavík

12 íbúða fjölbýli í byggingu. Skilast fullb. án gólfefna. 3ja herb. íbúðir frá kr. 13.900.000,- og 4ra herb. íbúðir frá kr. 17.500.000,-. **Byggingaraðili lána 10% til 40 ára með 6,5% vöxtum. Íbúðirnar verða tilbúnar 1. okt. 2007. Byggingaraðili Landmenn ehf.**



## Vesturhóp 29, Grindavík

Einbýlishús ásamt bílskúr 205 ferm. í byggingu. Húsið er timburhús klætt með báruáli. Skilast fullbúið að innan án gólfefna, en búið verður að flísaeggja, bað, forstofu og þvottahús.  
**Verð 33.900.000,-**



## Austurhóp 14 og 18, Gr.vík

173,1 ferm. einbýli í byggingu ásamt 35,9 fm innb. bílskúr. Húsið verður fullleinangrað og búið að setja rakasperru og lagnagrind í loft og á útveggi. Gólfplata með ísteyptum gólfhita, neysluvatnsl. verða úr plasti. Kominn verður hiti og vinnurafm. Einnig fylgir einfalt gífs í loft og tvöfalt gífs í út- og milliveggi.  
**Verð 24.900.000,-**



## Suðurhóp 11 og 13, Gr.vík

Nýtt parhús og nýr bíll Toyota Corolla, í Grindavík, aðeins 35 mín fjarlægð frá Kringlunni. Íbúðin er fullbúin að innan sem utan og bíllinn fylgir með. **Nánari upplýsingar á skrifstofu.**



## Vesturhóp / Austurhóp, Grindavík

Einbýlishús í byggingu sem skilast fókheilt, tilbúið undir tréverk eða fullbúið. Möguleiki að taka ódýrari eign upp í.  
**Verð frá 16.000.000,-**



# Glæsilegar útsýnisíbúðir í Norðlingaholti

Hið eftirsóttu hverfi Norðlingaholt tengist helstu umferðaræðum vel. Íbúðirnar eru staðsettar órstatt frá leikskóla og grunnskóla hverfisins og ekki þarf að ganga yfir götu á leið þangað. Frá hverfinu er fallett útsýni m.a. að Bláfjöllum, Elliðavatni, Esjunni og Rauðavatni. Stutt er í mjög góðar göngu-, hjólréiða- og reiðleiðir í nágrenninu. Útivistarsvæði við Rauðavatn, Rauðhóla og í Heiðmörkinni eru í seilingarfjarlægð.

## Helluvað 7-21

Vandaðar 66-140 fermetra 2ja, 3ja, 4ra og 5 herbergja íbúðir. Tilbúnaðar til afhendingar í júní til júlí 2007.

## Verð frá 17 milljónum

|                                           |                          |
|-------------------------------------------|--------------------------|
| 2ja herbergja íbúðir frá 66 - 90 fm.      | Verð frá 17.0 milljónum. |
| 3ja herbergja íbúðir frá 96 - 100 fm.     | Verð frá 22.0 milljónum. |
| 4ja herbergja íbúðir frá 105 - 116 fm.    | Verð frá 25.5 milljónum. |
| 3ja herbergja penthouse frá 82 - 97 fm.   | Verð frá 26.2 milljónum. |
| 5ja herbergja penthouse frá 137 - 141 fm. | Verð frá 39.7 milljónum. |

## Allar íbúðir eru vel útbúnaðar:

- Uppþvottavél og ísskápur fylgja öllum íbúðum.
- Mynddyrasími í öllum íbúðum.
- Fjögur lyftuhús í hvoru húsi sem tengjast bílageymslu.
- Suðursvalir fylgja öllum íbúðum.
- Aðstaða fyrir heitan pott á svölum efstu hæðar.
- Granít á eldhúsbörðum. Viðurkennd eldhústæki frá Bosch.
- Stæði með öllum íbúðum í lokaðri bílageymslu auk útistæða.
- Þvottastæði í bílageymslu.



## Dæmi um fjármögnun 3-ja herbergja íbúðar:

Verð: kr. 22.000.000.

|                               |                |
|-------------------------------|----------------|
| Útborgun 10%:                 | kr. 2.200.000  |
| Íbúðarlán í boði allt að 80%: | kr. 17.600.000 |
| Lán í boði frá seljanda 10%:  | kr. 2.200.000  |
| <b>Samtals:</b>               | kr. 22.000.000 |



Arkitektar: T. Ark, Skipholti.

Teikningar og frekari upplýsingar á [kjoreign.is](http://kjoreign.is) og [eykt.is](http://eykt.is)



Úr pontunni

Viggó Jörgensson fasteignasali

## Eftirlitsnefnd Félags fasteignasala verði lögð niður - og ránsfeng skilað

Fasteignasalastéttin hefur orðið fyrir ýmsum skakkaföllum í gegnum tíðina. Ástæðan er ófullnægjandi löggjöf um starfsemina. Nægir þar að nefna það eitt, að í nefndir þær sem samið hafa löggjöf um fasteignasölu hafa ekki verið valdir starfandi fasteignasalar heldur aðeins lögmenn sem aldrei hafa stigið inn á fasteignasölu, nema sem gestir eða viðskiptamenn. Eitt klúðrið sem löggjafinn hefur látið hafa sig í, er stjórn-sýslunefnd sem ranglega er kölluð Eftirlitsnefnd Félags fasteignasala – EFF. Þá nefnd á að mínu mati að leggja niður strax og færa eftirlitið til Félags fasteignasala – FF. Í því félagi erum við alveg nógu mörg sem er treystandi fyrir fé og hagsmunum viðskiptavina, til þess að félagið sjálft geti skipað í siðanefnd, með sama hætti og gert er í Lögmannafélagi Íslands – LMFÍ. Eftirlitsnefndin kemur engan veginn í veg fyrir að t.d. sams konar mál og svokallað Holtsmál endurtaki sig. Þar með er tilgangurinn með henni enginn umfram það sem siðanefnd FF gæti annast, ef hún hefði sömu lögfylgjur og siðanefnd LMFÍ. Ef þeim tilgangi hefði átt að ná, að nýtt Holtsmál kæmi ekki upp aftur, hefði verið einfaldast að banna fasteignasölum að taka við fé viðskiptamanna nema þinglýsingafé. Þetta litla ráð hefði greinarhöfundur getað veitt dóms-málaráðuneytinu ef því hefði dottið í hug að spyrja eða hlusta á okkur sem eitthvað vit hafa á fasteignasölu. Þá er ógetið um þann stórfellda þjófnað, í skjóli laga, sem ríkið stundar á fasteignasölum. Frá því EFF var stofnuð hafa fasteignasalar verið rúkaðir um eftirlitsgjald sem nemur vel á annan tug milljóna umfram það sem eftirlitið hefur kostað árlega. Nauðsynlegt er að Félag fasteignasala fari þegar í stað í viðræður við dómsmálaráðherra um að ránsfeng þessum verði skilað til þeirra fasteignasala sem inntu hið ofgreidda gjald af hendi, eða mismunurinn lagður í sjóð Félags fasteignasala. Að öðrum kosti verður ekki annað séð en að fasteignasalar neyðist til að rúka viðskiptamenn sína um sérstakt eftirlitsgjald framvegis, og láti þess gjarnan getið að um sé að ræða kveðju frá Birni Bjarnasyni engum til gagns.



## 201 Kópavogur:

### Vítt útsýni og veglegur garður

#### Mánalind 5: Snyrtilegt parhús á tveimur hæðum

**Lýsing:** Gengið er inn á efri hæð. Þar er forstofa, gestasalarni, vinnuherbergi, stofa, borðstofa og eldhús og á neðri hæð tvö svefnherbergi og hjónaherbergi, baðherbergi, sjónvarpsherbergi og þvottahús. Parket er á gólfum öðrum en eldhúsi og snyrtingum. Þar eru flísar. Forstofan er með góðum fataskáp. Lítið gestasalarni er inn af henni. Stofan er björt og rúmgóð. Þar er arinn og útgengt á góðar svalir með frábæru útsýni. Eldhúsið er með innréttingu, góðum tækjum og borðkrók. Loftið er með innfelldri lýsingu. Stigi liggur niður í opið alrými. Af stigapalli er gengt út á verönd og í garð. Hjónaherbergið er með góðu skápláss og barnaherbergin eru björt. Annað með fataskáp og hitt með útgengi út í garð. Sjónvarpsherbergið er óskráð rými, 20 fermetrar með lýsingu og skápum. Baðherbergið er með innréttingu, baðkari, handklæðaofni og hlaðinni sturtu. Þvottahús er rúmgt með góðu skápláss.

**Annað:** Bílskúr fylgir með litlu geymslulofti. Bílaplanið er hellulagt, upphitað og með lýsingu.

**Úti:** Garðurinn sem er með pallavirki og heitum potti inniheldur líka fjölbreytta flóru trjágróðurs.

**Verð:** 55,8 **Fermetrar:** 180,6 **Fasteignasala:** Árborgir

## 221 Hafnarfjörður:

### Baðherbergi með hita í gólfi og hornbaðkari

#### Háaberg 41: Neðri sérhæð í tvíbýli

**Lýsing:** Komið er inn í flísalagða forstofu. Eldhús er opið með eikarinnréttingu og tækjum frá Ariston. Stofa er rúmgt með tvöföldum dyrum út á skjólgóða verönd til suðurs. Svefnherbergi er rúmgt með skápum og barnaherbergi er einnig rúmgt með skáp. Baðherbergi er með innréttingu, hornbaðkari og flísum á gólfi. Þvottahús er rúmgt með flísum á gólfi og útgengi í garð. Hiti er í flísalögðum gólfum anddyris og baðherbergis en á öðrum gólfum er gegnheilt eikarparket. Stutt er í skóla og leikskóla.

**Verð** 23,8 milljónir **Fermetrar:** 80 **Fasteignasala:** Hraunhamar







# FASTEIGNAHÖLLIN



Jóhanna Guðmundsóttir  
löggiltur fasteignasali



Verð: 28.000.000

## Dynhóll - Sandgerði

197,5 fm einbýlishús í Sandgerði með 44,5 fm innbyggðum bílskúr. Timburhús með steni klæðningu og Decra þak.

Húsið er teiknað af Verkfræðistofu Suðurnesja og byggt af Jóni Halldóri Jónssyni, húsasmíðameistara.

Eignin skilast fullbúin að utan með grófjafnaðri lóð og að innan verður eignin afhent tilbúin undir tréverk.

Allur hitagjafi hússins er í gólfi, í takkamottum og fjarstýrðir hitaskynjarar eru í öllum herbergjum.

Mahoní-viður er í öllum gluggum og útihurðum. Vandað hefur verið til verka í hvívetna.



Verð: 27.500.000

## Guðnýjarbraut - Reykjanesbæ

Fallegt 5 herbergja 225,1 fm einbýli með innbyggðum 42,2 fm bílskúr í fallegu hverfi í Reykjanesbæ sem afhendist fullbúið að utan og rúmlega fókelt að innan..

Timburhús klætt með steinuðum Virok plötum, inntökin komin og rafmagnstafla tengd. Lóð tyrfd og plan með mól. Góð eign sem býðu, upp á mikla möguleika.

Hafnargötu 16 • 230 Reykjanesbæ • sími 420 3700 • fax 420 3701  
www.fasteignahollin.is • fasteignahollin@fasteignahollin.is



## 108 Reykjavík: Tvær hæðir og stór garður

Rauðagerði 61: Tveggja hæða einbýlishús með háalofti

**Lýsing:** Tveggja hæða einbýlishús með háalofti við Rauðagerði ásamt 771 fm lóð. Á neðri hæð er búið að stúka af hluta stofunnar með léttum vegg í geymslu og herbergi. Tvö önnur svefnherbergi ásamt baðherbergi eru einnig á hæðinni. Þar er einnig eldhús sem í dag er notað sem þvottahús. Í núverandi skipulagi er gegnt á milli hæða en einnig er séringangur á hvora hæð, húsið getur einnig nýst vel sem íbúðir. Á efri hæð er rúmgott eldhús ásamt tvískiptri stofu. Annar hlutinn er góð stofa þar sem gegnt er út í garð, en er í dag notuð sem gott hjónaherbergi. Þar er hægt að opna á milli ef kaupendur óska þess. Ágætt svefnherbergi er einnig á hæðinni ásamt flisalögðu baðherbergi. Fyrir ofan allt húsið er síðan háaloft. Að sögn seljenda er búið að samþykkja byggingu á bílskúr og viðbyggingu yfir innganginn og liggja teikningar fyrir. Snyrtilegur garður fylgir húsinu, afgirtur með timburvirki, innkeyrslan er hellulögð með hitalögn.

**Annað:** Gæti hentað að taka 2-3 herbergja íbúð upp í húsið.

**Nánari upplýsingar** er hægt að nálgast hjá fasteignasölnunni Árborgir sími: 4824800 eða hjá Atla sölufulltrúa GSM: 8991178, netfang: atli@arborgir.is

**Verð:** 41.900.000 kr. **Fermetrar:** 161,4 fermetrar **Fasteignasala:** Árborgir Selfossi



**GLÓFAXI HE**  
ÁRMÚLA 42 - SÍMI 553 4236

## BÍLSKÚRS OG IÐNAÐARHURÐIR

- Hurðir til á lager • Smíðað eftir máli
- Eldvarnarhurðir • Öryggishurðir



## GLUGGI TIL FRAMTÍÐAR ...

ENGIN MÁLNINGAVINNA

HVORKI FÚI NÉ RYÐ

FRÁB/ER HITA OG HLJÓÐEINANGRUN

FALLEGT ÚTLIT

MARGIR OPNUNARMÖGULEIKAR

ÖRUGG VIND- OG VATNSPÉTTING

PGV ehf. sérhæfir sig í smíði glugga, hurða, sólstofa og svalalokanna úr PVC-u

Öllum framleiðsluvörum PGV fylgir 10 ára ábyrgð

Gluggarnir eru viðhaldsfríir og á sambærilegum verðum og gluggar sem stöðugt þarfnast viðhalds

Þú ert í öruggum höndum hjá ÁS fasteignasölu







# FASTEIGNIR & FYRIRTÆKI

## Fyrirtækjasala Íslands

**Björgvin Ó. Óskarsson**  
Löggiltur leigumiðlari  
og eignaskiptalýsandi  
**Óskar Mikaelsson,**  
ráðgjafi, atvinnuhúsnæði  
og fyrirtæki  
**Valgeir Kristinnsson,**  
Hrl., Lögg. faseignasali

Síðumúla 35 • 108 Reykjavík • Sími 517 3500 • [www.fyrirtaekjasala.is](http://www.fyrirtaekjasala.is)

### Glæsileg nudd og grenningarstofa.

Til sölu glæsilegt heilsustúdíó með góðan tækjakost. Þekkt stofa í flottu húsnæði. Glæsileg heimasíða yfir þjónustuna. Góður tími framundan. Frábært tækifæri.

### Veitingastaður í austurborginni.

Til sölu veitingastaður, vel tækjum búin, tekur a.m.k. 40 manns í sæti. Staðurinn hefur mikla möguleika á verulegri aukningu. Sanngjarnt verð.

### Heildverslun með sérvöru

Til sölu heildsöluvyriræki og smásöluverslun með sérvöru fyrir hótél og veitingageirann svo og stofnanir á heilbrigðissviði. Gæðavörur og gott fyrirtæki. Upplýsingar á skrifstofu.

### Sérverslun með eigin innflutning.

Til sölu glæsileg verslun, í nýju húsnæði, með gjafavöru, húsgögnum og teppi. Flytur inn vörur frá 22 löndum. Skemmtilegt tækifæri.

### Ís-matur-videó. Hverfissöluturn

Glæsilega innréttuð hverfisverslun með góða vaxandi veltu. Frábært fjölskyldu fyrirtæki. Topp tækifæri.

### Fiskheildsala - rótgróið fyrirtæki.

Til sölu rótgróin fiskheildsala. Góð viðskiptasambönd í hart nær 20 ár. Mjög sanngjarnt verð. Frábært tækifæri fyrir duglegan aðila. Afhending strax.

### Söluturn í Vesturbænum.

Til sölu, af sérstökum ástæðum, er góður söluturn vel staðsettur og með mikla veltu. Mikil íssala. Pizzu ofn og miklar innréttingar. Rúmgott húsnæði. Gott verð.

### Grill-sjoppa með bílalúgu.

Góð sjoppa í alfaraleið með góða veltu. Heitur matur í hádeginu. Gott tækifæri. Hagstætt verð.

### Hársnyrtistofa í góðu hverfi.

5 vinnustöðvar og 2 vaskstólar. Í góðu húsnæði og vel búin tækjum. Til sölu af sérstökum ástæðum. Til afhendingar starx ef óskað er. Frábært verð.

### Hlíðasmári 170 fm - verslunarhúsn.



TIL LEIGU 170 fm verslunar og þjónustuhúsnæði vel staðsett á götuhað í þessu glæsilega húsi. Endapláss sem er laust nú þegar. Næg bílastæði.

### Bíldshöfði, verslunar- og skrifstofuhúsn.



Frábærlega staðsett á Höfðanum, til leigu nýtt og glæsilegt verslunar- og skrifstofuhúsnæði sem um þessar mundir er verið að reisa annað af 2 húsum á lóð. Hver hæð er um 700 m<sup>2</sup>. Í boði eru stærðir frá 350 fm til rúmlega 10.000 fm. Nánari upplýsingar og teikningar á

### Hlíðasmári verslunar- og skrifstofuhúsn.



verður að utan sem innan með glæsilegasta móti. Húsnæðið verður afhent eftir mitt ár 2007.

### Ögurhvarf, Kóp, 3.340 m<sup>2</sup>.



Atvinnuhúsnæði með súlulausu lagerrými, verslunarrými og skrifstofuálmú. Húsnæðið er í byggingu og afhendist skv. nánara samkomulagi. Möguleiki er að leigja eða kaupa húsið í heild sinni (bygg.st.5 eða lengra komið), eða minni einingu. Teikningar og skilalýsing á skrifstofu.

### Allt að 3000 fm Lagerhúsnæði.



Til leigu vel staðsett miðsvæðis í Reykjavík við Héðinsgötu og Köllunarklettisveg, allt að 3.000 fm. húsnæði sem hentar frábærlega undir lager eða léttidnað. Möguleiki á 1000 - 3000 fm. Leigist til 2ja ára í senn. LAUST!

### Fornubúðir Hfj. 180 fm innkeyrslubíl.



Til sölu eða leigu 180 fm innkeyrslubíl með háum og góðum innkeyrsluhurðum. Gott athafnasvæði fyrir utan og á lóð. Bilið er 120 fm að gólfleti og 60 fm milligólf. Húsnæðið er vel staðsett við höfnina og hentar fyrir margvíslega starfsemi. LAUST.

### Óseyrarbraut Hfj, 355 fm innkeyrslubíl.



Til leigu miðsvæðis í Hafnarfirði og við höfnina, gott innkeyrslubíl með 1 innkeyrsluhurð. Góð aðkoma. LAUST.



[www.arborgir.is](http://www.arborgir.is)



Atli Snær  
Sigvarðsson  
sölumaður



Anna Dóra  
Jónsdóttir  
ritari/sölumaður



Þorsteinn  
Magnússon  
sölumaður



Guðjón Ægir  
Sigurjónsson hrl.

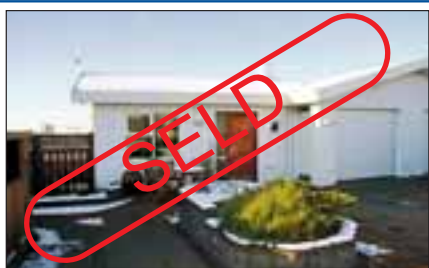


Óskar  
Sigurðsson hrl.



Sigríður  
Sigurbjartardóttir  
ritari

Austurvegi 38 – Sími 482 4800 – [www.arborgir.is](http://www.arborgir.is)



**Höfum nokkra áhugasama kaupendur af góðum parhúsum í Lindahverfinu og næsta nágrenni.**

**Nánari upplýsingar hjá  
Atla s: 899-1178**



### SÓLTÚN SELFOSSI

Gott fullbúið raðhús í Fosslandinu. 4 svefnherbergi, góð gólfefni og gróinn afgirtur garður með skjólveggjum. Verð 24,8 millj



### ÁSTJÖRN SELFOSSI

Mjög snyrtilegt og fullfrágengið parhús. Góðar innréttingar og gólfefni, garður gróinn og stétt upphitið, steypit og stimpluð, laus strax. Verð 26,9 millj.



### FÍFUTJÖRN SELFOSSI

Lítið 72 fm steypit parhús. Gott skipulag, 2 svefnherbergi, góð stofa, eldhús, bað og þvottahús. Frábæri fyrstu kaup í rólegu umhverfi. Verð 15,8 millj.



### HELGASTAÐIR STOKKSEYRI

Mikið endurbyggt fallegt einbýli með mikla sögu í frábæru umhverfi. Alls 270 m<sup>2</sup> þar af 70 m<sup>2</sup> nýlegur bílskur. Eign sem vert er að skoða Verð 27,9 millj.



### AUSTURMÖRK HVERAGERÐI

Gott velstaðsett iðnaðar/verslunar- bíl í Hveragerði. Húsið er alls 249 m<sup>2</sup> og er hægt að skipta uppí tvö bíl. Verð 22,5 millj.



### ÁSTJÖRN SELFOSSI

Snyrtilegt og björt 3ja herb. íbúð á 2. hæð, upptekið loft, góð gólfefni og innréttingar, suður svalir. Góð eign á þessum eftirsóttastað. Verð 16,1 millj.



### VESTURBRÚNIR GRÍMSNESI

Vandað og fullbúið bjálkahús ásamt góðu gestahúsi á 8800 m<sup>2</sup> eignarlóð. Góður pallur, pottur og saunahús. Lóð skemmtileg og gróin. Verð 20,9 millj.





Turn Hallgrímskirkju er 73 metra hár og þaðan er gott útsýni yfir lög og láð, þó ekki jafn gott og úr háloftunum.

FRÉTTABLAÐ/VILHELM



Byggðin er þétt í vesturbæ Kópavogs. Hér sést einnig vel hvernig flugvöllurinn liggur.

# Ég lofa ljóst þín stræti

Höfuðborgin er fögur á að líta úr háloftunum.

Þegar flogið er yfir Reykjavík og nágrenni sér maður borgina í allt öðru ljósi en áður. Maður sér marglit þökin á lágreistum húsum og hægt er að gera sér betur grein fyrir uppbyggingu sumra bæjarhluta.

Vetur konungur setur mark sitt á þessar myndir sem Vilhelm Gunnarsson, ljósmyndari Fréttablaðsins, tók á

dögunum þegar hann sveif yfir höfuðborgarsvæðið. Þær eiga vel við enda hefst Vetrarhátíð í Reykjavík á fimmtudaginn. Hún er nú haldin í sjötta sinn og stendur yfir dagana 22.-24. febrúar. Frá fimmtudagskvöldi til laugardagskvölds geta borgarbúar notið fjölbreyttrar dagskrár í menningarstofnunum í Reykjavík, horft á óvenjulegar íþróttaupþakomur og glæsilega viðburði á strætum úti.

solveig@frettabladid.is



Sólheimablokkirnar skaga upp úr lágreistri byggðinni.



Smáibúðahverfið stendur undir nafni. Lagið „Litlir kassar á lækjarbakka“ kemur ósjálfrátt upp í hugann þegar horft er á þessa mynd.



Blokkirnar í Álftheimunum eru eins og dómínókubbar sem bíða þess að ýtt verði við þeim.



Rauður, grænn og blár. Íslendingar eru litaglöð þjóð þegar kemur að húspökum.





Fasteignasala  
snýst ekki bara  
um fasteignir...  
...heldur líka um fólk

Bæjarhrauni 10 Hafnarfirði • Sími 520 7500 • Fax 520 7501 • hraunhamar@hraunhamar.is • www.hraunhamar.is



Magnús Emilsson  
lögg. fasteignasali



Freyja Sigurðardóttir  
lögg. fasteignasali



Ágústa Hauksdóttir  
lögg. fasteignasali



Helgi Jón Harðarson  
sölustjóri



Hilmar Þór Bryde  
sölumaður



Þorbjörn Helgi Þórðarson  
sölumaður



Hlynur Halldórsson  
sölumaður



Sigursveinn Þ. Jónsson  
sölumaður



Hallfríður Jóhannsdóttir  
skjalavarsla

# NÝJAR ÍBÚÐIR

## Rauðamýri 1-3 - Mos.



*Glæsilegar íbúðir. Sérinngangar og sérmerkt stæði í bílakjallara.  
Verð frá 22,9 millj. Einkasala. afhentar janúar 2007 og júní 2007  
Byggingaraðili: Verkland ehf.*

## Kirkjuvellir 5 - Hfj. 4ra herbergja íbúðir



*Glæsilegar 4ra herb. íbúðir  
Verð frá 23,1 millj.  
Einkasala  
Afhending strax*

*Byggingaraðili Prastarverk ehf.*

## Baugakór 24 - Kóp.



*Fullbúnar íbúðir  
í algjörum sérflokk.  
Vandaðar sérsníðnar innréttingar.  
innfelld halogenlýsing í loftum.  
Tvennar svalir á efri hæðum.  
Allur frágangur  
í algjörum sérflokk.  
Verð 34 - 36 millj.  
Byggingaraðili er Tréas ehf.*

## Kirkjuvellir 7 - Hf 3ja og 4ra herbergja íbúðir



*Glæsilegt 23 íbúða fjölbýlishús  
á sex hæðum. Merkt stæði í bílag.  
1 íbúð 3ja herb. eftir  
1 íbúð 4ra herb. eftir.  
Verð frá 12 millj.  
Laus strax  
Afhentar við kaupsamning  
Byggingaraðili Gunnar og Ólafur ehf.*

## Eskivellir 7 - Hf. 37 íbúða 5 hæða lyftuhús



*Hraunhamar kynnir nýtt  
37 íbúða 5 hæða lyftuhús*

- 90 % lán
- 4ra herbergja íbúðir
- Sérinngangur af svölum
- Stutt í alla þjónustu í framtíðinni, skóla sund og íþróttastöðu
- Svalir lokaðar með gleri (rennihurð)
- Hagstætt verð
- Byggingaraðili er ER HÚS ehf.

## Kirkjuvellir 3 - Hfj. 4ra herbergja íbúðir



*Hraunhamar kynnir glæsilegt  
fjölbýli á Völlum í Hafnarfirði.  
4ra herb. íbúðir  
Stutt í alla þjónustu  
Frábært útsýni  
Verð frá 24.6 millj.  
Byggingaraðili  
G. Leifsson ehf.*

## Drekavellir 18 - Hf.



- 4ra herb íbúðir
- Frá 98,5-130 fm.
- Glæsilegt útsýni
- Lyftuhús
- Góð stæði í bílajak.
- Vandaðar innréttingar og tæki
- Góður frágangur
- Traustir verktakar
- Afhending strax

*Íbúðirnar afhendast fullbúnar án  
gólfefna. Baðherbergi og  
þvottahús flísaslögð  
Byggingaraðili Fjarðarmót ehf.*

## Drekavellir 26 - Hf.



- 4ra herb íbúðir með stórum svölum
- Mikið og gott útsýni
- Tvær lyftur
- 29 stæði í bílajak.
- Vandaðar innréttingar
- Sjónvarpsdýrasími
- Álutanhúsklæðning
- Góður frágangur
- Afhending strax

*Íbúðirnar afhendast fullbúnar án gólfefna.  
Baðherbergi og þvottahús flísaslögð  
Byggingaraðilar Ingvar og Kristján ehf.*





# HRAUNHAMAR

## FASTEIGNASALA

**Fasteignasala  
snýst ekki bara  
um fasteignir...  
...heldur líka um fólk**

Bæjarhrauni 10 Hafnarfirði • Sími 520 7500 • Fax 520 7501 • hraunhamar@hraunhamar.is • www.hraunhamar.is

### EINB.-RAD.- & PARHÚS

#### VÖRÐUBERG - HF.



Nýkomið í einkasölu, sérlega glæsil. tvílyft endaraðhús m/innbíliskúr, samtals ca 170 fm. Húsið skiptist m.a. þannig, stofa, eldhús, 4 svefnh. sjónvarps-hol o.fl. Stór S-verönd m/skjólgirðingu. V. 39,8 millj.

#### SÆVANGUR - HF.



Glæsilegt mikið endurnýjað einbýli á 1 hæð m/bílskúr samtals um 168,3 fm á frábærum útsýnisstað við Sævang í Hfj. Mikið endurnýjað á mjög smekkelegan hátt þar með talið innréttingar og gólfefni. Skemmtileg aðkoma er að húsinu, hellulagðar stéttar og plan. Glæsileg hraunlód m/hraunpollum. Einstök staðsetning. Upplýsingar veittir Þorbjörn Helgi gsm. 896-0058.

#### SÆVANGUR - HF.

#### GLÆSILEGT



Í einkasölu á þessum frábæra stað, glæsilegt einbýli m/tvöf. bílskúr og 100 fm auka íbúð á jarðhæð, samt. 340 fm. Eign í toppstadi utan sem innan. Einstök staðs. í hrauninu. V. 67 millj.

#### FJÓLUVELLIR - HF.



Sérlega fallegt einbýli í vallahverfinu. Húsið er 170,5 fm bílskúr 37,2 fm samtals 207,7 fm. Húsin afhendast fullbúin að utan með grófjafnaðri lóð, en fókheld að innan. Staerð 180 - 198 fm. V. 25,5 - 25,9 millj. Afhending í mars 2007

#### HNOÐRAVELLIR 12-14 HF.



Vorum að fá í sölu raðhús á 1 hæð m/innb. bílskúr á þessum vinsæla stað á Völlum í Hafnarfirði. Húsin afhendast fullbúin að utan með grófjafnaðri lóð, en fókheld að innan. Staerð 180 - 198 fm. V. 25,5 - 25,9 millj. Afhending í mars 2007

#### FLÉTTUVELLIR - HF.



Til afhendingar fókheld fullbúin að utan, glæsilegt arkitektahannað einbýli. Eignin er 230 fm. m/innb. bílskúr sem er 37,8 fm. Frábær staðsetning.

#### DREKAVELLIR - HF.



Fallegt einbýlishús á 1. hæð ásamt bílskúr alls um 214 fm vel staðsett á Völlum í Hfj. Húsið er virkilega vel staðsett rétt við skóla. V. 37,9 millj.

#### MÝRARGATA - VOGAR



Nýkomið glæsil. nýlegt einb. á 1. hæð m/innb. bílskúr, samtals 152 fm. Vönduð nánast fullbúin eign. 3 góð svefnh. verönd í garði. Frábær staðsetning í enda í botnlanga, við sjávarsíðuna. V. 31,9 millj. no 107923-1

#### KELDUHVAMMUR - HF.



Vorum að fá í einkasölu 261 fm glæsilegt einbýli með aukaíbúð. 6-7 svefnh 2 baðh, 2 eldhús. Glæsilegt eldhús, rúmgóð stofa/borðstofa með arinastæði. góður skúr. Fallegur garður með verönd og heitum potti. Verð 59 millj

#### FÍFUVELLIR - RAÐH. HF.



Í einkasölu gott 201,2 fm raðhús á 2 hæðum m/innb. bílskúr á frábærum stað í Vallarhverfi í Hfj. Húsið afhendist fullbúin að utan en að innan tilbúin til innr. Stórar flisalagðar 40 fm svalir, frábært útsýni. Til afhendingar strax. V. 34,9 millj.

#### GAUKSÁS - HF.



Í einkasölu tvílyft einbýli m/ innb. rúmgóðum, tvöföldum bílskúr, samtals 283,4 fm. Glæsileg staðsetning í Áslandinu neðan götu með mikið útsýni. Húsið er ekki fullbúin. Verð tilbod.

#### BJARMAHLÍÐ - HF.

#### GLÆSIL. EINB.



Í einkasölu fallegt einbýlishús, 185 fm. m/innb. bílskúr og sér íbúðarh. í kjallara. Frábært skipulag, rúmgóð herb, fallegar innr. Eignin er mjög vel staðsett í þessu vinsæla hverfi, stutt í skóla og leikskóla. Eign sem hefur verið nostrað við. V. 46 millj. no 116917-1

#### KVISTAVELLIR - HF.



Nýkomin sérlega falleg raðh. á 1 hæð m/innb. bílsk. samtals 185,7 fm. Afh. fullb. að utan og fókheld að innan. Teikn. á skr.st. V. frá 25,3 millj.

#### KLETTABERG - HF. PARHÚS



Glæsilegt parhús m/innb bílskúr í Setbergslandinu, staerð 220 fm. Vandaðar innr og gólfefni. Útsýni. Fullbúin eign í sérflokki. Verð 45,8 millj. Myndir á mbl.is

#### KLUKKUBERG - HF.



321 fm hús m/2 samþ. íbúðum. Aðalíbúðin sem er 241 fm, á 2 hæðum, 39,9 fm bílskúr og 201 fm íbúð. Einnig er 80 fm. íbúð m/sér inng á neðri hæð.

#### DREKAVELLIR 57,59 - HF



Vönduð raðhús á 1 hæð 187 fm-207 fm m/innb bílskúr byggð úr forsteyptum einingum, fullbúin að utan en að innan útveggir einangraðir og múraðir. V. frá 29,9 millj AFH. MARS - APRIL 2007

#### SELVOGSGATA - HF.

#### GLÆSILEGT



Nýkomið á þessum frábæra stað, glæsil. eldra steinhús í algjörum sérflokki. Eignin er ca 200 fm. með litilli séríbúð á jarðhæð. Verð 49,5 millj. no.117868

#### LINDARBERG - HF.

#### GLÆSIL.



Nýkomið einkar glæsil. fullbúin parhús 176 fm m/innb. bílskúr. Glæsil. innréttingar, gott skipulag, fallega ræktað lóð. Frábær staðsetning og útsýni. V. 43,8 millj. no. 117996

#### GLÆSIVELLIR -

#### GRINDAVÍK



Höfum fengið í sölu gott 4ra herb. endaraðhús í Grindavík. Húsið er samtals 134,6 fm., þar af 25 fm. bílskúr. Í fallegum, ræktaðum garði er búin að gera sökkul fyrir sólstofu. Frábær staðsetning. V. 23,5 millj.

#### ÖLDUGATA - HF.



Gott einbýli á 2 hæðum samtals um 138,5 fm vel staðsett í hjarta Hfj. Eignin hefur verið mikið endurnýjuð á smekkelegan hátt ásamt því að lóð hefur verið endurskipulögð. Glæsilegur garður m/sólpóllum og tilheyrandi. V. 35.millj. Upplýsingar veitir Þorbjörn Helgi gsm.8960058.

#### FJÓLUHLÍÐ -HF.



Vandað 170 fm einbýli á einni hæð á góðum stað í Setbergshverfinu. Húsið er 134,4 fm ásamt 35 fm bílskúr. Góðar verandir. Stutt í skóla og aðra þjónustu. V.44,9 millj.

#### STAÐARBAKKI - RVK.



Sérlega fallegt pallabyggt endaraðhús á þessum vinsæla stað í neðra breiðholtinu. Húsið er 165,9 fm með bílskúr, þ.e. er bílskúrinn 21,4 fm. 4 svefnherb. Mikið endurnýjað. pallur og heitur pottur. Falleg eign sem vert er að skoða. V. 40,7 millj.

#### HRAUNBRÚN -

#### EINBÝLI/EFNALAUG



Þvottahús/efnalaug Höfum fengið í einkasölu rótgróna efnalaug/þvottahús ásamt fasteigninni Hraunbrún 40 þ.e. ca 250 fm einb/tvib sem skiptist í jarðhæð og bílskúr (hluti af efnalaug) þar sem efnalaug er til húsa, efri hæð og ris. Góð staðsetning, miklir möguleikar, góð húseign. Húseign og fyrirtæki selt saman. rótgröð fyrir-tæki Upplýsingar gefur Helgi Jón á skrifstofu Hraunhamars s. 893-2233

#### 5-7 HERB. & SÉRHÆDIR

#### HJALLABRAUT - HF.

#### GLÆSILEG



Í einkasölu glæsil. ný standsett 146 fm. íbúð á 2. hæð í góðu, klæddu fjölbýli á besta stað í norðurb. 3 góð svefnh. Glæsil. nýstandsett eldhús og baðh. Eign í sér flokki. V. 25,6 millj. no. 8587-1

#### FLÓKAGATA - HF.



Björt efri sérh. í 2-býli m/sérinng. Góð staðsetning og útsýni. Samtals 160 fm. V. 27,5 millj.

#### ENGJAVELLIR -HF.



Glæsileg 5 herbergja íbúð í góðu nýju 6 íbúða húsi vel staðsettu á Völlum í Hafnarfirði. Nánari upplýs. og teikningar á skrifstofu Hraunhamars. V.32,7 millj.

#### STEKKJARHVAMMUR - HF.

#### 3JA-4RA



Í sölu sérlega fallega íbúð á 2 hæðum á þessum vinsæla stað í hvömmunum. Staerð 117 fm. Stofa/borðst með útg á svalir. Vandað eldhús. baðh með baðk/sturtu. 1 svefnh á neðri hæð. Efri hæð 1 herb og sjónv hol. V. 25,5 millj

#### MÓABARÐ - HF. SÉRHÆÐ



Nýkomin sérlega glæsileg 120 fm. efri sérhæð í góðu húsi. Vandaðar innréttingar, flisalagt bað, rúmgóð herbergi. V. 24,8 millj. no.117618-1

#### KELDUHVAMMUR - HF.

#### SÉRHÆÐ



Nýkomin í einkasölu glæsileg nýstandsett 120 fm. efri sérhæð í góðu þrívíli. Eign í algjörum sérflokki. Glæsilegar innr. frá HTH. Vönduð gólfefni. Nýstandsett baðh, gluggar endurnýjaðir. V. 26,4 millj. no. 118160-1

#### HJALLABRAUT - HF.



Mjög góð 129,8 fm 4-5 herb. íbúð á efstu hæð í klæddu fjölbýli. Stutt í alla þjónustu. Verð. 22,5. millj.

#### 4RA HERBERGJA

#### ESKIVELLIR - HF. GLÆSILEG



Góð 4ra herb. íbúð á 2. hæð 102,6 fm ás. stæði í bílgeymslu. Íbúðinni verður skilað fullbúinni að utan sem að innan en án gólfefna. Baðherb. m. flisalögðum veggjum, hornbaðkar. Gott þvottahús inn af baðh. Innr. frá MODULIA og öll tæki vönduð. Stofa m/útgengi á svalir. V. 21 Millj.

#### KRÍUÁS - HF. GLÆSILEG



Nýkomin í einkasölu sérlega falleg vel innrétuð 110 fm enda íbúð á efstu hæð í vönduðu litlu fjölbýli. Sér inngangur, parket á gólfum, vandaðar innréttingar. Glæsilegt útsýni. V. 25,3 millj. no 33162-2

#### BURKNAVELLIR - HF.

#### ENDAÍBÚÐ



Sér. glæsil. 112 fm. íbúð á n.hæð í litlu fjölbýli. Fallegar innréttingar, vönduð gólfefni. 30 fm. afgirt verönd í sér garði. Frábær staður við hraunið. V. 24,5 millj.

Ágústa Hauksdóttir, Freyja Sigurðardóttir, Magnús Emilsson, löggiltir fasteignasalar



BLIKAÁS - HF.



Rúmgóð 119 fm endaiðbúð á 1.hæð, jarðhæð, í litlu fjölbýli m/sér inngang, vel staðsett í Áslandshverfi í Hafnarfirði. Góð eign sem vert er að skoða. V.28,3 millj.

ENGJAVELLIR - HF.



Sérlega glæsileg 4ja herb.íbúð innst botnlanga á friðsæla stað, íbúðin er 125 fm og er á efstu hæð, annarri hæð frá götu. Fallegar innréttingar frá Brún-ás. Eign sem vert er að skoða. V. 26 millj.

**DAGGARVELLIR - HF.**

**SÉR INNG.**



Nýkomin í einkasölu björt og falleg 100 fm. íbúð á 2. hæð í góðu fjölbýli. Eign í topstandi m. vönduðum innréttingum og gólfefnum. Allt sér. V. 21,8 millj. no. 115053-1

KIRKJUVELLIR - HF.



Ný 109,5 fm íbúð á Völlumum í Hafnarfirði. Íbúðin skilast fullbúin án gólfena (þó gólfefni á baði og þvottaherbergi), mjög vandaður frágangur. V. 22,8 millj.

BURKNAVELLIR - HF.



Sérlega falleg íbúð í Vallarhverfinu í Hfj. Íbúðin er 109,6 fm m/geymslu. Skipting: forstofa, stofa, eldhús m/borðkróki, 3 svefnh, hol, baðh og svalir. Eign sem hægt er að mæla með.

TRAÐARBERG -HF.



Glæsileg 131,9 fm. íbúð á efstu hæð í litlu fjölbýli staðsett í nálægð við skóla og leikskóla í Setberg-slendi í Hfj. Fallegar innr. V. 28,9. millj no117403

LÓMASALIR - KÓP.



Glæsileg 125 fm. 4ra herbergja endaiðbúð í glæsilegu lyftuhúsi m. sér stæði í bilgeymslu. Glæsilegar inn-réttingar og gólfefni. V. 30,9 millj. no.117511-1

DAGGARVELLIR - HF.



Sérlega vönduð 4ra herb. 106,3 fm. íbúð á 5. hæð (efstu) ásamt stæði í bilageymslu í viðhaldslitlu lyftuhúsi. Íbúðin er 97,4 fm. Sérinnangangur af svölum. Íbúðin er fullbúin. V.22,9 millj.

ARNARHRAUN - HF.



efrisérhæð á þessum vinsæla stað miðsvæðis í Hafnarfirði. Íbúðin er 140,7 fm og bílskúrin er 34,3 fm, samtals 175 fm. Skipting eignarinnar: forstofa, geymsla hol, 3 svefnherbergi, eldhús með borðkróki, stofa, þvottahús, svalir og bílskúr. Þetta er falleg eign sem vert er að skoða. V. 33,9 millj.

HJALLABRAUT - HF.



4ra herbergja 108,9 fm íbúð á þriðju hæð með glugga á þrjá vegu í góðu fjölbýli í norðurbæ Hafnarfjarðar. Stutt í alla þjónustu..Verð 19,8. millj.

SUÐURBRAUT - HF.



Nýkomin í einkasölu sérlega falleg og björt 114 fm endaiðbúð á 1. hæð. Nýlegar innréttingar og gólfefni. Útgangur út í garðinn frá stofu. Sér þvottaherbergi, góð eign. V. 22,5 millj.

3JA HERBERGJA

PERLUKÓR - 3JA KÓPAV.



3ja herb íbúð í Perlukór. Íbúðin afhendist fullbúin m/flisalögðu baðh. og flisum á þvottahúsi. Vandaður frágangur hjá traustum byggingaraðila. Verð 24,9millj. Laus strax

HÁABERG - HF. SÉRHÆÐ



Skemmtileg 80 fm. neðri sérhæð m/glæsilegri verönd. 2 svefnh, baðh m/hornkari, þvottahús og geymsla. Vandað eldhús m/góðum tækjum. Rúmgóð stofa m/útg á ca 40 fm. verönd. V. 23,8 millj

KRÍUÁS - HF.



Glæsileg vel skipulögð 104,7 fm. íbúð á frábærum útsýnisstað í fjögra íbúða húsi. Eignin er m/sér inng. og er smekklega innréttuð m/vönduðum innr. Fallegur afgirtur sólfallur. Glæsileg eign. V. 27,4. millj.

DAGGARVELLIR - HF.



Nýkomin í einkasölu sérlega falleg 78 fm. íbúð á 2. hæð í góðu lyftuhúsi. Vel skipulögð og innréttuð íbúð á besta stað á Völlumum. no.90189-1

DAGGARVELLIR - HF.



Í einkasölu sérl. glæsíl. 113 fm 3ja - 4ra herb. íbúð á neðri hæð í vönduðu fjölbýli. Eignin er í algjörum sérflokki. Vandaðar innr. og gólfefni, stór verönd í garði. Allt fyrsta flokks. V. 26,9 millj. no 100959-1

GRÆNAKINN - HF.



Falleg 3ja herbergja risíðbúð á þessum góða stað í suðurbæ Hf, íbúðin er 80 fm, tvö rúm. herb. og stórt eldhús, sérinng. Falleg íbúð sem vert er að skoða. V. 18,9 millj.

SVÖLUÁS - HF.



Vönduð 3ja herb 84,5 fm, stutt í skóla. V. 20,7 millj

HÖRGSHOLT - HF.



Björt 3ja herb íbúð. Fallegt massíft ljóst parket á stofu og holi, dúkur á herbergjum. Góð geymsla í kjallara. Frábært útsýni. V. 19,6 millj.

ERLUÁS - HF. SÉR INNG.



Nýkomin í einkasölu sérl. falleg vel skipulögð 2-3 herb. endaiðbúð á efri hæð í litlu fjölbýli. Íbúðin er í mjög góðu standi og vel innréttuð. V. 17,9 millj. no 117933-1

HEIÐARGERÐI - VOGAR, 3JA.



Nýkomin í einkasölu glæsileg 3ja. herb. 78 fm. íbúð á 3 hæð (efstu) í glæsilegu nýlegu fjölbýli. Vandaðar innr. og gólfefni. Þvottah. í íbúð. Allt sér. V. 15,6 millj. no. 118162-1

KRÍUÁS - HF.



Í einkasölu nýleg 87,3 fm. 3ja herb. íbúð á jarðhæð í glæsíl. litlu fjölb. Sér inng. Sér geymsla ásamt sameiginl hjóla og vagnageymslu. Góð staðs., stutt í skóla og leikskóla. Íbúðin getur verið laus 1 mars 2007. V. 20,7 millj.

GALTALIND - KÓP. 3JA



Nýkomin í einkasölu glæsileg ca 95 fm. íbúð á 2. hæð í litlu fjölbýli (5 íbúða stigagangi). 2 rúmgóð svefnh, fallegt eldhús og baðh, þvottah S-v. svalir, útsýni. Góð staðsetning. Eign í sérflokki. V. 22,9 millj.

LAUFVANGUR - HF.



Í einkasölu glæsileg 86,8 fm íbúð m/sér inng á 2. hæð í góðu vel staðsettu fjölbýli í norðurbæ Hf. Íbúðin hefur öll verið endurnýjuð á mjög smekklegan hátt, sérsmiðaðar innr. og vönduð gólfefni. V. 18,7 Millj.

LAXALIND - KÓP. LAUS



Glæsileg 96 fm. 3ja herb. íbúð með sér inng. vel staðsett í Kóp. Eignin skiptist í forstofu, hol, stofu, borðstofu, tvö herb, eldhús, baðherb, þvottahús og geymslu. Fallegar innr. V. 25,9. millj.

BERJAVELLIR - HF



Snyrtileg 85,7 fm. 3ja herb. íbúð á 2. hæð. í vönduðu fjölbýli. Vandaðar innréttingar, stutt í skóla og aðra þjónustu. Verð 19,9 millj.

DREKAVELLIR - HF.



Ó einkasölu falleg og björt 92,5 fm 3ja herb.íbúð á 3.h. (efstu) í ný byggðu fallugu fjölbýli á Völlumum í Hafnarfirði. Húsið er steypt og klætt að utan. Stórar suður svalir og útsýni. Glæsilegar innréttingar og gólfefni verð 21,7. millj.

BLIKAÁS -HF.



Glæsíl 99,1 fm. 3ja herb endaíb. á n.hæð í vönduðu litlu fjölbýli. Sérinng, vandaðar innr, þvottah í íbúð. Verönd í garði. Allt fyrsta flokks. V. 22,5 millj.

2JA HERBERGJA

HRAUNBRÚN - HF.

SÉRHÆÐ



Nýkomin í einkasölu sérlega falleg nýstandsett neðri hæð í tvíbýli á þessum frábæra stað. Nýjar innréttingar og gólfefni, flisalagt bað, allt sér. V. 13,4 millj. no.111796-1

LUNDARBREKKA - KÓP.



Snyrtileg stúdíoiðbúð á þessum vinsæla stað í Kóp. Íbúðin er 36,5 fm og er á jarðhæð, sérinng. Rúmgóð forstofa, baðh m/sturtu, gott herb, fallegt eldhús m/snyrtilegri innr. og borðkróki. Laus við kaupsamning.

BURKNAVELLIR - HF.



Falleg 2ja herb. 72,7 fm. íbúð á jarðhæð m/sérgarði og sér inng. Forstofa, skápar. Hol, svefnh. m/skáp, fallegt baðh, baðkar, ágætt þvottah. Góð stofa, eldhús innaf stofu. Frá stofu er útg. út á hellulagða verönd (afgirt) Geymsla í íbúð og sér geymsla í sameign. V 16,5 millj.

BREKKUGATA - HF.



Snyrtileg 69,5 fm 2-3ja herb . Góð stofa með útg. á pall, eldhús með góðum borðkrók. Ágætis íbúð með góðri staðsetningu. verð 14,9 millj

SLÉTTAHRAUN - HF.



Snyrtileg 70 fm 2ja herb. íbúð á efstu hæð á þessum góða stað miðsvæðis í Hf. snyrtileg sameign. s.sval-ir. V.15,5 millj.

SLÉTTAHRAUN - HF.



Nýkomin í einkasölu skemmtileg ca 60 fm 2ja herb. íbúð á 3ju hæð (efstu) í fjölbýli. Þvottahús á hæð-inni. S-svalir, útsýni. v. 13,9 millj.

GARÐABÆR

LYNGMÓAR - GBÆ



Falleg íbúð á þessum vinsæla stað, íbúðin er á 2 hæð ásamt bílskúr. Íbúðin er 113,8 fm og bílskúr sem er 18,1 fm samtals 131,9 fm. 3 svefnh, rúmgóð stofa. V. 25,2 millj.

SJÁVARGRUNÐ - GBÆ.



Mjög falleg, rúmgóð 115 fm íbúð á 1 hæð (jarðhæð) auk bílskýlis 20,5 fm. í góðu klasahúsi við Sjávargrund í Gbæ. Fallegar innr. og gólfefni. Glæsilegt útsýni. V. 28.8. millj.

NORÐURBRÚ - 4RA - GBÆ



Stórglæsilega 135 fm. íbúð á 4.hæð (efstu) í lyftuhúsi. Sér stæði í lokaðri bílageymslu. Glæsilegar ca 40 fm svalir fylgja eigninni, sjávarútsýni. Frábær staðsetning. Verð tilboð Laus strax.

LERKIÁS - GBÆ. RAÐHÚS



Nýkomið í einkasölu fallegt raðhús á 1 hæð m/innb. bílskúr, samt. 141 fm. Húsið er fullbúið að utan m/verönd og hellulögðu plani. Á eftir að klára endanlega að innan. Góð eign. V. 38 millj. no. 118048-1

SIGURHÆÐ - GBÆ.

EINBÝLI



Nýkomið í einkasölu skemmtilegt einlyft einbýli m. innbyggðum bílskúr, samtals ca 170 fm. Glæsileg suður verönd m/skjólgirðingu. Fullbúin eign í sér-flokki. V. 58,5 millj.

BIRKIÁS - GBÆ.



Hraunhamar fasteignasala hefur fengið í einkasölu sérlega fallegt og vel hannað pallabyggt endaraðhús á besta útsýnisstað í Áshhverfinu í Garðabæ. Eignin er 136,1 fm auk bílskúrs 24,9 samtals 161 fm. Skipti á minni eign koma til greina. Glæsilegur garður.Verð kr.54. Millj.






# VALHÖLL

## FASTEIGNASALA

**Síðumúla 27- Sími 588 4477 - Fax 588 4479**

**www.valholl.is - Opið mánud. - föstud. 9-17**

**Lokað um helgar**

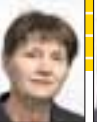
**Ingólfur G. Gissurarson lögg. fasteignasali.**

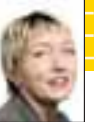












Ingólfur Gissurarson lögg. fast. sali 896 5222

Björður Tryggvason sölustjóri 896 5221

Þóririnn Friðgeirsson lögg. fast. sali 899 1882

Elliott Robertsson sölumaður 893 4477

Magnús Gunnarsson sölustj. atvinnuh. 822 8242

Viggó Jónsson lögg. fast. eignasali.

Sigurður Jökull Ólafsson Ljósmyndari

Pétur Jóhannsson sölum. Snæfellsbæ. S 893 4718

Margrét Sigurgeirsdóttir ritari

Þóra Þorgeirsdóttir ritari

Guðrún Pétursdóttir skjalagerð

## YFIR 130 ÁRA SAMANLÖGD REYNSLA VIÐ FASTEIGNASÖLU!

### Stillholt - Akranes lyftuhús - bílskýli.



Í einkasölu glæsilegt 10 hæða lyftuhús sem risið er við nýja miðbæinn á Akranesi. Íbúðirnar eru 2ja, 3ja og 4ra herbergja á 1-9 hæð og tvær penthouseib. á efstu hæð. Íbúðirnar afhendast fullb.án gólfefna, penthouse íb. afhendast tilb. til innréttinga. Stæði í bílskýli fylgir flestum íbúðanna. Húsið verður álklætt að utan og því nær viðhaldsfrítt. Lóð og bílastæði afh. fullfrág.

Verð á 2ja frá 15,9 millj.

Verð á 3ja frá 20,5 millj.

Verð á 4ra frá 23,9 millj.

Verð á penthouse 32,5 og 36,5 millj.

**Upplýsingar á valhöll eða á [www.nybyggingar.is](http://www.nybyggingar.is) 7402**

### Glæsil einb.í Bæjargili.



Í einkasölu glæsil. einbýli á fráb. stað í Garðab. Húsið er á 2. hæðum samt. 188 fm m. bílsk. Frábært skipul. Húsið er mikið endurnýjað. Arinn, 4 svefnherb. Glæsil. baðherb. Suðurverönd m. heitum potti. Áhv. Íb.lánasj. V. 56,9 millj. 7511

### Þórsgata.



Vorum að fá í sölu tvær nýlega standsettar 2ja herbergja íbúðir í sama húsi, báðar með sér inn-gangi, parketi og flisum á gólf. Allt nýtt m.a. rafmagn, gler, innréttingar og gólfefni. V. 15,7 m. 7504

### Krossalind glæsilegt útsýni.



Vorum að fá mjög gott 170,7 fm parhús á tveimur hæðum ásamt 26,2 fm góðum bílskúr. Tvennar svalir, fjögur svefnherbergi. Parket og flisar á öllum gólfum. Gott vel skipulagt hús á mjög góðum stað í lokaðri götu. V. 49,8 m. 7501

### Espilundur Garðabæ.



Vorum að fá í einkasölu gott vel skipulagt ca 140 fm einbýli á einni hæð ásamt 52 fm góðum bílskúr. Fjögur svefnherbergi, fallegur garður. Laust fljótlega. V. 48 m. 7495

### Glæsilegt hús í Skjólsölum.



Í einkasölu nýl. 205 m2 raðhús á 2.hæðum á frábærum útsýnisstað rétt við mjög góða þjónustu. Vand. innréttingar og gólfefni. Innb. 26 fm bílskúr. Fullbúið hús. Stórar svalir í suður og stór afgirt timburverönd. V. 53,5 millj. 7382

### Prastarhöfði 59



Nýkomið í einkasölu 266 fm einbýli svo til innst í lokaðri götu á rólegum stað. Húsið sem er hágæða sænskt timbureiningahús á steyptri plötu er til afh. í mars n.k. fullbúið að utan, lóð grófiðnuð og u.þ.b. tilbúið til innréttinga að innan eða skv. skilalýsingu í söluýfirliti og á [www.nybyggingar.is](http://www.nybyggingar.is) (einbýli). Frábært skipulag. Húsið er aðallega á einni hæð en hluti á efri hæð. 4 rúmg. svefnherb. góðar stofur og allt extra vandað. Gott verð 48,5 millj. 7467

### Fannahvarf - séringng.



Í einkasölu ný stórglæsileg 112 fm efri hæð með séringngangi. Íbúðin er glæsilega innréttuð, mikið ská-papláss, eikarparket, glæsilegt bað og eldhús, uppþvottavél og tvöfaldur ísskápur fylgja. Eign í sérfl. V. 30,9 m. 7476

### Hafnarfjörður einbýli á einni hæð.



Fallegt og skemmtilegt 187 fm einbýli m. innb. 36 fm bílskúr. 4 svefnherb öll m. skápum. Skemmtil. stofur m. útg. á glæsilega timburverönd. Góðar innrét. Nýstandsett bað. Gott skipulag. V. 49,0 m. 7487

### Lindarvað efri sérhæðir m. bílskúr.



Glæsilegar 140 fm efri sérhæðir á frábærum stað ásamt ca 33 fm bílskúr sem afhendast fullfrágengnar án gólfefna með vönduðum innréttingum og flísal. baðherb. 3 svefnherb. og gott sjónvarpshol. Afhendast ca sept. 2007 Verð 41,7 milj. 7468

#### Eldri borgarar



**Grandavegur 47. Góð suðvestur íbúð f. 60 ára og eldri.** Í einkasölu velskipul. 66 fm 2ja herb. íb. á 5.hæð í eftirsóttu lyftuhúsi á fráb. stað í Vesturbæ. Þvottaherb. í íb., Mjög góðar suðvestur svalir með fallegu útsýni á Bláfjöll og Reykjanes. Húsvörður, heitur pottur, sauna, samkomusalur og fl. Laus strax. Verð 18,8 millj. 7358



**Skúlagata 40 m. bílsk. f. 50 ára og eldri.** Í einkasölu falleg 99,5 fm íb. á 7. h. m. glæsil. útsýni til suðurs ásamt stæði í góðu bílskýli/bílskúr og mikilli sameign. Parket. Suðursv. Laus fljótt. Óskað er eftir tilboði í eignina. 6996

#### Stærri eignir



**Krókabyggð - glæsil. einbýlishús.** Glæsil. einbýlish. á einni h. ásamt tvöf. bílskúr, samt. 230,8 fm. Þar af 47,1 fm bílsk. Rúmg.stofa. Vand. innrét. Glæsil. baðherb. 3-4 svefnherb. Glæsil. verðlaunagarður. Einstakl. velstaðs. hús. 7272



**Skógarhæð - glæsil. hús** Í einkasölu glæsil. 190 fm hús á 1 h. Glæsil. verðlaunagarður. Gatan var kosin fallegasta gata Garðabæjar 2002. 4 svefnherb. Vand. innrét. Falleg eign á fráb. stað. Stutt í bæði grunnskóla og framhaldsskóla. V. 61,0 m 7218



**Neðstaleiti - raðhús** Í einkasölu 234 fm raðhús á 2. hæðum m. innb. bílskúr. Er í dag nýtt sem 2 íbúðir. Þarna eru miklir möguleikar, góður garður og glæsilegt útsýni. Húsið er byggt 1982. V. 48,0 m. 7396



**Bakkastaðir á einni hæð.** Í einkasölu mjög gott 180 fm raðh. á einni h. m. góðum innb. bílsk. m. góðri lofthugu. Parket og flisar.Gott velstaðs. hús rétt hjá t.d. skóla,leikskóla og golfvelli. V. 44,9 m. 7258



**Furuás Garðabæ** Glæsil. 250 fm. einb á einum besta stað í Áshaverfinu. Innb. bílsk. glæsil. 50 fm. stofur sérs. innrét. Fallegur garður í hásuður með stórum sólpalli. Eign í sérfl. Óskað ef eftir tilboðum í húsið. 7266



**Litlihjalli - tvær íbúðir.** Gott ca 240 fm endaraðh. á tveimur hæðum. Innb. bílskúr. Góðar stofur, suður svalir, þrjú svefnherb. í stærri íb. Sér 2ja herb. íb. á jarðh. V. 44,9 m. 7260



**Skróðás - Garðabæ** Í einkasölu fallegt nýlegt 230 fm einbýlishús á 2 hæðum á frábærum útsýnisstað. 4 góð svefnherb. Innb. 37 fm bílskúr. Fallegur garður með timburverönd og heitum potti. Frágengið bílapan og stéttar. Verð tilboð. 7193



**Fannafold.- 160 fm raðh.** Í einkasölu gott vel skipulagt ca 160 fm raðhús á tveimur hæðum. Innb. góður bílskúr. Fjögur svefnherbergi, góður fallegur garður,parket á flestum gólfum. V. 39,9 m. 6874



**Gnípuheiði - glæsilegt einbýli.** Glæsil. 250 fm einbýlish. á einst. útsýnisstað. Húsið er á 2. hæðum með mög. ul. á 2ja herb. séríbúð á jarðhæð. Glæsilegar stofur massíft parket. Stórar suðursvalir. Eign á einstökum stað. Verð 71,0 millj. 4045 4045

**Miðhús. skipti á minna.** Vorum að fá í einkasölu glæsilegt 271,3 fm einbýli sem er með sér 2ja herbergja íbúð á jarðhæð. Húsið er staðset á góðum útsýnistað. Möguleg skipti á minna sérbýli í Grafarvogi. 6808

**Strandvegur - glæsil. útsýni.** Stór-glæsil.160 fm íb. á 3.h/efstu í nýl. vönd. húsi ásamt stæði í bílsk. íb. er glæsil. innrét. m. vönd. sérs. innrét. glæsil. flísal. baðherb. Granít borðplötur. 7001

**Bragagata - einbýli** Mikið endurnýjað 80 fm hús ásamt 20 fm nýbyggðu sérhúsi sem er í dag sem nýtt sem stúdíóíbúð/vinnustofa, er í útleigu. Möguleiki er að byggja ofan á húsið. Glæsilegt baðherb., parket, 2 svefnherb. Frábær staðsetning í 101. Laust. V. 31,5 m. 4466



Í smíðum.



**Krókavað - nýjar sérhæðir.** Erum með í einkasölu glæsilegar sérhæðir á frábærum stað í Norðlingaholtinu. Tvær neðri sérhæðir eftir 127,5 fm og ein efri hæð ásamt bílkúr. Afh. fullfrágengnar með vönduðum innréttingum en án gólfefna. Til afhendingar fljótlega. Sérafgirt verönd með neðri hæðum og stór verönd ofan á bílskúr fylgir efri hæð. Verð neðri hæð 33,5 millj. Verð efri hæð 39,9 millj. 4414



**Goðakór - ný hús til afh. fljót.** Glæsileg raðhús/einb. á frábærum útsýnisstað. Samt. 228 fm að stærð með innb. bílsk. Húsin afh. tilb. til innrétt. m grófj. lóð. Vönduð hús á einstaklega góðum stað. V. milli hús 48,0 m og endahús 49,0 millj. Uppl. á skrifstofu Valhallar eða á www.nybyggingar.is 7105



**Ný einb.í Kórahverfi m. tvöf.bílskúr.** Hamrakór 228 fm hús m. innbyggðum tvöf. bílsk. Húsin afh. fullbúin að utan m. grófjafnaðri lóð og tilb.til innréttinga að innan og máluð í ljósum lit. Mjög gott verð og húsin eru til afhendingar mjög fljótlega. V. frá aðeins 45,6 millj. 4155



**Hamrakór - glæsileg tengihús.** Nú er einungis eitt hús eftir af þessum vönduðu 255 fm tengihúsum á fráb. stað í Kórahverfinu. Hægt er að fá húsið afhent tilb. til innréttinga eða fullbúið án gólfefna. Mjög gott skipulag. Verð frá 49-55 millj. Upplýsingar á Valhöll eða á www.nybyggingar.is 6860



**Nýjar séríb. v.Langholtsveg.** 95-110 fm 3ja og 4ra herb. íbúðir í nýju glæsil. þríb.húsi sem er að rísa við Langholtsveg. Íb. afh. fullb. án gólfefna í vor m. vönd. innrétt. og flísal. baðherb. Fráb. staðsetn. Verð efri hæða 32,5 millj og neðri hæð 39,8 millj. Uppl. á www.nybyggingar.is eða á Valhöll. 7321

**Akraland - 1050 fm lóð.** Í einkasölu lóð á besta stað í Akralandi, allar upplýsingar veitir Bárður H Tryggvason. 7373

**Rauðavað 4ra herb. til afh. strax - Möguleg allt að 90 % lánakjör.** Í einkasölu ný glæsileg 119 fm 4ra herb. íb. á 2. h. Afh. fljótlega fullb.án gólfefna. Séríngg. af svölum. Stæði í fullb. glæsil. bílskýli fylgir eigninni. V. 26,9 millj. Verðið gerist varla betra en þetta ! **V. 26,9 m.** 3747

Landsbyggðin



**Vallholt - Ólafsvík einb.** Einbýli við Vallholt í Ólafsvík. Húsið er á einni hæð byggt 1968 úr steypu 144,9 fm. Við húsið er sólstofa og sólþallur. Umhverfis lóðina sem er stór er nýlegt timburgrind- verk og á lóðinni eru góð barnaleiktæki sem fylgja við sölu. Verð tilboð. 7164



**Brautarholt - Ólafsvík** Góð 90 fm. 3 ja herb.íbúð á efri hæð í tveggja íbúða húsi. Raflagnir, gluggar og þak er nýlegt og tvær hlíðar hússins eru klæddar. Íbúðin lítur mjög vel út utan sem innan. Húsið stendur á mjög góðum stað og úr íbúðinni er gott útsýni yfir bæinn. Á lóð hússins er 25.1 fm. bílskúr. Verð tilboð 7046



**Sandholt - laust strax.** Gott 230 fm einbýli á Ólafsvík. Húsið er á tveimur hæðum. Húsið er allt mikið endurnýjað og mjög vel staðsett. V. 22,5 m. 7281



**Akranes - Garðabraut. Velskipu- lagt raðhús á einni hæð.** Nýkomið raðhús á einni hæð 123 fm ásamt 29 fm viðb. bílskúr eða alls 152 fm á rólegum stað s.t. innst í lokaðri götu. Húsið er steniklætt að utan 3-4 svefnherb. Endurn. baðherb. og fl. Verð 27,7 m. 7490

Sérhæðir og 5-6 herb.



**Fannahvarf - séríngg.** Í einkasölu ný stórglæsileg 112 fm efri hæð með sér-ingangi. Íbúðin er glæsilega innréttuð, mikið skápláss, eikarparket, glæsilegt bað og eldhús, uppbvottavél og tvöfaldur ísskápur fylgja. Eign í sérfl. V. 30,9 m. 7476

**Gnípuheiði. Glæsilegt út-sýni.** Vorum að fá í einkasölu mjög góða 114 fm jarðhæð með sér inngangi á mjög góðum stað í Suðurlíðum Kópavogs. Þrjú góð svefnherbergi, þvottahús í íbúð. Stórar suður svalir með glæsilegu útsýni. Parket og flísar á öllum gólfum. V. 32,5 m. 7477

**Mariubaugur - sér inngang-ur.** Vorum að fá glæsilega 120 fm íbúð á 2. hæð í mjög vel stað-settu þríbýli. Allar innréttingar og gólfefni eru mjög vönduð. Þvott-hús í íbúð. Stórar suðursvalir, glæsilegt útsýni. V. 28,3 m áhv. góð lán ca 14,1 m. Íbúð er laus fljótlega. 7306

4ra-6 herb. íb.



**Naustabryggja - jarðhæð m. m. bílskýli** Í einkasölu falleg velskipul ca 128 fm íb. á 1.hæð ásamt bílskýli. Sér-ingangur, sérafnotaréttur lóðar. Parket, vandaðar innréttingar. Þvottah. innan íb. Íb. getur losnað mjög fljótlega. V. 29,9 millj. 7488



**Rjúpufell - með garðskála.** Góð mikið endurnýjuð ca 110 fm íbúð á 1.hæð í góðri blokk, sér garður með góðri verönd. Parket á fletum gólfum. Íbúð er laus fljótlega. V. 19,2 m. 7389



**Stigahlíð - Glæsil.íbúð með miklu útsýni.** Vorum að fá í einkasölu glæsilega mikið endurnýjaða 4-5 herb. íbúð á 4.hæð(efstu) í fallegu fjölbýli ásamt stækkunarmögul. í risi. Nýl. eldhús, baðherb.,gólfefni, innihurðir og fl. V. 25,7 millj. Laus strax 7449

**Lækjasmári - séríngg.** Glæsileg 4ra herb. íbúð, hæð og ris á besta stað í smáranum ásamt stæði í bílskýli, nýlegt parket, 3 rúmgóð svefnherb. Nýstands-ett og flísalagt baðherbergi, gott risloft sem væri hægt að nýta sem herbergi. V. 27,9 m. 1732



**Naustabryggja - með stæði í bílskýli.** Vorum að fá í einkasölu mjög góða 135,2 fm. 4ra herbergja íbúð á 3. hæð í góðu lyftuhúsi. Vandaðar innréttinga, parket og flísar á öllum gólfum, þrennar svalir, þvottahús í íbúð. Snrytleg sameign bæði úti og inni. Gott stæði í lokuðu bílskýli fylgir íbúð. V. 32,2 m. 7378



**Kleppsvegur - laus fljótlega.** Vorum að fá ca 85 fm 4ra herb. lítið niðurgrafin íbúð í góðri blokk. Nýtt gler, þvottahús í íbúð. V. 17,9 m. 7345



**Daggarvellir - 40 fm suðurverönd.** Ný glæsileg 4ra herb. íbúð á 1 hæð. Sérínggangur. Parket. Vandaðar innréttingar. Glæsilegur sólþallur. Stutt í skóla, leikskóla og Íþróttasvæði Hauka. V. 21,8 m. 7327

**Kársnesbraut - bílskúr** Vel skipulögð 4-5 herb. risíb. í tvíbýli, lítið undir súð. 32 fm góður bílskúr. Fráb. útsýni. Nýl. rafmagn. Frábær staðsetning. 3 svefnherb., 2 stofur. V. 23,8 m. 7502

**Akurhvarf - Klætt hús.** Vorum að fá í einkasölu mjög góða 120,7 fm endaíbúð á jarðhæð í mjög vel staðsettri blokk, íbúð fylgir gott stæði í lokuðu bílskýli. Parket og flísar á öllum gólfum, sér suður garður. Þvottahús í íbúð. V. 29,9 m. 7489

**Bakkar - útsýnissíbúð.** Í einkasölu vönduð talsv. endurnýjuð 4ra herb. 94 fm íb. á 1. hæð í góðu fjölbýli. Parket. Nýl. eldhús, endurn. baðherb. Glæsilegt útsýni til suðvesturs. Góðar svalir. v.19,4 millj. 7400

**Laufengi - Grafarvogur** Nýkomin í einkasölu falleg 4ra herb. endaíb. á 3. h. í fallegu nýl. gegnumt. fjölb. 3 góð svefnherb. Flísal. baðherb. Fráb. staðsetn. V. 20,9 m. 7165

**Þórðarsveigur - með bílskýli.** Vorum að fá í einkasölu góða vel skipulagða 125,2 fm 4ra herbergja íbúð á 2. hæð með sér inngangi. Sérsmíðaðar vandaðar innréttingar. Parket og flísar á öllum gólfum, suðursvalir. V. 31,9 áhv ca 21 mlíjón í góðum lánum. 7273

3ja herb. íbúðir.



**Stigahlíð.** Vorum að fá í einkasölu góða vel skipulagða 75 fm 3ja herb. íbúð á 2. hæð í góðri blokk. Suður svalir. Parket á flestum gólfum. Snrytleg sameign. V. 17,7 m. 7463



**Furugrund - með aukaherb. í út-leigu.** Í einkasölu mjög góð talsv. endurn. 3ja herb. íbúð á 2.hæð í góðu fjölbýli ásamt aukaherb. í kj. m. aðgangi að snyrtingu. Endurn. eldhús. Parket. Góðar svalir. Ágætt útsýni. V. 20,9 millj. 7479



**Hólmgarður - mikið endurnýjuð.** Vorum að fá í einkasölu góða ca 82 fm íbúð á jarðhæð í góðu tvíbýli. Sér inn-gangur, parket og flísar á gólfum. V. 19,9m. 7395



**Kristnibraut- 4. hæð lyfta.** Í einkasölu glæsileg fullbúin 3ja herb. 102,2 fm á 4.hæð í þessu glæsilega lyftuhúsi. Parket, vandaðar innréttingar. Sérsjón-varpshol. Fallegt útsýni. Suðursvalir. V. 23,7 millj. 7337



**Laufrimi - Góð íbúð** Í einkasölu mjög góð og velskipul. 3ja herb. 84 fm íb. á 2. hæð í góðu fjölbýli. Góðar innréttingar, línoleumdúkur. Íbúðin er til afhendingar við kaupsaming. Mjög góð kaup. v. 17,9 millj. 7474



**Lautasmári - lyftuhús - afh. strax** Í einkasölu falleg velumgengin 3ja herb. íb á 3. hæð í vönduðu lyftuhúsi rétt við mikla og góða þjónustu. Suðv.svalir. Parket. Flísalagt baðherb. Maghoný innrétt. Mjög góð sameign. V. 20,8 m. 2779



**Birkiholt - Álftanesi** Stórglæsil. 95 fm íb. á 3.h. m. séríngg. Íb. er ný og sérl. glæsil. innrétt. Sérhönnuð lýsing. Granít í borðplötu. Parket. Glæsil. útsýni. V. 22,5 m. 7254



**Fífulind - Kópav. Nýleg falleg íbúð.** Nýkomin í einkasölu glæsileg rúmgóð 93 fm 3ja herb. íb. á 2.hæð í góðu nýl. fjölb. Sérínggandur af svalgangi, vandaðar innréttingar, parket, sérþvottaherb. í íbúð, flísalagðar suðv.svalir. Örstutt í alla þjónustu, skóla, sund, Smáralind og fl. Mögul. að hagst. lán allt að 13 millj. fylgi V. 22,7 m./ tilboð. 7215



**Núpalind - m. . stæði í bílskýli.** Mjög góð velstaðs. ca 100 fm 3ja herb. íb. á 4.h. í kl. fjölb. Góðar suðv.svalir, glæsil. útsýni. Innb. bílskýli Öll sameign til fyrim. bæði úti og inni. Mjög gott að-gengi fyrir hjólastóla í húsi. Laus strax. V. 25,9 m. 7206



**Lyngmóar - m. bílskúr** Glæsil. 89 fm íb. á 3. h. ásamt 17,6 fm bílsk. í glæsil. fjölb í Garðab. Nýl. baðherb. Hús ný klætt að utan. Yfirb. svalir. Frábær staðsetning, stutt í alla þjónustu. V. 20,9 m. 7118



**Þórðarsveigur - lyftuhús.** Stórglæsil. endaíb. á 3 h. í nýju glæsil. lyftuh. Sérþvottah. Stæði í bílsk. Suður-svalir. V. 21,9 m 6823



**Sólvallagata - laus strax.** Í einkasölu endurn. 3ja herb. íbúð í kj. m. séríngg. í velstaðs. húsi. Íbúð er nýl. innrétt. m. vönd. innrétt. og parketi og flísurn á gólfum. V. 15,9 m 3956

**Álftamýri - góð íb. á 3.hæð** Falleg velskipul. ca 75 fm íb. á 3. hæð í viðgerðu fráb. velstaðs. húsi. Nýl. innrétt. í eldhúsi. Mjög góð sameign. Góðar svalir. Endi fjær kringlumýrabraut. Viðgert hús. V.17,7 7289

**Möðrufell.** Góð ca 80 fm íbúð í vel staðs. blokk, góðar svalir. Snryttil. sameign bæði úti og inni. V. 14,9 m. 7194

**Njálsgata - mikið endurnýjuð** Góð vel skipul. ca 75 fm 3ja herb. íb. á 2.h. í góðu velstaðs. húsi. Vestursvalir. Íbúð er laus fljót. V. 16,5 m. 7064

**Austurberg - m. bílskúr - frábært verð** Falleg 81 fm íb. á 2. h. með góðum bílskúr. Nýtt fallegt eldh. Parket. Stórar suðursv. V.17,9 m. 6970

**Gvendargeisli- stórglæsil. íbúð.** Stórglæsil. 130 fm íb. á 2.h. m. séríngg. St. í bílsk. Allt sér. Parket. Gott þvottah. Glæsil. eldh. og baðherb. Stórar suðursv. V. 28,9 m. 6932

**Álfkonuhvarf. - Séríngg. - bílskýli.** Vönduð ca 100 fm íb. m. séríngg. af svölum. Suðursv. Gott stæði í lok. bílsk. fylgir. V. 24,9 m. 4584

2ja herb.íbúðir.

**Vantar strax 2ja herbergja íbúðir.** Mikil eftirspurn hefur verið og mjög góð sala í 2ja herbergja íbúðum því vantar okkur allar tegundir 2ja herbergja íbúða á söluskrá okkar Hafíð samband við sölumenn !



**Miðvangur - Hafnarfirði** Vorum að fá í einkasölu ca 70 fm íbúð á 4.hæð í vel staðsettri lyftublokk. Stórar svalir með góðu útsýni. Íbúð er laus fljótlega. V. 14,4 m. 7462



**Seilugrandi - með bílskýli** Vorum að fá í einkasölu góða mikið endurnýjaða ca 70 fm 2ja herbergja íbúð á 3.hæð með sér inngangi af svölum. Íbúð fylgir gott stæði í lokuðu bílskýli. Íbúð er laus og til afhendingar við kaupsamning. V. 17,4 m. 7131



**Fífurimi - sérínggangur** Glæsileg 69 fm íbúð á 1 hæð með sérínggangi. Parket, vandað eldhús. Góð suðvesturverönd. Allt sér. V. 17,9 7292

Atvinnuhúsnæði.

**Höfðabakki** Til leigu. Samt 1620 fm. Létturíðnaðar / lager ca 460 fm. skrifstofur 1160 fm. Gott útiplan, góð aðkoma. Mögul er að leigja í heilu lagi eða þá að skipta upp í smærri rými. Hagstæð leiga Góð staðsetning, 2266

**Bæjalind Kóp.** Til leigu 200 fm. verslunarpláss á mjög góðum stað. Góð aðkoma, næg bíla-stæði. Laust nú þegar. 2236





**Hjalti Pálmasen hdl.**,  
hjalti@draumahus.is  
löggitur fasteignasali



**Sigurður J. Sigurðsson**  
sigurdur@draumahus.is  
löggitur fasteignasali



**Eðvarð Matthiasson**  
edvard@draumahus.is  
löggitur fasteignasali  
sölustjóri



**Þórarinn Thorarensen**  
thorarinn@draumahus.is  
sölumaður



**Sigurður Samúelsson**  
sigurdursam@draumahus.is  
sölumaður



**Stefania T. Kristjánsdóttir**  
stefania@draumahus.is  
sölumaður



**Kristin S. Sigurðardóttir**  
kristin@draumahus.is  
skjalagerð



**Bergur P. Steingrímsson**  
bergur@draumahus.is  
fjármálastjóri

## Draumaeign

### Heiðarbrún - 810 Hve

Nýtt



**26.900.000**

Gott 5 herbergja 132fm einbýli á einni hæð ásamt 39 fm tvöföldum bílskúr, samtals 171 fm á góðum stað í Hveragerði. Eign sem býður uppá mikla möguleika.  
**Helgi Már s. 530 1808**



## Draumaeignir

### Hamraberg - 111 Rvk

Nýtt



**31.500.000**

124,6 fm 5 herbergja falllegt Raðhús á góðum stað í breiðholti. Húsið er ný-uppgert að utan.

**BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800 OG 530 1820.**



### Krossalind - 201 Kóp

Nýtt



**49.800.000**

Afar falllegt 170,7 fm 6 herbergja parhús á tveimur hæðum með innbyggðum 26,2 fm bílskúr, samtals 196,9 fm.

**Þórarinn s. 530 1811**



## Draumaeign

### Leirubakki - 109 Rvk

Nýtt



**21.900.000 NÝTT!**

118,9 fm 5 herbergja endaíbúð á 1. hæð, þ.a. 10,5 fm herbergi í kjallara og sérgeymsla 7,6 fm Húsið hefur verið klætt og er íbúðin mjög snyrtileg. Parket, flísar og dúkur á gólfum og smekklega hönnuð lýsing. Sameign til fyrirmyndar.  
**BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800 OG 530 1820.**



## 2ja-3ja herbergja

### Gullengi - 112 Rvk



**15.600.000**

Falleg 61,2 fm. 2ja herbergja íbúð á 3.hæð. Gott útsýni. Stórar vestur svalir. PANTIÐ SKOÐUN.

**Richard s. 530 1810**

### Víkurás - 110 Rvk



**16.500.000**

Falleg 57,6 fm íbúð á efstu hæð með góðu útsýni, suðursvölum og 21,8 fm stæði í bílskyl. Óli s. 530 1812

### Álfaborgir - 112 Rvk



**18.900.000**

85,7 fm 3ja herbergja íbúð á 1. hæð með sérinngangi og sérgarði. Bíla-stæði fyrir framan inngang. Falllegt útsýni. **BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800**

### Laugarnesvegur - 105 Rvk



**26.500.000**

Falleg 2 herb. 79,4 fm íbúð með sérinng. á jarðhæð ásamt 7,1 fm geymslu, samtals 86,5 fm auk stæði í bíla-geymslu. **Helgi Már s. 530 1808**

### Spóahólar - 111 Rvk



**16.900.000**

3. herb. íbúð, 80 fm á 1. hæð. Stutt í alla þjónustu eins og matvöruverslanir, leikskóla, skóla og íþróttastöðu. **Sigurður s. 530 1809**

### Rjúpnasali - 201 Kóp



**25.700.000**

Einstaklega fallleg 95,6 fm 3ja herbergja íbúð á 2. hæð með sérinngangi í litlu fjölbýli. Íbúðin er með afar glæsileg. **Þórarinn s. 530 1811**

## 4ra til 7 herbergja

### Krummahólar - 111 Rvk



**32.700.000**

Stór þakíbúð (149,9 fm) á 2 efstu hæðum og bílskúr. Stórkostlegt útsýni og stórar svalir í suður og norður. **Óli s. 530 1812**

### Hringbraut - 220 Hfj



**28.500.000**

137 fm efri sérhæð með sérinngangi í 3býli. 2 svefnherbergi og stór stofa. 3. herbergið mögulegt. Glæsilegt útsýni yfir Hafnarfjörð. **Sigurður s. 530 1809**

### Lerkibýggð - 270 Mos

Nýtt



**TILBOÐ ÓSKAST**

MIKLIR MÖGULEIKAR. Ca. 215 fm einbýli þ.a. 36 fm bílskúr og fokheld efri hæð. Gert er ráð fyrir stækkun bílskúrs. Húsið stendur á stórrí eignarlöð (1.567 fm). Neðri hæð hússins hefur verið einangruð að utan og múrsteinsklædd. Efri hæð er með mikilli lofthæð, falllegu útsýni og svölum. GOTT TÆKIFÆRI FYRIR FRAMTAKSSAMA. **BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800 OG 530 1820**



### Lækjamót - 245 San

Nýtt



**22.900.000**

Einbýlishús 197,4 fm (þ.a. 42,8 fm bílskúr) 6 herbergja, 4 svefnherbergi og 2 stofur. Húsið er í dag rúmlega fokheld, búið að einangra að innan. **Þórarinn s. 530 1811**



## 4ra til 7 herbergja

### Sléttahraun - 220 Hfj



**21.600.000**

Afar fallleg 102,5 fm 4ra herbergja íbúð á 1. hæð ásamt 25,2 fm bílskúr samtals 127,7 fm

**Þórarinn s. 530 1811**

### Völvufell - 111 Rvk



**24.900.000**

108,3 fm 4ra herbergja Glæsilega uppgerð íbúð á 2. hæð. Sérgeymsla í kjallara. Glæsilegar innréttingar. Yfirb. svalir. **BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800.**

### Hlíðarhjalli - 200 Kóp



**23.900.00**

Falleg 93,2 fm íbúð með 3 svefnherbergjum, suðursvölum og góðu útsýni í suðurhlíðum Kópavogs.

**Óli s. 530 1812**

### Gullmári - 201 Kóp



**23.200.000**

92,2 fm 4ra herbergja íbúð á 3. hæð þar af geymsla á jarðhæð 5,7 fm góðu fjölbýli.

**Óli s. 530 1812**

## Rað- og parhús

### Jakasel - 109 Rvk



**46.800.000**

223,9 fm 8 herbergja Gullfallett Parhús á besta stað í seljahverfi, þ.a. 22,8 fm bílskúr. Húsinu er mjög vel við haldið. **BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800.**

### Viðarás - 110 Rvk



**48.500.000**

Fallegt 193 fm, 5 herb. parhús á útsýnisstað í Árbænum. Nýlegt arkitektahannað eldhús. Frábær staðsetning fyrir barnafólk. **Sigurður s. 530 1809**

### Haðarstígur - 101 Rvk



**38.700.000**

Virkilega sjarmerandi 133,8 fm parhús á frábærum stað í Þingholtunum. Eignin hefur verið mikið endurnýjuð. **Þórarinn s. 530 1811**

### Fljótasel - 109 Rvk



**46.900.000**

Mjög gott 5 herb. endaraðhús með bílskúr, auk 3ja herb. íbúðar í kjallara, alls 268,3 fm í Seljahverfinu. Íbúðin í kj. er ca 90 fm. **Sigurður s. 530 1809**



530 1800 Mörkinni 4 / 530 1820 Strandgötu 41



Helgi Már Karlsson  
helgimar@draumahus.is  
sölumadur/fjósmyndari



Hlin Hlökkversdóttir  
hlin@draumahus.is  
ritari



Margrét B. Eiríksdóttir  
greta@draumahus.is  
ritari



Óli Antonsson  
olia@draumahus.is  
sölumadur

Við erum einnig á  
Buisness City Guide  
í samvinnu við  
TIMES ONLINE  
í London

### Draumaeign

Nýbýlavegur - 200 Kóp



**33.900.000 LÆKKAD VERÐ.**  
**ÍBÚÐ EÐA ATVINNUHÚSNÆÐI**

188,5 fm 3ja til 4ra herbergja íbúð með innbyggðum bílskúr, sérinngangi, svölum, fallegu útsýni og 3,3 m loft-hæð. MJÖG SÉRSTÖK EIGN.  
**BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800 OG 530 1820.**



### Draumaeign

Stóraborg - 311 Bor



**23.900.000**

92,5 fm. Nýtt og glæsilegt fullbúið sumarhús/heilsárshús að Stóraborg í Borgarfirði á 5038 fm leigulóð til 25 ára (Hagstæð leiga).  
**Helgi Már s. 530 1808**

### Draumaeign

Birkihólar - 802 Sel



**26.500.000**

Nýtt 164,9 fm parhús á einni hæð innst í botnlanga á góðum stað á Selfossi.  
**Eddi s. 530 1806**

### Einbýli

Freyjuvellir - 230 Rbæ



**27.500.000**

130,4 fm einbýlishús á einni hæð á vinsælum stað í Keflavík, þ.a. 28,7 fm bílskúr með miklu geymslurými. **BÓKIÐ SKOÐUN S. 530 1800 OG 530 1820**

Strýtusel - 109 Rvk



**TILBOÐ ÓSKAST**

Stórglæsilegt 3 hæða hús. Endahús í götu á mjög kyrrsælum stað, 7 stór svefnherbergi, þrjú baðherbergi, tveir arnar. **Eddi s. 530 1806**

### Laus strax

Kristnibraut - 113 Rvk



**28.900.000**

Mjög falleg 4. herb. 126 fm íbúð á jarð-hæð með sérinngangi. Svalir í austur og verönd í suðvestur.  
**Sigurður s. 530 1809**

Hólmgarður - 108 Rvk



**15.500.000 LAUS STRAX!**

62,4 fm. 2ja herb íbúð með sérinng. á góðum stað miðsvæðis í Rvk. Rafmagn, lagnir og skólp endurbætt. Geymsla er innan íbúðar. **Eddi s. 530 1806**

### Sumarhús

Djáknavegur - 801 Sel



**26.900.000**

Vandað 114 fm heilsárshús í Úthlíð, auk 26 fm gesta-/gufubaðs-húss á veröndinni. Stór 150 fm verönd er umhverfis bústaðinn.

Föst lág  
sölupóknun

# EKKI BORGA...

...meira en þú þarft þegar þú selur fasteign

## Draumahús

Söluverð á eign  
3ja - 5 herbergja \*

0 - 100.000.000

Sölupóknun óháð verði eignar

249.900

Ýmis sölupóknunargjöld

0

(t.d. skoðunargjald, umsýslukostnaður ofl.)

Fast verð án vsk

249.900

Vsk (24,5%)

61.226

Samtals

311.126

\*Kynntu þér lægra verð fyrir minni eignir

Verð miðast við einkasölu

### Aðrar fasteignasölur, raundæmi:

Söluverð á eign

15.000.000

22.000.000

30.000.000

Sölupóknun (Kynntu þér mismunandi prósentur)

2,3%

345.000

1,95%

429.000

1,5%

450.000

%

Ýmis sölupóknunargjöld

10.000

25.000

30.000

(Kr. 0 til 50.000,- mismunandi eftir fasteignasölum)

Samtals án vsk

355.000

454.000

480.000

Vsk (24,5%)

86.975

111.230

117.600

Samtals

441.975

565.230

597.600

### ÞÚ SPARAR:

130.849

254.104

286.474

Reiknaðu  
dæmið  
sjálf(ur)





Fjarðargötu 17  
Hafnarfirði  
Sími 520 2600  
Fax 520 2601  
Netfang: as@as.is  
[www.as.is](http://www.as.is)

Opið virka daga  
kl.9-18



Sjá einnig myndir  
í gluggum á Fjarðargötu

– Eigendur fasteigna  
athugið!  
Lífleg sala – skoðum  
og verðmetum  
samdægurs! –



**ÁLFASKEIÐ** - Falleg mikið endurnýjuð 121,6 fm íbúð m/bílskúr. 3 sv.herb. Suðvestursvalir. Verð 23,5 millj. 6231



**ÁLFHOLT - ÚTSÝNI** Falleg 100 fm endaíbúð á efstu hæð á frábærum útsýnisstað. 3 sv.herb. Verð 19,5 millj. 10036



**ELDRÍ BORGARAR**  
**HRAUNBÆR** - 68,9 fm 2ja herb. íbúð fyrir eldri borgara. Húsvörður. Mikil sameign og félagsstarf. Verð 22,8 millj. 10114



**FAGRIHVAMMUR - TVÆR ÍBÚÐIR** Glæsileg 311 fm eign sem skiptist í tvær samþykktar íbúðir og bílskúr á frábærum stað. Verð 69 millj. 9906



**HÆÐIR**  
**BURKNAVELLIR - SÉRINNG.** Falleg 119,1 fm endaíbúð í 8 íbúða húsi. 3 sv.herb. Góð staðsetning í jaðri byggðar. Verð 27,9 millj. 5420



**LAUFVANGUR - M/BÍLSKÚR** 141,7 fm neðri hæð ásamt bílskúr á góðum stað. 3 sv.herb. Verð 31,9 millj. 9756



**ARNARHRAUN** - Góð 135 fm íbúð m/bílskúr. 2-3 sv.herb. Flott útsýni. Laus fljótlega. Verð 22,9 millj. 6211



**STEKKJARBERG - FALLEG** 92,3 fm íbúð á 2. hæð á góðum stað í Setbergi. 3 sv.herb. Gott ástand á húsi og sameign. Verð 21,9 millj. 9975



**EINBÝLI**  
**BAUGHOLT - KEFLAVÍK** Sérlega glæsilegt 398 fm einbýli m/bílskúr. Falleg lóð, verönd, sundlaug, æfingasalur, gufubað o.fl. Góð staðsetning. Verð 68,9 millj. 6085



**ÁLFKONUHVARF - GLÆSILEGT** 272 fm einbýli ásamt bílskúr. 4 sv.herb. Frábær útsýnisstaður. Skipti möguleg á minni eign. Verð 56,0 fm 9711



**VESTURHOLT - ÚTSÝNI** Sérlega falleg 207 fm efri hæð m/bílskúr innst í botnlanga við friðað svæði. 5 sv.herb. Pallur og pottur. Verð 44,5 millj. 6254



**ÖLDUSLÓÐ - LAUS FLJÓTL.** 128,6 fm efri hæð m/bílskúr. Sérinnng. 3 sv.herb. Stutt í skóla og leikskóla. Verð 24,9 millj. 3157



**BURKNAVELLIR** - 107,3 fm íbúð á 2. hæð m/stæði í bilag. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Laus fljótlega. Verð 23,0 millj. 10105



**BREIÐVANGUR - 5 HERB.** Falleg 122,2 fm íbúð á 2. hæð í góðu fjölbýli. 4 sv.herb. Verð 21,9 millj. 9659



**STEKKJARSEL - RVK** Frábært 244 fm einbýli á tveim hæðum m/bílskúr á góðum og röglegum stað. Flott útsýni. Laust strax. Verð 58 millj. 6164



**HÖRGATÚN - FALLEGT** 196,3 fm einbýli á frábærum stað í hjarta Garðabæjar. 5 sv.herb. Verð 43,9 millj. 9722



**ÁLFHOLT** - 161 fm efri hæð og ris í klasahúsi. 4 sv.herb. Sérinnngangur. Frábært útsýni. Verð 32,0 millj.



**FAGRAKINN - MEÐ BÍLSKÚR** Falleg 129,4 fm neðri hæð með bílskúr. 4 sv.herb. Sérinnngangur. Verð 25,9 millj. 2540



**ENGJHALLI** - Falleg og rúmgóð 107,9 fm íbúð á 2. hæð á góðum stað. 3 sv.herb. Vestursvalir. Verð 21,0 millj. 6179



**BRATTAKINN** - 111,2 fm hæð/ris í þrjúbýli. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Útsýni. Verð 21,2 millj. 2426



**HVERFISGATA** - Vel viðhaldið 166 fm einbýli á góðum stað. 3-4 sv.herb. Sólstofa og verönd. Verð 35,8 millj. 6163



**FURUVELLIR - GLÆSILEGT** 234,2 fm einbýli ásamt bílskúr. 4 sv.herb. Glæsileg eign á góðum stað. Verð 49,9 millj. 5258



**ARNARHRAUN - LAUS** Falleg mikið endurnýjuð 110 fm neðri hæð á frábærum stað. Sérinnngangur. Verð 25,9 millj. 6210



**4RA TIL 7 HERB.**  
**DAGGARVELLIR** - Falleg 94 fm íbúð á 2. hæð m/stæði í bílageymslu. 3 sv.herb. Suðurvalir. Verð 22,9 millj. 6269



**LAUFVANGUR** - Björt og falleg 118 fm íbúð á 3. hæð. 3 sv.herb. Fallegar innréttingar. Parket og flísar. Verð 21,9 millj. 6190



**3JA HERB.**  
**LAUFVANGUR** - Sérlega falleg 87 fm endaíbúð m/sérinnngangi. 2 sv.herb. Verð 18,5 millj. 6192



**ÞRASTARÁS - GLÆSILEGT** Nýlegt og vel staðsett 220 fm einbýli á tveimur hæðum m/bílskúr. 4 sv.herb. 100 fm verönd. Frábært útsýni. Verð 59 millj. 6097



**RAÐ- OG PARHÚS**  
**FAGRABERG** - Fallegt 212 fm raðhús m/bílskúr á góðum stað í Setberginu. 3 sv.herb. Verönd og heitur pottur. Verð 48,3 millj. 6174



**KRÍUÁS - ÚTSÝNI** Sérlega vönduð og glæsileg 113 fm neðri sérhæð í fjörbýli. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Verð 29,9 millj. 6058



**BREIÐVANGUR** - Rúmgóð og mikið endurnýjuð 144,5 fm íbúð á 3. hæð. 4 sv.herb. Suðvestursvalir. Verð 24,5 millj.



**DAGGARVELLIR** - Nýleg og falleg 92,2 fm íbúð á 2. hæð. 3 sv.herb. Suðvestursvalir. Verð 21,9 millj. 6180



**HRÍSMÓAR - GBÆ** Falleg og björt 97 fm íbúð á 7. hæð í lyftuhúsi. 2 sv.herb. 2 svalir, stórkostlegt útsýni. Verð 25,9 millj. 6256



**ÞÚFUBARÐ - FALLEGT** Fallegt og vel viðhaldið 228 fm einbýli m/bílskúr. 5 sv.herb. Svalir og verönd. Verð 41,6 millj. 6064



**VATTARÁS - GBÆ** - Fallegt 151,7 fm raðhús m/bílskúr á góðum stað. 3 sv.herb. Verönd m/skjólveggjum. Verð 49,5 millj.



**ÞRASTARÁS - M/BÍLSKÚR** Falleg 156,4 efri hæð m/bílskúr í fjörbýli. 4 sv.herb. Suðvestursvalir. Verð 37,0 millj. 6077



**BREIÐVANGUR** - 43 FM BÍLSKÚR Mikið endurnýjuð 163 fm ENDAÍBÚÐ m/bílskúr. 4 sv.herb. Suðursvalir. Útsýni. Verð 27,5 millj.



**HJALLABRAUT - LAUS STRAX** Góð 108,5 fm íbúð á 3. hæð. 3 sv.herb. Suðurvalir. Gott útsýni. Verð 21,5 millj. 6168



**HAMRAHLÍÐ - RVÍK** Falleg 110 fm íbúð á 1. hæð m/bílskúr á góðum stað í Hlíðunum. 2 sv.herb. Verð 22,5 millj. 6266



**ARNARHRAUN - MEÐ AUKAÍBÚÐ** Gott talsvert endurnýjað 282 fm pallbyggt einbýli m/bílskúr. 5 sv.herb. auk 3ja herb. aukaíbúð á jarðhæð. Verönd m/heitum potti. Verð 45,9 millj. 3673



**SMYRLAHRAUN - ENDAHÚS** 198 fm endaraðhús m/bílskúr. 4 sv.herb. Sólstofa, heitur pottur og verönd. Verð 37,9 millj. 6118



**ÖLDUSLÓÐ - LAUS STRAX** Falleg 130 fm hæð og ris m/nýlegum 90 fm bílskúr m/kjallara undir. 5 sv.herb. Verð 38,9 millj. 6067



**TRADARBERG** - Falleg 165 fm íbúð á tveimur hæðum á góðum stað í Setberginu. 5 sv.herb. Verð 36,9 millj. 6264



**BERJAVELLIR - SÉRINNGANGUR** Glæsileg 117,5 fm íbúð á jarðhæð. 3 sv.herb. Mikil loft-hæð. 55 fm verönd. Verð 26,9 millj. 10104



**VALLARÁS - RVÍK** Góð 87 fm íbúð á 3. hæð í lyftuhúsi. 2 sv.herb. Suðursvalir. Húsvörður. Verð 18,9 millj. 6262



**ÖLDUGATA** Gott 185 fm einbýli á góðum stað. 5 sv.herb. Verð 34,5 millj. 3680



**STEKKJARHVAMMUR** - 184,8 fm raðhús m/bílskúr. 4 sv.herb. Suðurverönd. Góður staður. Verð 38,5 millj. 9967



**HVERFISGATA** - Vorum að fá í einkasölu nokkrar nýjar glæsiíbúðir í miðbænum. Íbúðirnar eru allar allveg nýjar búnar vönduðum innréttingum og gólfefnum. Verð frá 29,9 millj. 10037



**VESTURBRAUT** - Talsvert endurnýjuð neðri hæð í tvíbýli. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Verð 18,5 millj. 10006



**ENGJAVELLIR** - Nýleg og falleg 109 fm íbúð á 2. hæð. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Verð 22,9 millj. 6070



**DREKAVELLIR - FULLBÚIN** Glæsileg ný og fullbúin 98,5 fm íbúð á jarðhæð. 2 sv.herb. Verð 20,0 millj. 6247



**LÆKJARGATA - AUKAÍBÚÐ** Sérlega fallegt og vandað 220 fm einbýli í miðbæ Hafnarfj. 4 sv.herb. Afgirt verönd. Aukaíbúð í kj. Verð 50,9 millj. 9969



**TRÖLLATEIGUR - MOS.** 165,5 fm endaraðhús m/bílskúr. 4 sv.herb. Falleg eign á góðum stað. Verð 40,9 millj. 9699



**ÖLDUSLÓÐ** - Falleg og björt 151,9 fm NEÐRI SÉRHÆÐ m/bílskúr. 3 sv.herb. Sérinnngangur. Flott útsýni. Verð 31,9 millj. 10007



**LAUFVANGUR** - Falleg mikið endurnýjuð 108,9 fm íbúð á 3. hæð. 3 sv.herb. Tvennar svalir. Verð 20,7 millj. 6235



**STEKKJARBERG - ENDAÍBÚÐ** 103,5 fm endaíbúð á 3. hæð í litlu fjölbýli á góðum stað. 4 sv.herb. Verð 24,9 millj. 10054



**MÓABARÐ** - Falleg talsvert endurnýjuð 82,5 fm íbúð á 1. hæð. 2 sv.herb. Góðar svalir. Verð 16,9 millj. 6189





**SUÐURHVAMMUR** - Falleg 107 fm íbúð á 1. hæð. 2 sv.herb. Góðar svalir. Parket og flísar. Verð 21,5 millj. 6186



**DVERGHOLT** - Góð 100 fm íbúð á jarðhæð. 2 sv.herb. Stutt í skóla og leikskóla. Verð 19,9 millj. 10060



**SVÖLUÁS - SÉRINNGANGUR** Björt og falleg 84 fm íbúð á 3. hæð. 2 sv.herb. Sérinnngangur. Gott útsýni. Verð 19,9 millj. 4014



**ÖLDUGATA - NEDRI SÉRHÆÐ** Falleg sjarmerandi NEDRI HÆÐ á flottum stað við Hamarinn. 2 sv.herb. Verð 14,5 millj. 4823



**LANGAMÝRI - GBÆR** Falleg 62,4 fm íbúð á jarðhæð á vinsælum stað. Sérinnngangur. Parket og flísar. Verð 17,5 millj. 6154



**KAPLAHRAUN - HFJ.** 162 fm endabil sem skiptist í 120 fm neðri hæð og 42 fm efri hæð. Laust strax. Verð 23,9 millj. 6055



**ENGIHJALLI** - Falleg 78,4 fm íbúð á 3. hæð í lyftuhúsi. 2 sv.herb. Suðvestursvalir. Glæsilegt útsýni. Verð 15,8 millj. 6178



**VESTURHOLT** - Falleg 80 fm neðri hæð í tvíbýli. 2 sv.herb. Sérinnngangur og verönd. Verð 20,6 millj. 6148



**BURKNAVELLIR - FALLEG** Falleg og rúmgóð 91 fm íbúð á 1. hæð á góðum stað. 2 sv.herb. Verð 19 millj. 9938



**ÁLFHOLT** - Vel skipulögð 66 fm íbúð á 2. hæð í góðu fjölbýli. Laus fljótlega. Verð 14,9 millj. 6263



**SELVOGSGATA** - Falleg talsvert endurnýjuð 58 fm 2-3ja herb. íbúð á 2. hæð í tví-/fjörbýli. Verð 14,6 millj. 6122



**GRANDATRÖÐ - HFJ.** 116,4 fm atvinnubíli á góðum stað innst í lokaðri götu. Verð 17,3 millj. 9797



**DAGGARVELLIR** - Falleg og rúmgóð 105,9 fm íbúð á 3. hæð. 2 sv.herb. Fallegar innréttingar og gólfefni. Verð 21,9 millj. 6166



**ÁLFKONUHVARF - KÓP.** Falleg 88 fm íbúð á 2. hæð m/stæði í bilageymslu. 2 sv.herb. Verð 23,0 millj. 6116



**DAGGARVELLIR - NÝ OG FALLEG** 96,8 fm íbúð á 4. hæð í lyftuhúsi ásamt stæði í bilageymslu. 2 sv.herb. Verð 21,9 millj. 4374



**HVAMMABRAUT** - Björt og falleg 72 fm íbúð á jarðhæð á góðum stað. Verð 16 millj. 6265



**ÞRASTARÁS - BÍLAGEYMSLA** Falleg 74,8 fm íbúð á jarðhæð m/stæði í bilag. Sérinnngangur. Verð 18,5 millj. 9973



**VÖRÐUSUND - GRINDAVÍK** 172,6 fm atv.húsnæði, fullbúið að utan og tilb. til innréttinga að innan. Verð frá 16,0 millj. 9650



**HJALLABRAUT** - Sérlega falleg 104,7 fm íbúð á 3. hæð. 2 sv.herb. Sólstofa og yfirb. svalir. Verð 18,5 millj. 6159



**ÁLFASKEIÐ - FLOTT EIGN** Falleg og mikið endurnýjuð 90 fm 3ja herb. íbúð á 2. hæð. 2 sv.herb. Verð 18,7 millj. 6066



**KARLAGATA - RVÍK** Björt og góð 57 fm íbúð á 1. hæð á frábærum stað. 2 sv.herb. Verð 16,5 millj. 9641



**ÁLFASKEIÐ** - Góð 67,1 fm íbúð m/23,7 fm bílskúr, samtals 90,8 fm. Suðursvalir. Verð 17,9 millj. 6185



**RAUÐHELLA - HFJ.** 275 fm atv.húsnæði á góðum stað. Mjög stór malbikuð lóð, gott úti-/gámpláss. Verð 41,5 millj. 10021



**STAÐARSUND - GRINDAVÍK** Ný 100 til 140 fm atvinnubíli. Stórar innkeyrsludyr, hiti í gólf, mikil loft-hæð. Afhending í jan.-feb. 2007. Verð frá 10 millj. 9644

## LANDIÐ - LANDIÐ - LANDIÐ - LANDIÐ - LANDIÐ



**HVASSAHRAUN** - Vel viðhaldið 119,5 fm einbýli. 3 sv.herb. Góð verönd. Verð 18,5 millj.



**LEYNISBRÚN** - 154,4 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 23,8 millj. 9926



**ÁSABRAUT** - 96,9 fm 3ja herb. íbúð á 2. hæð. Verð 19,9 millj. 5194



**BLÓMSTURVELLIR** - 176,4 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 28,9 millj. 5114



**HÓLAGATA** - 154,5 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 25,5 millj. 3574



**STRANDGATA** - Talsvert endurnýjað 495 fm atv.húsnæði. 4.000 fm lóð. Verð 31,8 millj. 6114



**STAÐARHRAUN** - Fallegt 150 fm raðhús m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 22,9 millj. 6252



**SUÐURVÖR** - 147,5 fmparhús m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 22,9 millj. 4436



**AUSTURVEGUR** - 218 fm parhús m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 20,9 millj. 3676



**VÍKURBRAUT - ENDURNÝJUÐ** 161,7 fm efri hæð og ris. Verð TILBOÐ. 4027



**MIÐDALUR 10 - 12** 153,7 fm raðhús m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 18,9 millj. 5480



**NORÐURGATA - SANDGERÐI** 123 fm einbýli á tveimur hæðum. 3-4 sv.herb. Verð 16,5 millj. 5403



**NORÐURVÖR** - Fallegt mikið endurnýjað 181 fm parhús/einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 22,9 millj. 6253



**AUSTURHÓP** - 230 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 26,0 millj. 9811



**MIÐHÓP 8 - 14** - 154,3 fm raðhús m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 16,5 millj. 5487



**STAÐARHRAUN** - 122 fm neðri hæð í tvíbýli. 3 sv.herb. Verð 15,5 millj. 3763



**NJARÐVÍKURBR. - EINBÝLI** 260,3 fm einbýli. 5 sv.herb. LAUST FLJÓTLEGA. Verð 28,8 millj. 9945



**ÁLFABYGGÐ - SÚÐAVÍK** 166 fm einbýli með bílskúr. 3 sv.herb. Verð 20,5 millj. 6111



**BORGARHRAUN** - 168,6 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 26,5 millj. 6187



**MÁNAGERÐI - 2JA ÍBÚÐA HÚS** Stærð 244,4 fm Verð 31,7 millj. 9770



**ÁSVELLIR - LAUST STRAX** 156,8 fm einbýli m/tvöf. bílskúr. Verð 25,7 millj. 5371



**AKURGERÐI** - 137 fm parhús m/bílskúr. 2-3 sv.herb. Húsið er ekki fullbúið að innan. Verð 24,9 millj. 6170



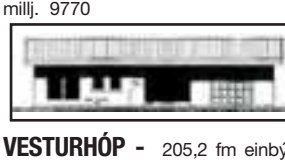
**TJARNARBRAUT** - Ný 100,5 fm 4ra herb. íbúð á 2. hæð. 3 sv.herb. Verð 17,9 millj. 9946



**BÚÐARSTÍGUR - EYRA-BAKKI** 173,6 einbýli með bílskúr. 4 sv.herb. Verð 15,9 millj. 10059



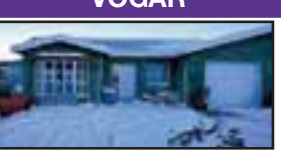
**AUSTURVEGUR** - 143 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verönd og pottur. Verð 20,5 millj. 3790



**VESTURHÓP** - 205,2 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 23,9 millj. 9757



**ÁSABRAUT** - 157,8 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 23,9 millj. 3991



**MARARGATA - LAUST** Nýtt og glæsilegt 211 fm einbýli m/bílskúr. 5 sv.herb. Tilboð óskast 6084



**LÓMATJÖRN 5** - 163,9 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 20,0 millj. 9794



**HOLTAGATA - DRANGSNEI** Stærð 189,6 fm Verð 9,9 millj. 9745



**VÍKURBRAUT - M/ STÚDÍÓÍBÚÐ OG NÝJUM BÍLSKÚR** 113 fm neðri hæð m/ 51 fm bílskúr. 3 sv.herb. Verð 16,9 millj. 6129



**NORÐURVÖR** - 151,1 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 24,5 millj. 9689



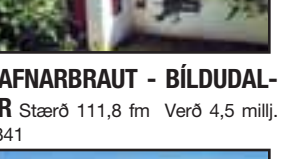
**STAÐARVÖR - LAUST** 135,8 fm einbýli. 3 sv.herb. Verð 17,8 millj. 5245



**HEIÐARGERÐI** - 181 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 28,9 millj. 6117



**SANDGERÐI** - Fullbúið og glæsilegt 147 fm PARHÚS m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 25,9 millj. 10048



**HAFNARBRAUT - BÍLDUDALUR** Stærð 111,8 fm Verð 4,5 millj. 5341



**BORGARHRAUN** - 172 fm einbýli m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 23,5 millj. 6020



**AUSTURHÓP 14 OG 18** - 209,0 fm einbýli m/bílskúr. 4 sv.herb. Verð 24,9 millj. 9656



**STAÐARHRAUN** - 139,4 fm raðhús m/bílskúr. 3 sv.herb. Verð 19,9 millj. 3566



**SUÐURGATA** - 83,8 fm íbúð á 2. hæð í litlu fjölbýli. 2 sv.herb. Verð 9,9 millj. 6194



**ÁSGATA - RAUFARHÖFN** Fallegt og snyrtilegt 119,4 fm einbýli á einni hæð. Húsið hefur verið haldið vel við bæði að utan og innan. Laust við kaupsamning. Verð kr. 4,4 millj. 3536





Fjarðargötu 17  
Hafnarfirði  
Sími 520 2600  
Fax 520 2601  
Netfang as@as.is  
[www.as.is](http://www.as.is)  
Opíð virka daga  
kl.9–18

# NÝBYGGINGAR

ALLT AÐ 90% LÁN



**DREKAVELLIR 4 - HAFNARFJ.**  
Glæsilegar 136-157 fm 5 herb. sérhæð-  
ir í nýju fjórbylíshúsi. Verð frá 29,9 millj.  
10062



**KIRKJUVELLIR 3 - HFJ.** Glæsilegar  
3ja og 4ra herb. íbúðir, verð frá 19,4 millj.  
5298



**ENGJAVELLIR 1 - HFJ.** Sérlega  
vandaðar 4-6 herb. íbúðir í sex íbúða  
húsi. Verð frá 29,6 millj. 10085



**BERJAVELLIR 3 - HFJ.** Fallegar  
128 fm 4ra herb. íbúðir, verð 25,2 millj.  
5476



**FJÓLUVELLIR 2 - HFJ.** Glæsileg  
hannó endaraðhús á einni hæð m/bíl-  
skúr. Áhvil. 17 millj. til 40 ára hjá íbúðalsj.  
Verð 30,9 millj. 5395



**FJÓLUVELLIR 10-14 - HFJ.** 244  
fm raðhús á einni hæð m/bílskúr, verð  
frá 30,4 millj. - frábært fermetraveroð  
5401



**ENGJAVELLIR 3 - HFJ. - EIN  
EFTIR** Falleg og vönduð 4ra herb. íbúð  
á jarðhæð m/séríning. Fullbúin með  
glæsilegum gólfefnum. Verð 29,3 millj.  
5386

Kári Halldórsson, löggiltur fasteignasali

## Möguleikarnir óteljanlegir

Framkvæmdasýsla ríkisins  
kynnir nýja aðferðafræði við  
hönnun mannvirkja á Íslandi.

Framkvæmdasýsla ríkisins  
kynnir til sögunnar nýja  
aðferðafræði, sem hefur  
rutt sér til rúms erlendis, og geng-  
ur út á notkun svokallaðra upplýs-  
ingalíkana við undirbúning, hönnun,  
byggingu og rekstur  
mannvirkja.

„Hlutbundin hönnun liggur  
aðferðafræðinni til grundvallar,“  
segir Óskar Valdimarsson, for-  
stjóri Framkvæmdasýslu ríkisins.  
„Nánnar tiltekið þrívíða hönnunar-  
forritið, þar sem fullgerðir hlutir  
úr gagnasöfnum eru notaðir en  
ekki teiknaðir frá grunni. Vilji  
maður sem dæmi bæta glugga inn  
á teikningu, stendur valið um  
nokkra í safni. Síðan er hægt að  
gefa glugganum ákveðna eigin-  
leika, sem fylgja honum. Eftir það  
nægir að smella á hann til að sjá  
hversu stór hann er, úr hvers konar  
efni hann er gerður og þar fram  
eftir götum.“

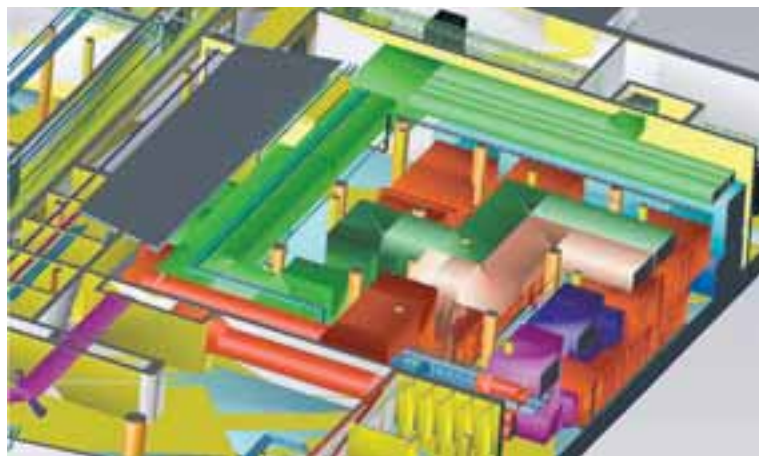
Eins og fyrr sagði nýtist hlut-  
bundin hönnun í byggingu og rekst-  
ur mannvirkja. „Byggingaverktak-  
inn getur farið eftir svona líkani  
við gerð bygginga,“ segir Óskar.  
„Hann getur skoðað burðarþol eða  
lagnir svo dæmi séu tekin. Sum for-  
ritanna sýna ennfremur hvort eitt-  
hvað gengur upp eða ekki og leggja  
til lausnir ólíkt dæmigerðum þríví-  
ddarforritum sem sýna hlutina  
einfaldlega í þrívídd. Ég veit um  
íslenskt fyrirtæki sem hefur nýtt  
sér þessa tækni við hönnun loft-  
ræstilaagna. Þeir nota sín forrit til  
að sjá hvernig mismunandi blásar-  
ar koma út við tilteknar aðstæður,  
þar til sá rétti finnst.“

Að sögn Óskars getur verktaki  
bætt upplýsingum inn í forritið á  
meðan á framkvæmdum stendur.  
Til að mynda hvers konar málning  
eða gólfefni hafi verið notuð og



Óskar Valdimarsson, forstjóri Framkvæmdasýslu ríkisins, segir hægt að koma í veg fyrir dýrkeypt mistök með notkun upplýsingalíkana við hönnun forrita.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI



Upplýsingalíkon eru gerð í sérstökum þrívíddarforritum. Þar er hægt að skoða lagna-kerfi eins og á þessari mynd, sem er birt með leyfi VGK-Hönnunar hf.

hvar þau fáist. Allt gæti þetta  
komið sér vel fyrir tilvonandi sölu-  
aðila, eigendur og rekstraraðila.

„Þeir fá hluta upplýsinganna í  
sérstöku rekstrarforriti með í  
kaupnum. Þeir geta líka látið for-  
ritið reikna út hversu marga fer-  
metra af húsnæði hægt er að leigja  
út. Forritið gerir ennfremur allar  
magntöluskrár sem hefur hingað  
til þurft að gera í höndunum. Þannig  
er hægt að sjá hversu margar dyr  
opnast til hægri eða hve margir  
eins metra langir lampar eru í hús-

næðinu, svo dæmi séu tekin. Mögu-  
leikarnir eru í raun óendanlegir.“

Kostir þessarar aðferðafræði  
eru margir að mati Óskars. „Notk-  
un upplýsingaforrita dregur til  
dæmis úr því að dýrkeypt mistök  
komi seinna í ljós. Með aðstoð for-  
ritanna uppgötvast þau strax á  
hönnunarstigi og eru leiðrétt,“  
segir hann. „Svo er hægt að fram-  
kvæma alls kyns aðgerðir í þeim á  
stuttum tíma, eins og magntalningu  
sem þurfti áður að greiða hönnuð-  
um fyrir og gat tekið langan tíma.“

Gæðahús handa þér

**Bjálkahús ehf**

Hefur skapað sér orð fyrir vönduð hús.

Hús okkar eru byggð til að endast.

Á fjórðahundaró hús hafa verið byggð.

[www.husogheimili.is](http://www.husogheimili.is)

Komdu við á skrifstofu okkar til að fá nánari upplýsingar

HÚSOGHEIMILI - BJÁLKAHÚS EHF / Krókháls 5A, 110 R, s: 511-1818

## FASTEIGNASALAN EHF.

**Hofsbót 4 - Akureyri**  
Sími 462 1878  
GSM 861 5025  
Fax 461 1878

**Stekkjarholt 11 og 13, Reyðarfirði**



Til sölu eru tvö mjög vönduð nýbyggð parhús á Reyðarfirði. Stærð hvors húss um sig með bílskúr er 235,9 fm. Öll herbergi hússins eru mjög rúmgóð og björt. Þetta stórglæsilega hús stendur á mjög fallegum stað á Reyðarfirði. Hönnun húss og allur frágangur miðar að því að lágmarka allt viðhald. Húsið er teiknað og hannað hjá ATS teiknistofu á Akureyri / Egilsstöðum. Byggingaraðili er Austurfell ehf. Húsin verða afhent fullgerð með gólfefnum og innréttingum í mars - apríl 2007.

Sjón er sögu ríkari. - Verð húss er kr. 48.000.000

Allar nánari upplýsingar eru veittar hjá Fasteignasölnunni ehf,  
Hofsbót 4, Akureyri. Sími 462 1878.

Hermann R. Jónsson sölustjóri sími 861 5025

Hreinn Pálsson hrl. og lögg. fasteignasali.



## Farið inn á fingraförum

Hjá Securitas er hægt að fá fingrafaraskanna sem festur er við dyr og og nota þeir sem þurfa að ganga um dyrnar þannig fingraför sín í stað lykla. Skanninn er látinn lesa fingraför þeirra sem eiga að hafa aðgang og getur hann verið með fingraför allt að sjötiú manns inni í minni. Síðustu ár hefur það fæst í vöxt að fyrirtæki notfæri sér þennan möguleika til þess að takmarka aðgang að ákveðnum rýmum. Fingrafaraskannana er einnig hægt að setja upp í heimahúsum og getur þá öll fjölskyldan komist inn á fingraförum. Fyrir þá sem eiga erfitt með að muna eftir húslyklunum getur þetta verið góður kostur.

- eð





- heilshugar um þinn hag -

Vilhjálmur Bjarnason  
Helgi H. Jónsson  
Guðný Guðmundsdóttir  
Gunnar Magnússon  
Heimir Hafsteinn Eðvarðsson  
Hrafnhildur Helgadóttir  
Kolbeinn Sigurðsson

lögg. fast.sali  
lögg. fast.sali  
sölumaður  
sölumaður  
sölumaður  
sölumaður  
sölumaður

Kristinn Erlendsson  
Ólafur H. Haraldsson  
Ólafur Sævarsson  
Vilborg G. Hansen  
Erla R. Guðmundsdóttir  
Ómar Haraldsson  
Ingvaldur Mar Ingvaldsson

sölumaður  
sölumaður  
sölumaður  
sölumaður  
bókari  
tölvuumsjón/frágangur  
framkv.stjóri

**Suðurlandsbraut 50**

Bláu húsin v/Faxafen

husid@husid.is

**Sími 513 4300**

**Stærri íb. og sérh.**

**Þinghólsbraut - Kóp.**



Mjög stór og rúmgóð 161,4 fm, sjö herbergja efri sérhæð í snyrtilegu og klæddu þrífylisúti með glæsilegu útsýni og aukaherbergi í kjallara ásamt 26,1 fm sérbyggðum bílskúr á frábærum stað í vesturbæ Kópavogs. Eignin skiptist í 4 svefnherb., stóra stofu og arin-

**Stærri íb. og sérh.**

**Krókavað – Norðlingarholt**



góðan 34 fm trésólpall með skjólgirðingu. Laus fljótlega. Verð 32,7 m.

Mjög rúmgóð og falleg 4ra herbergja 127,5 fm neðri sérhæð á jarðhæð í tveggja hæða, steypu og steinuðu fallegu tvíþýlishúsi sem í eru tvær sérhæðir. Húsið stendur í rólegri botnlangagötu. Eikar innréttingar, skápar, hurðar og parket. Allt sér. Þvottahús og geymsla innan íbúðar. 3 stór og góð svefnherb. Fallegt og bjart eldhúsi og stór stofa með útgang á stóran og

**Stærri íb. og sérh.**

**Vesturberg - Rvk.**



Um er að ræða mjög rúmgóða og bjarta 108,2 fm fimm herbergja íbúð á efstu hæð með frábæru útsýni í nýviðgerðu og fallegu fjölþýlishúsi sem stendur á góðum stað í Breiðholtiinu. Verð. 21m.

**Einbýli**

**Mjósund - Hfj.**



nýja og er mjög fallegt og sjarmerandi. Verð 28,7 m.

Sérlega kósý og mjög mikið endurnýjað 84,1 fm einbýlishús á einni hæð með rislofti ásamt kjallara á frábærum stað í einum elsta hluta Hafnarfjarðabæjar. Húsið stendur á 286,2 fm lóð og er keyrt og komið að því frá Strandgötuinni á milli rauða, nýja fallega hússins og blá uppgerða bárujármsklædda húsinu. Búið er að setja

**Rað- og parhús**

**Fellasmári - Kóp.**



Einstaklega vandað og snyrtilegt 147.2 fm raðhús á einni hæð með innbyggðum 24,1 fm bílskúr með glæsilegum garði og flottu útsýni innarlega í lítilli og sérlega fallegri botnlangagötu í Smárahverfi Kópavogs. Góð aðkoma, engar tröppur eða pallar. Glæsileg eign fyrir vandláta. Verð 47 m.

**Nýbyggingar**

**Hraunbær - Hveragerði.**



Falleg raðhús í byggingu, 143,3 fm að stærð og bar af 25 fm í innbyggðum bílskúr í Hveragerði. Eignin skiptist í : Anddyri, hol, 2 herbergi, baðherbergi, stofa, eldhús, þvottahús, geymsla og bílskúr. Húsin skilast fullbúin að utan og tilbúin án gólfena að innan með grófjafnaðri lóð. Verð 26,8 fyrir endahús og 25,9 fyrir miðjuhús

**2ja herbergja**

**Bergstaðarstræti - Rvk.**



m. samtals um 17 m. og verðið er 9,8 m. samtals 19,6 m. Íbúðirnar seljast saman eða sitt í hvoru lagi.

Höfum fengið til sölu tvær 2 herbergja 28 fm, samþykktar íbúðir á 1 hæð í þessu fallega húsi á þessum frábæra stað í hjarta borgarinnar, íbúðirnar henta vel til útleigu, fyrir fólk utan af landi eða sem fyrstu kaup og eru íbúðirnar vel skipulagðar. Áhvilandi er á hvorri íbúð um 8,5

**2ja herbergja**

**Grettisgata- Rvk.**



Er þetta HÚSIÐ þitt. 2ja herbergja vel skipulagða íbúð á jarðhæð með sérinngangi og öllu sér og innan íbúðarinnar í steinsteypu og nokkuð snyrtilegu sex íbúða hús á eignarlóð á frábærum og rólegum stað í miðbæ Reykjavíkur, stutt að labba í bæinn en samt þægilega langt frá. Stórt herbergi með stórum skáp. Björt íbúð, mikið af gluggum. Verð 11,7 m.

**2ja herbergja**

**Laugarnesvegur - Rvk.**



Sérstök og skemmtileg 2 herbergja íbúð á tveimur hæðum með sérinngangi á báðum hæðum í fyrrum verslunarhúsnæði við Laugarnesveg efri hæð 48,1 fm og neðri hæð 39,1 fm alls 87,2 fm. Fjögurra metra loft-hæð á efri hæð. Stutt í alla þjónustu. Flott eign á góðum stað. Verð 19,9m.

**2ja herbergja**

**Hraunbær - Rvk.**



bergi með dúk á gólfi og góðum skápum. Séð er um þríf. Verð 15,5 m

Góð 62 fm 2ja-3ja herbergja íbúð á fyrstu hæð. Eldhús með beykiparketi á gólfi, snyrtileg eldri innrétting. Stofa með beykiparketi á gólfi, búið er að útbúa lítið herbergi í einu horni stofunnar (auðvelt að laga aftur) útgangur á svalir. Baðherbergi með flisum á gólfi og veggjum, baðkar og sturtu-uaðstaða. Svefnherbergi með dúk á gólfi og góðum skápum. Séð er um þríf. Verð 15,5 m

**Sumarhús**

**Sumarhús - Sturlureykir**



Glæsilegt 54,4 fm sumarhús á 5200fm eignarlóð í landi Sturlureykja í Reykholtssdal í Borgarfirði. Húsið, sem er paníklætt, er með tveimur svefnherbergjum með fataskápum, baðherbergi með sturtu, forstofu, eldhúsi með góðri innréttingu og stofu. Stofa og eldhús eru í sama rými. Rúmgott svefnloft með spónaparketi á gólfi. Hiti í gólfum hæðarinnar og flisar. Stór og góð verönd með heitum potti. Allt innbú getur fylgt. Einnig fylgir 1/15 partur í landi, einbýlishúsi og fjósi á jörðinni. Húsið er með 11 herbergjum sem er tilvalið undir fjölskyldu samkomur. Verð kr. 15,5 millj. Bústaðurinn er vel staðsettur ofarlega í hlíð og þaðan er frábært útsýni yfir Reykholtssdalinn.

**Jörð**

**Eyvindará við Egilsstaði**



leika í Miðhúsaánni. Neðri hlutinn sýnist geta hentað mjög vel til íbúðarbyggðar og þá helst þá hluti sem er næst Egilsstöðum. Malarnám hefur verið á eyrunum við ánni.

Höfum fengið til sölu jörðina Eyvindará á Fljótsdalshéraði, rétt norðan við Egilsstaði. Jörðin er 587 ha. og er án húsa-kosts. Efri hlutinn jarðarinnar gæti hentað vel til sumarhúsabyggingar og jafnvel skógræktar og er hluti svæðisins bundinn samningi við Héraðsskóga, svo má minnast á mögulega virkjanamögu-

**Rauðavað 13 - 25  
110 Reykjavík**



- 2ja, herbergja íbúð með sérinngangi
- Stæði í bílageymslu fylgir íbúð
- Ísskápur og upppvottavél fylgja
- Granít á borðum í eldhúsi og baði, einnig í sólbekkjum
- Geymsla og þvottahús innan íbúðar
- Hagstæð áhvilandi lán

**Byggingaraðili: Lindarvatn ehf.**

**Vegghamrar 47  
Ópið hús í dag kl 18:00- 18:30**



**Verð 24.000.000 kr.**

Falleg 4ra herb. 100,3 fm sérhæð í vinsælu hverfi í Grafarvogi. Sérinngangur og afgirt hellulögð verönd. Þrjú svefnherbergi með parketi á gólfum. Hvít eldhúsinnrétting, vönduð tæki úr burstuðu stáli, tengi fyrir uppvottavél, flísar á milli skápa, parket á gólfi og borðkrókur. Baðherbergi er flísalagt í hólfi og gólf og er einstaklega skemmtilegt með nýlegu nuddbaðkari og veggسالerni. Stofa er góð með parket á gólfum, flísalögð sólstofa út úr stofu. Sérmerkt bílastæði. Falleg eign í góðu hverfi og stutt í skóla og leikskóla.

**Kolbeinn gsm. 694 9100 tekur á móti gestum.**



**OPIÐ: Mánudaga til föstudaga kl. 9:00 - 17:00 — [www.husid.is](http://www.husid.is)**



*... þar sem flísarnar fást ...*

**VÍDD** FLÍSAVERZLUN

Bæjarlind 4 – 201 Kópavogur - S:554 6800 \* Njarðarnes 9 – 603 Akureyri - S:466 3600

**[www.vidd.is](http://www.vidd.is)**





Sjálfskiptur!!! Toyota Yaris 1300 SOL árg. 4/2000. Ekinn aðeins 67þ.km. Rafm. CD-spilari, Spoiler o.fl. V. 890þ. Flott eintak! Möguleiki á allt að 100% láni. Til sýnis og sölu hjá Bílalíf, Kletthálsi 2, S. 562-1717. Sjá fleiri myndir á www.bilalif.is

**Bílalíf**  
**Klettháls 2, 110 Reykjavík**  
**Sími: 562 1717**  
**www.bilalif.is**



Toyota Avensis. Nýskr. 11/2005, 2000cc, 4 dyra, sjálfskiptur, svartur. Ekinn 14.000. Verð 3.120.000.

**Bíland, B & L**  
**Grjótháls 1, 110 Rvk.**  
**Sími: 575 1230**  
**www.bilaland.is**



Suzuki Intruder, VS 1400, árg. 2001, ek.22þús.km., Verð 890þús.kr.

**100 bílar ehf**  
**Funahöfða 1, 110 Reykjavík**  
**Sími: 517 9999**  
**Opið virka daga 10-19 og laugardaga 12-17**  
**www.100bilar.is**



Dodge Ram 2500 double cab árgerð 01/2007, diesel Cummings, með leðri, klæðning í skúffu, dráttarkúla, 35" breyting, álfeigur og fl., og fl., staðgreiðsluverð kr. 4.950.000. S. 821 6292.

**Breiðan ehf**  
**Sími: 821 6292**



Nú er rétti tíminn til að panta draumabátinn fyrir sumarið! Margar gerðir í boði. www.vatnasport.is S. 822 4060.



Til sölu Golf 1600 m. sportpakka. Sk. 17/10/06. Ek. 6 þ. Sumar og vetrar. á felgum. Topplúga o.fl. Verð 2.250. S. 891 7394.

MMC Spacewagon, árg. '97. Ek 135þ. Þarfnast smá viðgerðar. Verð 150þ. Uppl. í s. 869 8811.

**0-250 þús.**



Til sölu Nissan Sunny '93 ek. 170000. Verð 110.000. Mjög þökalegur bíll. Uppl. í síma 898 6722.

Sparneytinn Opel Astra til sölu! 1.4, árg.'96, ek. 129þ. ssk., ný skoðaður. Verð 140þ. Uppl. í s. 820 3478.

VW Golf árg'97. Ek 147 Þús. 5 dyra. Heilsársdekk. Lystaverð 350 þús, tilboð 200 þús. Sími 691 9374.

**250-499 þús.**



Nissan Almera 1600 SR '97 3ja d til sölu. Verð 320.000 kr. Uppl. í s. 662 5116.



**Fæst á yfirtöku + 90 þús**  
Til sölu er VW Polo 1.0 árg. '00. Ekinn 82 þús. 3ja dyra. 5 g. CD, samlæsingar, Ásett verð 550 þús. áhvl 330 þús. Tilboð 80 þús + yfirtaka á láni. Uppl. í s. 659 4269.

**Tilboð Tilboð**  
Renault Clio 1,4, árg. '99. Ek. 73þ. 5 dyra. Listaverð 430þ. Tilboð 280þ. Möguleiki á 100% láni. Uppl. 691 9374.

**2 milljónir +**



Vorum að fá mjög vel búna nýja Mercedes Bens ML 320 Cdi dísel. Full þjónsut ábyrgð. Sýningarbílar á staðn-um. Komið og reynsluakið. Bílfang. Verð frá 6,3 millj.

**Bílar óskast**

Óska eftir Amerískum bíl 25 ára eða eldri, þarf að vera skoðaður eða skoð-unarhæfur. Upphæð frá 0-300 þús. Uppl. í s. 534 3250, eftir kl. 17

**Pallbílar**



**TOYOTA - LEXUS7,5 l/100 innanbæjar!**

Sparaðu yfir 2 milljónir króna við kaup á Toyota Highlander lúxusjeppa sem byggir á Lexus RX400 grunni. 268 hestöfl, 7,5 lítrar á 100km innanbæjar! Meiri lúxus og minni eyðsla en Toyota Landcruiser. Hybrid er „mun haghvæmari en dísel“ segir forstjóri Toyota. Lækkun dollar og heildsöluverð islandus.com orsakar verðhrun og þú gerir reyfarakaup! Toyota Highlander lúxusjeppi 208 hestöfl nær nýr 2006 frá Kr. 3.790.000, splúnkunýr 2007 frá Kr. 4.390.000. Splúnkunýr Lexus RX400 frá kr. 5.750.000. Nýjir og nýlegir bílar frá USA og Evrópu allt að 30% undir markaðsverði. Sömu bílar bara miklu lægra verð. 30 ára traust innflutnings-fyrirtæki. Íslensk Ábyrgð. Bílalán. Fáðu betra tilboð í síma 552 2000 eða á www.islandus.com



**Aldrei betra verð!**  
Gríptu nýjan eða nýlegan jeppa á útsölu meira en milljón undir markaðsverði! Bilinn heim í flugi með Icelandair. Nokkur dæmi á 2006-2007 bílum: Jeep Grand Cherokee frá 2,590, Ford Explorer frá 2.690, Porsche Cayenne frá 5.990, Toyota Tacoma frá 1.990, Ford F150 frá 1.790, Toyota Fj Cruiser torfærjeppi frá 3.390. Nýr 2007 Benz ML320 Dísel! Þú finnur hvergi lægra verð. Lækkun dollar og heildsöluverð islandus.com orsakar verðhrun og þú gerir reyfarakaup! Nýjir og nýlegir bílar frá USA og Evrópu allt að 30% undir markaðsverði. Sömu bílar bara miklu lægra verð, 30 ára traust innflutningsfyrirtæki. Íslensk Ábyrgð. Bílalán. Fáðu betra tilboð í síma 552 2000 eða á www.islandus.com



**Ford Útsala í dag!**  
Erum með nokkra Ford Explorer árgerð 2006 nánast eins og nýja á mjög hag-stæðu útsöluverði í dag. T.d. XLT Kr. 2.690.000, Eddie Bauer kr. 3.250.000 og LIMITED kr. 3.790.000. Berðu saman við markaðsverð á sambærilegum bílum sem er 4 - 5 milljónir! Íslensk ábyrgð fylgir öllum okkar bílum. Útvegum hag-stæð bílalán. Hvergi lægra verð. Lækkun dollar og heildsöluverð islandus.com orsakar verðhrun og þú gerir reyfara-kaup! Nýjir og nýlegir bílar frá USA og Evrópu allt að 30% undir markaðsverði. Öll helstu merkin, fólksbílar, pallbílar og jeppar, sömu bílar bara miklu lægra verð. 30 ára traust innflutningsfyrirtæki. Fáðu betra tilboð í síma 552 2000 eða á www.islandus.com



**Pallbílar á Útsölu!**  
Aldrei verið betra kauptækifæri. Nær nýjir 2006 Ford F150 frá kr. 1.750.000! Stærri pallbílar Ford 350 og Dodge RAM 3500 árgerð 2006 með fjórhjóladrífi og díselvél og engum hraðatakmarkara frá kr. 3.190.000. Hringdu núna og festu gott eintak á útsölu. Þú finnur hvergi lægra verð. Lækkun dollar og heildsölu-verð islandus.com orsakar verðhrun og þú gerir reyfarakaup! Nýjir og nýlegir bílar frá USA og Evrópu allt að 30% undir markaðsverði. Sömu bílar bara miklu lægra verð. 30 ára traust innflutnings-fyrirtæki. Íslensk Ábyrgð. Bílalán. Fáðu betra tilboð í síma 552 2000 eða á www.islandus.com



Til sölu niðurfellanlegt „shadow cruiser“ pallhýsi '91-92 fyrir USA pallbila. Í mjög góðu standi. Tilboð óskast. Möguleg skipti fyrir tjaldvagn eða fellihýsi. S. 896 4947.

**Vörubílar**



Óskum eftir vörubílum og vinnuvélum á skrá. Vantar fjögra öxla bíla, einnig gamla 6x4 og 6x6 bíla, mega vera á grind. Bíla-og vélasala Borgarnesi. 437 1200/894-8620 senda myndir á geisl-i@geisli.com

**Húsbílar**



Bens O309 árg. '84. Extra breiður og langur. Húsbílaefni. Uppl. í s. 699 5343.

**Mótorhjól**



Nú er kominn tími á að skoða hjól fyrir vorið. Erum með 200 CC endur-ohjól götuskráð og tilbúin á götuna á 249.000kr. 90 CC lítill torfæruhjól á aðeins 124.500kr. og svo eru það flottu vespumar 50 CC götuskráð og tilbúin á götuna á 168.573kr. Veitum 10% afslátt úr þennan mánuð. Uppl. í síma 8957272

**Vélsleðar**



Yamaha RS Venture, TF. Ek. 1300km. Verð 730þ. Ath skipti. Uppl. í s. 861 6260.

**Hjólhýsi**



**Fellihýsi**



**Vinnuvélar**



Úrval notaðra innfluttra lyftara til sölu. PON Pétur O. Nikulásson ehf s. 552 0110.

**Bátar**



**Suzuki utanborðsmótorar**  
Suzuki utanborðsmótorar í miklu úrvali. Frábær verð. Suzuki Umboðið ehf. S. 565 1725 www.suzuki.is

**Kvóti-Kvóti Kvóti!**  
Önnumst sölu á öllum aflaheimild-um & kvóta. Alhliða þjónusta fyrir þig. Opið alla daga milli kl 13 & 17 Áratuga reynsla. Kvótakaup ehf. S. 520 6500, gsm 693 6600, www.kvotakaup.is

**Lyftarar**



**Körfubílaaleigan.**  
Ódýr og góð þjónusta. Vinnuhæð 32 metrar. Sala og leiga. S. 893 3573.



Lyftarar, brettatjakkar, skaeralyftur, lyftu-borð, trillur, vagnar, hjólabúnaður og ýmis léttitæki. Vandaðar vörur, góð verð, öflug viðgerða og varahlutabjónusta. Léttitækni ehf, Stórhöfða 27, s. 567 6955. Allar upplýsingar á www.lett-itækni.is

**Bílaþjónusta**



**Varahlutir**

**Bílapartasalan Ás**  
Skútahraun 15B, s. 565 2600. Honda, Mazda, MMC, Nissan, Toyota. Notaðir varahlutir í flestar gerðir bíla, Kaupum bíla til niðurrífs.

**Hedd Dráttabílaþjónusta & Bílapartar.**

Bílapartasala sem sérhæfir sig í Musso, Bens, VW, Skoda, Audi, Mmc, Freelander og fl. Opið mán.-föst. 9-18. löndalur 10. 190 Vogum. S 557 7551.

**Bílllutir, Kaplahrauni 14, S. 555 4940.**

Sérhæfum okkur í Volkswagen, Skoda og Daihatsu. Eigum einnig varahluti í fleiri tegundir bíla. Kaupum bíla til niðurrífs.

**Partar s. 565 3323**

Partar Kaplahrauni 11, s. 565 3323. Varahlutir í bíla þ.a.m. Ford, Opel, Daewoo. Kaupum bíla

Partar VTS . Subaru Impresa 2,0GX '03 Toyota, Nissan, Opel, Audi 100 '95, Lancer Golf. Opið 8-18. Lau. 10-15. Sími 421 8090.

**Bílapartar og þjónusta. S. 555 3560**

Subaru, Nissan, MMC, Toyota, Ford, Hyundai, Suzuki, Daihatsu, Opel, VW, Peugeot, Reno, Skoda o.fl. Dalshraun 20. Sendum frítt á flutning.

**Bílapartar ehf S. 587 7659.**

Eigum mikið úrval af varahlutum í flestar gerðir Toyota bifreiða. Kaupum Toyota bíla. Opið virka daga frá kl. 9.00 - 18.00. www.bilapartar.is bilap-artar@bilapartar.is

**Partasalan Sími 557 7740**

Partasalan Skemmuvegi 30, sími 557 7740. Eigum varahluti í Volvo, Opel, Nissan, Toyota, Renault, Honda og fleira.

**Japanskar Vélar, Bílapartasala**

Erum að rífa flestar gerðir japanskra og kóreskra bíla ofl, auk flestra gerða af Fiat. S. 893 2284 & 565 3400.



KEYPT & SELT

Til sölu



Besta lausn fyrir þröng rými. Addco ehf. S. 586 9010 eða addco@addco.is

**Svampur & Dýnur**

**Svampdýnur**  
framleiddar eftir máli.

**Góð þjónusta!**

**Smíðjuvegur 4 Kóp**  
Sími: 555 4224



Hanna og smíða stiga. Fást á ýmsum byggingarstigum. Sérlausnir í þrengslum. 25 ára reynsla. Uppl. í s. 894 0431.

**Verslunin hættir!!**

Ekkert undir 50-90% afslætti. Ópið laugardag 11-16 og sunnudag 13-17. Sigurstjarnan, s. 588 4545. Fákaferni (bláu húsin).

Ýmsir hlutir til veitingareksturs s.s. stólar 160 stk. og borð, selst í minni einingum. Leirtau, uppvottavél fyrir mötuneyti m/færibandi. Gufupottar 60-80 L og m. fl. S. 897 6533.

**Gefins**

Gefins hundur Uppl. í síma 662 6466.

Óska eftir notuðum leikföngum gefins. S. 820 0611.

Óskast keypt

Kaupi alla notaða skartgrip, ísl. silfur ss. jólaskeiðar ofl., einnig allt gamalt ísl. handverk. S. 694 5751.

Hljóðfæri

Til sölu rautt Pearl export seriec trommuset með Hi - fat, zildjjar disk og statífi. Verð 50.000. Uppl. í s. 566 8072.

Sjónvarp

Sjónvarps/videovíðgerðir. Afsl. til elli/öryrkja. Sækjum. Litsýn, Síðumúli 35. S. 552 7095.

Tölvur

**Ódýrar tölvuvíðgerðir**  
Kem samdægurs í heimahús. Kvöld- og helgarþjónusta. Magnús s. 695 2095.

Hljómtæki



Færum myndbandsspólur, flímur, vinyíplötur, ljósmyndir og kassettur á **DVD** eða geisladiska. **DVD** fjölföldun. Ódýrir diskar og hlustur.

**GAGNVIRKNI**  
Hlíðasmára 8, 201 Kóp, s. 577-4511  
www.gagnvirkni.is

Vélar og verkfæri



Mikið úrval af sagarblöðum, Ásborg Smíðjuvegi 11. Sími 564 1212.

Til bygginga



Hanna og smíða stiga. Fást á ýmsum byggingarstigum. Sérlausnir í þrengslum. 25 ára reynsla. Uppl. í s. 894 0431.

**STEYPU ÞJÓNUSTAN**

- VÍÐ ÞJÓNUM PÉR -

**NÝTT AFL**

5 340 035  
STEYPUÞJÓNUSTAN.IS

Verslun



**amör**

Egg í miklu úrvali frá kr. 590.-

Tilboð á DVD  
Frábært úrval af nýjum titlum.

Óvæntur glaðningur fylgir öllu.

Skúlagata 40a s. 562 2433  
Dalvegur 16a s. 562 2445  
www.amor.is

ÞJÓNUSTA

Hreingerningar



**Hreingerningar ehf.**

Öll almenn ræstingapjónusta fyrir eintaklinga, fyrirtæki og stofnanir.

Sími: 862 6778 og 868 5599



**Hreingerningapjónusta**

**Þvegillinn**

5 44 44 46

Hreingerningar - Bónun - Bónleysing Flutningsþrif - Þrif eftir iðnaðarmenn þvegillinn.is - Stofnað 1969 Traustir og vanir menn

Ertu að flytja? Og búin á því? Láttu mig um þrifin. Föst verðtilb. Flutningsþrif Bergþóru, s. 699 3301.

Tek að mér regluleg þrif. Fyrirtæki og heimili. Einnig flutningsþrif. S. 848 7367.

**Tökum þrifin í gegn**  
Tökum að okkur öll almenn þrif fyrir eintaklinga og fyrirtæki. Skúris. S. 846 0864.

Garðyrkja

**Smágröfuleiga**

**Drenlagðir**

**Hellulagðir**

Tökum að okkur ahlíða iðnaðavinnu.

Upplýsingar í síma  
824 7565 Beppi  
696 6676 Bjóssi.

**Vetrarklippingar**  
Tökum að okkur klippingar og önnur garðverk. Sláttumenn. S. 846 0864.

Bókhald

**HSE Bókhald & Uppgjör ehf.**

Skattframtöl, Bókhald, Vsk. & launauppgjör, Ársuppgjör. Ódýr og góð þjónusta

www.hsebokhald.is  
hsebokhald@hsebokhald.is  
Sími: 6926910

Bókhald, VSK, laun, skattskýrslur og stofnun fyrirtækja. Fagleg vinnubrögð á sanngjörnu verði. Bókhald og þjónusta ehf., sími 511 2930.

Fjármál

Fjárhags- og reksrarráðgjöf

Gerum tilboð í fjárhags og rekstrarráðgjöf að kostnaðarlausu. Uppl. í s. 517 7701 & markadsstofan@markadsstofan.is

Ráðgjöf

Fjárhags- og reksrarráðgjöf

Gerum tilboð í fjárhags og rekstrarráðgjöf að kostnaðarlausu. Uppl. í s. 517 7701 & markadsstofan@markadsstofan.is

Málalarar

**Þarftu að láta mála?**  
Ahlíða málningarþjónusta. Tilboð. Uppl. í s. 866 3287.

Málarameistari getur bætt við sig verkefnum. Uppl. í s. 868 2310.

Búslóð aflutningar

Ert þú að flytja? Búslóðafli, fyrirtækjafl, plánöfl. o.fl. Extra stór bill. Flutningapj. Mikæls. S. 894 4560.

**Búslóðarflutningar**  
Plánó flutn. og allir alm. flutn. Allar stærðir bíla. Aukamaður ef óskað er. Uppl. í s. 616 1108 & 692 7078.

Húsaviðhald

**Glerjun/gluggavíðgerðir! Móðuhreinsun glerja**  
Sjáum um öll glerskipti, víðgerðir og breytingar utanhúss sem innan. Fyrir húseigendur og húsfélög. Tilboð þér að kostnaðarlausu. Fagþjónustan ehf, s. 860 1180.

Flísalögn, múrvinna, málun, smíði...

Viltu nýtt baðherbergi, eldhús eða breytingar innanhúss kláraðar strax í febrúar. Iðnaðarmannateymi vantar fleiri verkefni, smá og stór í feb. Erum röskir og þrifum eftir okkur. www.husverk.is S. 699 5678.



**BORTÆKNI**

**STEYPUSÖGUN KJARNABORUN MÚRBROT**

567-7570

**STEYPUSÖGUN KJARNABORUN**

MÚRBROT MALBIKSSÖGUN ÞRIFALEG UMGENGNI

**SAGTÆKNI ehf**

Barjarflöt 8, 112, RVK  
www.sagtaekni.is

567-4262 & 893-3236

**Viðhaldsvirkni Ehf**

S. 661 0117 & 690 9117

Málarameistarar, múrarak og smíðir, sérhæfa sig í öllu sem viðkemur viðhaldi fasteigna. Svo sem málun utan sem innan. Sandspörslun. Steypu-múr uppsteypu, sprungu og múrviðgerðum, tröppu- viðgerðum sem og margt fleira.

www.vidhaldsvirkni.is  
virkni@vidhaldsvirkni.is



**JIS**

Steinsögun & Kjarnaborun JIS

**Steinsögun**

- Veggsögun
- Gólfögun
- Rautfarsögun
- Malbikssögun

**Kjarnaborun**

- Lofttræstingu
- Rafmagnslögnum
- Vatns & hitalögnum
- & fleiru

Gerum tilboð þér að kostnaðarlausu  
jorlingi@netnet.is S:659-6343



**Umhverfisprýði ehf**

Hellulagnir  
Veggheðslur  
Varmalagnir  
Sólpallar  
Grindverk  
Túnþökulagnir

Öll almenn jarðvegsvinna

S: 860 5418  
umhverfisprydi@yahoo.com

**Demantsdiskar og sagarblöð frá DIMO**

**DIMO**  
DISKAND PRODUCTS

**MÚRBÚÐIN**  
Byggingavörðunarlúsin í Árbænum  
Ketthúsi 7 - Sími: 544-5470

**ÓS verk**

Getum bætt við okkur verkefnum í innréttingauppsetningum, parketlögnum, flísalögnum og málun.

S. 662 1878

**HÚSAVIÐHALD**

Getum bætt við okkur verkefnum í málningarvinnu, flísalögnum og fl.

Vönduð vinna.  
HG viðhaldsþjónusta  
Nánari upplýsingar í síma 695 4661 & 892 2752.

**Húsaviðhald!**  
Þak- og utanhússklæðningar og allt húsaviðhald. Ragnar V. Sigurðsson ehf. S. 892 8647.

Verktakar geta bætt við sig verkefnum í pípulægnum og trésmíði. Upplýsingar í síma 663 5315 & 699 6069.

Tek að mér minni smíða-viðgerða- og viðhalds verkefni. Kem strax! Sími 844 0599.

Teiknistofan Síðumúla 1 Húsaþeikningar, lagnaþeikningar, verkeikningar tækni-teiknun Byggingastjórn, eftirlit, ráðgjöf í síma 661 7280 & 898 8689.

Stíflubjónusta

**Stíflulosun Röramyndun**

Losa stíflur úr salernum, vöskum, baðkerum og niður-töllum. Röramyndavefi þitt að staðsetja ákæmmdir í lögnum.

**Skolphreinsun Ásgeirs sf.**

S. 892 7260 & 567 0530.

**Stíflubjónustan ehf**

S.5542255: 8965800

Stíflulosun-Röramyndun  
www.stiflutjonustan.is

Spádómar

**908 6116**

Er spákonan Sirrý Ástir - fjármál heilsa

Einkatímar í S.845 4009

**ALSPÁ**

Miðlun, draumar, ráðgjöf, heilun, fyrirbætur, NLP. Símaspá, einkatímar og. n.fl.

**445 5000**

FINN TÝNDA MUNI VISA EURO MASTERS

HANNA S. 555 2927

**SIMASPA TAROT DRAUMAR FYRIRBÆNIR**

ER VÍÐ 12-24 VISA / EURO

www.orlogalinn.is

**Örlaga línan**

Miðlar, spámiðlar, draumráðningar. Ópið öll kvöld í síma 595 2001 & 908 1800

**Kærleiks-ljósíð**

Spámiðill, Tarot-lestur og kristalkula

Visa S. 566 7311 Euro

Laufey s. 823 7181

Símaspá  
Tarot  
Miðlun  
Fyrirbætur  
Árasspá

VISA / EURO

**Bella.is s. 5 67 07 57. EURO/VISA**

Spílaspá. Tarot. Draumaráðningar. Andleg leiðsögn. Bið fyrir þeim sem vilja. Áratuga góð reynsla. Kl. 16 - 24 virka daga og 18 - 24 laugardaga.

Bella.is

**www.tarot.is**  
Tarotnámskeið-Talnaspekinámskeið. Skrán. daglega. Uppl. á vef eða í s. 8680322. Hringdu núna!

Miðla til þín, því sem þeir sem farnir eru segja mér um framtíð þína. Einkatímar. Erla s. 587 4517.

**Englaljós 908 5050 eða 863 1987 Euro/Vís**

Er spennandi tími framundan? Miðlun, andleg leiðsögn, fyrirbætur, trúnaður. Löng reynsla. Er við alla daga frá 12-02. Lára spámiðill. 175 kr. mín.

Fjárhags- og reksrarráðgjöf

Gerum tilboð í fjárhags og rekstrarráðgjöf að kostnaðarlausu. Uppl. í s. 517 7701 & markadsstofan@markadsstofan.is

Önnur þjónusta

**Tökum að okkur gróft á húsgrunnum.**  
Sjáum um allar mælingar. Fljót og góð þjónusta. Upplýsingar í síma 862 0530.







## ATVINNA

## Atvinna í boði

Employment agency seeks carpenters, general workers, electricians, iron binders, plumbers, masons, heavy duty drivers, painters and more for the construction area. Call Joao, tlf. 864-9873.

Agencia de trabalho procura trabalhadores para todas as areas de construção civil carpinteiros, electricistas, armadores de ferro, canalizadores, pedreiros, motoristas pesados, pintores etc. Contato Joao, tel. 864-9873.

## Thorvaldsen Bar

**Thorvaldsenbar**  
Thorvaldsenbar leitar eftir flottu, jákvæðu & duglegu fólki á bar & í sal.  
Þeir sem hafa áhuga hafið samband við Samúel í síma 697 9004 eða á sammi@thorvaldsen.is

**Veitingahús í Kópavogi**  
Íslenskumælandi starfsfólk óskast í kvöld- og helgarvinnu. Æskilegur aldur 30+.  
Upplýsingar í síma 897 4433.

## Ertu sjálfstæður snyrti-fræðingur?

Hæ ertu að leita þér að vinnu þar sem að þú getur þénað vel... unnið sjálfstætt og ráðið þér sjálf í frábærri vinnuaðstöðu.... leitaðu þá ekki lengra því hérna gefst þér frábært tækifæri.. að vinna sem sjálfstæður IPL ráðgjafi.... IPL stendur fyrir intense pulse light... með þessari tækni getum við nú eytt óaeskilegum hárum varanlega.. unnið á acne og rósroða... hrukuvandamálum... örum osfrv... ótrúlega spennandi og árangursrik meðferð í alla staði.....

Hafðu samband ef þú vilt vinna sjálfstætt í síma 892 4284 Hanna Kristín Didríksen.

## ALEFLI

Óskum eftir að ráða bílstjóra á sendibíl. Staðgóð þekking á byggingavörum nauðsynleg. Uppl. hjá Magnúsi í s. 660 4472.

## Aktu Taktu

Aktu Taktu Skúlagötu og Aktu Taktu Garðabæ leitar eftir rösku og heiðarlegu starfsfólki í fullt starf og hlutastarf. Vaktavinna í boði. Skemmtilegt starf á skemmtilegum vinnustað. Atvinnuumsóknir á [www.aktuutaku.is](http://www.aktuutaku.is).

## Tískuvörðslunin Mambó

Óskum eftir traustum og duglegum starfskrafti á aldrinum 25-35 ára, í verslun okkar í Hafnarfirði. Áhugi á tisku og verslunarstörfum er skilyrði, ásamt því að vera tilbúin til að taka að sér ábyrgð í versluninni. Skemmtilegir möguleikar fyrir réttu manneskjuna. Upplýsingar gefur Hafdís í síma 660 1153.

**Atvinna í Hafnarfirði**  
Starfskraftur óskast til ýmissa starfa í fatahreinsun. Vinnutími frá kl. 13-18. Getur orðið breytilegur.  
Upplýsingar á staðnum. Nýja fatahreinsunin eða í síma 555 2030 & 895 0620.

**Leikskólinn Brekkuborg**  
óskar eftir að ráða leikskólakennara/leiðbeinenda í 100% starf í leikskólann Brekkuborg í Grafarvogi.  
Upplýsingar gefur leikskólastjóri í s. 567 9380

**Okkur vantar hresst starfsfólk í vinnu á Geysi í Haukadál.**  
Tungumálakunnáttá skilyrði. Gisting á svæðinu möguleg. Skemmtileg vinna í skemmtilegu umhverfi.  
Umsóknir sendist á [elm-ar@geysirshops.is](mailto:elm-ar@geysirshops.is) fyrir 23. febrúar n.k.

Ungt fyrirtæki óskar eftir duglegum starfsmönnum, meðeigendum og eða fjárfestum. Tekjuöflun er alfarið háð dugnaði viðkomandi en verulegir möguleikar eru fyrir hendi á ýmsum sviðum. Góð tölvukunnátta nauðsynleg.  
Þeir sem áhuga hefðu á að kynna sér þessi mál, pósthleggi vinsamlegast nauðsynlegar upplýsingar merktar. „Ný sýn.“  
Inn á afgreiðslu Fréttablaðsins fyrir 25.02.2007.

## Næturvörður-Hótel

Hótel í miðborginni óskar eftir að ráða næturvörð. Unnið er í 7 nætur frí í 7. Uppl. gefur hótelstjóri í s. 694 8585

**Kaffihús, Bakarí**  
Bakameistarinn Mjódd, Smáratorgi, Suðurverji, Glæsibæ óskar eftir afgreiðslufólki. Vinnutími 10-19 og 13-19 og 07-13. Einnig laus helgarstörf. Góð laun í boði.  
Uppl. í s. 897 5470 til kl.17.00. Einnig umsókkareyðublað <http://www.bakameistarinn.is>

INTJOB STARFSMANNALEIGA  
ÚTVEGARI FYRIRTÆKJUM  
ERLENDA IDNVERKAMENN OG VERKAFÓLK

Útvegum m.a.:

- Smíði
- Múra
- Pípara
- Rafvirkja
- Vélvirkja
- Meiraprófsbilstjóra
- Tækjastjórnendur
- Verkamenn
- Hjúkrunarfólk
- Önnur störf
- Samkvæmt óskum atvinnurekanda

INTJOB hefur verið starfrækt í þrjú ár með góðum árangri  
Hafðu samband í síma 517 4530

**INTJOB**  
STARFSMANNALEIGA  
Hagamála 1, 201 Kópavogur; [www.intjob.is](http://www.intjob.is)

**Ræsting**  
Leikskólinn Mariuborg Grafarholti vantar nauðsynlega ræstingu 3 1/2 tími á dag eftir kl. 17.30.  
Uppl. veitir leikskólustjóri í síma 577 1125.

**Flokkstjóri í ræstingum**

ISS Ísland ehf. óskar eftir að ráða í störf flokkstjóra í ræstingum.

Starf flokkstjóra feist m.a. í:

- \*umsjón, undirbúningi og stjórnun á verkstað
- \*ræstingu á verkstað
- \*samskiptum við viðskiptavin
- \*kennslu og þjálfun starfsmanna

Um tvö störf er að ræða og er það á eftirfarandi svæðum:

- Flokkstjóri á heilbrigðisstofnun á svæði 108 þar sem vinnutími er frá klukkan 08:00 - 16:00. Umsjón með helgarvinnu er í þessu starfi. Vinnuhlutfall 100%.
- Flokkstjóri í skóla á svæði 110 þar sem vinnutími er frá klukkan 08:00 - 16:00. Vinnuhlutfall 100%

Í starfi flokkstjóra er áhersla lögð á áþard í samskiptum, nákvæmni og þjónustuvilla. Umsækjandi þarf að vera íslenskumælandi.

Upplýsingar veitir Ólöf í síma 5 800 600. Einnig á [www.iss.is](http://www.iss.is)

**ISS ÍSLAND**

**Geysir Bistro Bar**  
Óskar eftir vaktstjóra í sal. Unnið er á vöktum.  
Upplýsingar í síma 517 4300 eða 663 7283, Særún.

**Störf í boði Höfuðborgarsvæði**

Helgarstörf  
Í boði eru nokkur störf aðra hverja heigi við fóst afleysingarstörf og á hjúkrunarheimilum.

Dagvinna, vinnuhlutfall 38%  
Í boði er starf á svæði 108 þar sem vinnutími er 11:00 - 14:00. Starfið feist í umsjón með mótuneyti og frágang í eldhúsi.

Upplýsingar veitir Ólöf í síma 5 800 600. Einnig á [www.iss.is](http://www.iss.is)

**ISS ÍSLAND**

Europris, störf í boði. S. 533 3366. Europris.

## Aupair óskast í Næstved, Danmörku til eins árs

Óskað er eftir manneskju til þess að gæta Alfred (1 árs), sjá um þríf og hjálp við matargerð. Þarf að geta hafið störf um miðjan maí eða byrjun júní. Viðkomandi fær 5.000 DKK á mánuði og eigið herbergi með sjónvarpi. Á heimilinu eru 3 systkini og fjölskyldan hefur áður haft íslenskar stelpur til að gæta eldri sonar síns, Emils. Dönskukennsla 2x í viku. Uppl. sendist á dönsku eða ensku á [lisbeth.borg@mail.dk](mailto:lisbeth.borg@mail.dk)

Kofi Tómasar frænda, Laugavegi 2, óskar eftir duglegum og brosmildum starfsm í dagv. Uppl á staðnum til 15 alla daga.

## Barinn

Fólk í eldhús óskast á hressasta barinn í bænum. S. 690 9996.

## Vanur maður!

Óskum eftir réttlingamanni, bílasmið, næg vinna framundan. Bílasprautun SMS ehf s. 567 1101.

Áreiðanlegan starfsmann vantar til ræstingastarfa. Tilþríf ehf, sími 697 3694, Krissi.

## Atvinna óskast

Útvegum starfsfólk frá Póllandi og Portúgal í eftirtalin störf :  
Smíði, Múra, Pípara, Rafvirkja, Vélvirkja, Meiraprófsbilstjóra, Tækjastjórnendur, Verkamenn, Hjúkrunarfólk og önnur störf samkvæmt óskum atvinnurekanda.  
**SAS Starfsmannaleigan.**  
Uppl. gefur Sverrir í s:661-7000

Matreiðslumaður leitar eftir vinnu við matreiðslu eða sambærilegt, er heiðarlegur og traustur, meðmæli til staðar. Áhugasamir sendið email á [kokkur@odr.is](mailto:kokkur@odr.is) - Hlakka til að heyra frá ykkur.

Starfsfólk frá Lettlandi! smidir, verkamenn, vidgerdarmenn, bilstjorar etc. Uppl. í s. 845 7158.

## Viðskiptataækifæri

Húsasmiður getur tekið að sér ýmis verkefni, bæði í tilboðum og tímavinnu. Vinnusími 895 9570.

## TILKYNNINGAR

## Tilkynningar



## Ýmislegt



## Uppskriftir

Deildu uppskriftum þínum með vinum og fjölskyldu. [www.matseld.is](http://www.matseld.is)

## Engar skuldir - Hærrí tekjur

Skoðaðu [www.kennsla.com](http://www.kennsla.com) ef þú vilt losna við skuldir og fá miklu hærrí tekjur.

## Einkamál

FRÉTTIR ÁR ÖÐRU SAMRANGI

**TANTRA**

EROTISK VERSLUN

LANDSINS MESTA ÚRVAL AF VHS, DVD OG LEIKFÖNGUM FYRIR FULLORÐNA OPÍÐ MÁN - FÖS 12:00 - 20:00 OG LAUGARD, 12:00 - 18:00 FÁKAFENI 11 HLÍÐASMÁRA 13 SÍMI 588 6969 / 587 6969 WWW.TANTRA.IS

62 ára karlmaður óskar eftir að kynnast konu sem vini sem er á aldrinum 55-65 ára. Er reglusamur og einmanna. Svör sendist á Fréttablaðið fyrir 1. mars. Merkt „Vinur 2007“.

Tvær vinkonur um fimmtugt og sextugt óska eftir dansfélögum á svipuðum aldri. Uppl. sendist FBL merkt „Dans 0622“

## Tantra Erótísk verslun

Opíð í dag konudag frá 13-17. Hlíðarsmára 13 og Fákafen 11.

**Gefðu vatn**

**Hjálparstarf kirkjunnar**  
[www.hjelpur.is](http://www.hjelpur.is)

## Aðalfundur

**Aðalfundur Sparisjóðs vélstjóra (sameinaður sjóður Sparisjóðs vélstjóra og Sparisjóðs Hafnarfjarðar) verður haldinn þriðjudaginn 13. mars kl. 16.00 á Grand Hótel Reykjavík, Sigtúni 38, Reykjavík.**

## Fundarefni:

1. Skýrsla stjórnar um starfsemi sparisjóðsins síðastliðið starfsár.
2. Lagðir fram endurskoðaðir reikningar sparisjóðsins fyrir síðastliðið reikningsár.
3. Ákvörðun um greiðslu arðs.
4. Tillögur um breytingar á samþykktum sparisjóðsins, ef borist hafa.
5. Kosning sparisjóðsstjórnar.
6. Kosning löggilts endurskoðanda/endurskoðunarskrifstofu.
7. Ákvörðun um þóknun til stjórnar.
8. Önnur mál.

Aðgöngumiðar að fundinum verða afhentir á fundarstað og hefst afgreiðsla þeirra kl. 15:00.

## Stjórnin

Samruni Sparisjóðs vélstjóra, SPV, og Sparisjóðs Hafnarfjarðar, SPH, var samþykktur samhljóða á fundum stofnfjäreigenda sjóðanna hinn 1. desember 2006.





# Velferðarríkið sinnir illa úthýstum sjúklingum

## UMRÆÐAN

Heilbrigðismál

*Fyrri hluti greinarinnar birtist í Fréttablaðinu föstudaginn 16. febrúar.*

### Rockville og Efri-Brú:

Eitt haustið tók ég eftir því að útígangsmönnum fækkaði mjög á Hlemmi en skrifstofa mín lá gegnt þeim stað. Ég hringdi í Axel Kvaran varðstjóra er sá um fangagæslu og félagsaðstoð við útígangsmenn og spurði, hvar er útígangsfólkið? Axel svaraði, Ólafur, ég veit bara að rónarnir eru horfnir. Ég veit ekki hvar þeir eru! Síðar um daginn hringdi hann og sagði að einhver Guðmundur sem væri útvarpsmaður í útvarpi trúaðra færi um borgina og safnaði saman rónum. Þeir væru hýstir í verksmiðjuhúsi í Hafnarfirði.

Ég fór þangað og þar voru 20-25 útígangsmenn er fengu húsa-skjól, mat og ummönnum með trúarlegu ívafi. Síðan hefur þessi starfsemi verið í m.a. Rockville og á Efri-Brú. Góðir styrkir hafa fengist frá fleiri aðilum, m.a. Herdísi Þorvaldsdóttur leikkonu. Hiklaust má staðhæfa að vistfólki var haldið í sæmilegum holdum með gjöfum frá Bónus. Samkvæmt skýrslu Steinunnar Marteinsdóttur B.A. var 3-5 ára árangur árið 2003 svipaður og á Vog, enda var vistmönnum bent á AA-meðferð. Á Efri-Brú voru sex ungmenni er stunduðu reglulegt nám í Fjölbraut á Selfossi vegna þess að þau höfðu ekki frið til náms á óregluheimilum. Tvö af þeim taka líklega stúdentspróf í vor. Í Rockville var einnig rekinn skóli en þá komu reglulega kennarar frá Fjölbrautaskólanum í Keflavík í heim sókn.

Ég hef reynt að fá lækna, hjúkrunarlið og sálfræðinga til að sinna þessum vistmönnum án árangurs. Reglan var að illa haldnir vistmenn voru látna leita göngudeildar Landspítalans og þeim er vísað var frá var tekið á móti að Efri-Brú. Nú virðast geðlæknar vera jákvæðari og má benda á ágæta grein Bjarna Össurarsonar yfirlæknis í Morgunblaðinu nýlega. En við Magnús Skúlason geðlæknir og heilsugæslan höfum sinnt þessum sjúkl-ingum, ég aðallega með strjálum vitjunum og stöðugum bakvökt-um. Öðrum málum höfum við ekki sinnt hvorki rekstrarlega né eftirliti með 12 spora og trúarlegum athöfnum forstöðumanns. Afeitrun var ekki sinnt á fyrrnefndum stöðum utan einu sinni í vikutíma sem flestum er kunnugt um.

Nú hefur verulega farið úrskeiðis á Efri-Brú og er það mikið reiðarslag en eins og ég hef áður sagt fylgir nokkur áhætta slíkum rekstri. Of miklu fé hefur verið eytt að sögn og meint mjög alvarleg afbrot forstöðumanns gagnvart skjólstæðingum sínum fyrir utan stofnunina voru strax kærð af læknum og stjórnin leysti hann frá störfum. Vistmenn hafa horfið á götuna þaðan sem þeir komu. En málið verður að hafa sinn gang enda lögreglumál. Þó skal þess getið að sá er þetta ritar veit að margar sögusagnir er birtast í jafnvel mætustu fjölmið-um um þetta mál eru hreinar slúð-ursögur, m.a. að tíu konur hafi orðið ófrískar á árunum 2001-2007 eftir starfsmenn á Efri-Brú. Samkvæmt læknskýrslum er hugsanlegt að um eina kona sé að ræða af um 240 konum sem vistuðust þar og við því var brugðist. Þegar

rætt er um starfsmenn í þessu tilliti var um að ræða menn í meðferð sem fengið höfðu ákveðið hlutverk til dæmis hreinsun, eldun og annað (Lækna-skýrsla til landlæknis 2007).

### Niðurlag:

1. Sjúklingar er þjást af afleiðingum langvinnr-ar vímuefnaneyslu (5-15 ár) þarfnast langrar meðferðar, 6-24 mán-aða eða lengri að áliti færustu sérfræðinga en hefur ekki náðst sögum skorts á áhuga ráðamanna og fjármagni.

Nauðsynlegt er að eiga kost á fleiri vel byggðum vistheimilum



ÓLAFUR ÓLAFSSON

og göngudeildum sem vista þessa sjúklinga til lengri dvalar.

Efla þarf SÁÁ starfsemi verulega og göngudeildir geðeilda þarf að stórefla því að vandamálið vex. Heppilegast væri að vistheimili eins og Efri-Brú væri rekið í nánnum tengslum við geðeild Landspítalans.

2. Auk vitjana lækna þurfa að starfa þar sál- og félagsfræðingar ásamt iðjubálfurum og áfengisráðgjöfum. Mjög erfitt er að fá fullstarfandi lækna, hjúkrunarfólk og annað fagfólk til starfa með þessa sjúklinga.

3. Efri-Brú verður nú yfirtekin

af öðru trúfélagi væntanlega undir stjórn Félagsmálaráðuneytis.

4. Í Danmörku sér kirkjan að verulegu leyti um meðferð þessara sjúklinga en í Noregi líknar og trúfélög. Viða í Mið- og Suður-Evrópu og austantjalds ganga þessir sjúklinga til feðra sinna á götum úti.

5. Umræður á þingi benda til þess að lítið hafi áunnist sl. 30-35 ár. Eins og áður eru flestir þingmenn þeirra skoðunar að hið opinbera skuli sjá um þennan rekstur með aðstoð líknarfélaga og eftirlit skuli vera skert með rekstri.

En hið opinbera hefur lagt niður tvær stofnanir nú nýlega. Það eru Gunnarsholt og Vífilsstaðir, á öðrum staðnum er rekin

meðferðarstöð fyrir unga fíkniefnaneytendur. Bylgja góðra áætla-na virðist að mestu hafa runnið út í sandinn.

Meginmálið er að á meðan við erum á því menningarstigi að þola ekki að afls- og sálarvana fólk liggi í skeytingarleysi á götum úti líkt og við sjáum í suðlægari löndum verðum við að veita þessu fólki hjálp enda skylda okkar eins og lög kveða á um. Skýrslur landlæknis sýna að þó að 30-40% langt leiddra vímuefnaneytanda deyi fyrir fertugt ná 30-40% góðri heilsu með meðferð og hinir ná sæmilegri heilsu.

*Höfundur er fyrrverandi landlæknir.*

*Lambakjöt*  
ELDAMENNSKAN ER LAMB AÐ LEIKA VIÐ

Saltkjöt og baunir eru skemmtilegasta matarhefðin sem Íslendingar eiga.

Sprengidagurinn er á morgun, tökum hann með trompi.

Saltkjöt og baunir,  
túkall

www.lambakjot.is ALLIR ELSKA LAMBAKJÖT, MAÐUR

**SENDIÐ OKKUR LÍNU**

Við hvetjum lesendur til að senda okkur línu og leggja orð í belg um málefni liðandi stundar. Greinar og bréf skulu vera stutt og gagnorð. Eingöngu er tekið á móti efni sem sent er frá Skoðanasíðunni á visir.is. Þar eru nánari leiðbeiningar. Ritstjórn ákveður hvort efni birtist í Fréttablaðinu eða Vísí eða í báðum miðlunum að hluta eða í heild. Áskilinn er réttur til leiðréttinga og til að stytta efni.



HANNES HÓLMSTEINN GISSURARSON

PRÓFESSOR ER 54 ÁRA Í DAG

„Sannleikurinn er sá að menntamenn, og þá einkum blaðamenn og kennarar, eru flestir andvígir kapítalisma.“



tímamót

timamot@frettabladid.is

PETTA GERÐIST: 19. FEBRÚAR 1968

Palídómíð-börnin fá bætur

Þennan dag árið 1968 náðust sættir fyrir Hæstarétti í Bretlandi um að 62 börn, sem fæddust vansköpuð eftir að mæður þeirra höfðu tekið inn lyfið palídómíð á meðgöngu, skyldu fá bætur frá lyfjafyrirtækinu sem framleiddi og markaðssetti lyfið þar í landi. Palídómíð-harmleikurinn er eitt af hörmulegustu dæmum um mistök vísindamanna.

Um átta þúsund konur um heim allan, sem tekið höfðu palídómíð til að draga úr morgun-ógleði og róa taugarnar, eignuðust vansköpuð börn. Lyfið var fánlegt í Bretlandi frá árinu 1958 þar til síðla árs 1961 þegar rannsóknir leiddu í ljós að það ylli fósturskaða. Distillers Company (Biochemicals) Ltd. féllst svo í september 1968



á að greiða hverju barni 40 prósent af upphæðinni sem krafist var í bætur fyrir dómi, en krafðist þess á móti að allar ásakanir á hendur fyrirtækinu um vanrækslu yrðu dregnar til baka. Eftir það var samið um bætur í fjölda annarra tilvika. Eftir mikla gagnrýni frá bæði fjölmiðlum og almenningi ákvað fyrirtækið árið 1973 að setja upp sjóð og greiða öllum börnum sem urðu fyrir barðinu á lyfinu úr honum. Opinber rannsókn á málinu sem ítrekað var kallað eftir fór þó aldrei fram. Almennigur leit á þessum tíma á börnin sem fórnarlömb hörmulegs slyss og bjóst við því að þau ættu fyrir höndum stutt og erft líf. Flest hafa börnin hins vegar tekist á við fötlun sína og afsannað slíkar hrakspár.

- MERKISATBURÐIR
- 1885

Bók Marks Twain um Ævintýri Stíkilsberja-Finns kemur út í Bandaríkjunum.
- 1910

20 manns farast í snjóflóði í Hnífsdal. Margir slasast og eignatjón er mikið.
- 1930

Ameríski stjórnufræðingurinn Clyde W. Tombaugh uppgötvar plánetuna Plútó.
- 1964

Jarðskjálfti skekur Asoreyjar í austanverðu Atlantshafi. Skip glíma við miklar öldur við rýmingu San Jorge-eyju.
- 1965

Afríkuríkið Gambia fær sjálfstæði innan Breska samveldisins.
- 1977

Geimskutlan Enterprise, fest ofan á Boeing 747 þotu, fer í jómfrúarflugið yfir Mojave-eyðimörkinni í Bandaríkjunum.

Bjóða nám í hestafræði

BS-nám í hestafræði verður í boði frá og með næsta hausti. Það eru Landbúnaðarháskóli Íslands og Hólaskóli sem standa að námsbrautinni og undirrituðu Ágúst Sigurðsson, rektor Landbúnaðarháskólans, og Skúli Skúlason, rektor Hólaskóla, samning þessa efnis fyrir helgina.

Þetta er í fyrsta sinn sem tveir háskólar hér á landi sameinast um nám með þessum hætti og bjóða upp á sameiginlega prófgráðu. Við undirritun samningsins sagði Ágúst að ætlunin væri að búa til námsbraut þar sem styrkleikar skólanna tveggja væru nýttir til fulls og íslenski hesturinn fengi þann sess sem honum bæri innan íslensks fræðasamfélags. Þá var skrifað undir rammisamkomulag um frekara samstarf skólanna tveggja.

þo



TEKIST Í HENDUR  
Rektor Landbúnaðarháskólans og rektor Háskóla innsigla samninginn.



ÞÓRHILDUR LÍNDAL Ritstjóri Úlfjótss segir útgáfu tímaritsins hafa verið nokkuð stöðuga frá upphafi. Þórhildur segir jafnframt að tímaritið sé mikið notað í kennslu í lagadeildinni.

FRÉTTABLAÐIÐ/HRÖNN

TÍMARIT LAGANEMA VIÐ HÍ: ÚLFLJÓTUR FAGNAR SEXTÍU ÁRA AFMÆLI

Úlfjótur er ómissandi þáttur í starfi lagadeildar

Úlfjótur, tímarit laganema við lögfræðideild Háskóla Íslands, á 60 ára afmæli um þessar mundir. „Fyrsta tölublaðið kom út í lok febrúar 1947,“ sagði Þórhildur Líndal ritstjóri. „Við vitum ekki nákvæmlega á hvaða degi það var. Árshátíðardagur Orators, félags laganema, er sextándi febrúar, og blaðið kom út skömmu eftir hann,“ útskýrði hún. Tímaritið heitir í höfuðið á hinum forna lögsögumanni Úlfjóti, sem jafnframt er talinn vera sá fyrsti. Það er elsta tímarit sem enn er gefið út af nemum við deild í Háskóla Íslands.

Í tilefni af afmælinu verður sérstakt afmælisrit gefið út seint á árinu. „Það verður fjórða tölublaðið í sextugasta

árgangi. Það eru alltaf gefin út fjögur tölublöð á ári,“ sagði Þórhildur. Hún segir útgáfu Úlfjótss hafa verið nokkuð stöðuga frá upphafi, þó einhverjar undantekningar hafi verið þar á. „Tímaritið hefur komið út á hverju ári nema árinu 1951. Það má kannski að einhverju leyti rekja það til þess að þetta var fyrsta árið sem Tímarit lögfræðinga var gefið út. Auk þess var fjárhagurinn dálítið óstöðugur fyrstu árin.“ sagði Þórhildur. Úlfjótur stendur nú fyrir bóksölu í kjallara Lögborgs, og segir Þórhildur þá starfsemi renna styrkum stöðum undir útgáfu blaðsins. Laganemar við Háskóla Íslands greiða félagsgjöld í Orator og fá Úlfjót

fyrir vikið ókeypis. Þórhildur segir fjölmarga lögfræðinga og lögfræðistofur jafnframt vera áskrifendur að tímaritinu. „Ég held það meg segja að allir helstu lögfræðingar landsins kaupi Úlfjót. Það er líka eitt helsta fræðiritið á sviði lögfræði, ásamt Tímariti lögfræðinga,“ sagði Þórhildur. Fræðigreinar og viðtöl skipa stærstan sess í blaðinu.

Þórhildur telur tímaritið vera ómissandi þátt í starfi lagadeildarinnar. „Algjörlega. Það er líka notað mikið í kennslu. Okkur eru settar fyrir ritgerðir sem hafa birst í Úlfjóti,“ sagði hún. „Ég sé lagadeildina varla fyrir mér án Úlfjótss,“ bætti hún við.

sunna@frettabladid.is

+



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir og amma,

**María G. Sigurjónsdóttir**

frá Fosshólum, Furugrund 68,

verður jarðsungen frá Kópavogskirkju þriðjudaginn 20. febrúar kl. 15.00.

Ingibjörg Bjarnadóttir

Arndís Bjarnadóttir

Einar S. Bjarnason

Guðrún Björk Bjarnadóttir

Ásmundur Bjarnason

og barnabörn.

Pétur Már Pétursson

Elín Þóra Sverrisdóttir

Páll Guðmundsson

Sigrún Davíðsdóttir

+



Innilegar þakkir til allra sem sýndu okkur samúð og vináttu við andlát og útför elskulegrar eiginkonu, móður, tengdamóður og ömmu,

**Ingibjargar Helgadóttir**

Álfaskeiði 92, Hafnarfirði.

Sérstakar þakkir til starfsfólks heimahlynningar LSH fyrir ómetanlegt starf.

Þórður Einarsson

Ragnar Þórðarson

Einar Borg Þórðarson

Jakob Helgi Þórðarson

og ömmustelpur.

Margrét Arngrímsdóttir

Gerður Guðmundsdóttir

15% afsláttur af öllum legsteinum og fylgihlutum



**Englasteinar**

Helluhrauni 10 Hafnarfirði Sími: 565-2566

www.englasteinar.is

Óvenjuleg íþróttamynd

Mynd ársins var valin hjá Bláðaljósmyndarafélagi Íslands um helgina. Árni Torfason ljósmyndari og formaður félagsins átti sigurveyndina sem var að mati dómnefndar bæði óvenjuleg og falleg íþróttamynd. Myndina tók Árni af Sif Pálsdóttur sem varð fyrst íslenskra kvenna Norðurlandameistari í fjölþraut fimleika.

Verðlaun voru veitt í 10 flokkum. Auk Árna fengu þeir Júlíus Sigurjónsson, Þorvaldur Örn Kristmundsson, Kjartan Þorbjörnsson (Golli), Valgarður Gíslason, Hörður Sveinsson, Bragi Þór Jósefsson og Ragnar Axelsson verðlaun.

Tæplega 2.500 myndir bárust og valdi dómnefnd rúmlega 200 myndir úr þeim. Ari Sigvaldason formaður dómnefndar afhenti verðlaunin en Geir H.

**FIMLEIKASTÚLKAR** Mynd ársins var að mati dómnefndar bæði óvenjuleg og falleg. Fimleikakonan Sif Pálsdóttir var myndefni Árna Torfasonar sem tók við verðlaunum fyrir mynd ársins um helgina.

Haarde forsætisráðherra opnaði sýninguna að viðstöddu fjölmenni. Sýning stendur til 18. mars.

Nánari upplýsingar

ásamt myndum og vinningshöfum er að finna á vef Bláðaljósmyndarafélags Íslands: [www.press-photo.is](http://www.press-photo.is)

- rh

FRÁ ATHÖFNINNI Hér má sjá nemendur kennslufræði- og lýðheilsudeildar ásamt forseta deildarinnar, dr. Ingu Dóru Sigfúsdóttur.

FRÉTTABLAÐIÐ/HR

Góður árangur kvenna

Alls 59 nemendur Háskólans í Reykjavík voru á miðvikudag heiðraðir fyrir framúrskarandi námsárangur á síðustu önn.

Þeir komust þar með á Forsetalistann og fengu skólagjöld á yfirstandandi önn felld niður. Á listanum er 31 kona en 28 karlar. Konur voru í meirihluta verðlaunahafa í öllum deildum nema í verkfræðideild, þar voru nírtján karlar verðlaunaðir á móti níu konum.

- kóp



AFMÆLI



**Sigurður Ingi Ásgeirsson** kvikmyndagerðarmaður er 57 ára.



**Helgi Már Arthúrssson** upplýsingafulltrúi er 56 ára.



**Hörður Magnússon** íþróttafréttamaður er 41 árs.

Transgenderfólk:  
Stofnar hagsmunafélag

Transgenderfólk og stuðningsmenn þess stofnuðu á fimmtudag félag innan Samtakanna 78 og með stuðningi þeirra til að berjast fyrir réttindamálum transgenderfólks á Íslandi. Transgenderfólk eru þeir sem telja sig af öðru kyni en líkaminn sýnir. Aðalfundur félagsins verður haldinn í apríl.

Bráðabirgðastjórn félagsins hefur verið skipuð og skipa hana þrjár Önnur. „Við ætlum að setjast saman, finna heppilegt nafn á félagsskapinn og útfæra nánar lög félagsins og stefnuskrá. Á aðalfundi félagsins verður gengið formlega frá öllum lausum endum,“ segir Anna Kristjánsdóttir vélfræðingur sem er ein þriggja kvenna í bráðabirgðastjórn.

- ghs



**STOFNA FÉLAG** Transgenderfólk hefur stofnað hagsmunafélag. Stofnfundurinn verður haldinn í lok apríl og verður nafn félagsins ákveðið þá.

# Sól, sól, skín á mig. Verð, verð, burt með þig.

## Benidorm

Netverð 23. og 30. ágúst og 13. september

### 39.571 kr.

á mann miðað við að 2 fullorðnir og 2 börn, 2ja–11ára, ferðist saman. **Innifalið** er flug, gisting í 7 nætur á Buenavista og flugvallarskattar.

Verð á mann miðað við 2 fullorðna 48.875 kr

## Mallorca

Netverð 20. ágúst og 2. september

### 39.307 kr.

á mann miðað við að 2 fullorðnir og 2 börn, 2ja–11ára, ferðist saman. **Innifalið** er flug, gisting í 7 nætur á Pil Lari Playa og flugvallarskattar.

Verð á mann miðað við 2 í stúdíó á Pil Lari Playa 46.293 kr

## Tenerife

Netverð 21. ágúst

### 42.554 kr.

á mann miðað við að 2 að fullorðnir og 2 börn, 2ja–11ára, ferðist saman. **Innifalið** er flug, gisting í 7 nætur á Tropical Playa og flugvallarskattar.

Verð á mann miðað við 2 í stúdíó á Tropical Playa 45.805 kr

## Krít

Netverð 25. ágúst og 7. september

### 43.969 kr.

á mann miðað við að 2 að fullorðnir og 2 börn, 2ja–11ára, ferðist saman. **Innifalið** er flug, gisting í 7 nætur á Skala og flugvallarskattar.

Verð á mann miðað við 2 í íbúð á Skala 49.395 kr

Innifalið í verði: Flug, flugvallarskattar, gisting og íslensk fararstjórn.

Bókaðu strax á [www.plusferdir.is](http://www.plusferdir.is)

**PLÚSFERÐIR** — Lágmúla 4 — 105 Reykjavík - Sími 535 2100

[www.plusferdir.is](http://www.plusferdir.is)

## Bolludagur alla leið

- hjá okkur færðu gómsætar fiskibollur.

Ævintýralegar fiskbúðir  
fiskisaga.is

FISKISAGA Hamraborg 14a / Skipholt 70 / Höfðabakka 1 / Nesvegi 100 (Vegamótum) / Sundlaugavegi 12 / Háaleitisbraut 58–60





Beint morgunflug með Primera Air

Það er íslenska flugfélagið JetX sem annast allt leiguflug Primera Air fyrir Heimsferðir á Íslandi og fyrir önnur dótturfyrirtæki Primera Travel Group í Skandinavíu. Þjónusta um borð er fyrsta flokka og að sjálfsögðu á íslensku.

Sumar2007

Frá 51.595 kr.

Rhodos



Netverð á mann með 10.000 kr. afslætti, m.v. hjón með 2 börn, 2-11 ára, vikuféð 23. eða 30. júní. Les Cocotiers íbúðahótelíð.

Heitasta nýjungin 2007! Margar brottfarir að seljast upp

Frá 29.990 kr.

Montreal - Kanada



Flugsæti með sköttum. Fargjald A. Netverð á mann. Gildir í valdar brottfarir.

Nú kemstu beint til Kanada. Ævintýrlegt sumarfrí!

Frá 49.895 kr.

Króatía



Netverð á mann með 10.000 kr. afslætti, m.v. hjónmeð 2 börn, 2-11 ára, vikuféð 27. maí. Diamant íbúðahótelíð.

Heitasti áfangastaður Evrópu!

Frá 46.095 kr.

Costa del Sol



Netverð á mann með 10.000 kr. afslætti, m.v. hjón með 3 börn, 2-11 ára, vikuféð 20. eða 27. júní. Veramar íbúðahótelíð.

Margar brottfarir að seljast upp

Frá 38.795 kr.

Mallorca



Netverð á mann með 10.000 kr. afslætti, m.v. hjón með 2 börn, 2-11 ára, vikuféð 25. maí. Brasília íbúðahótelíð.

Frábærir gististaðir. Margar brottfarir að seljast upp

Frá 39.395 kr.

Fuerteventura



Netverð á mann með 10.000 kr. afslætti, m.v. hjón með 2 börn, 2-11 ára, vikuféð 29. maí eða 26. júní. Oasis Dunas íbúðahótelíð.

Fegurstu strendur heims!

Frá 25.890 kr.

Benidorm



Flugsæti til Alicante með sköttum. Gildir í valdar brottfarir. Netverð á mann.

Hvíta ströndin!

Frá 43.895 kr.

Barcelona - Lloret de Mar



Netverð á mann með m.v. hjón með 2 börn, 2-11 ára, í viku 25. maí á Bolero íbúðahótelinu.

Hjarta Katalóníu!



Skógarhlíð 18 • 105 Reykjavík • Sími 595 1000 • Fax 595 1001 Akureyri sími: 461 1099 • Hafnarfjörður sími: 510 9500

STUÐ MILLI STRÍÐA: Ekki gráta elskan mín þó þig vanti vítamín

ÞÓRGUNNUR ODDSDÓTTIR SPÁIR Í YNGINGARMEÐULIN



Það er alveg hreint merkilegt að til skuli vera hrukkóttar konur. Appelsínuhúðogtannskemmdir ættu líka að heyra sögunni til. Á hverjum degi sjáum við nefnilega fjölmargar auglýsingar í blöðum og sjónvarpi um vörur sem geta útrýmt þessum vandamálum. Kremín og fegrunarmeðulin eru óteljandi og öll eru þau auglýst með vísunum í líffræðilegar rannsóknir eða viðtöl við sérfræðinga. Þetta hljómar allt svo gáfulega og um leið og hugtök eins og Omega 3 og ph-gildi eru notuð í auglýsingunum lætur maður gabbast.

Nýjasta yngingarkremið frá Nivea heitir DNAge. Nafnið læðist inn í undirmeðvitundina. „Þetta krem lagar í manni DNA-ið,“ hugsar maður og skellir kreminu í innkaupakörfuna. Grípur svo með sér hreinsimjólk með fjölvítamínum og ginsengblandað augngel í leiðinni.

Colgate auglýsir nýtt tannkrem með e-vítamíni. Það á að vera allra meina bót. Ég veit ekki hvað er svona gott við þetta e-vítamín en sjálf á ég e-vítamínþetta sturtu-sápu sem gerir nákvæmlega sama gagn og venjuleg vítamínlaus grænsápa. Ég er svo sem enginn líffræðingur en einhvern veginn hélt ég að maður þyrfti helst að innbyrða vítamínin til þess að þau

gerðu gagn. Ef það er nóg að smyrja þeim á húðina hvers vegna hefur þá engum dottið í hug að búa til rakakrem úr þorskalýsi svo maður sleppi við að kyngja þeim viðbjóði?

Ég reyni að láta auglýsingarnar ekki blekkja mig og hef staðist þær að mestu síðan ég asnaðist til þess að kaupa grenningarsokkabuxurnar um árið. Í þeim átti að vera efni sem örvaði húðina og gerði mann mjóan og stinnan á nokkrum dögum. Þær virkuðu að sjálfsögðu ekki. Hins vegar er ég ekki frá því að nýi C-vítamín varasalvinn frá Body Shop geri sitt gagn. Það sakar alla vega ekki að prófa, flensan er víst að ganga og best að vera við öllu búinn.

myndasögur

■ Pondus

Eftir Frode Øverli



■ Gelgjan

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



■ Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



■ Kjölturakkar

Eftir Patrick McDonnell



■ Barnalán

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman





# Leikhúsið er list leikarans

Breski leikhópurinn Cheek by Jowl er meðal gesta Listahátíðar í Reykjavík í vor en þar á bæ hafa menn lengi svermt fyrir þess-um heimsfræga flokki. Hópurinn mun setja upp splunkunýja uppfærslu sína á Cymbeline eftir Shake-speare.

Hið óvenjulega nafn hópsins er sótt í þriðja leikþátt Draums á Jónsmessunótt og vísar það til nándarinnar milli leikaranna, áhorfendanna og textans en um leið er það sterk vísbending um áherslur leikhópsins sem hefur sett upp ófáar Shakespeare-sýningar auk annarra sígildra verka, þar á meðal verk eftir Tsjechov, Racine og Tennessee Williams.

Listrænir stjórnendur og stofn- endur hópsins, leikstjórinn Declan Donnellan og þúsundþjalasmiður- inn Nick Ormerod starfa afar náið saman en undanfarinn aldarfjórð- ung hafa þeir sett upp tæplega þrjátíu leikrit undir merkjum Cheek by Jowl, sýnt þau í yfir þrjú hundruð borgum í fjörutíu lönd- um. Hópurinn er marglofaður og bókaður langt fram í tímann.

Félagar úr hópnum voru stadd- ir hér á landi í undirbúningsleið- angri fyrir stuttu en verkefnis- stjórninn Anna Schmitz útskýrði þá að erfitt væri að lýsa því á hverju íslenskir leikhúsgestir eiga von í vor. „Declan og Nick vinna mikið til upp úr engu,“ segir Anna og áréttar að sýningin sé enn í mótn. Frumsýningin verður í París í byrjun mars en verkið verður for- sýnt í Lúxembúrg litlu áður. „Cymbeline er eitt af síðustu verk- um Shakespeares og líklega eitt það undarlegasta,“ segir hún og



CYMBELINE, EITT ÓVENJULEGASTA LEIKRIT SHAKESPEARES Sýningar Cheek by Jowl hverfast fyrst og fremst um list leikarans. MYND/CHEEK BY JOWL

fleiri hafa látið þess getið að verk- ið sé óvenjulegt og anarkíst. Verk- ið fjallar um ást og yfirnáttúruleg öfl með ágætis skammti af pólitík en þar koma fyrir fyrir illgjörn stjúpá, innrásarher, höfuðlaust lík og heimsókn utan úr geimnum. Ein magnaðasta kvenpersóna Shakespears, Imogen, er aðal- kvenhetja verksins.

„Ég tel að það sé einn af helstu kostum Declans hversu haglega hann greiðir úr þessum flóknu og erfiðu klassisku verkum. Hann sýnir okkur um hvað þau eru í

raun,“ segir Anna.

Declan Donnellan leggur mikið upp úr nánd og góðu samstarfi í leikhópnum sem líkt hefur verið við eina stóra fjölskyldu. Anna áréttar að sérstakt einkenni á sýn- ingum hópsins sé að þær hverfist allar um list leikarans fremur en um texta eða brellur. Declan hefur aukinheldur skrifað bók um leik- húskennningar sínar, The Actor and the Target, sem þegar hefur verið þýdd á grísku, ítölsku og þýsku. Hann er þekktur fyrir að safna góðu fólki í kringum sig og margir leikaranna í Cymbeline hafa unnið oft með honum áður. „Það er samt líka töluvert af nýju leikhúsfólki í hópnum líka, ungt hæfileikafólk sem er kannski rétt að klára leik- listarskólann en það er frábært að fylgjast með þeim starfa með reynsluboltunum,“ segir Anna og bætir því við að hópurinn sé afar spenntur fyrir Íslandsheimsókn- inni.

Cheek by Jowl starfar nú í sam- starfi við Barbican-leikhúsið í London en þangað fer hópurinn að lokinni sýningarferð sinni hér og sýnir verkið út júnímánuð. Á sama tíma er rússnesk sýning Declans og Nick á þremur systurum eftir Tsjechov á leikferðalagi um Bret- land en þeir félagar vinna einnig í samstarfi við leikhús í Moskvu og Sankti Pétursborg.

Nánari upplýsingar um flokk- inn og dagskrá hans er að finna á heimasíðu Listahátíðar, www.lista- hatid.is.

kristrun@frettabladid.is



SPENNANDI TÍMAR FRAM UNÐAN Verkefnisstjórnin Anna Schmitz og Dougie Wilson sviðsstjóri snúa aftur í maí með Shakespeare í farteskinu. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

## HVAD? HVENÆR? HVAR?

FEBRÚAR

16 17 18 19 20 21 22

### Mánudagur

#### ■ ■ SÝNINGAR

10.00 í Listasafni Reykjavíkur á Kjarvalsstöðum stendur fyrir sýningin **K-þátturinn - Málarinn Jóhannes S. Kjarval** en þar leitast sýningarstjórninn **Einar Garibaldi Eiríksson** við að svipta hulunni af goðsögninni Kjarval og hleypa áhorf- andanum beint að verkum hans. Á sama stað gefur einnig að líta sýn- inguna **Foss** þar sem fjórir listamenn kanna tengsl listar og náttúru.

11.00 Sýningin **Frelsun lítarins / Regard fauve** í Listasafni Íslands geymir úrval af verkum franskra expressjónisma frá upphafi 20. aldar. Sýningunni lýkur um næstu helgi.

11.00 í **Hafnarborg** standa yfir sýningar á verkum **Hrafnhildar Ingu Sigurðardóttur** og **Drafnar Friðfinnsdóttur**. Sýningarnar verða opnar til 4. mars.

Upplýsingar um viðburði og sýningar sendist á **hvar@frettabladid.is** ekki síðar en sólarhring fyrir birtingu.

# Ilmurinn ræddur

Í tilefni af sýningun myndarinnar „Das Parfum“ eða Ilmurinn verður efnt til umræðna um myndina eftir sýningu hennar í Háskólabíói kl. 18 á morgun. Að dagskránni standa Goethe-stofnunin á Íslandi ásamt Sambíóunum en Björn Ægir Norð- fjörð, aðjúnt og umsjónarmaður í kvikmyndafræðum við Háskóla Íslands, mun stýra umræðum.

Myndin byggir á metsölubók Patricks Süskind en sagan fjallar



um ungan franskan morðingja sem er heltekinn af lykt en gefur enga lykt frá sjálfum sér.

### Flagari í framsókn

The Rake's Progress  
IGOR STRAVINSKY

FLAGARI Í FRAMSÓKN - The Rake's Progress e. STRAVINSKY  
fös. 23. feb. - sun. 25. feb. - fös. 2. mars - SÝNINGAR HEFJAST KL. 20

**AÐEINS ÞESSAR ÞRJÁR SÝNINGAR EFTIR**

Kynning fyrir sýningu í boði VÍÓ - Kynningin hefst kl. 19.15

LANDSVIRKJUN

ANDAGIFT FRÁ AMERÍKU  
HÁDEGISTÓNLEIKAR - ÞRIÐJUD. 20. FEB. KL. 12.15  
Ingveldur Ýr Jónsdóttir, mezzósópran, og Kurt Kopecky, píanó.  
Miðaverð kr. 1.000

www.opera.is | opera@opera.is | Sími: 511 4200

Miðasalan er opin alla daga nema mánudaga kl. 14-18 og fram að sýningu sýningardaga.  
Símasala kl. 10-18 þriðjudega - föstudaga. Miðasala á Netinu allan sólarhringinn.

ÞJÓÐARÓPERA ÍSLENDINGA  
Í 25 ÁR

### BJARNI HAUKUR (HELLISBÚINN) Í GLÆNÝRRI GAMANSÝNINGU

SALA Í FULLUM GANGI Á EFTIRFARANDI SÝNINGAR:  
23/2 ÖRFÁ SÆTI LAUS, 24/2 UPPSELT,  
25/2 ÖRFÁ SÆTI LAUS, 2/3 UPPSELT,  
3/3 ÖRFÁ SÆTI LAUS, 4/3 ÖRFÁ SÆTI LAUS,  
7/3 LAUS SÆTI.  
9/3, 10/3, 15/3, 17/3, 18/3, 22/3, 23/3, 24/3.  
Allar sýningar hefjast kl. 20 nema 10/3 kl. 15.  
ÓSÓTTAR PANTANIR SELDAR DAGLEGA!!

Miðasalan í lönd er opin 11.00 til 16:00 virka daga.  
Sími miðasölu er 562 9700.

TP THORSSON  
midi.is

pabbinn.is

### ABBA BABB!

eftir Dr. Gunna

**FRABÆR**  
FJÖLSKYLDUSKEMMTUN!

Leikhópurinn Á senunni & HAFNARFJÓÐAR LEIKHÚSIÐ

**Lau. 17. feb kl. 14.00 og 17.00**  
**Sun. 25. feb kl. 17.00**

Miðasala í síma 555 2222  
eða á [www.midi.is](http://www.midi.is)  
[www.abbababb.is](http://www.abbababb.is)

## „DAUÐUR, SKÍTUGUR, TÓMUR“

DAGUR VONAR

| ÓFAGRA VERÖLD                                                                                                                                                                                    | DAGUR VONAR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Fim 22/2 kl. 20<br>Fös 9/3 kl. 20                                                                                                                                                                | Fös 23/2 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Fim 1/3 kl. 20 <b>AUKAS.</b><br>Sun 4/3 kl. 20<br>Fös 9/3 kl. 20<br>Fös 16/3 kl. 20                                                                                                                                                                                                                                    | Sun 25/2 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Lau 3/3 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Fim 8/3 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Fim 15/3 kl. 20<br>Lau 24/3 kl. 20 |
| EKKI er hleypt inn í salinn eftir að sýning er hafin                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| VILTU FINNA MILLJÓN?                                                                                                                                                                             | LEIKHÚSSPJALL                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                  |
| Fös 2/3 kl. 20<br>Lau 17/3 kl. 20                                                                                                                                                                | Fim 22/2 kl. 20:15 <b>Ókeyps</b> aðgangur<br>Á Borgarbókasafni Kringlunn. Fjallað verður um verkið Dagur vonar                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                  |
| RONJA RÆNINGJADÓTTIR                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| Fös 2/3 kl. 20<br>Lau 17/3 kl. 20                                                                                                                                                                | Sun 25/2 kl. 14<br>Sun 11/3 kl. 14                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Sun 4/3 kl. 14<br>Sun 18/3 kl. 14                                                                                                |
| Sýningum fer fækkandi                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| SAN FRANCISCO BALLETTINN                                                                                                                                                                         | KILLER JOE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                  |
| Samstarfsverkefni Listahátíðar í Reykjavík og Borgarleikhússins.<br>Mið 16/5 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Fös 18/5 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Lau 19/5 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Sun 20/5 kl. 20 <b>UPPS.</b> | Í samstarfi við leikhúsið Skámána<br>Fim 1/3 kl. 20 <b>FRUMSÝNING UPPSELT</b><br>Lau 3/3 kl. 20<br>Fim 8/3 kl. 20                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                  |
| MEIN KAMPF                                                                                                                                                                                       | KARIUS OG BAKTUS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                  |
| Lau 24/2 kl. 20 <b>AUKAS.</b><br>Síðasta sýning                                                                                                                                                  | Uppselt á allar þessar sýningar!<br>Sun 25/2 kl. 13,14,15, Sun 4/3 kl. 13,14, 15,<br>Sun 11/3 kl.13, 14, 15, Sun 18/3 kl. 13, 14, 15,<br>Sun 25/3 kl. 13, 14, 15, Sun 1/4 kl. 13, 14, 15,<br>Sun 15/4 kl. 13,14,15<br>Sun 22/4 kl. 13,14, 15 <b>AUKASÝNINGAR</b><br>Sun 29/4 kl. 13,14, 15 <b>AUKASÝNINGAR</b><br>Gestaleikur frá Leikfélagi Akureyrar |                                                                                                                                  |
| EILÍF HAMINGJA                                                                                                                                                                                   | FEBRÚARSÝNING Íd                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                  |
| Í samstarfi við Hið lifandi leikhús<br>Sun 25/2 kl. 20<br>Sun 11/3 kl. 20<br>Sun 25/3 kl. 20                                                                                                     | Fös 23/2 kl. 20 <b>FRUMSÝNING UPPSELT</b><br>Sun 25/2 kl. 20<br>Sun 4/3 kl. 20                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                  |
| LADDI 6-TUGUR                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| Lau 24/2 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Lau 3/3 kl. 20 <b>UPPS.</b><br>Fim 8/3 kl. 21 <b>UPPS.</b><br>Lau 24/3 kl. 20 <b>AUKAS.</b>                                                                      | Lau 24/2 kl. 22:30 <b>AUKAS.</b><br>Lau 3/3 kl. 22:30 <b>AUKAS.</b><br>Fös 16/3 kl. 21 <b>UPPS.</b><br>Lau 24/3 kl. 22:30 <b>AUKAS.</b>                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                  |
| ALVEG BRILLJANT SKILNAÐUR                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| Fim 22/2 kl. 20 <b>AUKAS.</b><br>Síðasta sýning                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| Miðasala 568 8000<br><a href="http://www.borgarleikhus.is">www.borgarleikhus.is</a>                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |
| <b>BORGARLEIKHÚSIÐ</b>                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                  |

### ÞJÓÐLEIKHÚSIÐ

### Patrekur 1,5

### Stóra sviðið kl. 20:00

**STÖRFENGLEGI** eftir Peter Quilter.  
Aukásýning 23/2 örfá sæti laus. **Allra síðasta sýning!**

**SITJI GUÐS ENGLAR** eftir Guðrúnu Helgadóttur. Leikgerð Illugi Jökulsson.  
Lau. 24/2 kl. 20:00 örfá sæti laus, sun. 25/2 kl. 14:00 örfá sæti laus, sun 4/3 kl. 14:00 nokkur sæti laus, sun. 11/3 kl. 14:00 örfá sæti laus, sun. 18/3 kl. 14:00 örfá sæti laus, sun. 25/3 kl. 14:00 örfá sæti laus, sun. 1/4 kl. 14:00 nokkur sæti laus.

**LEG** - söngleikur eftir Hugleik Dagsson. Tónlist hljómsveitin Flís.  
Forsýningar fim. 1/3 örfá sæti laus, fös. 2/3 nokkur sæti laus og lau. 3/3 örfá sæti laus. Miðaverð kr. 1.500,-  
Framsýning fim. 8/3 uppselt, 2. sýn. fös. 9/3 örfá sæti laus, 3. sýn. lau. 10/3 örfá sæti laus, 4. sýn. mið. 14/3 örfá sæti laus, 5. sýn. fim. 15/3 örfá sæti laus, 6. sýn. fös. 16/3 örfá sæti laus, 7. sýn. lau. 17/3 nokkur sæti laus, 8. sýn. lau. 24/3 nokkur sæti laus.

### Smíðaverkstæðið kl. 20:00

**PATREKUR 1,5** eftir Michael Druker.  
Þri. 20/2 uppselt, mið. 21/2 uppselt, lau. 24/2 nokkur sæti laus, fim. 1/3 kl. 13:00 uppselt, þri. 6/3 kl. 17:00 uppselt.  
**Ath!** Miðaverð aðeins 1.500 kr. fyrir skólanema gegn framvísun skólaskirteinis.

### Kúlan

**PÉTUR OG ÚLFURINN** - Brúðusýning Berndts Ogrodniks eftir verki Prokofievs.  
Lau. 24/2 kl. 13:30 nokkur sæti laus, kl.15:00 nokkur sæti laus og kl. 17:00 uppselt, sun. 25/2 kl. 13:30 örfá sæti laus og 15:00 örfá sæti laus. Takmarkaður sýningafjöldi.

### Þjóðleikhúskjallari kl. 21:00

**EINU SINNI VAR** Sagnadagskrá leikfélagsins Hugleiks kl. 21:00  
Þri. 20/2. Miðapantanir á hugleikur@hugleikur.is.

Miðasala í síma 551 1200 og á netinu [www.leikhusid.is](http://www.leikhusid.is).

Afgreiðsla er opin kl. 12:30 – 18:00 mán. – þri. Aðra daga kl. 12:30 – 20:00.  
Leikhúskjallarinn opininn fyrir og eftir sýningar föstudaga og laugardaga.  
Upplýsingar í miðasölusíma.





# Britney Spears búin að missa það

Popprinsessan Britney Spears virðist gjörsamlega búin að missa öll tök á tilveru sinni ef marka má fréttir News of the World. Í gær birti blaðið myndir af Spears þar sem hún var að koma út af hárgreiðslustofu og viti menn, hárið var allt farið. Aðdáendur söngkonunnar fylgdust með skelfingu lostnir í gegnum glugga hárgreiðslustofu í miðborg Los Angeles þegar hárgreiðslumaður lét hina ljósu lokka fjúka og eftir stóð ber skallinn. Britney lét þar ekki við staðar numið heldur fór á húðflúrstofu, setti hring í naflann og lét húðflúra á sér hnakkann og úlniðinn.

Sjónarvottum bar saman um að Britney hefði virst ringluð og fjöl-

miðlar þar vestra eru á einu máli að þarna hafi Britney endanlega tapað glórunni. Þegar hún fór út af stofunni huldi hún hnakkann og hendurnar en samkvæmt News of the World lét söngkonan setja tvær eldrauðar varir á úlniðinn.

Britney er talin hafa innritað sig á meðferðarheimili Erics Clapton í Antigua á Valentínusardaginn en staldraði stutt við. Aðeins sólarhring seinna var hún komin út og hélt áleiðis til Los Angeles þar sem reikna má með að hún haldi uppteknum hætti í næturlífi borgarinnar.

**BRITNEY SPEARS** Hinir ljósu lokkar eru horfnir út í veður og vind og skartar söngkonan nú berum skalla.



**MARTIN SCORSESE** Leikstjórinn þekkti ætla að framleiða mynd um ævi Viktoríu Bretadrottningar.

## Mynd um Viktoríu

Leikstjórinn Martin Scorsese ætla að framleiða ásamt Graham King kvikmynd um yngri ár Viktoríu, drottningar Bretlands árin 1837 til 1901.

Leikstjóri myndarinnar verður Kanadamaðurinn Jean-Marc Vallée. Handritshöfundur verður Julian Fellowes, sem fékk Óskarinn fyrir handrit sitt að Gosford Park árið 2002. „Við teljum okkur þekkja síðari ár Viktoríu Bretadrottningar en það að hún var bæði magnaður og rómantískur persónuleiki allt frá unglingsárum er flestum hulið,“ sagði Graham King. „Ég leitaði lengi að bresku verkefni og er hæstánægður með að geta fært sögu drottningarinnar á hvíta tjaldið. Að vinna myndina með Marty verður líka sérstaklega gaman.“

Áætlað er að tökurla á myndinni hefjist síðar á þessu ári.

## Ungir gestir á Abbababb

Söngleikurinn Abbababb var frumsýndur í Hafnarfjarðarleikhúsinu á dögunum. Eins og við var að búast var uppselt á sýninguna og voru gestirnir margir hverjir í yngri kantinum.

Söngleikurinn byggir á samnefndri barnaplötu Dr. Gunna frá árinu 1997 sem hafði m.a. að geyma hið geysivinsæla Prumpulag. Á meðal þeirra sem leika í sýningunni eru Sigurjón Kjartansson, Jóhann G. Jóhannsson og Álfur Örnólfsdóttir.



**BIRGIR, HLYNUR OG STEFÁN** Félagarnir Birgir, Hlynur og Stefán sáu söngleikinn Abbababb.



**MÆTT Í LEIKHÚSIÐ** Helgi Hrafn, Jóhanna Vigdís og Vigdís Birna létu sig ekki vanta í Hafnarfjarðarleikhúsið.



**Í YNGRI KANTINUM** Gestirnir voru margir í yngri kantinum. Á meðal þeirra voru þau Kristín, Vaka, Guðrún Soffía, Kolbeinn og Salka.



**SAMAN Á FRUMSÝNINGU** Þórunn Sigurðardóttir, listrænn stjórnandi Lista-hátíðar Reykjavíkur, mætti á frumsýninguna með Stefáni Loga Baldursyni.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

# KVEF?

**NEFÚÐI** **HÁLSTÖFLUR** **VERKJALYF** **FRUNSUKREM**

**Það er engin ástæða til að láta sér líða illa. Komdu og fáðu ráðgjöf hjá okkur.**

**Lyf & heilsa**  
Við hlustum!

**Vectavir** krem er áhrifamikill lyf til meðferðar á fronsu af völdum Herpes Simplex. Vectavir virkar á öllum stigum fronsunar frá stingi eða æðasláttar til blöðru. Vectavir er virka efnið penciklovír sem stöðvar framgang veirunnar. Vectavir er ætlað fullorðnum og börnum eldri en 12 ára. Berið Vectavir á fronsusvæðið á 2 klst fresti í 4 daga. Berið á rétt fyrir svefn og um leið og vaknað er. Þæmigert er að fronsa komi fram við ofrenslu, kvef eða influensu eða í mikilli sóli (t.d. á skíðum). Ekki að nota lyfið ef að áður hefur komið fram ofnæmi fyrir penciklovír, famciklovír eða öðrum innihaldsefnum. Með Vectavir grær fronsan hraðar, verkir minnka og smittitími stytst. Vectavir kremið 2 g fæst án lyfséðlis. Lesið vel leiðbeiningar sem fylgja lyfinu. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá.

**Otrivin** nefúðinn og nefdroparnir innihalda xylometasólín sem vinnur gegn bólgu, netstíflu og slímmyndun vegna kvefs og bráðrar bólgu í enniss- og kinnholum. Otrivin virkar fljótt og áhrifin vara í 6-10 klst. Otrivin getur valdið aukaverkunum, s.s. ertingu í slímhúð og sviðatilfinningu. Einnig ógæði og höfuðverk. Otrivin má nota þrisvar á dag en ekki lengur en í 10 daga í senn. Varið: Langtímanotkun Otrivin getur leitt til þurrks í nefslímhúð. Sjúklingar með glæku eða þeir sem hafa ofnæmi fyrir xylometasólín ættu ekki að nota Otrivin. Kynnið ykkur vel leiðbeiningar sem fylgja lyfinu. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá.

**Strepsils** töflur eru látnar renna í munni og leysast þar hægt upp. Þannig nást fram staðbundin sótthreinsandi áhrif í munni og koki. Auk þess hafa bragðefnin væg kælandi áhrif sem slá á ertingu. Venjulega er ein tafla látin leysast hægt upp í munni á 2-3 klst fresti. Lyfið þarf venjulega að nota í 3-4 daga og stundum í allt að eina viku. Einnig má leysa upp 1-2 töflur í heitu vatni og drekka sem heitan drykk. Notkun lyfsins hefur engin áhrif á önnur lyf sem notuð eru samtímis. Ofnæmi eða ofnæmislik viðbrögð geta komið fyrir en eru afar sjaldgæf. Hver pakki af Strepsils inniheldur 24 munnsogstöflur, sem eru í hentugum þynnupökkningum. Hverri pökkningu fylgja víðurkenndar leiðbeiningar á íslensku um notkun lyfsins, sem gott er að kynna sér vel. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá.

**Voltaren Dolo®** (diklófenak kalíum) 12,5 mg töflur. Notaðar við vægum eða frekar vægum verkjum, svo sem höfuðverk, tanngá og tíðþrautum. Verkar einnig hitaleikandi. Dragi ekki úr einkennum á nokkrum dögum, skal leita til læknis. Þeir sem eru með eða hafa haft sögu um maga- eða skeifugamarsár eða skerta lífrastarfsemi ættu að ráðfæra sig við lækni áður en lyfið er notað. Þeir sem þola ekki acetylsalísýru, íbuprofén eða önnur bólgueyðandi lyf eða eru með astma eiga ekki að nota Voltaren Dolo®. Notið lyfið ekki á meðgöngu nema í samráði við lækni, en aldrei á síðasta þriðjungi meðgöngu. Leitið ráða læknis eða lyfjafraðings um milliverkanir við önnur lyf. Lesa skal vandlega leiðbeiningar á umbúðum og fylgiseili. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá.

## Edda á nýjum stað

Edda útgáfa fluttist búferlum á dögunum og hefur nú komið sér fyrir við Síðumúla 28. Í tilefni flutninganna bauð forlagið höfundum innan sinnna vébanda að líta við í nýju húsakynnum og þiggja veitingar.



Hjónin Jörgen Pind og Aldís Guðmundsdóttir, Sigurður Valgeirsson og Páll Valsson voru í hrókasamræðum þegar ljósmyndara bar að garði.



Thor Vilhjálmsson rithöfundur og Hall-dóra Thoroddsen skáldkona skröfuðu um sjálfsagt eitthvað merkilegt.



Ekki var annað að sjá en að Ingunn Ásdísardóttir, Þórarinn Eldjárn, Ingibjörg Haraldsdóttir og Kristján Þórður Hrafnsson kynnu vel við sig í nýjum húsakynnum Eddu.



Bjarni Þorsteinsson, ritstjóri kennslubóka hjá Eddu, og Gunnar Karlsson sagnfræðingur tóku saman tal.



Nanna Rögnvaldardóttir, Silja Aðalsteinsdóttir og Ávar Örn Jósefsson stungu saman nefjum.

FRÉTTABLAÐIÐ/HEIÐA



# Notar ekki áfengi

Paula Abdul, einn af þremur dómurum American Idol, segist aldrei hafa notað áfengi, hvað þá við tökur á þættinum.

Abdul hefur verið gagnrýnd fyrir undarlega hegðun í þættinum og telja margir að hún hafi einfaldlega verið full. „Ég hef aldrei verið ölvuð og hef aldrei notað eiturylf,“ sagði Abdul. „Sjáið bara tutugu ára feril minn. Hvernig hefði ég getað náð svona langt ef ég hefði alltaf verið í partíum og notað eiturylf.“

Abdul hefur verið í fimm ár í Idol og hafa slúðursögurnar um hana verið margar. „Það hefur verið logið upp á mig hundrað milljón sinnum. Ég er allsgáð. Ég hef unnið baki brotnu allt mitt líf en með því að taka þátt í þessum þætti hefur fólk efast um allt mögulegt,“ sagði hún.

Abdul, sem er 44 ára, gerði á síðasta ári samning um að vera í American Idol út næsta ár og ætlar sér að standa við hann.



AMY WINEHOUSE Breska söngkonan hefur sent frá sér sína aðra plötu.

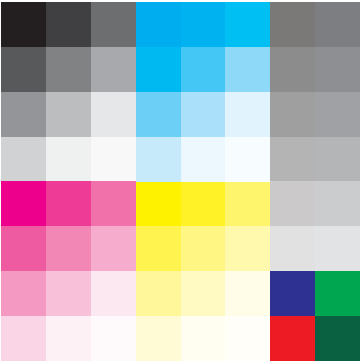
# Önnur plata Amy

Platan Back To Black með bresku söngkonunni Amy Winehouse er nýkomin út. Þessi tutugu og þriggja ára gamla söngkona fór nýverið á topp breska breiðskífulistans með plötuna og var þar í tvær vikur.

Þetta er hennar önnur plata en sú fyrri, Frank, gerði það einnig gott. Var Amy m.a. tilnefnd til Mercury-verðlaunanna fyrir hana og til tvennra Brit-verðlauna. Blandaði hún þar saman ýmsum tónlistarstefnum á borð við djass, hiphop, R&B og popp og seldist platan í milljónum eintaka. Var Amy líkt við söngkonur eins og Billie Holiday, Macy Gray og Lauryn Hill.

Fyrsta smáskífulag nýju plötunnar, Rehab, samdi Amy eftir að útgáfufyrirtækið sem hún var hjá hvatti hana til að fara í áfengis meðferð. Brást hún við með því að segja upp samningi sínum viðfyrirtækið og gefa fyrsta smáskífulagi sínu þetta nafn.

Næsta smáskífulag plötunnar er You Know I'm No Good. Þess má geta að leitað hefur verið til Amy um að syngja titillag næstu James Bond myndar, sem áætlað er að frumsýna í nóvember 2008.



# Stíf gæsla í kringum Spurlock

„Ég hef nú lent í ýmsu í mínu starfi en þetta tók öllu fram. Mesta öryggisgæsla sem ég hef orðið vitni að,“ segir Ísleifur B. Þórhallsson, framkvæmdastjóri Græna ljóssins. Honum var boðið á sérstaka sýningu á nýjustu kvikmynd Morgans Spurlock á Berlínarhátíðinni en hún ber hið skemmtilega nafn Where in the



World is Osama bin Laden eða Hvar er Osama? Þar ferðast leikstjórinn til arabalandanna í þeim erindagjörðum að reyna hafa uppi á meintum forsprakka al-Kaída hryðjuverkasamtakanna.

„Ég fékk fyrst hefðbundið tilbóð um að mæta á myndina eins og gangurinn er en yfirleitt fylgir söguþráður með. Því var ekki að heilsa með þessa mynd,“ útskýrir Ísleifur. „Áður en ég fékk svo að fara inn í kvikmyndahúsið þurfti ég að skrifa undir hina og þessa pappíra frá lögfræðingum þar sem mér var hótað lögsókn ef ég

**SPURLOCK** Fór til arabalanda og reyndi að finna hryðjuverkaforingjann Osama bin Laden.

kjaftaði frá einhverju um myndina,“ bætir Ísleifur við. „Og þegar ég loks hafði framvísað skilríkjum og ætlaði að fá mér sæti var Harvey Weinstein sestur á fremsta bekk,“ segir Ísleifur en Weinstein þessi er einn valdamesti maðurinn í Hollywood um þessar mundir og hefur framleitt kvikmyndir á borð við Hringadróttins sögu-þrileikinn.

Spurlock vakti fyrst verulega athygli fyrir myndina Supersize



Me sem gaf McDonald's-hamborgarakeðjunni ærlega á baukinn. Og Ísleifur segir leitina að bin Laden eiga síst eftir að vekja minni athygli. „Ég hitti Spurlock eftir myndina og hann sýndi því mikinn áhuga að koma aftur hingað og kynna myndina,“ segir Ísleifur og bætir því við að leikstjórinn hafi litið afar illa út. „Hann var með mikið og sítt skegg og mjög horaður,“ segir Ísleifur.

**ÍSLEIFUR** Segir öryggisgæslauna hafa verið allt að því fánalega í kringum nýjustu kvikmynd Morgans Spurlock.

# Hver er staðan á mér í dag?

„Ég stýri mínum fjármálum sjálf með **Netdreifingu** í netbanka Kaupþings og veit því alltaf hvernig ég stend. Ég borga alltaf sömu upphæð í hverjum mánuði og spara þjónustu- og vaxtagjöld í leiðinni.“\*

**Kynntu þér málið á kaupthing.is eða í þjónustuveri bankans í síma 444 7000.**

**NETDREIFING KAUPÞINGS**  
**NÝTT!**

**KAUPÞING**  
Hugsum lengra

\*Netdreifingin er með hærri innlánsvexti og lægri yfirdráttarvexti en hefðbundin útgjaldadreifing. Auk þess er ekkert stofngjald, mánaðargjald, endurnýjunargjald eða breytingargjald.



## Nýtt í bíó



**HEIMSRUMSÝNING  
SVALASTA SPENNUMYND ÁRSINS**

**GHOST RIDER**

12

**LÚXUS**

### GLÓSUR UM SKANDAL

(Rising... Spentari... er maskunnarlauði)

(David Denby, The New Yorker)

**JUDI  
DENCH**

**CATE  
BLANCHETT**

**NOTES ON A SCANDAL**

4

ÓSKARSVERÐLAUNA-  
TILNEFNINGAR

12

FRETTLABÍÓ

1

ÓSKARSVERÐLAUNA  
TILNEFNING



**WILL SMITH**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS**

3

M.M.J.  
Kvikmyndir.com

3

S.V.  
MBL

L

### VÖLUNDARHÚS EL LABERINTO DEL FAUNO

★★★★

A.F.B. - Blaðið

★★★★

b.p. - FBL

★★★★★

H.G.G. - Rak 2

★★★★★

DORI DNA - DV

**PAN'S  
LABYRINTH**

6

ÓSKARSVERÐLAUNA  
TILNEFNINGAR

16

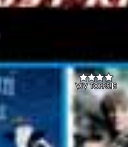
FRETTLABÍÓ



**ROCKY  
BALBOA**

12

FRETTLABÍÓ



**NOTES ON A SCANDAL**

12

FRETTLABÍÓ



**WILL SMITH**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS**

3

M.M.J.  
Kvikmyndir.com

3

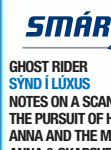
S.V.  
MBL

L

### LITTLE CHILDREN

14

FRETTLABÍÓ



**LITTLE MISS  
SUNSHINE**

7

FRETTLABÍÓ



**ROCKY  
BALBOA**

12

FRETTLABÍÓ



**NOTES ON A SCANDAL**

12

FRETTLABÍÓ



**WILL SMITH**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS**

3

M.M.J.  
Kvikmyndir.com

3

S.V.  
MBL

L

## SMÁRA BÍÓ

SÍMI 564 0000

## REGNBÖGINN

SÍMI 551 9000

## Borgarbíó

SÍMI 462 3500

**GHOST RIDER** kl. 5.30, 8 og 10.30 **B.I. 12 ÁRA**

**SYND LÚXUS** kl. 5.30, 8 og 10.30

**NOTES ON A SCANDAL** kl. 8 og 10 **B.I. 12 ÁRA**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS** kl. 5.30, 8 og 10.30

**ANNA AND THE MOODS** **ENSKT TAL** kl. 4 og 4.45 **STUTTMYND / ÓTÉKTUR**

**ANNA & SKAPSVEIFLURNAR** **ISL. TAL** kl. 4 og 4.45 **STUTTMYND**

**ROCKY BALBOA** kl. 8 og 10.20 **B.I. 12 ÁRA**

**VEFUR KARLOTTU** **ISL. TAL** kl. 5.40

**NIGHT AT THE MUSEUM** kl. 5.40

**KÖLD SLOÐ** kl. 5.45 **B.I. 12 ÁRA**

**NOTES ON A SCANDAL** kl. 6, 8 og 10 **B.I. 12 ÁRA**

**PAN'S LABYRINTH** kl. 5.45, 8 og 10.15 **B.I. 16 ÁRA**

**LITTLE CHILDREN** kl. 8 og 10.30 **B.I. 14 ÁRA**

**LITTLE MISS SUNSHINE** kl. 5.50, 8 og 10.10 **B.I. 7 ÁRA**

**KÖLD SLOÐ / COLD TRAIL** kl. 5.45 **ENGLISH SUBTITLES B.I. 12 ÁRA**

**GHOST RIDER** kl. 5.40, 8 og 10.15 **B.I. 12 ÁRA**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS** kl. 8 og 10.20

**DREAMGIRLS** kl. 5.40

450 kr. í bíó!

eða 4 kr. styrkir í  
Regnboginn Smára-Bíó og Borgarbíó

midi.is

12.12.2006

12.12.2006

12.12.2006

MIDASALA Í SMÁRABÍÓ OG REGNBÖGANN Á **midi.is**

BÍÓ.IS – allt á einum stað

**Sími 553 2075**

**HEIMSFURMSÝNING**

**LAUGARAS BÍÓ** - bara lúxus

**JOHN F. FOX** **KEVIN SPACEY** **KEVIN SPACEY**

**JOHN MURPHY**

**SV. MBL**

**★★★★★** **★★★★★**

**ÓÓJ. Kvikmyndir.com** **ÓÓ TOPPS.IS**

**"Frábær skemmtun"**

**8 TILNEFNINGAR TIL ÓSKARSVERÐLAUNA**

**DREAMGIRLS**

**SPRÖN**

**20% afbætur ef prent er með SPRÖN korti**

**3 Golden Globe VERÐLAUN**

**L**

**Sýnd kl. 5.30, 8 og 10.15**

**WILL SMITH**

**L**

**BYGGÐ Á SANNRI SÖGU**

**THE PURSUIT OF HAPPYNESS**

**SV. MBL**

**★★★★★**

**ÓÓJ. Kvikmyndir.com**

**Sýnd kl. 8 og 10.15**

**KIRIKOU OG VILLIDÝRIN**

**Frábært ævintýri fyrir alla fjölskylduna**

**Sýnd kl. 6 (450 kr) ÍSL TAL**

**www.laugarasbio.is**

**MIDASALA OPNAR KL. 5.00**



**JAKOBÍNARÍNA** Hljómsveitin hafnfirska er á tónleikaferð um Bretland um þessar mundir.

# Á ferð um Bretland

Hljómsveitin Jakobínarína er um þessar mundir á tónleikaferðalagi um Bretland sem stendur yfir til 22. febrúar.

Fyrstu tónleikarnir voru í Glasgow á fimmtudagskvöld. Sveitin hefur að undanförnu verið að taka upp lög fyrir sína fyrstu plötu með upptökustjóranum Jan Kybert, sem hefur unnið með hljómsveitum á borð við Oasis, Massive Attack og The Verve auk þess sem hann aðstoðaði Björk Guðmundsdóttur á plötunni Vespertine. Hægt er að heyra þrjú laganna, sem enn á eftir að leggja lokahönd á, á Myspace-síðu Jakóbínarínu. Stefnir er að því að platan komi út með vorinu.

# Live Earth í sumar

Rúmlega eitt hundrað af fremstu tónlistarmönnum heimsins munu koma fram á tónleikum í sumar til að vekja athygli á baráttunni gegn auknum gróðurhúsaahrifum á jörðinni.

Á meðal þeirra sem koma fram á sjö tónleikum víðsvegar um heiminn verða The Red Hot Chili Peppers, Black Eyed Peas, Foo Fighters, Duran Duran og Snoop Dogg. Tónleikarnir, sem verða haldnir undir yfirskriftinni Live Earth, verða haldnir samtímis hinn 7. júlí í borgum á borð við London, Sydney og Jóhannesarborg. Verður skipulagningin í líkingu við Live 8-tónleikana sem voru haldnir fyrir tveimur árum af Bob Geldof.

Í þetta sinn hefur Al Gore, fyrrverandi forsetaframbjóðandi í Bandaríkjunum, veg og vanda af tónleikunum. Heimildarmynd hans, An Incon-

**THE RED HOT CHILI PEPPERS** Kaliforníu-rokkararnir spila á Live Earth í sumar.



**AL GORE** Al Gore er tilnefndur til tvennra Óskarsverðlauna fyrir *An Inconvenient Truth*.

venient Truth, er tilnefnd til tvennra Óskarsverðlauna. Fjallar hún um hættuna sem stafar af auknum hita á jörðinni. „Við verðum að koma þessum mikilvægu skilaboðum út til fólksins.“

sagði Gore þegar hann til-  
kynnti um tón-  
leikana.

Vonast er til að Live Earth náitiltveggja milljarða manna í gegnum sjónvarpið, útvarpið og netið.

# Stoltir fortíðarfíklar

Fyrir þrjátíu árum veltu eflaust margir rithöfundar sem dóðruðu við vísindaskáldskap því fyrir sér hvernig lífið yrði í kringum árið 2000. Hvort heimsóknir út í geim yrðu jafn hversdagslegar og ferð í sundlaugina? Hvernig klæðnaður og búskapur mannkynsins yrðu eða listir. Menn höfðu stórar hugmyndir og mikla trú á þróun eins og myndir á borð við Blade Runner eða 2001: A Space Odyssey sýndu. Þær gerast báðar stuttu eftir aldamótin og þar eru geimskutlur, svífandi bílar og í þeirri fyrrnefndu afskaplega „framfóturleg“ hljóðgervlatónlist eftir Vangelis.

Sama hversu frjótt ímyndunar-  
afl skaparar þessa sagna höfðu,  
hefði engum þeirra getað dottið  
hið rétta í hug. Að tónlist þessara  
„fjarlægju framtíðartíma“ myndi  
hljóma nákvæmlega eins og sú  
tónlist sem þeir hlustuðu á.

Þannig er tónlistr skosku sveitarinnar The View. Enn ein „The“ sveitin, mönnuð ungum sprækum piltum sem keppast við að hljóma eins og plöturnar í safni feðra þeirra. Þetta er engin tilviljun, enda heitir plötuútgáfa sveitarinnar 1965 Records. Hér eru stoltir fortíðarfélkar á ferð. Þannig svipar The View mikið til írsku sveitarinnar The Thrills, bresku sveitarinnar The Kooks eða The Rakes



## TÓNLIST

### Hats Off To The Buskers

#### The View

★★★

Frumraun The View hljómar kunnuglega, enda er allt gert til þess að reyna endurskapa hispurslausa stemningu roksins á sjöunda og áttunda áratug síðustu aldar. Sæmilegasta frumraun sem vinnur á víð hvarja hlustun.

eða The Coral eða The Libertines  
eða ruslaralegu uppanna í The  
Strokes.

Rokktónlist er í Bretlandi komin undir hæl hefðarinnar eins og allt annað í þessu góða landi. Þetta þýðir þó alls ekki að sveitin sé slæm. En það er orðið erfiðara og erfiðara að greina á milli allra þessara sveita.

The View á nokkur góð lög. Hoppa á milli sveitalegra Dylan-áhrifa (eins og í Same Jeans og einu besta lagi plötunnar Face For the Radio), áhrifum frá The Clash og The Specials (Wasteland) og hetjulegu rokki (Superstar Tradesman) sem svipar til The Stooges.

Hats of to the Buskers er plata fyrir þá sem vilja heyrna eitthvað nýtt sem hljómar þó ótrúlega kunnuglega. Góðar lagasmíðar tryggja að hún er þó nokkuð yfir meðallagi og ef maður kemst yfir þann pirring að sveitin hljómi eins og önnur hver sveit frá Bretlandi í dag vinnur platan á við hverja hlustun.

**Birir Örn Steinarrson**

**Birgir Örn Steinarsson**

# ÍTALSKT PASTA

## MEÐ PEPPERÓNÍ



# Pakkatilboð

**Makita** HR4011 bor- og brotvél  
**Makita** 6270DWDE 12V rafhl.borvél

**Kr. 69.900-**

Útsölastaðir:  
**Sandblástur og málmhúðun - Akureyri**  
**Þór hf - Lónsbakka - Akureyri**  
**Þór hf - Ármúla 11 - Reykjavík**

12V MAKITA  
rafhlöðu-  
borvél fylgir



**Tilboðið gildir til 28. 02. 2007 eða meðan birgðir endast.**







## > Pardew missti traust leikmanna

Haft er eftir Eggert Magnússyni í News of the World í gær að ástæða þess að hann lét Alan Pardew fara var sú að stjórinn hefði misst traust leikmanna. „Það þjónaði engum tilgangi að ræða þetta opinberlega á sínum tíma. En lykilatriðið var að það var greinilega eitthvað að í búningsskelfanum. Spennan hafði magnast milli leikmanna og stjórns og varð að skera krabbameinið burt,“ er haft eftir Eggert.

# sport

sport@frettabladid.is



## BIRGIR LEIFUR HAFÞÓRSSON: LENTI Í 59.-60. SÆTI Á OPNA INDÓNESÍSKA MEISTARAMÓTINU Í GOLFÍ

# Síðustu fjórar holurnar reyndust dýrkeyptar

Birgir Leifur Hafþórsson, kylfingur úr GKG, hélt áfram þátttöku sinni á Evrópumótariðinni í golfi með því að keppa á opna indónesíska meistaramótinu í golfi um helgina. Eftir nokkuð stöðugan leik fyrstu tvo hringina sem skilaði honum í gegnum niðurskurðinn reyndust síðari tveir hringirnir nokkuð brokkgengir.

Útlitið var bjart þegar fjórar holur voru óleiknar á síðasta hringnum. Birgir Leifur var þá búinn að fá fjóra fugla og einn skolla á hringnum og stóð í 32. sæti. Sá árangur hefði skilað honum meira en hálfri milljón króna í verðlaunafé.

En allt gekk á afturfótunum þessar síðustu fjórar holur. Hann byrjaði á því að fá skramba, svo skolla, þar og aftur skolla. Þar með datt hann niður í 59.-60. sæti en sá árangur færði honum rúmar 200 þúsund

krónur í verðlaunafé.

Birgir Leifur sýndi á sínum góðu leikköflum að hann á fullt erindi í keppni þeirra bestu í Evrópu en stöðugleikann virðist enn vanta, nú sem áður fyrr.

Árangurinn í þessari íþrótt er einungis mældur í peningaupphæðum enda dýrt að taka þátt í mótarið þar sem ferðakostnaður og uppihald er dýrt. Birgir Leifur getur þó vel við unað að hafa lent í verðlaunasæti því þeir sem ekki komast í gegnum niðurskurðinn fá ekki neitt.

Sigurvegari mótsins var hinn finnski Mikko Ilonen og fékk hann um tólf milljónir króna í sigurlaun.

Birgir Leifur hefur nú tekið þátt í þremur mótum á þessari Evrópumótarið og var árangurinn í Indónesíu sá besti til þessa. Hann vann sér inn rúmar 100 þúsund

krónur á South-African Airways-mótinu í desember

eftir að hafa lent í 118. sæti á Alfred Dunhill-meistaramótinu sem einnig fór fram í Suður-Afríku.

Hann er sem stendur í 217. sæti meðal allra keppenda á Evrópumótariðinni.

Ekki náðist í Birgi Leif í gær, þrátt fyrir margar og ítrekaðar tilraunir.



GERALD GREEN Flottur í troðslukeppninni um helgina. NORDIC PHOTOS/AFP

## Sárabætur fyrir Celtics: Green besti troðarinn

**NBA** Í nótt fór stjórnuleikur NBA-deildarinnar fram en eins og venjan er fór troðslu- og 3ja stigaskotkeppnin fram á laugar-dagskvöldið.

Skemmst er frá því að segja að Gerald Green, leikmaður Boston Celtics, vann troðslukeppnina með glæsibrag. Hann hlaut fullt hús stiga dómaranna sem voru meðal annarra Michael Jordan, Dominique Wilkins og Vince Carter. Boston hefur gengið skelfilega í ár og er árangur Greenn smá sárabót fyrir það.

„Það er erfitt að ætla sér að vera frumlegur þar sem búið er að reyna nánast allar tegundir af troðslum,“ sagði Green. „Ég reyndi þó að gera eitthvað sem enginn hafði séð áður.“

Jason Kapon, leikmaður Miami, vann skotkeppnina og skaut þar með mönnum eins og Gilbert Arenas og Dirk Nowitzki ref fyrir rass.

- esá

# „Gríðarlega mikilvægt“

Það var athyglisverð rimma í Fylkishöllinni í gær þegar Fram kom í heimsókn. Um var að ræða fjögurra stiga botnbaráttuslag en það voru Íslandsmeistararnir sem tóku stigin heim með sér eftir sigur 39-28. Fylkismenn eru því enn í fallsæti.

**HANDBOLTI** Mikið hefur verið rætt og ritað um sterka vörn Fylkismanna en Framarar áttu ekki í miklum vandræðum með hana í gær. „Við vorum búnir að undirbúa okkur vel alla vikuna og það skilaði sér,“ sagði Guðmundur Þ. Guðmundsson, þjálfari Fram.

„Þetta var gríðarlega mikilvægur sigur fyrir okkur. Við sýndum frábæran varnarleik og sóknarleikurinn var mjög finn allan tímann. Við hleyptum þeim aðeins of nálægt í síðari hálfleik, við áttum að vera búnir að afgreiða þetta þá. Fylkisliðið er vel mannað og erfitt að mæta þeim.“

Eftir að Framarar náðu 3-2 forystu létu þeir hana aldrei af hendi en þeir höfðu fimm marka forystu í hálfleik 19-14. Þeir slökuðu talsvert mikið á eftir það og hleyptu heimamönnum inn í leikinn. Staðan var 22-23 þegar Framarar gáfu aftur í og unnu á endanum níu marka sigur.

Hornamennirnir Stefán Stefánsson og Þorri Gunnarsson áttu báðir stórleik fyrir Fram og skoruðu átta mörk hvor. Fylkisliðið var langt frá sínu besta og sérstaklega kom á óvart hve varnarleikur liðsins var slakur.



Á FLUGI Jóhann Gunnar Einarsson er í þann veginn að taka skot að marki Fylkis.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

„Spennustigið var hátt hjá báðum liðum en það var mun minna tempó í okkar spili miðað við síðasta leik. Það komu jákvæðir kaflar þar sem við vorum að spila vel og náðum að minnka muninn en í heildina var þetta ekki gott og vörnin gloppótt,“ sagði Ólafur Lárusson, þjálfari Fylkis, sem var að vonum svekktur í leikslok.

Nú þegar þrettán umferðum er lokið í DHL-deildinni er Fylkir í fallsæti, tveimur stigum á eftir

Haukum. Framarar komust hins vegar upp í fjórða sætið og spilamennska liðsins lofar góðu fyrir komandi leiki. Liðið var framar Fylki á flestum sviðum í leiknum í gær en slakaði þó fullmikið á. Leikur heimamanna var hins vegar of sveflukenndur.

„Nú er það bara bikarleikur á miðvikudag og það er tilhlökkun í mannskapnum fyrir næstu verkefni,“ sagði Guðmundur Guðmundsson, hjartssýnn á framhaldið.

elvalgeir@frettabladid.is



PÄRSON Stolt af verðlaunapeningunum sínum fimm. NORDIC PHOTOS/AFP

## Anja Pärson í sögubækurnar: Pärson fékk fimm verðlaun

**SKÍÐI** Sænska skíðadrottningin Anja Pärson skráði nafn sitt í sögubækurnar í gær þegar hún vann sín fimmtu verðlaun á HM í alpagreinum. Sænska liðið varð þá í öðru sæti í liðakeppninni.

Pärson vann gull í risasvigi, bruni og tvíkeppni og fékk brons í svigi. Engri konu hefur áður tekist að vinna jafn mörg verðlaun á einu og sama heimsmeistaramótinu.

Austurríki vann gull í liðakeppninni í gær og hlaut flest verðlaun allra þjóða, níu talsins. Svíar komu næstir með sjö.

- esá

Craig Bellamy réðst á John Arne Riise með golfkylfu:

# Vildi hefna fyrir rifrildi á karókíbar

**FÓTBOLTI** Á föstudagskvöldið sauð upp úr hjá leikmönnum Liverpool sem voru staddir í æfingaferð í Portúgal. Leikmenn voru staddir á bar þar sem innbyrt var mikið af áfengi og einnig mikið sungið. Ósköpin enduðu með því að Craig Bellamy réðst á liðsfélaga sinn, John Arne Riise, með golfkylfu á hótélherbergi þess síðarnefnda síðar um kvöldið.

Leikmennirnir voru að skemmta sér við að syngja karóki og vildi Bellamy fá Riise upp á svið. Sá norskur tók það ekki í mál og fóru þeir tveir að hnakkkrífast. Þeir voru stíðir í sundur áður en rifrildið gekk lengra.

Bellamy var enn upptrekkur þegar hann reyndi að sofna. Hann tók með sér golfkylfu og sparkaði hurðina á herbergi Riise niður. Hann lét högginn dynja á fótleggjum Riise er hann lá í rúminu.

Slúðurblaðið News of the World hefur þetta eftir nafnlausri heimild sem á að hafa verið sjónarvottur að öllu saman.

Nettavisen í Noregi greindi frá því í gær að Riise hefði ekki drukkið dropa af áfengi umrætt kvöld og farið fyrstur allra að sofa, klukkan 23.30. Hann mun ekki hafa hlotið skaða af barsmiðunum.

Ekki er ljóst hvaða afleiðingar þetta hefur í för með sér fyrir leik-



RIISE OG BELLAMY Hér á æfingu með Liverpool í haust. NORDIC PHOTOS/AFP

mennina og félagið sjálft en liðið á gríðarlegan mikilvægan leik fyrir höndum gegn Barcelona á miðvikudag í fyrri leik liðanna í 16-liða úrslitum Meistaradeildarinnar.

Rafael Benitez mun hafa stíð þá í sundur á endanum en hann sagði í gær að þeir sem yrðu uppvisir að því að brjóta reglur félagsins í Portúgal yrðu refsaðir. Hann tjáði sig ekki um einstök atvik.

„Þeir eiga allir að gera sér grein fyrir því hvers kyns ábyrgð það fylgir að leika með félagi eins og Liverpool. En þrátt fyrir fréttalutning dagsins er liðsandið í hópnum afar góður,“ sagði Benitez.

- esá

# ATVINNULÍF OG UMHVERFI

FUNDARÖÐ SAMTAKA ATVINNULÍFSINS 2006-2007

## NÝ EFNALÖGGJÖF ESB

- áhrif REACH á íslenskt atvinnulíf

Miðvikudaginn 21. febrúar kl. 8:30-10:00

Húsi atvinnulífsins - Borgartúni 35 - 6. hæð

Hverju breytir REACH?

Bryndís Skúladóttir, efnaverkfræðingur hjá Samtökum iðnaðarins

Fyrirspurnir og umræður

Allir velkomnir - skráning á [www.sa.is](http://www.sa.is) eða í síma 591 0000



SAMTÖK ATVINNULÍFSINS



ÚRSLIT LEIKJA Í GÆR

DHL-deild karla

|                                                                                                                                                                                                                                                                             |       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| ÍR-VALUR                                                                                                                                                                                                                                                                    | 23-35 |
| FYLKIR-FRAM                                                                                                                                                                                                                                                                 | 29-38 |
| <b>Mörk Fylkis:</b> Heimir Örn Árnason 8/3 (15/5), Guðlaugur Arnarson 4 (5), Haukur Sigurvinsson 4/1 (10/2), Ásbjörn Stefánsson 3 (6), Vladimir Duric 3 (5), Hreinn Þór Hauksson 2 (2), Tomislav Broz 2 (2), Eymar Krüger 1 (1), Brynjar Þór Hreins-son 1 (1)               |       |
| <b>Varin skot:</b> Hlynur Morthens 11, Erlingur Reyр Klemensson 3.                                                                                                                                                                                                          |       |
| <b>Mörk úr hraðaupphlaupum:</b> 6 (Heimir 3, Brynjar, Hreinn, Ásbjörn).                                                                                                                                                                                                     |       |
| <b>Fiskuð viti:</b> 7 (Duric 2, Ásbjörn 2, Guðlaugur, Brynjar, Haukur).                                                                                                                                                                                                     |       |
| <b>Utan vallar:</b> 14 mínútur.                                                                                                                                                                                                                                             |       |
| <b>Mörk Fram:</b> Þorri B. Gunnarsson 8 (9), Stefán Stefánsson 8 (9), Jóhann Gunnar Einarsson 5/3 (10/3), Sergey Serenko 5 (10), Sigfús Sigfússon 4 (5), Haraldur Þorvarðarson 3 (3), Andri Berg Har-aldsson 3 (5), Hjörtur Hinriksson 1 (2), Einar Ingi Hrafnsson 1 (3/1). |       |
| <b>Varin skot:</b> Magnús Erlendsson 14/2, Björgvin Gustavsson 6.                                                                                                                                                                                                           |       |
| <b>Mörk úr hraðaupphlaupum:</b> 5 (Stefán 2, Þorri, Jóhann, Haraldur).                                                                                                                                                                                                      |       |
| <b>Fiskuð viti:</b> 4 (Serenko 2, Einar Ingi, Sigfús).                                                                                                                                                                                                                      |       |
| <b>Utan vallar:</b> 6 mínútur.                                                                                                                                                                                                                                              |       |
| HAUKAR-HK                                                                                                                                                                                                                                                                   | 28-33 |
| AKUREYRI-STJARNAN                                                                                                                                                                                                                                                           | 24-31 |
| <b>Mörk Akureyrar:</b> Magnús Stefánsson 9 (11), Goran Gucis 4/2 (6/3), Einar Logi Friðjónsson 4 (14), Þorvaldur Þorvaldsson 3 (5), Andri Snær Stefánsson 2 (4), Hörður Fannar Sigþórsson 1/1 (3/2), Guðmundur Hermannsson 1 (4), Aigars Lazdins 0 (2).                     |       |
| <b>Varin skot:</b> Hreiðar Levý Guðmundsson 10, Svein-björn Pétursson 2/1.                                                                                                                                                                                                  |       |
| <b>Mörk úr hraðaupphlaupum:</b> 2 (Andri, Magnús).                                                                                                                                                                                                                          |       |
| <b>Fiskuð viti:</b> 5 (Guðmundur 3, Hörður, Þorvaldur).                                                                                                                                                                                                                     |       |
| <b>Utan vallar:</b> 6 mínútur.                                                                                                                                                                                                                                              |       |
| <b>Mörk Stjörnumnar:</b> Tite Kalandadze 7/1 (12), Elías Már Halldórsson 6 (7), Davíð Kekelia 6 (7), Gunn-ar Jóhannsson 6 (10), Volodmir Kysil 3 (5), Arnar Theodórsson 2 (7), Björn Guðmundsson 1 (1).                                                                     |       |
| <b>Varin skot:</b> Roland Eradze 17.                                                                                                                                                                                                                                        |       |
| <b>Mörk úr hraðaupphlaupum:</b> 9 (Elías 4, Gunnar 3, Davíð 2).                                                                                                                                                                                                             |       |
| <b>Fiskuð viti:</b> 2 (Volodmir, Arnar).                                                                                                                                                                                                                                    |       |
| <b>Utan vallar:</b> 6 mínútur.                                                                                                                                                                                                                                              |       |

STAÐAN

|          |    |    |   |    |         |    |
|----------|----|----|---|----|---------|----|
| VALUR    | 13 | 10 | 0 | 3  | 363-335 | 20 |
| HK       | 13 | 9  | 1 | 3  | 361-334 | 19 |
| STJARNAN | 13 | 8  | 0 | 5  | 361-350 | 16 |
| FRAM     | 13 | 6  | 1 | 6  | 392-367 | 13 |
| AKUREYRI | 13 | 5  | 2 | 6  | 351-358 | 12 |
| HAUKAR   | 13 | 4  | 3 | 6  | 374-388 | 11 |
| FYLKIR   | 13 | 4  | 1 | 8  | 364-388 | 9  |
| ÍR       | 13 | 2  | 0 | 11 | 363-409 | 4  |

DHL-deild kvenna

|               |       |
|---------------|-------|
| HAUKAR-GRÓTTA | 19-19 |
|---------------|-------|

Enska bikarkeppnin

|                                                                                                      |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| PRESTON NORTH END-MAN. CITY                                                                          | 1-3 |
| 1-0 David Nugent (8.), 1-1 Michael Ball (34.), 1-2 Georgios Samaras (84.), 1-3 Stephen Ireland (90). |     |
| FULHAM-TOTTENHAM                                                                                     | 0-4 |
| 0-1 Robbie Keane (6.), 0-2 Robbie Keane (68.), 0-3 Dimitar Berbatov (77.), 0-4 Berbatov (90.).       |     |

Hollenska úrvalsdeildin

|                                                 |     |
|-------------------------------------------------|-----|
| GRONINGEN-AZ ALKMAAR                            | 1-1 |
| Gréтар Rafn Steinsson lék allan leikinn með AZ. |     |

Spænska úrvalsdeildin

|                                                          |     |
|----------------------------------------------------------|-----|
| VALENCIA-BARCELONA                                       | 2-1 |
| 1-0 Angulo (52.), 2-0 Silva (55.), 2-1 Ronaldinho (90.). |     |



**VÖRNIN Í BULLINU** Carles Puyol og félagar í vörn Börsunga áttu í miklum vandræðum með David Villa og aðra sóknarmenn Valencia.

NORDIC PHOTOS/AFP

Eiður í byrjunarliðinu í gær:

Vörn Börsunga úti á þekju

**FÓTBOLTI** Spánarmeistarar Barcelona fóru illa að ráði sínu er þeir mættu Valencia á útivelli í gær. Slakur varnarleikur kostaði liðið tvö mörk með skömmu millibili í fyrri hálfleik. Fyrst skoraði Angulo, svo Silva. Ronaldinho klóraði í bakkann fyrir Börsunga með marki úr aukaspyrnu en nær komust þeir ekki.

Eiður Smári Guðjohnsen var í byrjunarliði Barcelona en Frank Rijkaard tók illskiljanlega ákvörðun á 56. mínútu er hann skipti landsliðsfyrirliðanum af velli fyrir Lionel Messi.

- esá

Akureyringar fengu skell á heimavelli sínum í DHL-deild karla í gær:

Algjört andleysi Akureyringa

**HANDBOLTI** Stjarnan vann öruggan og verðskuldaðan sigur á liði Akureyrar í DHL-deild karla í gær. Með sigrinum skiptist deildin enn meira í tvennt og þrjú lið, Stjarnan, HK og Valur skilja sig aðeins frá öðrum liðum á toppi deildarinnar.

Það ríkti stemningsleysi innan vallar sem utan hjá Akureyring-um í gær en þeir voru kafsigldir strax í fyrri hálfleik. Magnús Stef-ánsson hélt uppi sóknarleik þeirra en aðeins þrír leikmenn skoruðu tólf mörk Akureyrar í fyrri hálf-leik á meðan Stjörnumenn settu þau sautján.

Roland Eradze átti finan dag í marki Stjörnumnar. Gestirnir skor-



STERKUR Elías Már Halldórsson fer inn úr horninu. MYND/PEDROMYNDIR.IS

uðu hvert markið á fætur öðru úr hraðaupphlaupum. Heimamenn minnkuðu muninn í þrjú mörk í síðari hálfleik en þá hrundi leikur liðsins eins og spilaborg og Akur-eyringar horfðu ráðþrota hver á annan á meðan Stjörnumenn skor-uðu hvert markið á fætur öðru og

tóku örugga forystu á nýjan leik.

Greina mátti uppgjafarsvip á Akureyringum löngu fyrir leiks-lok og Stjörnumenn innbyrtu að lokum öruggan sigur, 31-24. „Ég bjóst ekki við Akureyringum svona slökum, mig dreymdi ekki um svona auðveldan sigur,“ sagði Kristján Halldórsson, þjálfari Stjörnumnar í leikslok.

„Þetta er erfiðasti útivöllurinn á landinu og því er frábært að vinna leikinn, sérstaklega þar sem Patrekur veiktist um helgina og gat ekki verið með. Við sýndum það að þegar það er samstaða og barátta getum við farið langt,“ bætti Kristján við.

- hþh



MIDO OG KEANE Fagna fyrra marki hins síðarnefnda. NORDIC PHOTOS/GETTY

Enski bikarinn í gær:

Tottenham vann Fulham

**FÓTBOLTI** Tveir leikir fóru fram í ensku bikarkeppninni í gær. Tottenham vann góðan 4-0 útivallarsigur á Fulham en fyrr um daginn hafði Manchester City unnið 3-1 sigur á Preston North End eftir að hafa lent undir í leiknum.

Heiðar Helguson var í byrjunarliði Fulham en var tekinn af velli á 62. mínútu.

- esá

NÁTTÚRULEG HÆFNI TIL AÐ KOMA Á RÉTTUM TÍMA Í KVÖLDMATINN

ENNEMO / GETTY / NORDIC



Af hverju að sætta sig við það næstbesta þegar það besta er ódýrara? Nissan Pathfinder er einhver albestu kaupin í jeppum í hæsta gæðaflokki í dag. Hann er leiðandi bill á öllum sviðum, með hreint magnaðan staðalbúnað, nautsterkur, tæknilegur og fjölhæfur. Pathfinderinn er líkt og skapaður fyrir íslenskar aðstæður og býður upp á frábæra akstursupplifun, hvort sem er á þjóðveginum, upp til fjalla eða í borginni.

Komdu og reynsluaktu!

Nissan Pathfinder  
Verð frá 4.390.000 kr.

NISSAN PATHFINDER



|                         |                   |                                      |                                                                             |                   |                      |
|-------------------------|-------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------|----------------------|
| Ingvar Helgason         |                   | Sævarhöfða 2 Sími 525 8000 www.ih.is | Opíð: Mánudaga – föstudaga kl. 9.00 - 18.00 og laugardaga kl. 12.00 - 16.00 |                   |                      |
| Umboðsmenn um land allt | Akranesi 431 1376 | Akureyri 464 7940                    | Höfn í Hornafirði 478 1990                                                  | Njardvík 421 8808 | Reyðarfirði 474 1453 |



> DAVID SPADE

Fæddur 22. júlí 1964 í Michigan og er hann yngstur af þremur bræðrum. Útskrifaðist úr viðskiptafræðum frá háskóla í Arizona árið 1986. Hefur alltaf verið mikill hrekkjalómur og var ýtt út í uppistand af vinum sínum. Þar var komið auga á hann og hann fékk boð um að leika lítill hlutverk í gamanmyndum. Hann sló síðan algjörlega í gegn í þáttunum Saturday Night Live. Hann hefur leikið í fjölda kvikmynda en þó meira í sjónvarpsþáttum síðustu ár. David Spade leikur í „Dickie Roberts: Former Child Star“ sem sýnd er á Stöð 2 Bíó í kvöld.



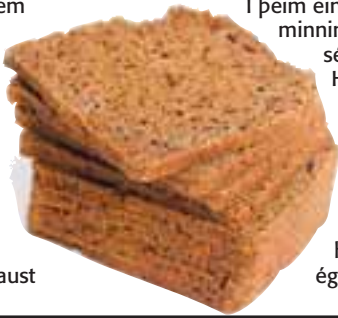
dagskró



VIÐ TÆKIÐ **SVAVAR HÁVARÐSSON** FÓR Í BAKARÍ OG HUGSAÐI TIL VINAR

Rúgbrauð sem segir sex!

Góður vinur minn fær sér alltaf rúgbrauð í morgunmat. Þessi einfalda staðreynd markar líf hans allt og eftir því sem hann segir mér dregur rúgbrauðsátið bæði úr afköstum hans í vinnu og almennt getu hans til að einbeita sér til einföldustu verka. Ástæðan fyrir því að hann borðar rúgbrauð á hverjum morgni er einfaldlega sú að honum finnst það lostæti. Áhrifin, aftur á móti, sem rúgbrauðið hefur á þennan annars dagfarsprúða mann eru tilkomin vegna mjög flókinna atburðarásar, og þarf að fara rúm tuttugu og fimm ár aftur í tímann til skilja hvaða hlutverki þessi brauðtegund gegnir í lífi hans. Hann fyrirgefur mér kannski aldrei fyrir að segja frá þessu en hann var afsveinaður af afleysingakennara austur á landi sem renndi inn í líf okkar drengjanna í þorpinu á gömlum Volkswagen. Rúgbrauðið hennar var fjólublátt á litinn og var skreytt með blómateikningum. Í minningunni var það hljóðkútslaust



en það skiptir engu máli. Með vini mínum og þessari konu tókust ástir. Þau elskuðust fyrst í rúgbrauðinu hennar þar sem þau höfðu lagt bílnum í gamalli grjótnámu til að horfa á sólarlagið. Æ síðan hugsar hann um þessa konu þegar hann borðar rúgbrauð. Svona er lífið ótrúlegt. Minningar eru bundnar við einföldustu hluti. Í þeim einfaldleika búa stórkostlegustu sögurnar, og bestu minningarnar. Sögur sem allir vilja heyra af, því allir eiga sér eina slíka. Hvernig stendur á því að þeir sem vinna við að segja sögur í sjónvarpi hafa fæstir komið auga á þessa staðreynd? Uppdikaðar sögur um fólk sem lendir í ýmsum ævintýrum eru bornar á borð á hverjum degi í öllum miðlum. Við sofnum yfir þeim. Við gleymum þeim strax. Ég gleymi samt aldrei sögu vinar míns af upplifun hans í grjótnámunni. Ég verð alltaf svangur þegar ég rifja hana upp.

EKKI MISSA AF



► **18.00** New York Minute  
STÖÐ 2 BÍÓ



► **20.00** Ítölsku mörkin SKJÁR-SPORT



► **20.05** Grey's Anatomy STÖÐ 2



► **20.15** Ensku bikarmörkin SÝN



► **22.20** Crossing Jordan STÖÐ 2

☼ SJÓNVARPIÐ

**16.40** Helgarsportið (e)  
**17.05** Leiðarljós (Guiding Light)  
**17.50** Tákn málsfréttir  
**18.00** Myndasafnið  
**18.01** Fyndin og furðuleg dýr (11:26)  
**18.06** Litla prinsessan (1:30)  
**18.16** Lubbi læknir (47:52)  
**18.30** Ástfangnar stelpur (9:13)  
**19.00** Fréttir  
**19.30** Veður  
**19.35** Kastljós  
**20.20** Jörðin (3:6) (Planet Earth) Breskur heimildamyndaflokkur þar sem brugðið er upp svipmynd af jörðinni, náttúru hennar og dýralífi. Í þessum þætti er fjallað um frumskóga. Textað á síðu 888 í Textavarp.  
**21.15** Lífsháski (Lost) Meðal leikenda eru Naveen Andrews, Emilie de Ravin, Matthew Fox, Jorge Garcia, Maggie Grace, Dominic Monaghan, Yunjin Kim, Terry O'Quinn og Josh Holloway.  
**22.00** Tíufréttir  
**22.25** Lífsháski - Aukabáttur (Lost - A Tale Of Survival) Í þættinum segja tveir af framleiðendum þáttaraðarinnar, Damon Lindelof og Carlton Cuse, frá hugmyndunum sem liggja að baki henni og stikla á stóru í atburðarásinni til þessa.  
**23.15** Spaugstofan (e)  
**23.40** Kastljós  
**00.20** Dagskrárlök

☼ BÍÓ STÖÐ 2 BÍÓ

**06:00** Dickie Roberts: Former Child Star Bönnuð börnum.  
**08:00** Dirty Dancing: Havana Nights  
**10:00** Jersey Girl (Stelpan frá Jersey)  
**12:00** New York Minute  
**14:00** Dirty Dancing: Havana Nights  
**16:00** Jersey Girl (Stelpan frá Jersey)  
► **18:00** New York Minute  
**20:00** Dickie Roberts: Former Child Star Gamanmynd með Saturday Night Live-grínistanum David Spade í hlutverki fyrrum barnastjörnu. Bönnuð börnum.  
**22:00** Foyle's War 3 Bönnuð börnum.  
**00:00** For a Few Dollars More Stranglega bönnuð börnum.  
**02:10** Jeepers Creepers 2 Stranglega b.  
**04:00** Foyle's War 3



**07:20** Grallararnir (Tiny Toons)  
**07:40** Taz-Mania 1  
**08:00** Oprah  
**08:45** Í fínu formi 2005  
**09:00** Bold and the Beautiful  
**09:20** Related (11:18)  
**10:05** Ganga stjórnurnar aftur?  
**10:50** Whose Line Is it Anyway?  
**11:15** 60 mínútur (60 Minutes)  
**12:00** Hádegisfréttir  
**12:40** Nágrannar (Neighbours)  
**13:05** Sisters (Systur)  
**13:50** Wife Swap (8:12) (e)  
**14:35** The Comeback (4:13)  
**15:05** Listen Up (13:22)  
**15:25** Punk'd (6:16) (Gómaður)  
**15:50** Tíburasysturnar (10:22)  
**16:13** Skrímslasplið (40:49)  
**16:53** Smá skrítnir foreldrar  
**17:18** Véla-Villi  
**17:28** Bold and the Beautiful  
**17:53** Nágrannar (Neighbours)  
**18:18** Íþróttir og veður  
**18:30** Fréttir, íþróttir og veður  
**19:00** Ísland í dag  
**19:40** Jamie Oliver - með sínu nefi

► **20:05** Grey's Anatomy (12:22) Beint framhald af síðasta þætti þar sem lækna-liðið átti fullt í fangi með hortugan ungling. Þá þurfa læknamir að hjálpa karlmanni sem segist ekki geta hætt að gráta - en kona hans hefur litla samúð með honum og segir hann einfaldlega aumingja.  
**20:50** American Idol (9:41)  
**21:35** American Idol (10:41)  
► **22:20** Crossing Jordan (16:21)  
**23:05** Prison Break (16:22) Þegar C-Note telur sig loksins hafa hrist af sér lög-regluna verður hann fyrir því óláni að lenda í gíslatöku. 2006. Bönnuð börnum.  
**23:50** Shark (6:22) (Hákarlinn)  
**00:35** Rapid Fire (Í kúlahríð)  
**02:10** Miss Marple: Murder Is Ann-ounce (Miss Marple: Morðsending)  
**03:45** Blind Justice (2:13) (Blint réttlæti)  
**04:30** Crossing Jordan (16:21)  
**05:15** Fréttir og Ísland í dag  
**06:25** Tónlistarmyndbönd frá Popp TÍVÍ

☐ SIRKUS TV

**18:00** Insider (e)  
**18:30** Fréttir, íþróttir og veður  
**19:00** Ísland í dag  
**19:30** Seinfeld  
**19:55** 3. hæð til vinstri (18:30)  
**20:00** Entertainment Tonight  
**20:30** Janice Dickinson Modeling Agency Janice ætlar sér að opna flottustu umboðsskrifstofu Los Angeles og til þess má hún ekki slaka á. Hún lætur því allt flakka fyrir framan myndavélamar þrátt fyrir að á köflum komi hún ekkert allt of vel út með hegðun sinni. Frábærir þættir sem aðdáendur America's Next Top Model mega ekki missa af.  
**21:00** Brit Awards 2007  
**22:00** Trading Spouses Er grasið grænna hinumegin? Nokkrar fjölskyldur taka sig til og prófa nýtt líf. Er líf þeirra ekki nógu gott eða eru þau vanþakklát? Við fylgjumst með nokkrum fjölskyldum þar sem mæður og feður skipta um fjölskyldur.  
**22:50** Insider  
**23:15** Twenty Four (16:24) (e) Jack lagði upp í sjálfsmórðsleiðangurinn með sprengju á afskekkt svæði með sprengju í síðasta þætti í von um að aftengja hana og Palmer lýsti yfir hættuástandi og gerði við-eigandi ráðstafanir. Nú er svo komið að því að takast á við eftirmálana og afstýra styrjöld sem gæti brostið út í kjölfar sprengjunnar.  
**00:00** Seinfeld  
**00:25** Entertainment Tonight (e)  
**00:55** Tónlistarmyndbönd frá Popp TV

☐ SJÓNVARP NORDURLANDS

**18:15** N4 Fréttir og að þeim loknum veðurfréttir og magasínþáttur. Dagskráin er endursýnd á klukkutíma fresti til kl. 10:15 næsta dag.  
**16:45** og **17:45** Átak með Guðrúnu Gísla. Endursýning á klukkutíma fresti frá 05:45 til 09:45 næsta dag.

☐ OMEGA

Dagskrá allan sólarhringinn.

🕒 SKJÁREINN

**07:15** Beverly Hills 90210 (e)  
**08:00** Rachael Ray (e)  
**08:45** Vörutorg  
**09:45** Melrose Place (e)  
**14:50** Vörutorg  
**15:50** What I Like About You (e)  
**16:15** Game tívi (e)  
**16:45** Beverly Hills 90210  
**17:30** Rachael Ray  
**18:15** Melrose Place  
**19:00** Everybody Loves Raymond (e)  
**19:30** Malcolm in the Middle (e)  
**20:00** The O.C. Bandarísk unglingaser-ia. Þegar Taylor kemst að því að Ryan getur ekki sofið ákveður hún að gera eitthvað í málinu. Julie fær Kaitlin til að hjálpa sér að bjarga stefnumótapjónustunni og Summer lendir í vanda í skólanum.  
**21:00** Heroes Bandarísk þáttaröð um venjulegt fólk sem öðlast óvenjulega hæfi-leika. Niki opnar sig, Hiro hittir aðra hetju, Nathan finnur nýtt vopn í kosningabaráttunni og Simone leitar huggunar hjá Peter. Litli bróðir Claire finnur myndbandið hennar og Matt rannsakar morð sem gæti tengst Sýlar.  
**22:00** C.S.I. Bandarískir þættir um störf rannsóknardeildar Las Vegas borgar. Tveir ungir drengir hverfa sporlaust og grunur beinist að barnaíðingi sem býr í hverfinu þeirra. Rannsókn málsins er flóknari en nokkrum í rannsóknardeildinni óraði fyrir.  
**22:50** Everybody Loves Raymond  
**23:15** Jay Leno  
**00:05** Boston Legal (e)  
**01:05** Psych (e)  
**01:55** Vörutorg  
**02:55** Beverly Hills 90210 (e)  
**03:40** Melrose Place (e)

⚡ SKJÁR SPORT

**18:00** Everton - Blackburn (frá 10. feb)  
► **20:00** Ítölsku mörkin Markasýrpa frá nýliðinni helgi í ítalska fótboltanum.  
**21:00** Parma - Sampdoria (frá 18. feb)  
**23:00** Portsm. - Man. City (frá 10. feb)  
**01:00** Dagskrárlök



- Steiktar kjötbollar í brúnsósu

Gleðilegan  
bolludag!



Opið virka daga frá kl 10-19  
Grensásvegi 48 gallerykjot.is



Í KVÖLD

STÖÐ 2 KL.21.35

American Idol

Skrautlegum áheyrnarprufum er lokið og nú tekur alvaran við hjá þeim sem sluppu í gegnum nálarauga hinna ströngu dómara. Keppnin heldur áfram í borg frægðarinnar, Hollywood, þar sem hinir efnilegu söngvarar þurfa að syngja fyrir lífi sínu því þar fer fram miskunnarlaus niðurskurður þar sem enginn kemst upp með að gera mistök. Hver fetar í fótspor Kelly Clarkson, Rubens Studdard, Fantasiu Barone og Taylors Hicks? Hver verður næsta söngstjarna Bandarík-anna?



► **VIÐ MÆLUM MEÐ LOST Á RÚV KL. 21.15 OG 22.25**

Það verður veisla í Sjónvarpinu í kvöld fyrir aðdáendur strandaglópana í bandaríska framhaldspættinum **Lost**. Þriðji þátturinn í annarri seríu verður sýndur klukkan 21.15 en hinar ýmsu ógnir leynast á hinni afskekktu eyju í Suður-Kyrrahafi og íbúar hennar eru vægast sagt dularfullir. Eftir þáttinn verða Tíufréttir á dagskrá en að þeim loknum verður sýndur sérstakur aukapáttur. Í þættinum segja tveir af framleiðendum þáttaraðarinnar, Damon Lindelof og Carlton Cuse, frá hugmyndunum sem liggja að baki henni og stikla á stóru í atburðarásinni til þessa.



RÁS 1 FM 92,4/93,5

06.45

Veðurfregnir 06.50 Bæn 07.00 Fréttir 07.05 Morgunvaktin 08.00 Fréttir 09.00 Fréttir 09.05 Laufskálinn 09.45 Morgunleikfimi 10.00 Fréttir 10.03 Veðurfregnir 10.13 Stefnumót 11.00 Fréttir 11.03 Samfélagið í nærmynd 12.03 Hádegisútvarp 12.20 Hádegisfréttir 12.45 Veðurfregnir 13.00 Vít og breitt 14.00 Fréttir 14.03 Útvarpssagan: Snorrabraut 7 (1:18) 14.30 Miðdegistónar 15.00 Fréttir 15.03 Krossgötur 16.00 Fréttir

16.10

Veðurfregnir 16.13 Hlaupanótan 17.03 Viðsjá 18.00 Kvöldfréttir 18.25 Spegillinn 19.00 Vítinn 19.30 Laufskálinn 20.10 Söngvamá 21.00 Ungir vísindamenn (3:10) 22.00 Fréttir 22.10 Veðurfregnir 22.15 Lestur Passíusálma (13:50) 22.21 Úr tónlistarlífnu - Hljóðritun frá einleikstónleikum Sæunnar Þorsteinsdóttur. 00.00 Fréttir 00.10 Útvarpað á samtengdum rásum

FM 90,9 Talstöðin FM 99,4 Útvarp Saga FM 98,9 Bylgjan FM 95,7 FM957 / Topp tónlistarstöðin FM 102,2 Útvarp Latibær / Fjölskyldu útvarp FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni FM 96,7 Létt Bylgjan / Tónlist og afþreying FM 105,5 Útvarp Boðun / Kristilegt efni FM 89,5 Kiss / Nýja bítið í bænum FM 88,5 XA-Radíó / 12 spora efni FM 91,9 XFM / Tónlist og afþreying FM 97,7 X-10 / Enginn viðbjóður

SYN

13:35 PGA mótaröðin (Nissan Open)

16:35 Spænski boltinn (Valencia - Barcelona) Útsending frá leik á Spáni.

18:15 Stjórnuleikur NBA

►20:15 Ensku bikarmörkin 2007 Helstu tilprifin og mörkin úr leikjum helgarinnar.

20:45 Þýski handboltinn Þáttur um þýska handboltann þar sem fjölmargir Íslendingar eru í sviðsljósinu. Handboltinn nýtur gífurlegra vinsælda hjá þjóðverjum og hallimar eru fullar eða þétt setnar á flestum leikjum.

21:15 Spænsku mörkin Ítarleg umfjöllun um síðustu umferð í spænska boltanum. Mörkin úr öllum leikjum umferðarinnar, tilprifin og umdeildu atvikin.

22:00 Coca Cola mörkin

22:30 Football Icon

23:15 Football and Poker Legends

FASTEIGNASJÓNVARPIÐ

20.00 Nýjar eignir – Nýjustu eignirnar á markaðnum sýndar

21.00 Einbýlishús – Ertu að leita að einbýlishúsi – þú finnur það hér!

22.00 Fjölbýli og hæðir – Litlar og meðalstórar eignir sýndar

23.00 Nýjar eignir e.

0.00 SMS eignir – Veldu þá eign sem þú vilt skoða með því að senda SMS-skilaboð

DR 1

6.00 Den lille prinsesse 6.10 Peter Pedal 6.30 Anton - min hemmelige ven 7.00 Magnus og Myggen 7.15 Rubbadubbers 7.30 En dag i haven 8.00 Kaptajn og besætning byder velkommen 8.30 OBS 8.35 Kampen mod krybet 9.30 Læs for livet 10.00 Jagerpiloterne 10.30 Herlufsholm 11.00 TV Avisen 11.10 21 Søndag 11.50 Danmarks Indsamling - Kapløb med tiden 12.15 Mor, mor og børn 12.45 OBS 12.50 Aftenshowet 13.20 Vagn hos kvierner 13.50 Nyheder på tegnsprog 14.00 TV Avisen med vejret 14.10 Dawson's Creek 15.00 Hjerteflimmer 15.30 Snurre Snup spiller baseball 15.35 Monster allergi 16.00 Troldspejlet 16.30 Den lille brandskole 16.55 Gurli Gris 17.00 Aftenshowet 17.30 TV Avisen med Sport 17.55 Aftenshowet med Vejret 18.30 Genbrugsguld 19.00 Kløvedal i Kina 20.00 TV Avisen 20.25 Horisont 20.50 SportNyt 21.00 Hercule Poirot 22.40 OBS 22.45 Kæmpesvulster 23.30 Hjerteflimmer 5.30 Alle vi børn i Bulderby 6.00 Den lille prinsesse

NKI

8.30 Sorgens ansikter 9.00 Siste nytt 9.05 Med hjartet på rette staden 10.00 Siste nytt 10.05 Ut i naturen 10.30 Migrapolis: Herskap og tjenere 11.00 Siste nytt 11.05 Lonely Planet 12.00 Siste nytt 12.05 Schrödingers katt 12.30 Autister og artister 13.00 Siste nytt 13.05 Norge rundt 13.30 Åpen himmel 14.00 Siste nytt 14.05 Drakejegerane 14.30 Den blå sandens hemmelighet 15.00 Siste nytt 15.03 Energikampen 2006 15.30 Totalt genialt! 16.00 Siste nytt 16.10 Oddasat - Nyheter på samisk 16.25 Tid for tegn 16.40 Månåid-TV - Samisk barne-tv 16.55 Nyheter på tegnspråk 17.00 Mikkes klubbhus 17.25 Sauer 17.40 Distriktsnyheter 18.00 Dagsrevyen 18.30 Puls 18.55 Faktor: Jakten på den komplette samlingen 19.25 Redaksjon EN 19.55 Distriktsnyheter 20.00 Dagsrevyen 21 20.35 Forbrytelsen 21.30 Kos og kaos 22.00 Kveldsnytt 22.15 Store Studio 22.55 Dalziel og Pascoe 23.45 Dalziel og Pascoe 5.25 Frokost-tv

SVT 1

8.30 Världen 9.30 Ekonomicoaching 9.55 Ramp om matematik 10.25 Mattepatrullen 10.35 Mattepatrullen 11.00 Rapport 11.05 Agenda 12.00 Sportspegeln 13.25 Nils Holgerssons underbara resa 15.00 Rapport 15.10 Gommorron Sverige 16.00 Garage om film 16.30 Krokoxam 17.00 Charlie och Lola 17.15 Räkna med skägg 17.30 Djurbebisar 17.35 Orkestern och barn som komponerar 17.40 Dr Dogg 17.55 Ramsduell 18.00 Lilla sportspegeln 18.30 Rapport 19.00 Saltön 20.00 Plus 20.30 Orkesterliv 21.00 Supernatural 21.40 Rapport 21.50 Kulturyheterna 22.00 Bingo Royale 22.45 Sopranos 23.40 Sändningar från SVT24

Saab 93



Ertu ekki örugglega í þotuliðinu?

Framleiðendur hinna virtu Saab bifreiða eiga að baki áratugalanga sögu sem flugvélaframleiðendur: Saab 9-3 hefur fengið fjölda verðlauna fyrir frábæra aksturseiginleika og öryggi. Sannkölluð evrópsk gæði, skemmtileg hönnun, öflug vél og ríkulegur staðalbúnaður er það sem gerir Saab 9-3 að afburða bíl.

Nú bjóðum við þér eina af þotunum í Saab bílaflotanum, 9-3 Linear, á frábæru verði.

Komdu og reynsluaktu, finndu muninn!



2.790.000 kr.

Saab 9-3 Linear 1.8 i, beinskiptur

Ingvar Helgason

Sævarhöfða 2 Sími 525 8000 www.ih.is

Ópið: Mánudaga – föstudaga kl. 9.00 - 18.00 og laugardaga kl. 12.00 - 16.00

|                         |                   |                   |                   |                            |                      |                   |
|-------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|----------------------------|----------------------|-------------------|
| Umboðsmenn um land allt | Selfossi 482 3100 | Njarðvík 421 8808 | Akranesi 431 1376 | Höfn í Hornafirði 478 1990 | Reyðarfirði 474 1453 | Akureyri 461 2960 |
|-------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|----------------------------|----------------------|-------------------|



LÖGIN VIÐ VINNUNA



„Ég hlusta mest á Rás 1. Þar eru bestu fréttirnar en svo skellum við líka diskum í tækið og þá hlusta ég til dæmis á Celine Dion, Westlife og Smokie.“

Edda Hauksdóttir, starfsmaður í versluninni Stelli við Bankastræti.

|    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|
| 1  |    | 2  | 3  | 4  | 5  |
| 6  | 7  |    | 8  |    |    |
| 9  |    | 10 |    | 11 |    |
| 12 |    |    | 13 |    |    |
|    | 14 |    |    |    | 15 |
| 16 |    |    | 17 |    |    |
| 18 |    | 19 |    | 20 |    |
| 21 |    |    |    |    |    |

**LÁRÉTT**  
2 hrygningu 6 öfug röð 8 máleining 9 drulla 11 samtök 12 hopp 14 prumpa 16 tveir eins 17 skarð 18 viður 20 guð 21 tegund.

**LÖÐRÉTT**  
1 hróss 3 tveir eins 4 landbúnað-artæki 5 svelgur 7 hagnýta 10 pípa 13 ílát 15 mjög 16 frændbálkur 19 persónufornafn.

**LAUSN**  
16 ætt, 19 ég.  
íða, 7 notæra, 10 rör, 13 ker, 15 áfar.  
**LÖÐRÉTT:** 1 lofs, 3 oo, 4 traktor, 5  
18 tré, 20 ra, 21 tagi.  
aa, 12 stökk, 14 freta, 16 ææ, 17 rof.  
**LÁRÉTT:** 2 göti, 6 on, 8 orð, 9 for, 11

- VEISTU SVARID
- Svör við spurningum á síðu 8
- 1

RAF, Rauða hersveitin oft nefnd Baader-Meinhof
- 2

Haukar
- 3

Jude Law

Gefðu vatn

Hjálparstarf kirkjunnar

www.help.is

Hvað er að fréttu?



Fréttastofa beintengd við tölvuna þína

www.visir.is

visir

# Stórstjörnum boðið á frumsýningu

Uppfærsla Baltasars Kormáks á leikritinu Pétri Gauti verður frumsýnd í Barbican-leikhúsinu í London 28. febrúar. Munu sýningar standa yfir til 10. mars.

Stífar æfingar hafa staðið yfir hérlandis að undanfögnu og hafa þær gengið vel. Fer leikhópurinn út eftir næstu helgi en í honum eru m.a.

**BALTASAR KORMÁKUR** Baltasar Kormákur segir að mikil tilhlökkun sé meðal allra sem nálægt verkinu koma í London.

Ingvar E. Sigurðsson, Brynhildur Guðjónsdóttir og Björn Hlynur Haraldsson.

„Þetta gengur vel,“ segir Björn Hlynur, sem var nýkominn af æfingu þegar Fréttablaðið ræddi við hann. „Við gerum þetta á ensku þannig að við þurfum að æfa þetta meira og minna upp á nýtt.“

Björn segist vera búinn að bjóða þekktum nöfnum á

**Gael García** Íslands-vinurinn fékk boð frá Birni Hlyni.

borð við Nick Cave, sem hefur samið tónlist fyrir Vesturport, og leikurunum Jonathan Pryce og Gael García Bernal á frumsýninguna. „Það lítur út fyrir að þeir komi þó svo að ég geti ekki lofað því,“ segir hann.

Baltasar Kormákur segir að mikil tilhlökkun sé meðal

**BJÖRN HLYNUR HARALDSSON** Björn Hlynur er búinn að bjóða þekktum nöfnum á frumsýningu Péturs Gauts í London.

allra að fara til London en bætir því við að vinnan við leikritið hafi verið mikil. Hann segir að vel verði séð um hópinn á meðan á dvölinni stendur. „Barbican sér um þetta allt. Við verðum um þarna algjörlega á þeirra vegum, verðum í hálfan mánuð og munum leika á hverjum degi,“ segir hann.

**NICK CAVE** Cave, sem hefur unnið náið með Vesturporti, mætir hugsanlega á frumsýninguna.

HALLA VILHJÁLMSDÓTTIR: ÚT AÐ BORÐA MEÐ JUDE LAW

## Skemmtu sér á Sirkus

„Ég ræði ekki mitt einkalíf við fjölmiðla,“ sagði Halla Vilhjálmsdóttir, stjarnan úr Footloose og kynnir X-Factor sjónvarpsþáttarins, aðspurð hvort hún hefði notið nærveru breska stórleikarans Jude Law á föstudaginn. Samkvæmt áreiðanlegum heimildum Fréttablaðsins virðist hafa tekist góð vinátta með íslensku leikkonunni og breska sjarmörnum en Halla hefur á undanfögnu árum verið með annan fótinn í Bretlandi þar sem hún er með umboðsmenn á sínum snærum.

Halla og Jude fóru saman út að borða á veitingastaðnum Domo eftir X-Factor-þættinum lauk í Vetrargarðinum á föstudag. Og vildu fá að vera í friði. Til stóð að Jude myndi sjá Höllu á sviðinu í Vetrargarðinum ásamt börnunum sínum þremur en hætt var við það á síðustu stundu. Domo hefur verið vinsæll með þotuliðsins á Íslandi og vakið verðskuldaða athygli fyrir skemmtilegt og lifandi andrúmsloft. Þau skelltu sér síðan á Sirkus þar sem þau fengu sér einn drykk eða tvo en ekki fór á milli mála hjá gestum staðarins að þarna var Jude sjálfur kominn. Hann lét hins vegar lítið fyrir sér fara og ræddi málin við Höllu. Fastagestir Sirkuss kipptu sér líka lítið upp við nær-



HALLA VILHJÁLMSDÓTTIR Fór út að borða með stórstjörnunni á Dómó og skelltu þau sér síðan á Sirkus.



**JUDE LAW** Hefur tekist að halda ferðum sínum hingað leyndum þar til nú.

veru stórstjörunnar enda öllu vanir. Fræga fólkið hefur lagt það í vana sinn að kíkja á staðinn þegar það er hér á landi.

Jude er nú farinn af landi brott. Hélt af stað áleiðis til Bretlands árla dags á laug-

ardag eftir velheppnað frí á Íslandi. Leikarinn nýtti tímann vel og eins og Fréttablaðið hefur greint frá skellti hann sér meðal annars í sund í Laugardalslauginni og á skauta þar skammt frá í fríinu. Hann hefur jafnframt verið tíður gestur hjá Íshestum í Hafnarfirði og samkvæmt heimildum Fréttablaðsins fékk leikarinn að sjá hífýli Latabæjar í Garðabæ. Fengu Law og börnin að skoða brúðurnar og hið glæsilega upp-tökuver sem þættirnir eru teknir upp í en börn Law eru miklir aðdáendur Íþróttarálfisins og Söllu stirðu og hreinlega elska Latabæjarþættina sem sýndir eru við miklar vinsældir í Bretlandi.

Þetta er ekki í fyrsta skipti sem Jude Law heimsækir Ísland. Nokkrum sögum fer af því hvort þetta sé í annað eða þriðja sinn en ljóst er að honum hefur tekist ákaflega vel að halda dvöl sinni leyndri hingað til.

## Brjálaður yfir brotthvarfi Sigga

„Þetta er bara fáránlegt. Að svona hæfileikar sem kannski koma fram á tíu eða tuttugu ára fresti, skuli vera úr leik er náttúrulega bara hneyksli,“ segir Einar Bárðarson en hinn geðþekki Akureyr-ingur Sigurður Ingimundarson var sendur heim síðastliðinn föstudag af dómnefndinni í X-Factor þættinum sem sýndur er á Stöð 2. Stóð valið á milli hans og stúlknaúettsins Gís og ákvað Ellý, sem var í

**EINAR BÁRÐAR** Er ósáttur með brotthvarf Sigga úr X-Factor og telur keppnauta sína hafa gert reginmistök.



oddastöðu, að senda Sigga heim, Einari til mikillar furðu og reiði. „Ég er náttúrulega bara miður mín að rödd í þessum gæðaflokki skuli hafa lokið keppni og hver einasti maður sem hefur einhvern tímann hlustað á tónlist veit að þetta var ekki rétt ákvörðun,“ heldur Einar áfram og er greinilega mikið niðri fyrir. „Þeir eru ekki margir sem gætu leyst Pál Rósinkrans af hólmi og verið jafnvel betri en hann,“ bætir Einar við. „Og þessi niðurstaða var þættinum eða keppninni ekki til framdráttar og

ég held að þjóðin sé sammála mér í því.“

Umboðsmaðurinn segist ekki hafa gert upp hug sinn hvort af einhverju frekara samstarfi þeirra tveggja verði í framtíðinni. „En ég mun allavega ekki eyða símanúmerinu hans og Sigurður verður mér ofarlega í huga þegar kemur að útgáfu eða tónleikum,“ segir hann.

Einar sendir keppinautum sínum úr dómnefndinni, þeim Ellý og Páli Óskari, tóninn. „Þetta voru einfaldlega samantekin ráð hjá þeim. Þau voru búin að ákveða að ef einhver úr mínum hópi myndi lenda í þessari ljónagryfju yrði sá og hinn sami sendur heim, sama

### FRÉTTIR AF FÓLKI

Klámráðstefnan í Bændahöllinni í upphafi mars hefur vakið gríðarlega athygli og logar netið í umræðum um málið. Feministar eru æfir og þykir til dæmis talsmanni félagsins **Katrínu Önnu Guðmundsdóttur** ósvinna að þetta lið sé hér á landi þegar sjálfur baráttudagur kvenna rennur upp 8. mars. En sitt sýnist hverjum. Fréttablaðið heyrði að ónefndur maður hefði hringt á Hótel Sögu og pantað sér gistingu. Aðspurður hvenær var hann ekki alveg viss en spurði á móti: Hvenær er það aftur sem þessi hópur kemur í tengslum við klám-ráðstefnuna?

Og það eru ekki bara feministar sem tjá sig um komu klámhunda hingað til lands. Framsóknarmaðurinn **Bjarni Harðarsson** skrifar um klám og komu hópsins til Íslands á bloggsíðu sinni. „Auðvitað er ég eins og **Flofi Ólafsson** og allir aðrir karlmenn á Íslandi svag fyrir klámi. Annars væri eitthvað að mér,“ skrifar Bjarni á bloggið sitt en bætir síðan við: „En ég geri mér grein fyrir að bakvið kynlífsiðnað heimsins stendur hrottaleg glæpastarfssemi mansals, eiturlyfja, mann-fyrirlitningar og kúgunar.“

Þau voru mörg glæsileg atriðin sem birtust á skjám landsmanna þegar Euro-vision-keppnin var til lykta leidd á laugardagskvöldið. **Eiríkur Hauksson** þótti skara fram úr að mati þjóðarinnar og keppir því í annað sinn fyrir hönd Íslands þegar herlegheitin hefjast í Finnlandi. Hefur verið haft á orði að í fyrsta skipti hafi þjóðin gert sér grein fyrir því að pólitík skiptir ekki síður máli í þessari keppni en lögin sjálf. Eiríkur hefur nefnilega um árabíl verið einn sex gesta í vinsælum Euro-vision-þætti sem sýndur hefur verið um gjörvöll Norðurlönd. Og gera Íslendingar því sér vonir um að stigafjöldinn frá frændþjóðunum verði hærri nú en undanfarin ár.

jbg/fgg



**SIGGI** Einar segir rödd hans vera einstaka og að svona hæfileikar komi aðeins fram á áratuga fresti.

hver það væri,“ segir hann. Einar telur að aukin harka sé nú hlaupin í leikinn en hans sterkasti mótleikur verði að einbeita sér að hinum og undirbúa þau sem best fyrir næstu orrustu.

- fgg



515 6100 | SYN.IS | VODAFONE

MIÐVIKUDAGUR KL. 19:30  
**BARCELONA**  
**LIVERPOOL**  
MEISTARADEILDIN



16. ÍÐA



Priðjudagur kl. 19:30  
Lille - Man. Utd. Sýn  
Real Madrid - Bayern München Sýn Extra  
PSV - Arsenal Sýn Extra 2

Miðvikudagur kl. 19:30  
Barcelona - Liverpool Sýn  
Porto - Chelsea Sýn Extra  
Inter - Valencia Sýn Extra 2

Guðni Bergs og Heimir Karls  
fjalla um alla leikina kl. 19:00

**SYN**  
besta sætið

GOTT FOLK MCCANN





## BAKÞANKAR

ÞRÁINS BERTELSSONAR

### Í fréttum: Þetta helst ...

- 1 Rúða lenti á höfði nú ára stúlku
- 2 Eiríkur Hauksson verður full-trúi Íslands í Helsinki
- 3 Bellamy lamið Riise með golf-kylfu
- 4 Britney snoðklippt á húðflúrs-stofu
- 5 Látinn fyrir framan sjónvarpið í rúmt ár

**ALÞINGISKOSNINGAR** nálg-ast. Þess vegna reyna fjölmiðlar og kjósendur eftir megni að fylgj-ast með og greina stöðu mála í þjóðfélaginu til að geta tekið yfir-vegaða afstöðu á kjördegi. Á hinni ágætu netsíðu mbl.is er hægt að sjá hvaða fréttir vekja mesta athygli og má af því draga ýmsar ályktanir.

**FYRSTA FRÉTTIN** fjallar um málefni barna. Þar segir frá heim-ilisófriði er tösku var kastað í glugga. Fór stórt stykki úr rúðu niður á götu og lenti á höfði nú ára stúlku. Rúðan var lárétt þegar hún lenti en stúlkan var með húfu og í góðri úlpu svo hana sakaði ekki.

**ÖNNUR FRÉTTIN** fjallar um menningarmál: Eiríkur Hauksson mun syngja fyrir Íslands hönd í forkeppni Söngvakeppni evr-ópskra sjónvarpsstöðva sem fer fram 10. maí næstkomandi í Hels-inki.

**ÞRIÐJA FRÉTTIN** fjallar um íþróttir, nánar tiltekið hina vin-sælu íþróttagrein karlaknatt-spyrnu, en enskir fjölmiðlar skýra frá því að Craig Bellamy hjá Liver-pool hafi lamið félagi sinn John Arne Riise með golfkylfu í æfinga-búðum liðsins í Portúgal.

**FJÓRÐA FRÉTTIN** fjallar um tísku sem bendir til þess að stefnu-mið flokkanna í menningarmálum verði ofarlega á baugi í kosningu-num í vor. Í fréttinni er greint frá því að söngkonan Britney Spears hafi mætt nauðasköllótt á húð-flúrsstofu í Kaliforníu og látið flúra tvennar varir, rauðar og bleikar á úlnið sinn.

**FIMMTA FRÉTTIN** fjallar um alþjóðamál: Karlmaður fannst lát-inn fyrir framan sjónvarpið sitt á heimili sínu í Bandaríkjunum fyrir skömmu. Þar hafði maðurinn setið látinn í stól í rúmt ár og enn var kveikt á sjónvarpinu. Þegar Ísland tekur sæti í Öryggisráði S.Þ. væri snjallt að leggja fram tillögu um alþjóðlegan orkusparnað með því að skylda sjónvarpsnotendur til að nota fjarstýringu sem slekkur á rafmagnstækjum heimilisins þegar hjarta notandans hættir að slá.



www.sumarferdir.is

– svo mikið meira fyrir miklu minna!

LANZAROTE \*\*\*\*\* L

## FIMM STJÖRNU HÓTEL Á ÞRIGGJA STJÖRNU VERÐI!

Playa Blanca eða „hvíta ströndin“, á ævintýraeyjunni Lanzarote, er perla sem stendur svo sannarlega undir nafni.

**Princesa Yaiza** \*\*\*\*\* L (með morgunmat)

**Svitur**  
1 vika: 20 maí til 27 maí  
**Frá 62.548.-**  
á mann m.v. 2 fullorðna og 2 börn.  
Verð á mann m.v. 2 fullorðna: 74.321.-

**Fjölskyldusvitur**  
1 vika: 17 júní til 24 júní  
**Frá 73.622.-**  
á mann m.v. 2 fullorðna og 3 börn.  
Verð á mann m.v. 2 fullorðna: 84.711.-

**Playa Flamingo** \*\*\*

1 vika: 19 ágúst – 26 ágúst  
**Frá 41.145.-**  
á mann m.v. 2 fullorðna og 2 börn.  
Verð á mann m.v. 2 fullorðna: 48.879.-

2 vikur: 19 ágúst – 2 september  
**Frá 47.729.-**  
á mann m.v. 2 fullorðna og 2 börn.  
Verð á mann m.v. 2 fullorðna: 62.047.-

Innifalið: Flug, gisting, flugvallarskattar og íslensk fararstjórn. Verð miðast við að bókað sé á netinu. Ef bókað er á skrifstofu eða símleidis er bókunargjald 2.500 kr. fyrir hvern farþega.



www.kreditkort.is



SUMAR  
FERÐIR  
– ERU BETRI EN AÐRAR!

Sumarferðir Laugavegi 26 (gengið inn Grettisgötumegin)

Farðu inn á [www.sumarferdir.is](http://www.sumarferdir.is)  
eða hringdu í síma 575 1515.

### ÓKEYPIS ÍSETNING

**Pioneer** – fyrsta flokks bíltæki



**Pioneer DEH-1800**

4 X 45 W magnari • D4Q Digital • RDS Móttakari • FM/AM/LW • 18 stöðva minni • Laus framhlið • EEQ forstilltur tónjafnari • RCA útgangur • Verð 17.900.-



**Pioneer DEHP-5800MP - Spilar MP3/WMA/WAV**

Mosfet 4 X 50 W magnari • Útvarp FM/AM/LW • 18 stöðva minni • 3 Banda tónjafnari • EEQ forstilltur tónjafnari • 2 x RCA útgangur • Snúningstakki • Verð 32.900.-

ALVÖRU  
GRÆJUR  
Í BÍLINN  
ORMSSON

SÍÐUMÚLA 9  
Sími 530 2800

SMÁRALIND  
Sími 530 2900

KEFLAVÍK  
Sími 421 1535

AKUREYRI  
Sími 461 5000